تصدر عن: «دار الصياد» للصحافة والطباعة والنشر ش.م.ل.
العامة والتحرير (الحازمية) ص.ب ٩١٨ و ١٠٣٨
العامة والتوزيع ت: ٤٥٠٥٩٧ ـ ٤٥٠٥٩٨ ـ ٤٥٠٥٦٣
ر: ٤٥٠٩٣٣ (ستة خطوط مكررة) ٤٥٢٧٠٠ (اربعة خطوط مكررة) المطبعة: ٤٥٠٦١٠

# الانوار



الانوار في الخارج
سوريا ٥٠ ق.س | السعودية ريال واحد | ابوظبي ١٥٠ فلساً
مصر ١٠٠ مليم | ليبيا ٨٠ درهماً | عمان ١٥٠ بيسة
السودان ٥٠ مليماً | الكويت ١٠٠ فلس | بريطانيا ٢٠ بنساً
تونس ٧٥ مليماً | البحرين ١٠٠ فلس | اليونان ١٥ دراخمة
الاردن ٥٠ فلساً | قطر ريال واحد | فرنسا ٣ فرنكات
العراق ٥٠ فلساً | دبي ١٥٠ فلساً | ايطاليا ٤٠٠ لير ـ تركيا ٥ ليرات
الاشتراكات: في لبنان ١٥٠ ليرة لبنانية ـ في الخارج ١٧٥ ليرة لبنانية ـ المؤسسات الرسمية ٣٠٠ ليرة لبنانية يضاف اليها اجور البريد

بيروت الاحد ٢٢ كانون الثاني ١٩٧٨ ـ السنة ١٩ ـ العدد ٦١٦٦ · AL-ANWAR - Beyrouth 22 Janvier 1978 19e Année No. 6166

# سادات: اتفقنا على انعقاد اللجنة العسكرية ولدينا شروط للعودة الى محادثات القدس

## طالبنا اميركا بتسليحنا كما سلّحت اسرائيل



## اليوم الاول من "خلوة زغرتا": انهاء تنظيم الجبهة ومناقشة الصيغة



■ اركان الجبهة اللبنانية في خلوتهم بزغرتا امس ■ (تصوير جاك رزق)

بدات الجبهة اللبنانية خلوتها في زغرتا امس، وعقدت جلستين ناقشت في الاولى امورا تنظيمية وبدات في الثانية بحث ٣ اوراق عمل تتناول صيغة لبنان المستقبل.

وقال امين عام الجبهة النائب ادوار حنين لدى انتهاء الجلسة الثانية في العاشرة مساء امس ردا على سؤال حول الوفاق: ان الجبهة تنظر الى الوفاق الوطني كغاية لا كوسيلة. ونحن من القائلين بان لا وفاق ولا اتفاق قبل جلاء الفلسطينيين، وكل ابحاثنا كانت تدور على الجلاء في الدرجة الاولى...

وحول موقف الرئيس سركيس من التوطين قال ان فخامة الرئيس يعبر عن وجهة نظر الجبهة.

ـ البقية على الصفحة ٨ ـ



■ الرئيس السادات في مجلس الشعب امس ■
(صورة بالراديو من ا.ب)

قال الرئيس انور السادات في خطابه امام مجلس الشعب مساء امس: انني احذر ولا اهدد من نتائج العبث الاسرائيلي بمبادرة السلام التي اطلقها. واضاف: ان مصر غير مستعدة للتنازل عن سنتيمتر واحد من الارض ولا تسمح باقامة مستوطنات على ارضها ولو ادى ذلك الى ان احارب اسرائيل الى اخر العالم.

وذكر السادات انه طلب من فانس ان يبلغ الرئيس الاميركي كارتر رسميا لاول مرة، طلب تسليح مصر بكل ما لدى اسرائيل من سلاح.

وبعد القاء الخطاب ادلى الرئيس المصري بتصريح قال فيه: اننا اتفقنا مع سايروس فانس بالنسبة للتحرك في المستقبل على عدد من الخطوات لست في حل من ان اعلنها الان.

وقال الرئيس السادات ردا على سؤال حول انعقاد اللجان المشتركة بين مصر واسرائيل: اننا اتفقنا على انعقاد اللجنة العسكرية، ولست اعرف ما اذا كانت اسرائيل ستوافق على انعقادها ام لا، ولكننا على اي حال مستعدون لاستقبالهم، ونامل ان تنعقد في وقت قصير.

وقال السادات ردا على سؤال حول ما اذا كان وزير الخارجية المصري سيسافر الى القدس ام لا، انه يجب اولا الاتفاق على عدد من الامور المحددة حول السيادة والارض. ان الاسرائيليين يريدون الارض والسلام، ويجب ان نتفق على هذه الامور، وبعد ذلك نحدد هل ستبدا اللجنة السياسية عملها ام لا.

وفي ما يلي الخطاب:

ايها الاخوة والاخوات اعضاء مجلس الشعب، في الحادي عشر من نوفمبر الماضي، تشرفت بالوقوف على هذا المنبر الديمقراطي الجليل واعلنت في خطاب افتتاح الدورة البرلمانية لمجلس الشعب مبادرتي من اجل السلام، وقلت انني مستعد من اجل بناء السلام للسلام الدائم العادل، ان اذهب الى اقصى مكان في الارض. وقلت بل انني مستعد للذهاب الى الكنيست في اسرائيل. وقد امضى العالم كله عدة ايام بعد هذا الاعلان مترجحا بين مشاعر الدهشة والذهول، وبين تساؤلات الاستغراب والحيرة، فلم يكن احد ليستطيع ان يصدق ان رئيس اكبر دولة عربية لا تزال في حالة حرب مع اسرائيل، يمكن ان يقدم على هذه الخطوة التاريخية الخطيرة. تلك الخطوة التي تجاوزت خيال كل انسان مهما كان هذا الانسان واهبا نفسه من اجل قضية السلام.

ثم ما لبث العالم كله ان تيقن وتاكد اننا لا نحاور ولا نداور، واننا لا نطلق بالونات اختبار لمناورة سياسية، واننا لا نتحدث بلغتين بل عرف العالم كله باليقين والتاكيد ايضا ان هذا التحول التاريخي من الحرب الى السلام الذي ليست له اية سابقة معروفة في تاريخ الحروب القديمة والحديثة. اقول عرف العالم واعترف باليقين والتاكيد ايضا، ان مبادرة السلام المصرية لا تعبر عن مسؤولية رئيس مصر بقدر ما تعبر عن اصالة حضارية للشعب مصر العظيم، ذلك الشعب الذي اشع على العالم باول اضواء المعرفة، باول رسالات النور من اجل بناء الانسانية وحرية الانسان.

### خطاب الكنيست

ايها الاخوة والاخوات، لقد كان خطابي باسم شعب مصر وباسم الحقوق العربية امام الكنيست الاسرائيلي، واضحا في بنائه واهدافه مستقيما في كلماته ومعانيه، قلت لهم وللعالم كله في الختام انني اعلن انني لم افكر في القيام بهذه المبادرة من منطلق ما يمكن تحقيقه اثناء الزيارة، وانما جئت هنا لكي ابلغ رسالة وقلت في النهاية الاهل يلفت اللهم فاشهد قدمت لهم في خطابي بالقلب المفتوح والفكر المفتوح كل الحقائق المجردة عن الاغراض والاهواء.

### ماذا تحقق؟

ولكن السؤال الذي يثور اليوم والذي يريد له العالم جوابا ماذا جرى حتى الان.. ماذا تحقق حتى الان، وقد مضى على المبادرة المصرية ما يقرب من ثلاثة اشهر انتم تعلمون ايها الاخوة والاخوات انني اصدرت تعليماتي في الساعة السابعة من مساء يوم الاربعاء الماضي الى السيد محمد ابراهيم كامل وزير الخارجية المصرية ان يعود الوفد المصري فورا من القدس واعلنت بيانا رسميا واضحا كعادتنا بدون اي التواء باسباب القرار المصري، ولكن كيف تطور بنا الموقف الى اتخاذ هذا القرار الحاسم بقطع المفاوضات التي تشترك فيها الولايات المتحدة الاميركية والتي يساندها الرئيس الاميركي كارتر بجهد خلاق عظيم وتدعمها كل دول العالم الاجنبي باستثناء دولة كبرى واحدة تعرف جميعا اطماعها ومؤامراتها الهدامة لاهداف السلام كيف تطور بنا الموقف الى اتخاذ هذا القرار الذي يدلنا الصدى العالمي المتدفق في اليومين الاخيرين وبمجرد اعلانه عن مدى تمسك العالم بالمبادرة المصرية واستعداده القوي الكامل لحمايتها وتقديره الجليل لكل ما اعطته مصر من اجل السلام.

لقد قطعت هذه المفاوضات بعد ان ثبت لنا بالدليل القاطع تلو الدليل ان المفاوض الاسرائيلي في مؤتمر القاهرة، ثم في مباحثات اللجنة السياسية في القدس، ثم في مباحثات اللجنة العسكرية في القاهرة. اقول ثبت لنا بالدليل القاطع في كل هذه المباحثات ان المفاوض الاسرائيلي قد خطط لموقفه في اكثر من اتجاه، الاتجاه الاول

ـ البقية على الصفحة ٨ ـ

## مشاورات لتجديد انتداب قوة الردع

قالت صحيفة «الراي العام» الكويتية امس ان من المتوقع ان تبدا البلدان العربية مشاورات حول امكان تجديد انتداب قوة الردع العربية العاملة في لبنان.

ونسبت الصحيفة الى مصادر مطلعة قولها ان المشاورات ستجري عوضا عن اجتماع لجامعة الدول العربية كان سيعقد في شهر اذار القادم.

## كارتر: آمل بالتغلّب على النكسة المؤقتة

اعلن الرئيس الاميركي كارتر: ان انهيار محادثات السلام في الشرق الاوسط امر بالغ الخطورة، لكنني آمل بان يتم التغلب على النكسة المؤقتة.

وابلغ كارتر الصحفيين في مدينة اتلانتا الاميركية، انه يامل الا يكون هناك اكثر من انقطاع قصير في المباحثات السياسية.

الا انه اعترف بانه لا يعلم ما الذي سيجري، وقال: ان الكثير يتوقف على خطاب الرئيس السادات في مجلس الشعب المصري. وانا لا اعتقد ان مصر تنوي قطع المباحثات السياسية من اجل الضغط على بيغن كي يقدم مزيدا من التنازلات.

ومضى يقول: واعتقد ان الرئيس السادات يعرف جيدا ان نفوذنا على اسرائيل محدود، واعتقد ايضا ان رئيس وزراء اسرائيل يعلم جيدا ان نفوذنا على الرئيس السادات والمصريين محدود ايضا.

وقال الرئيس الاميركي: ومن خلال اتصالاتي الخاصة بالرئيس السادات، فان تقديري هو انه كان مخلصا في ما قام به. وهذا ليس ادعاء وتظاهرا، كما انه لا يهدف الى التاثير على ما نقوم به بطريقة او باخرى.

ومضى يقول، انه وجد ان همة الرئيس المصري قد انبطت، بل انه قلق جدا بسبب الطريق المسدود في الشرق الاوسط.

ـ البقية على الصفحة ٨ ـ

## اعادة ترشيح الاسد للرئاسة في سوريا

نقلت «وكالة الصحافة الفرنسية» عن مصدر رسمي في دمشق قوله امس، ان القيادة القطرية لحزب البعث اقترحت امس ترشيح الرئيس حافظ الاسد في انتخابات الرئاسة المقبلة التي ستجري في ١٢ اذار.

وقال المصدر ان هذا الاقتراح سيقدم اليوم الاحد الى مجلس الشعب الذي دعي الى اجتماع لهذا الغرض.

وسوف يعرض مجلس الشعب السوري، عقب الموافقة على هذا الاقتراح، ترشيح الرئيس السوري في استفتاء شعبي يجري طبقا للدستور.

دمشق ـ وصف

## بيان اردني يعلن التأييد الكامل لموقف مصر

اصدرت الحكومة الاردنية بيانا امس اعلنت فيه، ان المملكة الاردنية الهاشمية تعرب عن تأييدها الكامل لموقف مصر في هذه الظروف الحاسمة والدقيقة التي تتحمل مصر فيها مسؤولية قومية كبرى في مواجهة المناورات والالاعيب والاطماع الاسرائيلية في مباحثات السلام التي لا تريد لها الحكومة الاسرائيلية النجاح.

واضاف البيان قائلا: ان موقف مصر الذي يتمسك بالحل الشامل وبتحقيق المطالب والحقوق العربية الاساسية في اطار السلام العادل، يحمل الامة العربية باسرها ودول العالم المؤيدة للسلام واجب التاييد الكامل للموقف المصري. ان مصر وضعت قضية الحقوق العربية العادلة في اجلى صورها امام الضمير العالمي معتمدة على ان هذا الضمير لا يمكن ان يقبل تحت اي شعار، بمبدا احتلال اراضي الغير بالقوة العسكرية وتشريد الشعوب من اوطانها ورفض السلام العادل.

ـ البقية على الصفحة ٨ ـ

## عرفات يصل الى الرياض

وصل السيد ياسر عرفات رئيس اللجنة التنفيذية لمنظمة التحرير الفلسطينية الى الرياض بعد ظهر امس في زيارة قصيرة للسعودية.

وكان في استقباله بالمطار الامير سلمان بن عبد العزيز امير منطقة الرياض والسيد ابو هشام ممثل «فتح» بالمملكة وعدد من المسؤولين.

الرياض ـ واس

## خطط كويتية ـ سعودية لتوحيد الصف العربي

قال مسؤولون في الكويت امس ان الكويت مهتمة براب الصدع في العالم العربي بصدد مبادرة مصر تجاه اسرائيل الا انه ليست لديها خطط فورية بالسعي لعقد اي مؤتمر قمة عربي.

وقالوا ان الكويت على اتصال

ـ البقية على الصفحة ٨ ـ

## بيغن يشن حملة جديدة على مصر

شن بيغن حملة جديدة على مصر. قال في حديث ادلى به الى مجلة «لونوفيل اوبزرفاتور» الفرنسية، ردا على سؤال حول سبب استدعاء الوفد المصري من القدس المحتلة: ان المصريين يريدون ان يجعلوا الموقف مسرحيا.. ويريدون ان يخلقوا جو توتر، ويعطوا انطباعا بوجود ضغوط من اوروبا واميركا.. ولكن لا احد سيضغط علينا.

وبسؤاله عما سبب الاستدعاء، قال: لا اعرف.. كنا في بدء احراز تقدم لاول مرة منذ تشرين الاول وكنا ان نتوصل الى اتفاق اولي.

واضاف بيغن قوله: كان البيان المصري معقدا وغامضا جدا، وقد اعتقدوا في القاهرة اننا كنا سنقبل ما لا اعرف نوعه من البيانات الوهمية.

### تاثير الوهم

وذكر رئيس الوزراء الاسرائيلي: ان الحكومة المصرية كانت تحت تاثير نوع من الوهم او الحلم. ولكن موقفنا منذ البدء ومقترحاتنا وخططنا كانت واضحة بشكل لا مزيد عليه. ولقد اطلعت الرئيس كارتر على الخطة الاسرائيلية، واطلعت سايروس فانس عليها كذلك. لقد عرضناها على رئيس

ـ البقية على الصفحة ٨ ـ

## حرب نهاية السطر

اكبر مفاجاة في خطاب الرئيس السادات هي خلوه من المفاجات. والذين انتظروا ان يعرفوا الخطوة التالية للرئيس المصري اكتشفوا انه اول المنتظرين.

فهو ينتظر من الرئيس كارتر الذي لا يستطيع الضغط على اعضاء حزبه الديمقراطي في مجلس الشيوخ، ان يمارس ضغطا قويا على اسرائيل. وينتظر ان تقدم له واشنطن السلاح بعدما فشلت في تقديم السلام. بل ينتظر سقوط مناحيم بيغن، او قيام العالم بالتظاهر وبالزحف السلمي لاعادة الارض الى العرب.

ذلك ان الرئيس السادات لا يزال يتصور ان رحلته الى القدس هي سفر التكوين او بداية التاريخ. ولا يزال يعتقد ان العالم كله تغير حينما نزل في مطار اللد، وان العلاقات الدولية دخلت عصرا جديدا هو عصر ما بعد المبادرة المصرية.

بل انه يتحدث كرسول لم تعد رسالته ملكه، بل صارت ملك شعبه وشعوب العالم. واذا كان هناك من فشل فالعالم هو المسؤول. واذا كان لا بد من ثمن فهو استقالة المصريين وشعوب العالم من التاريخ والمستقبل، وليس استقالة الرئيس المصري.

ومن الصعب العثور على كلام في فخامة كلام الرئيس السادات الا في خطابات قادة الدول العظمى. فهو يقدم الهزيمة في ثياب النصر. وخيبة الامل في ثياب التحذير.

ومع ان الرئيس السادات لم يستطع الحصول على سيناء وحدها، فانه يكرر القول ان مفتاح السلم والحرب في يد مصر. وهو يهاجم السوفيات . ويقطع طريق التضامن العربي في حين ان طريق التسوية غير سالكة حتى على الطريقة الاميركية.

وقد كان مفهوما ان يقول في بداية شهر العسل مع بيغن انه لا يريد ان يترك نفسه تحت رحمة الروس والسوريين. لكن ما هو غير مفهوم ان يعود الى تكرار ذلك، وهو يجد نفسه تحت رحمة بيغن. بل ان يكرر كلامه وهو يهاجم بيغن. فما دامت اميركا مترددة، واسرائيل متصلبة، وموسكو معترضة، ومصر شاكية، فكيف يكون مفتاح كل شيء في يد القاهرة؟ وما هو المخرج الذي يلوح امام الرئيس السادات للقفز من الزاوية؟

ليس من الضروري ان يتذكر الرئيس السادات كلام ذلك الحكيم العربي الذي قال بعد مغامرة كبيرة: قطعت صحراء طويلة لاكتشف ان لا ماء ولا عشب ولا بشر. وليس من الضروري ان يعترف بالفشل في مغامرته التاريخية بالقول انه قطع مسافة طويلة ليكتشف ان لا تسوية. لكن عدم النجاح حقيقة واقعة.

واذا كان الرئيس المصري غير قادر على السلم، وكان مناحيم بيغن غير راغب فيه، فان رئيس حكومة اسرائيل قادر على الحرب. وتلك هي المسالة.

ومن السهل القول ان الاسرائيليين لم يفهموا معنى المبادرة المصرية ولم يلتقطوا الفرصة التي قدمت اليهم على طبق من ذهب. لكن من الصعب تجاهل الجانب الاخر من الصورة. فهل كانت الخطوة المصرية نتيجة ادراك عميق للواقع الاسرائيلي؟ وهل كان من الضروري وضع العرب في حالة عدم القدرة على الحرب والسلم لكي نكتشف ان تل ابيب تريد الارض لا السلم؟

وفي اية حال، فان خطاب الرئيس السادات ليس نقطة في نهاية السطر. بل هو بداية سطر جديد غير مكتمل. وكثيرون يتخوفون من ان تكون عشية مرحلة شبيهة بالمرحلة التي تلت فشل اتفاق سيناء الثاني في اذار ١٩٧٥، ولكن ليس في لبنان، بل في امكنة اخرى.

رفيق خوري

## ... يفوت السياسيين ان يتذرعوا بمصلحة الدولة ... انفسهم حق عمل ما يعملونه بدون حق ـ سان ... ن)

## انطوان بيناي... تأليف الوزارة المقبلة...

بقلم: الياس ربابي

... هي القرائن المنذرة في حساب بعضهم، والمبشرة في حساب بعض ... تبديلا حكوميا سيحدث قريبا.

... ما يشير الى ان العد المعكوس للساعة الصفر في اليوم «ج» قد ... غرفة العمليات.

... ما يفسح في مجال ابداء عدد من الملاحظات اقتصر منها على الاربع ...:

: في طبيعة النظام الديمقراطي ـ ولو ناقصا، او ممسوخا، او ... كما هو واقع حاله، عندنا في هذه الايام غير العادية ـ ... ان الوزارات فيه وتتغير كلما دعت الضرورات النفسية، او الوطنية، ... سياسية الى ذلك، لهذا او ذاك من الدوافع والاعتبارات، ومنهما ... انا ـ ما «لا يركب على قوس»، كما يقول مثلنا العامي.

: انقضاء بضعة عشر شهرا على قيام الحكومة الحصية كان من الطبيعي ... عن قاعدة التعرض للتبديل والتغيير، خصوصا وأن من «تقاليدنا» ... الباب الا تعمر الوزارات، عادة، اكثر من سبعة الى عشرة اشهر ... الوزراء، وايا كانت الظروف، وايا كانت الاسباب المتذرع بها للاستبقاء ... كة تنازع البقاء.

... في ذهاب وزارة العهد الاولى ـ والحالة هذه ـ ما يعد غمطا لحق ... ناما من قدر.

: لم يحن الوقت لتقويم اعمال اولى وزارات ما بعد الحرب تقويما ... ومنصفا: فالوزراء ما زالوا في الخدمة ناشطين وعاملين. وليس ... يقع ان يدعوا الى «حلة التسليم والتسلم» قبل مرور شهرين او اكثر، ... اذا لم يطرأ ما يسفه الحسبان والحساب.

... ان المناسبة لا تحول دون قول كلمة موجزة في ما كان من الوزارة ولها ... :

... في كانون الاول سنة ١٩٧٦، في الاسبوع الخامس لوقف القتال، ... في وضع بلاء وشقاء قلما عرف مثيل له في اي ركن من الارض اشر ... به بربرية التقتيل والتدمير.

... تشق دربها في الفراغ، في الياس، في العدم، الى ان تمكنت ... صاحب العهد، من تحقيق ما كان تحقيقه يعتبر معجزة في حينه.

... المجازر بعدما كان يخيل الينا انها لن تقف.

... القنص والخطف والقصف والقتل والسحل.

... الة التخريب.

... سير الهائمين على وجوههم فرارا من خطر سكنى الوطن في اتجاه ... اليه.

... «اتت» الكهرباء اربعا وعشرين ساعة في اليوم، بعدما كانت لا «تاتي» ... ساعة، او ساعتين.

... استعاد المطار «دوام» عمله، كما كان من قبل.

... المرفأ يغص بالبواخر مجددا.

... التنقل والتجول عاديين في جميع المناطق ما عدا الجنوب، بعدما ... متعذرين، بل محالين بين حي وحي، وبين شارع وشارع.

... من غير المستغرب ان نشاهد «بوليس وجندرمة» في بزة السلك.

... المدارس والمصارف.

... الحركة في غير سرايا رد اليها سقفها وشبابيكها وطاولاتها ... فيها... وكانت قد «طارت» حطما، وحرقا، ونهبا.

... قوانين تطويرية، اصلاحية، لا لتنظيم ما نقضته الحرب وانسدته ... بل لدفع الحياة نفسها الى معاصرة تقدم الزمن الذي نحن فيه.

... استعادت الدولة وجودها كدولة ـ وان غير مستوفية جميع مقومات ... الحقانية، والسليمة، والقادرة ـ بعدما كانت اثرا بعد عين، او ... تلك بدركات ودركات...

... : لم تستطع الحكومة ان تحتفظ «بزخمها» الاندفاعي الاول، على ... واحد، طول الثلاثة عشر شهرا التي هي عمرها، الان.

... يستطع بعض «فرسانها» ان يحافظوا على «الوهج» الذي اريد لها ... في طور الانطلاق.

... اخذت تظهر عليها اعراض العياء والتقصير، حيث كان من الممكن

ـ البقية على الصفحة ٨ ـ



# بطرس : الوفاق عندما تحين ساعته يأتي من رئيس الدولة بالذات

اكد امس وزير الخارجية والمغتربين فؤاد بطرس ان الوفاق سيأتي بمبادرة من رئيس الدولة بالذات ، وقال : يجب على الجميع انتظار ما يمكن ان يسفر عنه تفكير رئيس الدولة وتصوراته حيال الوفاق .

قال ذلك في سياق رده على اسئلة الصحافيين بعد انتهاء نشاطه الرسمي في وزارة الخارجية ظهر امس .

وكان الوزير بطرس قد عقد اجتماعا في الصباح مع الشيخ نجيب الدحداح ، امين علم الوزارة واطلع على البريد الدبلوماسي ووقعه .

واستقبل بعد ذلك كلا من النائب ميشال معلولي والدكتور حسن صعب عميد كلية الاعلام في الجامعة اللبنانية والدكتور ابراهيم نجار عضو المكتب السياسي لحزب الكتائب لمدة ٤٥ دقيقة ، والسيد قاسم السملاوي سفير العراق في لبنان والسيد سهيل شماس سفير لبنان في العراق .

عرض وزير الخارجية مع السفير العراقي تطورات الاوضاع العربية الراهنة والمتغيرات المستجدة على صعيد المنطقة وموقف العراق منها .

## تصريح النجار

وبعد الزيارة سئل الدكتور النجار عما اذا كانت صيغة الوفاق قد اصبحت واضحة لدى الوزير بطرس والحكومة فاجاب : هناك مشاريع هي قيد التداول ، والذي اريد ان اقوله في هذا المجال هو يجب ان نعرف ماذا نريد ، واذا كنا حقيقة نريد ان يكون في لبنان تعايش ، ونريد لبنان موحدا على ان يكون تنظيم هذا التعايش وفق اسس جديدة واشكال جديدة فلا يجوز بعد اليوم ان نسلط الاضواء على كل ما يفرق بين اللبنانيين ، لان تسليط الاضواء على الامور التي تفرق بين اللبنانيين يعطي حجة للذين يريدون توطين الفلسطينيين في لبنان ، لانه عند ذلك سيقولون بما ان اللبنانيين منقسمون على انفسهم ، فاذن مشروع التوطين هو قابل للتطبيق .

واضاف : بنظري يجب ان نعرف ماذا نريد ؟ هل نتبنى التقسيم ؟ اذا نعم فيجب عند ذلك ان نبرز جميع خلافاتنا بين المسيحيين والمسلمين ، واذا كنا لا نريد التقسيم ولا نتبناه فيجب عند ذلك ان نذوب جميع الخلافات الموجودة بيننا وبين المسلمين حتى نضع صفا واحدا تجاه الغريب ضد التوطين وضد المشاريع التي وضعت لتقزيم لبنان بعد تقسيمه ، ونحن لا نستطيع ان نعرف ما نريد الا بعد ان نتوصل الى الصيغة ، وهذه الصيغة ، لا نستطيع ان نتوصل اليها وحدنا لانه كما يقول رئيس الكتائب الشيخ بيار الجميل : « لا يوجد صيغة تستطيع ان تاخذها بالقوة لانها ستكون صيغة لسنة او سنتين » بينما الصيغة التي نتوخاها للبنان يجب ان تستمر طويلا لاكثر من ٥٠ سنة .

وتابع قائلا : لذلك هناك خيار اساسي ويجب علينا كلبنانيين ان نعرف ما نختار او نعرف ماذا نريد .

## اجوبة بطرس

وبعد انتهاء الوزير بطرس من نشاطه الرسمي رد على اسئلة الصحافيين عبر الحوار التالي :

● ما هو الجديد على صعيد الوفاق ؟

☐ اعتقد ان افضل خدمة ممكن ان نسديها للوفاق هي ان نتكلم عنه قليلا وان نعمل له كثيرا ، فبقدر ما يعمل في سبيل الوفاق بتكتم وبدقة يمكن ان يقترن العمل بنتائج ايجابية ، وان الوفاق لا بد ان ياتي عندما تدق ساعته من رئيس الدولة بالذات .

واضاف : اني اتمنى الا يحصل جدال في هذا الشان في الوقت الحاضر وان ينتظر الجميع ما يمكن ان يسفر عنه تفكير رئيس الدولة وتسفر عنه تصوراته ، حتى اذا اتخذ مبادرة يكون لكل حادث حديث .

## الطقس متقلب

● هل صحيح ان الاسبوع الاول من شباط المقبل هو موعد طرح الوفاق ؟

☐ ان الطقس في هذه الايام متقلب كثيرا فنحن الان في كانون الثاني والشمس شارقة لذلك اعتبر ان وضع اي روزنامة لا يخلو من بعض المجازفة.

● نشر في بعض الصحف ان هناك محاميا ومدير عام في القصر الجمهوري وبعض كبار الموظفين يعدون صيغة الوفاق فهل هذا صحيح ؟

☐ ان الشائعات كثيرة ويصعب تكذيب كل خبر لا يتفق مع الواقع ، لكني اؤكد لكم ان الوفاق عندما يبرز الى عالم الوجود من حيث فكرة عرضه في الساحة ، لا بد ان يكون وراءه الدولة بصورة رئيسية سواء من حيث التوجيه او من حيث الصياغة .

● هناك معلومات دبلوماسية ذكرت ان رئيس دولة غربية صديقة يسعى لتوطين قسم من الفلسطينيين في لبنان ؟

☐ ما رح جاوبك .

● قال الدكتور ابراهيم النجار ، ما دام اللبنانيين منقسمون على انفسهم فان التوطين قابل للتطبيق ؟

☐ لا جواب ...

## القائم بالاعمال البريطاني يزور زغرتا

قام امس السيد ستيفن واي القائم باعمال السفارة البريطانية في بيروت بزيارة لبلدة زغرتا اجتمع خلالها بنواب المنطقة السادة : رينه معوض ، طوني فرنجية الاب سمعان الدويهي والسيدين سيمون بولس وسليم كرم .

## كاظم الخليل يؤيد موقف عسيران والشخصيات الشيعية

علق امس النائب كاظم الخليل على الاجتماع الذي عقد في نادي خريجي الجامعة الاميركية للشخصيات الشيعية فقال : يذكر الجميع اني في خضم الاحداث المؤلمة التي مرت على البلاد دعوت مرارا عديدة فريقا من الشخصيات الشيعية وعقدنا عدة اجتماعات للاهتمام بموضوع الطائفة ومركزها من الاحداث التي تدور في لبنان .

وتابع قائلا : انا من دعاة لحل ما يبذل في سبيل انقاذ لبنان والجنوب ، وليس موضوع الاستيطان فقط الذي هو من المشاكل الاساسية المطروحة ، بل ان هناك ايضا موضوع لبنان ككل ، وما يحيط به من تفاعلات وهي من غير مصلحته ، وكذلك الجنوب الذي هو جزء لا يتجزأ من لبنان والذي يمر اليوم بأحلك ايامه اصبح مصيره في مهب الريح .

وختم الخليل : انا مع كل عمل يبذل في هذا السبيل ومن مؤيدي الاستمرار في العمل وساعمل من اجله كما عملت دائما في الحقل المثمر في هذا السبيل .

# زوار القصر : الوفاق تخطى الشكل والانطلاقة الحاسمة باتت وشيكة

# شاتيلا : الرئيس رمز موحد للسلطة

زوار القصر الجمهوري امس اجمعوا على ان الوفاق الوطني تخطى الشكل ، واصبح هدفا لكل اللبنانيين من حيث المضمون . وان الانطلاقة في موضوع الوفاق باتت وشيكة .

فقد استقبل الرئيس الياس سركيس امس على التوالي : السيد كمال شاتيلا امين عام التنظيم الناصري — اتحاد قوى الشعب العامل ، الدكتور بطرس ديب رئيس الجامعة اللبنانية ، جو كيروز رئيس مجلس ادارة الصندوق الوطني للضمان الاجتماعي ، السيد محمد صفي الدين امين عام الجبهة الوطنية للمحافظة على الجنوب ، النائب جبران طوق ، الامير فاروق ابي اللمع مدير عام الامن العام ، السفير جوزف دوناتو ، الدكتور نجيب ابو حيدر وزير التربية الاسبق يرافقه شقيقه السيد منير ابو حيدر .

وفي وقت لاحق استقبل رئيس الجمهورية السيد فريد الصلح الذي اقسم امامه اليمين القانونية لمناسبة تسلمه منصبه كحاكم ثان لمصرف لبنان .

## تصريح شاتيلا

بعد انتهاء الزيارة قال شاتيلا :

لقد جئنا لزيارة الرئيس للاطمئنان ولبحث المسائل المتعلقة باسس الوفاق الوطني من حيث الشكل والمضمون ، وعرضنا وجهة نظرنا المتصلة باقسام كبيرة من الناس التي تتطلع الى بناء جديد للدولة اللبنانية ، يقوم على العدالة والمساواة بين كل المواطنين ، وما يثار في الشارع من احاديث تتعلق بكيفية اعادة بناء مؤسسات الدولة ومواقعها ، وكذلك مخططات الاسواق التجارية ومستقبل الاملاك الوقفية والدينية عموما ، واعادة بناء الجيش التي تستحوذ على اهتمام المواطنين نظرا لحاجة البلاد الى جيش يحمي ولا يهدد ، يصون ولا يفرق ، ونحن انطلاقا من ثقتنا برئيس البلاد والرمز الموحد للسلطة المركزية ندرك المصاعب الموجودة من آثار المحنة وعمل الرئيس المتواصل في سبيل تذليل العقبات التي تحول دون بناء وطن موحد ومزدهر ، فقد اثرنا مع فخامته هذه المواضيع . وفي تقديرنا ان الرئيس كما هو واقع الحال حكما وليس فريقا ، فالوفاق يبدو انه تخطى الشكل واصبح هدفا لكل اللبنانيين من حيث المضمون، ولن يكون هناك وفاق اعرج ولن يكون هناك وفاق يقبله طرف ويرفضه طرف آخر . فالوفاق في جوهره هو اتفاق ارادات المواطنين ، ويبدو انه في الاسابيع المقبلة سيتم الحسم بالنسبة لكل مرتكزات الوفاق .

## الوثيقة الدستورية

ومن جهة نظرنا فايجابيات الوثيقة الدستورية تبقى هي القاعدة الاولى لبناء هذا الصرح التاريخي المرتقب. اما بشأن مؤسسات الدولة فان الدولة لا تنحاز ولا تتعصب ، وعلى راسها رجل واع من صميم التربة الوطنية ، وصاحب تاريخ طويل في العمل الوطني ، ولا يهتم بالمشاحنات الطائفية العصبية من اي فريق جاءت ، فلبنان بنظره واحد شعبا وارضا ، ويهمه بالدرجة الاولى ان يعيد بناء وحدة الوطن على اساس الكفاءة والعدالة وتكافؤ الفرص .

## مبنى المجلس والضمان والجيش

اضاف : ولا بد من ذكر بعض الخصوصيات في ما يتعلق بقضية المؤسسات ، فالمجلس النيابي كان مقررا في حكومات سابقة ، ان يكون قرب سكة الحديد بجوار محطة « ن ب ت » تحت الاشرفية ، وقد تقرر انه من الافضل فنيا وجماليا ان يكون على البحر قرب مقهى الحاج داوود . ومؤسسة الضمان الاجتماعي كان قد اثار بعض الاشخاص بشكل غير رسمي مسألة نقل بنائها ، بشكل غير جدي ، وانتهى الامر الى تثبيت مكانها حيث هو بدون نقل او انتقال . وقد تقرر مبلغ ٤٢٥ مليون ليرة لتحسين وتطوير مطار بيروت الدولي، وقد تحسس فخامة الرئيس بالمشاكل الطبية التي يعانيها المواطنون في بيروت وضواحيها فقرر، مشكورا، اقامة مستشفى كبير في بيروت .

وعن الجيش فان سياسة العهد هي بناء جيش وطني موحد لا يكون قابلا بشكل من الاشكال لاي انقسام وهذا يعني انه سيكون جيش الانصهار الوطني .

واثرنا مع فخامته ضرورة ايجاد مدرسة مهنية في بيروت لان الحاجة ملحة لوجودها ، وسيدرس مجلس الوزراء في جلسته المقبلة هذا الموضوع ويحدد مكان وجودها الذي نفضله نحن في منطقة بئر حسن .

وعن الاملاك الوقفية في الوسط التجاري فقد اكدت للرئيس اهمية صيانتها وحمايتها ضمن التخطيط الشامل لهذا الوسط ، وسنجتمع قريبا بالمعنيين لبحث هذا الامر من الوجهة الوطنية والهندسية ، وسنلتقي قريبا قائد الجيش لابحث معه بعض المواضيع المتصلة باعادة البناء .

وانهى قائلا : ان الوطن يحتاج لكل الاعمال الخيرة والايجابية ، يحتاج الى وحدة قوية تمكنه ليس فقط من عدم تكرار المآسي ، بل ينبغي تعزيز الارادة الوطنية الواحدة لوحدة لبنان العربي اللاطائفي ، لنتمكن جميعا من مواجهة مخاطر مشروع السلم الاسرائيلي الذي لا يفرق بين دين ودين وبين نظام ونظام واملنا قريب بصياغة الغد الافضل للبنان .

## محمد صفي الدين

اما السيد محمد صفي الدين امين عام الجبهة الوطنية للمحافظة على الجنوب فقد قال : الزيارة للرئيس كانت للتهنئة بالعام الجديد وبالخطاب الذي القاه فخامته امام السلك الدبلوماسي . وعلى ذكر الخطاب اعتقد ان هذه الموجة العارمة من التاييد العام الشامل الذي لاقاه يدل على اصالة هذا الشعب وصدق وطنيته . واعتقادي انه انطلاقا من هذا الخطاب والاجماع اللبناني الذي عبر عنه الرئيس اصبح من المحتم المبادرة في السير في موضوع الوفاق الوطني .

وقال : يخيل الي من خلال هذه الزيارة ان الصورة اصبحت شبه مكتملة في ذهن فخامته ، مما يحملني على الاعتقاد ان الانطلاقة في موضوع الوفاق الذي اصبح مطلبا لبنانيا باتت وشيكة .

## جبران طوق

وقال النائب طوق لدى مغادرته القصر : بحثنا في القضايا المطروحة من وفاق وتوطين . والجو يدعو الى التفاؤل خصوصا بعد ما بدأ بعض الرفاق يتجاوب بالنسبة الى قضية الوفاق ، وبعد ما تبين ان قضية الجنوب قضية مستعصية واطارها متشابك مع مشاكل المنطقة .

# التحليل السياسي

## الخاسرون في الحرا... يحاولون كسب الوف...

تسعى اوساط كبار الرسميين ان تقفل كافة انواع المزا... بعض الذين لا يتورعون من ايستغلال العمل من اجل وضع ... الوطني ، لاقتناص هذه الفرصة. لعلهم يقطفون ثمرة من ثماره ... هم الذين حققوا هذا المكسب للبلاد .

ولا شك في ان هؤلاء المستغلين لن يكونوا طوع ارادة اي ... بامر الوفاق ، خاصة اذا كانت هذه الارادة تتعارض مع ... الشخصية ، وتحد من مظاهر تفاخرهم وتباهيهم بانهم هم الذين ... الوفاق .

بل ان ما يتوقع ان يصدر عن هؤلاء في المستقبل ، لن يكون ملاحم الجهاد والعمل ، حتى اوصلوا لبنان الى هدف من ابعد ... عنه اخطار الفرقة والتقسيم .

وسينسى او يتناسى هؤلاء ان الوفاق الوطني ، خميرة وخبزا ... صنع مشيئة المواطن العادي النابعة من قناعته وقبوله العيش مع اخيه المواطن العادي الاخر . وهو ايضا من صنع مجموعة ان تتجاوب وتنسق مع الاماني والرغبات الشعبية الصحيحة .

ويظل نسيان او تناسي هذه الفئة السياسية لمنابع وفروع ... مهزلة اصغر حجما من مهزلة نسيانهم او تناسيهم انهم هم ... وتناحر اللبنانيين بين بعضهم البعض من جهة ، وهم الذين ... العنف والقتال بين اللبنانيين وبين خليط الاغراب والاعداء والد... ثانية . فكانت النتيجة التي جناها لبنان الارض والشعب حصيلة ... والآفات الخطيرة ، بالاضافة الى ركام وخرب امست عليها مؤ... العامة والخاصة .

وعلى الرغم من هذه الوقائع والحقائق التي اثبتتها ... السياسية المستغلة المشار اليها ، فان هذه الفئة تظل مصرة ... نهجها التقليدي ، وفي الدخول في مزايدات من شأنها اعادة ... سيرتها الاولى ، كي تظل مسرحا لتجارتهم بمستقبل ومصير ... بمقدراتهم ، وذلك عن طريق الابقاء على صيغة قديمة كانت ... وتعايش مهلهل تلف جنباته عوامل الغموض والثغرات ...

ويلاحظ ان هذه الفئة السياسية لم تفقد املها بعرقلة مسيـ... النهاية ، وبالوفاق في وجه تحقيقها ، باعتبار ان الفترة التي ... انتهاء حرب السنتين ، والتي كان مقدرا ان توضع خلالها هذه ... التنفيذ قد انقضت ، مما اظهر ، حسب زعم واعتقاد هذ... باستطاعتها ايضا النجاح في المستقبل.

ولذلك فانها آخذة بافتعال العراقيل وباستنباط الوسائل ... تحقيق مسيرة الوفاق ، او على الاقل دون تحقيق وفاق يتمشـ... ورغباتنا الوطنية الصحيحة والسليمة.

وهذا المنطق الذي تنظر من خلاله الفئة السياسية المذكو... نظامنا ، قد حتم على كبار الرسميين والمعنيين ان يتجاهلوا ... ومحاولات هذه الفئة ، ويلتفتوا الى ما من شأنه تحقيق مصلحة ... باكثريتهم الساحقة ، ليعملوا من اجله غير عابئين بالانانيات ... هواة المزايدات والمناورات على حساب الوطن والمواطن ...

وجدير بالذكر ان كبار المعنيين بصيغة الوفاق يعدون الـ... الصيغة قريبا ، بعد ان يكونوا قد استكملوا تهيئة اجواء ... يرونها ضرورية في هذه المرحلة .

الا ان نصوص الصيغة ، كما تقول المصادر المطلعة ، ... وبمرونة لدى مراجع ومسؤولين هم اليوم في طور درسها ومناقشتها ... الاخيرة ، قبل الاعلان عنها .

والقصد من وراء اطلاع المراجع والمسؤولين المشار اليه... الوفاق ، كما تضيف المصادر المطلعة، هو الاخذ بملاحظاتهم ، ... ملاحظات بناءة ، وذلك تداركا واختصارا لما قد ينشأ فيما بعد من ... اخذ ورد على صفحات الصحف وفي العلن . الامر الذي قد ... بالغاية الاساسية التي من اجلها وضعت صيغة الوفاق ك... وصحيح ودائم لعلاقات اللبنانيين ببعضهم البعض .

# امين الجميل في حديث شامل : مصير المسيحيين متداخل بمصير المسلمين

# طرح وفاق غير مضمون سلاح ذو حدين

# يجب دعم سركيس ليصبح محاورا وطنيا

انتقد امس النائب الشيخ امين الجميل ، عضو المكتب السياسي لحزب الكتائب ، الحكومة ، وقال : انها اضاعت الوقت ولم تقدم على اي خطوة من اجل الحوار . لكن على رغم قساوة نقده لم يطالب برحيلها قبل ان تتوصل الدولة الى غربلة كل الاراء والافكار المطروحة وتسكبها في صيغة واضحة تمهيدا لتحقيق الوفاق .

واقترح النائب الجميل صيغة تعايش مرحلية بين اللبنانيين ، بانتظار تحرير المحاور الثاني وقال : ان الطاقات الموجودة في المناطق الاسلامية تريد التحرر من الوصايات الخارجية لكن المسيحيين لم يحاولوا المساعدة على هذا التحرر .

وكشف عن وجود خطة لدى الرئيس سركيس لتحقيق الوفاق تتركز على التوفيق بين المساواة والمشاركة ، والطمأنينة من جهة ثانية .

● الوفاق قضية مطروحة ، هل اصبح قريب التحقيق ومن يقوم به ، وما هي اسسه ، ومن هم المحاورون ؟

☐ الوفاق في مضمونه ومستلزماته يطرح بشكل خاطىء .. البعض يعني به العودة الى اجواء ما قبل الاحداث ، البعض الاخر يريده خروجا على حالة اللاحرب واللاسلم ، وفي اعتقادي ان العودة الى صيغة ١٩٤٣ لا تحل الازمة وعلينا ان نبحث عن صيغة تعايش جديدة تتوافق مع المبادىء العامة التي تنادي بها الاطراف السياسية في البلاد ، وتكون حافزا نحو لبنان افضل واكثر تماسكا، وتوظف الجهد الوطني كله في خدمة الوطن لا في خدمة فئاته .

وتحقيق الوفاق يستوجب حل مشاكل عديدة ، بعض هذه المشاكل في متناولنا ونستطيع ان نعالجه بانفسنا، والبعض الاخر خارج عن ارادتنا وامكاناتنا ويفترض ان نراقب التطورات المتصلة به كي نتحكم بالمعطيات بصورة افضل ونوجهها لخدمة مصلحتنا الوطنية .

ولعل اول ما نحتاج اليه هو نوع من التماسك الوطني الذي يخرج بنا من حالة التفكك والتمزق والتشرذم ، ويجمعنا على تطلعات واحدة من اجل البناء ، التمزق الذي نعيشه يعني اي فريق منا ، سواء كان مسيحيا او مسلما ، ليس محاورا وطنيا بالمعنى الصحيح ، لاسيما على الساحة العربية والدولية ، حتى رئيس الجمهورية نفسه . في ظل هذا التمزق لا يستطيع ان يكون محاورا قويا ، اي كما يريد ان يكون على الصعيدين العربي والدولي ، علينا ان نحقق حدا ادنى من التماسك ، يمكن رئيس البلاد من ان يكون الكلمة اللبنانية المسموعة داخل لبنان وخارجه ، فلا يظل غير اللبنانيين يتكلمون باسم لبنان في ما يتعلق بقضايا هي من شأن اللبنانيين وحدهم وهي مصيرية ..

ان العودة الى صيغة ١٩٤٣ لا تحل مشاكلنا والدخول في صيغة التماسك هي بداية الحل . طرح التقسيم غباء ، ليس من مصلحة المسيحيين ولا المسلمين ان يقسم لبنان .

واضاف : المسلمون اليوم في حالة خوف مزدوج : خوف من التقسيم وخوف من التوطين الفلسطيني في مناطقهم . ومن مصلحتنا كلبنانيين ان تمد يد المساعدة بعضنا الى البعض . لان ما بيننا وبين المسلمين وحدة مصير ووحدة اهداف ومصالح مشتركة .

مصير المسيحيين متداخل بمصير المسلمين ، ومن هذا التداخل يفترض ايجاد الجوامع المشتركة التي يبنى عليها التماسك الوطني ، ويكون المحاور الوطني بالتالي تعبيرا عن ارادة شعبية واضحة .

بالوفاق نستعيد ثقلنا الوطني وكلمتنا المسموعة ، وليس صدفة ان يقترح الشيخ بيار الجميل قيام وفد مشترك من المسيحيين والمسلمين بجولة على الدول العربية لشرح قضية لبنان بكل ابعادها ، لو ذهبنا وحدنا كمسيحيين لوجدنا كل احترام حيث نذهب وكل محبة وتقدير ، ولو ذهب المسلمون وحدهم لوجدوا التقدير نفسه والمحبة نفسها ، لكن مستقبل لبنان مرتبط بمسيحيه ومسلميه على السواء ، وحالة التشنج لا تبني وطنا .

## صيغة مرحلية

لماذا لا نحاول ، انطلاقا من مصالحنا المشتركة ان نبحث عن صيغة تعايش مرحلية استنادا للجوامع المشتركة ، ونترك المستقبل ان يقرر ما اذا كانت وحدتنا ممكنة ام لا ، اذا تحققت هذه الوحدة — وهذه امنية كتائبية — كان خيرا ، اذا فشلنا نكون على الاقل قد حاولنا واستنفذنا كل الحلول ، وتكون وحدتنا ضد التاريخ وضد منطق الاشياء .

المهم ان نخرج من الجمود لان الجمود قاتل ، وان نتطلع الى المستقبل لان هذا المستقبل ، في جوانب عدة منه ، نحن نصنعه اذا اردنا .

● ماذا يحدث اذا طرح الرئيس سركيس صيغة وفاق وفشل في تحقيق الوفاق ، الا تنفجر هذه المحاولة تناقضات وردود فعل عكسية ؟

☐ الوفاق ، بلا شك ، سلاح ذو حدين يمكن ان يتحكم بالتناقضات ، كما يمكن ان يفجرها ، والصيغة التي سيطرحها الرئيس محك للواقع اللبناني ، فاذا فشلت تكون قد كرست الكارثة ، الحالة اليوم هي الاسوأ ، فالتقسيم واقع جغرافيا ونفسيا ، وهو لا يخدم احدا في لبنان ، فلنفسح في المجال لصيغة جديدة ، اذا نحن وجدناها تكون قد انقذنا لبنان وانقذنا انفسنا ، ومثل هذا الانقاذ يتطلب منا صدقا في المواقف واخلاصا في النيات .

● نعود الى السؤال التقليدي : من هو المحاور في الجانب الاخر ؟

☐ بصراحة نحن لا نتجاوب كفاية مع المشاعر اللبنانية التي بدأت تتفجر في المنطقة الغربية ، ولا نحاول تنميتها او حمايتها ، كلنا يلاحظ ويدرك ان الطاقات الموجودة في المناطق الاسلامية تريد التحرر من الكابوس الفلسطيني والانعتاق من الوصايات الخارجية ، وعلى هذا الاساس هي تتصرف ، لكننا لم ناخذ حتى الان هذه الحقائق بعين الاعتبار،

— البقية على الصفحة ٤ —

# الوزان ومزبودي والمرع... يتوقعون من "خلوة زغ..." بداية نهاية الخلا...

عبر المحامي شفيق الوزان والنائبان زكي مزبودي وطلال المرعبي عن « وجهة نظر اسلامية » في خلوة « الجبهة اللبنانية » التي بدأت امس في زغرتا ، فاعرب الجميع عن املهم بان تتخذ الجبهة اللبنانية مقررات من شأنها الاستمرار في تليين الاجواء والاسهام في تحقيق الوفاق الوطني .

## شفيق الوزان

قال رئيس المجلس الاسلامي المحامي شفيق الوزان : ليس مستغربا ان تجتمع « الجبهة اللبنانية » وكذلك اي هيئة او حزب او تجمع في هذه المرحلة المهمة بعد ان دخلت البلاد في اجواء الوفاق الذي يلح الجميع على الرئيس سركيس لاخذ المبادرة وتحقيقه والسير بلبنان نحو شاطىء الامان ، فالكل مطلوب منه في هذه المرحلة ان يعيد النظر في المواقف وان يبلور الرواية الصحيحة التي يجب اعتمادها من اجل معاونة رئيس البلاد . ولا شك انه حتى الان قد توفر للجميع ، احزابا وجبهات وتجمعات ، العبر والدروس وكل المعطيات التي تمكنهم من السير نحو الهدف لتحقيق الوفاق المطلوب.

وعلى هذا الاساس نامل ان تكون نتائج كل الاجتماعات التي تعقدها الهيئات ومنها « الجبهة اللبنانية » متجهة في الاتجاه الوطني ، فلبنان الجريح ينادي اليوم جميع ابنائه وعليهم الاستجابة الفورية المخلصة .

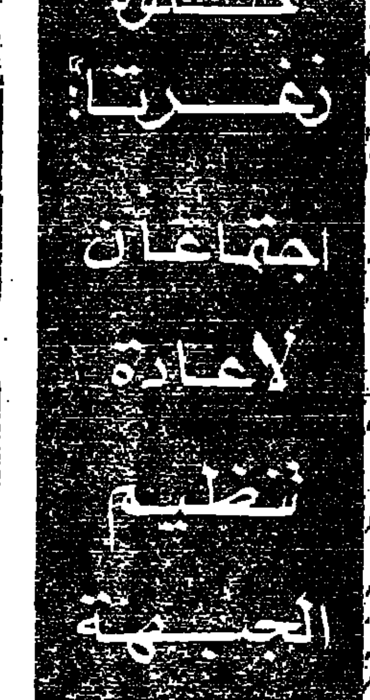
## زكي مزبودي

وقال نائب بيروت ... مزبودي : يعيش لبنان الاختيارات الصعبة منذ ... اختباراته اليائسة طريق ... حياته الطبيعية ، متلهفا ... الدولة والشرعية يسد ... والاستقرار على جميع ... وذلك بانتظار ان يتم ... التاجز من جديد ، ... لاشكال السيطرة التي ... ولا قانون ولا دستور ، ... تكن موضع طلب رسمي ... بفرض حماية مصالحه ... لا يرضاها بالطبع وعلى ... اصحاب العلاقة بالذات

لقد كنت وما ازال ... حالة الجمود المشوبة ... التي يعيشها اللبنانيون ... حتى في قلقهم » منبها الى ... التمادي ، فنحن نسير ... متحركة ، فلا يجوز لنا ... الايدي ننتظر الفرج ... السماء ، وثمة من يعمل ... الخفاء ويدبر المؤامرات

وفي اعتقادي انه لولا ... الردع العربية ، والس...

— البقية على الص...





اركان الجبهة اللبنانية في خلوتهم الصباحية

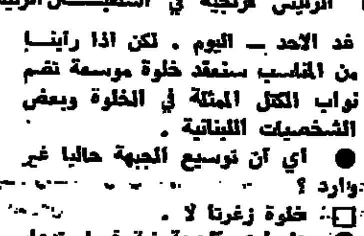

اركان الجبهة الى المائدة الغداء ( تصوير جاك رزق )

# اليوم مناقشة سياسية ومقررات سرية وبيان
## فرنجيه : "خلوة فحص ضمير" وتحديد خطوات مستقبلية

جواد بولس وفؤاد افرام البستاني وشارل مالك وادوار حنين لدى وصولهم


الرئيس فرنجية في استقبال الرئيس شمعون

الرئيس شمعون لدى وصوله في ثياب الصيد .


دار الرئيس فرنجية ، حيث تنعقد الخلوة .

**زغرتا — من منير نجار :**

بدات الجبهة اللبنانية خلوتها عند الساعة الحادية عشرة من قبل ظهر امس في قصر الرئيس سليمان فرنجية الجديد في زغرتا ، فعقدت جلستين الاولى استمرت من الحادية عشرة حتى الثانية من بعد الظهر ، والثانية من الخامسة والنصف من بعد الظهر حتى الثامنة مساء .

اما الهدف من الخلوة فقد قال الرئيس فرنجية انه « فحص ضمير » هذا اولا ، والتحضير للوفاق الوطني ثانيا ، وتنظيم الجبهة ثالثا .

مصادر الجبهة قالت : ان الاجتماع الاول للخلوة كان تحضيريا ، وان النقاط التي جرى فيها البحث لوضع جدول اعمال هي التالية : تنظيم الجبهة ، مستقبل لبنان ، الاستعداد للوفاق الوطني ، الجيش ، العلاقات مع سوريا ، الجامعة اللبنانية .

هذه هي ابرز النقاط التي ستواجهها الجبهة خلال خلوتها الثالثة التي تعقد اليوم في اهدن بعد مضي سنة على خلوة سيدة البير .

### الى زغرتا

اما الطريق الى زغرتا ففيها بعض المشقة ، على الاقل من ناحية الاخاديد عند الساعة التاسعة والنصف وصلنا الى زغرتا بعد ان استهدينا الى بيت الرئيس فرنجية الجديد ، شعرنا في باديء الامر اننا امام مصغر لقصر بيت الدين .

عشرات الاشخاص امام القصر الجديد .. يمنعون السيارات من الدخول الى الباحة ..

● اين فخامة الرئيس فرنجية ؟

احد الحراس يجيب : انه في الداخل يستعد لاستقبال اركان الجبهة.

وبعد الاستئذان دخلنا الى القصر الذي ينقلك تلقائيا الى اجواء بيت الدين ، قناطر متشابكة ، مقاعد عربية ، سجاد .. طنافس .

الرئيس فرنجية وراء مكتب « العتيق » استقبلنا بعبارات الترحيب المعروفة عنه .

### دردشة مع فرنجية

وكانت بين الصحافيين وبينه الدردشة التالية :

● ماذا على جدول الخلوة ؟

□ اولا تنظيم الجبهة ... لم نعمل شيئا .. نعمل دون تنظيم ، وكل شيء غير منظم لا يعطي نتيجة كما تعلمون .

● هل هذا يعني ان المقررات السابقة التي اتخذت لم تنفذ مثل مقررات خلوة اهدن مثلا ؟

□ مقررات كثيرة لم تنفذ ، وليس فقط مقررات خلوة اهدن ... الانسان عقدنا قبل ان يخلد الى النوم يؤدي حسابا بينه وبين ربه ، ونحن الان بعد مضي سنة على خلوة سيدة البير ، يفترض بنا ان نقيم ما قمنا به لنعرف ماذا فعلنا وماذا لم نفعل ، اين اخفقنا واين نجحنا .

● كيف يمكن ان تتصور مستقبل لبنان؟

□ نحن لا نتمنى الا الخير.. لكن ماذا يطلع منا خير ام شر لا ندري ، انما لا نريد الا الخير للجميع .

● هناك تساؤل لماذا لم تنفذ المقررات التي اتخذت نرى مقررات ولا نرى التنفيذ ، وهناك قول اليوم ان خلوة زغرتا هي لغسل القلوب ؟

□ غسل القلوب بين من ومن يا حبيبي .

● بين اركان الجبهة ؟

□ خلاف ما في ، لا تستغرب اذا قلت لك ذلك .

### استنتاج لا خلاف

● يقال ان هناك خلافا حول اكثر من نقطة — تنظيم الجبهة — صيغة الوفاق — الموقف من التطورات في المنطقة خاصة من زيارة السادات ؟

□ حتى هذه الساعة الجبهة لم تبحث في التطورات الحاصلة في منطقة الشرق الاوسط ، اذا لا يمكن ان يكون هناك خلاف حول هذا الموضوع وكل ما قلته عن خلاف حول هذه النقطة هو استنتاج ، وانت حر ان تقتنع بقولي وحر ان لا تقتنع .

اما بالنسبة لتنفيذ المقررات فنحن لسنا دولة ، والمقررات التي اتخذناها ليست الا من قبيل التمني على الدولة اما بالنسبة للمواطن فقراراتنا اظن محترمة .

● ذكرت الصحف منذ يومين انكم ستلبون دعوة من الرئيس الاسد لزيارة دمشق ، فهل تحدد موعدها ؟

□ سازور دمشق ان شاء الله ، وموعد الزيارة سيتحدد خلال اليومين المقبلين ، وكنت قد اخرت الزيارة لسبب ارتباطي بالخلوة المقررة اليوم وغدا .

● هل عرفت المواضيع التي ستبحث في دمشق ؟

□ الرئيس الاسد هو الذي يقرر المواضيع .

● هل ستتخذ الجبهة موقفا من زيارة السادات بعد ان فشلت ؟

□ اعتذر عن الجواب لان هذا الموضوع ليس على جدول الاعمال ولا اعرف اذا كان البحث سيتطرق له.

### فحص الضمير

● ما هي المواضيع المدرجة على جدول الاعمال ؟

□ الصيغة .. فحص الضمير ، كما ذكرت ، ولا اعرف لونك السياسي ، فاذا كنت من الضمير ففي لغة الحضر يقولون : « النقد الذاتي » .

● هل لدى الجبهة فكرة بتمديد الخلوة ؟

□ في زغرتا لا ، لان الرئيس شمعون مضطر ان يكون في بيروت بعد ظهر غد الاحد — اليوم . لكن اذا رأينا من المناسب ستنعقد خلوة موسعة تضم نواب الكتل الممثلة في الخلوة وبعض الشخصيات اللبنانية .

● اي ان توسيع الجبهة حاليا غير وارد ؟

□ خلوة زغرتا لا .

● هل لدى الجبهة نية في استدعاء ممثلين عن القيادة العسكرية الموحدة للقوات اللبنانية ؟

□ الفكرة الان غير واردة ، لكن اذا راينا من اللزوم سنفعل .

● لماذا قيل بعد احد الاجتماعات الاخيرة في النقاش انه كان لغسل القلوب ؟

□ انت سمعت هذا الشيء (فرنجية متسائلا ) وتابع : الفتور بين احد اعضاء الجبهة والجبهة حصل فعلا ، واذا كنت تريد معرفة اسباب هذا الفتور فهو التالي : تحصل اشياء ليست بمعرفتي وليست برضاي ، ولن تكون بمعرفتي ولا برضاي ، وهي جمع اموال من المواطنين باسم الجبهة، وخارج هذا الشيء الذي يحصل باسم الجبهة ، ولست على علم به ، ليس من خلاف ، واعطيكم مثلا اخر اذا اعطيتني مليون ليرة اقول لك شكرا ، لكن ان آذهب الى بيتك واطلب منك عشر ليرات او عشرين ليرة فهذا لا يجوز

● هل هناك سبب اخر ؟

□ والحمد لله دقوا على الخشب .

● عرضية اذا ؟

□ عرضية رضيت ام لم نرض .

### قضية دير عوكر

● انطلقت اشاعة منذ مدة مفادها انه هناك خلاف بينكم وبين الشيخ بيار الجميل ؟

فرنجية مقاطعا : على ماذا ؟..

● حملية دير عوكر ، جمع المال ، الموقف من زيارة السادات لاسرائيل ؟

□ بالنسبة لحماية دير عوكر هذا امر واقع ، واليك ما جرى : في احد الاجتماعات جاء شخص ، عرض خدماته على الجبهة في ذلك المكان ، ولم يوافق احد على الفكرة ... كما لو كان الامر بالنسبة لبيتي ، اما باستطاعتي ان احميه او لا .. وبعد اسبوع فوجئنا بعناصر تؤدي السلام العسكري ، قلنا لهم نحن بغنى عن كل هذه البضاعة ، بخاطركم .

ثانيا : جمع الاموال حدثتكم عنه ..

### اذاعة اهدن

● ثالثا اذاعة اهدن ؟

□ اذاعة اهدن حتى الان لم تباشر العمل ، ولم نبحث هذا الموضوع لا من قريب ولا من بعيد ، وهذا عمل خاص سياسي تجاري مشترك ، لا اعتقد باستطاعة احد الاحتجاج عليه.

● الخلاف حول : باسم من ستذيع الاذاعة ؟

□ باستطاعتك التاكيد ، اذا وجدت الاذاعة ، وان شاء الله موجودة ، انها لن تكون الا باسم لبنان ، ولن توجه الا للشبيبة اللبنانية لارشادها الى واجبها الوطني .

### الموقف من مبادرة السادات

● رابعا الموقف من زيارة السادات؟

□ زيارة السادات لاسرائيل لم تبحث في الجبهة انما هناك من اتخذ موقفا ايجابيا منها او سلبيا ، فكل واحد منا نظرته السياسية الخاصة ، انما اعتقد انه ما من احد سبقني الى اتخاذ موقف من الموضوع ، والحمد لله الظروف الان تبرهن تباعا ان الحق الى جانبي ، خصوصا بعد الموقف الذي اتخذه السادات بالنسبة للبنان وسوريا، السادات لدى وداعه لاسرائيل بشر بيشارتين : الاولى الامهات والزوجات الاسرائيليات انه لن تقع ابدا بين مصر واسرائيل حرب وان حياة رجالهن باتت مضمونة .

والبشارة الثانية ، للشعب الاسرائيلي بكامله « ان جدار الحقد قد انهدم » ، انه مشكور على ذلك ، وهو حر ان يتصرف كما يشاء .

وبعد عودته من اسرائيل الى مصر بشر اللبنانيين والسوريين بمذابح تحصل قريبا في البلدين ، وقد استغربنا التسامح المثالي مع الاسرائيليين والحقد المثالي على اشقائه اللبنانيين والسوريين .

● باعتقادكم ان السادات سيستقيل انسجاما مع نفسه ؟

□ اذا استقال سيكون مجبرا رفض الاستقالة سلفا ، وللاسف نحن ندفع الثمن كما حصل يوم استقال المرحوم عبد الناصر ودفعنا الثمن في لبنان باهظا .

● هل سيصدر البيان اليوم ؟

□ لا ، الا اذا صدرت مقررات سرية .

— البقية على الصفحة ٧ —




رفع قسم الكتائب ، وفرع الوطنيين الاحرار في الدامور امس مذكرة الى رئيس واركان الجبهة اللبنانية في « خلوة زغرتا » ندمت باهمال قضية الدامور المحتلة ، وحذرت من اي اتفاق او وفاق لبناني — لبناني او رسمي — فلسطيني على حساب الداموريين المهجرين ، واشارت الى انهم سيتصدون لها ما لم تكن قضية الدامور في راس المواضيع ونقطة الانطلاق .

وفي ما يلي نص المذكرة :

يصادف موعد اجتماعكم في خلوة زغرتا ذكرى لم يشا ابناء الدامور ان تمر دون لون ، وذلك ان هذا التاريخ شكل لهم منذ سنتين منعطفا في حياتهم ويأملون به اليوم بداية عد عكسي للعودة الى حياتهم الطبيعية .

فابن الدامور ، بعد ان اختير ليكون اول طريق المؤامرة ، لم ينزل الخيام بل نزل المتاريس لايمانه بان الحرب هي السبيل الاسرع لاستعادة الكرامة اللبنانية المنتهكة على ارضه ، وعند انتهائها بدا امله بالعودة السريعة يتضاءل وكان مسلسل الوعود والتخدير في الفترة الاخيرة بدا اليأس يتسرب الى قلبه ، عندما شعر ان قضيته اصبحت ثانوية ، فلم يعد يسمع باسم الدامور الا استشهادا او على لسان عرفات واعوانه عندما ربطوا خروجهم من الدامور : ساعة يرفع العلم الفلسطيني في القدس ، وساعة بناء الابنية والمستشفيات لهم في الجنوب ، وهكذا نصبح غرباء يؤقتون لنا حل قضايانا ، ولا صوت رسمي يرتفع لتهدئة النفوس الهائجة .

لا ايها السادة ، لن ندع اليأس يتغلب على ارادة الحياة الكريمة طالما ان ايماننا قوي بالله وبانفسنا ، ولن ندخر وسيلة لتجنيدها خدمة لقضية لبنان الاولى : « قضية الدامور » ولكن وان حالة الظروف حتى اليوم دون استعمال كافة الوسائل ، فذلك لن يمنعنا من التصدي لاية محاولة ترمي الى اي « اتفاق » او « وفاق » لبناني — لبناني او رسمي — فلسطيني ، ما لم تكن قضية الدامور راس المواضيع ونقطة انطلاق اولى لاي انسحاب او تعهد وما اكثرها . ومن هذا المنطلق نفهم هذا « الالتفاف » الوطني حول خطاب الرئيس سركيس ، لكننا نستغرب كيف انهم لم يتحركوا قيد انملة لامر واقع بالقوة هو استيطان الغرباء في مدينة لبنانية عريقة ، اهلها بعيدون عنها يعضون على الف جرح وجرح .

ايها السادة ، الدامور تستصرخكم ، وقد كنتم وما زلتم على مستوى آمال وطموح هذا الشعب العظيم . تستصرخكم لتكون قضيتكم الاولى ، فقد تعبنا كلمات معسولة ووعود عرقوبية

ايها القادة ، ان التاريخ لن يرحم ، فسيثبت ابناء الدامور من جديد انهم خلقوا للحياة الكريمة وانهم يعرفون جيدا كيف يدافعون عنها ساعة تناديهم لتلبية الواجب .

وليحيا لبنان

الكتائب اللبنانية — قسم الدامور الوطنيون الاحرار — فرع الدامور .

### لقطات

● الغداء تالف من : مقبلات ، مجدرة زغرتاوية ، كبة نية ، كبة مشوية ، سمك ، دجاج .

العشاء : قوزة .

اليوم الاحد سيكون الغداء هريسة زغرتاوية .

● اشرفت السيدة ايريس فرنجية على ترتيب المائدة وتحضير الطعام .

● سئل الاباتي شربل قسيس عن المكان الذي سيمضي فيه ليلته قال: في احدى التكنات نسيت ان لي اكثر من تكنة في الشمال .

● الرئيس شمعون اصطاد في جوار زغرتا صباحا ، كانت الحصيلة ٨ طيور سمن .

● اخضع المصورون للتفتيش قبل الدخول الى قاعة الاجتماعات

● حصل سوء تفاهم بين احد الصحافيين واحد الحراس بسبب سوء تصرف الحارس .

● مصدر تلفزيوني اجنبي واحد حضر الى زغرتا ، هو مندوب التلفزيون الفرنسي .

● صحيفة فرنسية واحدة جاءت لتغطية اخبار الخلوة .

● منزل الرئيس فرنجية كناية عن صورة مصغرة لقصر بيت الدين، ولم ينجز العمل فيه بعد ، حجارته بيضاء قناطره متعددة ، فرشه عربي .









■ قائد الجيش لدى وصوله الى المخيم ■

# قائد الجيش يتفقد مخيم تدريب الشرطة العسكرية

قام العميد الركن فيكتور خوري قائد الجيش قبل ظهر امس بزيارة تفقدية لمخيم تدريب الدفعة الثانية من الشرطة العسكرية في منطقة الجمهور .

وكان قائد المخيم وعدد من ضباط القيادة العامة في استقبال العميد الركن خوري عند مدخل المخيم . وقد تفقد قائد الجيش نشاطات التدريب في المعسكر ، وشهد عرضا عسكريا للعناصر ، كما اقيمت تمارين تدليلية اظهرت مستوى التدريب الجيد الذي توصلت اليه هذه المجموعة .

ويأتي هذا النشاط في سلسلة النشاطات العسكرية الهادفة الى رفع القدرة القتالية للوحدات العسكرية في الجيش اللبناني .

# اجراءات لاعادة تكوين المستندات العقارية

تحدث مدير الدوائر العقارية السيدجورج قطار عن التدابير الجديدة والترتيبات المتخذة بشأن اعادة تكوين المستندات العقارية التي تلفت اثناء الاحداث فقال :

عقدت امس اجتماعا خاصا بهذا الموضوع مع القاضي العقاري في الشمال ، الذي سلمني اللوائح النهائية بالعقارات التي فقدت مستنداتها ، واقدر العدد بحوالي خمسة وعشرين الف عقار في كل محافظة الشمال .

وسئل ان كانت جميع المستندات العقارية في محافظة الشمال قد اصابها الضرر ، فاجاب : ان الاضرار حصلت على المستندات والملفات العقارية التي كانت موجودة في دائرة القاضي العقاري في الشمال واتلفت واحرقت بكاملها . اما سائر المستندات والمعاملات العائدة لبقية المناطق في الشمال ، والتي كانت في غير المكان المذكور فقد سلمت .

وعن التدابير التي ستتخذ لاعادة الوضع ان في الشمال او في سواه الى ما كان عليه اجاب : سنطبق التشريع الخاص باعادة تكوين المستندات العقارية المتلفة ، وقد اقترحت زيادة عدد القضاة العقاريين واستخدام مساحين ورسامين لاجل الاسراع في اعادة اعمال المسح والكشف اللازمة ، باعتبار ان العنصر البشري الحالي غير كاف . وفي حال الموافقة على الاقتراح فان انجاز الاعمال سيستغرق حوالي سنتين ، بدلا من عشر سنوات او اكثر لاعادة الوضع الى ما كان عليه قبل الاحداث .

## نشاط مستوصف العربانية الاجتماعي

الاثنين قبل الظهر الدكتور جورج عون امراض قلبية ، الاربعاء ظهرا الدكتور شاكر الراعي امراض داخلية ، الجمعة قبل الظهر الدكتور سمير معلوف اطفال — واولاد ، السبت قبل الظهر الدكتور ادونيس الاسمر امراض داخلية ، السبت بعد الظهر الدكتور بيار دكاش جراحة عامة ، كل يوم بين الساعة ٤ — ٦ الدكتور جورج حايك — امراض نسائية وتوليد وذلك في مستشفى حايك — سن الفيل .

■ هيئة المؤسسة في اجتماعها امس ■

# انشاء "مؤسسة البحوث والدراسات الل[بنانية]" لتحرير الانسان وانماء الثروة القوم[ية]

التقى الاعضاء المؤسسون « لمؤسسة البحوث والدراسات اللبنانية » في غداء عمل بنادي خريجي الجامعة الاميركية امس ، وبحثوا في اسلوب العمل في الفترة المقبلة .

وقد حضر اللقاء الرئيس عادل عسيران ، وامين علم المؤسسة الدكتور عبد الرؤوف فضل الله وامناء المؤسسة ومستشاروها .

واجمع الحضور على ضرورة تحرك رجال الفكر للقيام بدورهم الوطني في هذه المرحلة التي تجتازها البلاد .

### مبادىء المؤسسة

وتعمل المؤسسة وفق مبادىء حددتها لنفسها وهي :

اولا — تحرير الانسان اللبناني من جميع الضغوط :

أ — سياسيا : بتأمين مشاركته في وضع الانظمة واشتراع القوانين مشاركة اساسية وعلى جميع الاصعدة والمستويات ، وبتوفير الوسائل القانونية المؤدية الى تحقيق ذلك .

ب — اجتماعيا واقتصاديا : باتمام الشروط التي تضمن له الكرامة والاكتفاء ليتمكن من مقاومة كل اغراء واكراه — فلا يكون كسب الرزق سببا في خضوعه لتبعية مالية او سياسية ، وبذلك يتحقق التوازن الاجتماعي بين فئات المواطنين .

ثانيا — بانماء الثروة القومية والتنسيق بين عناصرها وتوزيع خيراتها توزيعا يؤمن التعاون بين العمل ورأس المال ويقيم التوازن بين نصيب كل منهما في اشاعة الازدهار ونشره في ارجاء الوطن كله وبين المواطنين جميعا بحيث يصبح الانسان اللبناني مواطنا سعيداً في وطن ديمقراطي بمفهوم حديث ، فيتوحد عندئذ الوفاء والولاء للوطن وترخص كل تضحية في سبيله .

ثالثا — تحقيق امكانات لبنان وميزاته ال[...] بدعم التفاعل بين ثقافته العربية وسائر اصو[له] الروحية ، وبين التيارات الحضارية العالمية .

لبلوغ هذه المقاصد لا بد من الارتكاز على [...]

١ — رفع مستوى العمل السياسي واعطاؤ[ه] [...] الاصيل المبني على الفضيلة والعلم .

٢ — اعتماد سياسة تربوية شاملة تحقق [...] الانسان والولاء للوطن .

٣ — تدعيم سلطان الدولة ، المستمد [...] اللبنانيين كافة ، على الجميع افرادا ومؤس[سات] كي تتمكن من فرض سلطتها والقيام بصورة [...] ودائمة بعملية صهر وطني لمختلف التجانبات [...] وتحويل الاخلاط الى كيان متماسك صاف .

### الهيئة العامة

اما الهيئة العامة للمؤسسة فتتألف من :

الامين العام الدكتور عبد الرؤوف فضل الل[ه]

نائب الامين العام الدكتور فريد نجار

امين السر الدكتور خليل باز

امين المال قاسم منصور

الممثل لدى الدولة والمستشار للعلاقات [...] السفير محمد علي حمادة .

المستشار للبحوث الثقافية والشؤون الجا[...] الدكتور قسطنطين زريق .

المستشار للبحوث الاعلامية الدكتور احمد [...]

المستشار للبحوث الحقوقية الدكتور ادوار [...]

المستشار للبحوث الادبية الياس خليل زخ[...]

المستشار للبحوث الاقتصادية الدكتور عزه [...]

المستشار للبحوث التاريخية الدكتور محمد [...]

المستشار للبحوث التربوية الدكتور موسى [...]

المستشار للبحوث الاجتماعية رشاد دارغو[ث]

## مصلحة المياه : تسديد الفواتير قبل الخدمات

اعلنت مصلحة مياه بيروت انها طلبت من الدوائر المختصة لديها ، عدم تلبية اي مراجعة تتعلق بتقديم الخدمات للمشتركين بشأن طلبات : تغيير المياه الخفيفة ، تغيير مآخذ المياه ، وبصورة عامة كل مراجعة لا تتعلق بضبط التراويح الا بعد التحقق من ان المشترك الذي تقدم بالمراجعة قد سدد ما عليه من موجبات مالية للمصلحة ، وذلك عن طريق ابراز ايصال الاصدار الاخير الذي بحوزته .

# قوى الامن توقف مجموعة من المطلوبين

ورد في تقارير قوى الامن الداخلي — مكتب العلاقات العامة ما يلي :

بتاريخ ١٩ — ١ — ١٩٧٨ وفي بيروت اوقفت قوى الامن الداخلي المدعو احمد محمد توبة عمره ٢٦ سنة لاقدامه على شتم رجل السير ومحاولة الاعتداء عليه ، بسبب تنظيم محضر مخالفة بحقه ، اودع المرجع القضائي المختص .

— وبتاريخ ١٩ — ١ — ١٩٧٨ وفي منطقة سن الفيل ، اوقفت قوى الامن الداخلي كلا من جورج فضل الله الشماس عمره ٣٢ سنة ، جورج حبيب الشاويش عمره ٢٣ سنة ، يوسف سعيد بوركي عمره ٢١ سنة ، حنا انطونيوس حبقة عمره ٢٩ سنة وذلك في اثر شجار حصل فيما بينهم وتطور الى اطلاق عيارات نارية وضبطت من الاول مسدسا حربيا وقد اودعوا جميعهم مع المضبوط المرجع القضائي المختص .

— وبتاريخ ٢٠ — ١ — ١٩٧٨ وفي بعلبك اوقفت قوى الامن الداخلي المدعو هاشم جعفر الغوطة مواليد ١٩٥٤ لعدم امتثاله لرجال الدورية وبالتحقيق معه تبين ان بحقه عدة دعاوى بجرم تزوير واحتيال اودع المرجع القضائي المختص .

وبتاريخ ١٥ — ١ — ١٩٧٨ وفي صيدا اوقفت قوى الامن الداخلي المدعو حسن ابراهيم الزين عمره ١٨ سنة ، وهو احد افراد عصابة سرقة السيارات والمنازل التي قبض عليها بتاريخ ١١ — ١ — ٩٧٨ وبالتحقيق معه اعترف بالسرقات التالية : منزل طارق بعلصيري ، منزل عباس خضر الثمين ، منزل المحامي محمد عاطي ، منزل ابراهيم عبد الساتر ، منزل المعاون الاول في الجيش حبيب الحاج ، سرقة سيارة وهبي حنينة ، سرقة سيارة مارون مخايل ، سلب دراهم من محل فريدة حمادة ، والتحقيق لا يزال جاريا معه .

### تصديق اخراجات القيود

اعلنت المديرية العامة للاحوال الشخصية المواطنين ان اخراجات القيود الصادرة عن مأموري اقلام نفوس الملحقات والتي تستلزم التصديق ، يجب تصديقها من رئيس قسم النفوس في المحافظة المختصة وفقا للبلاغ الصادر عنها برقم ٩٢ ص تاريخ ٢٧ — ٩ — ١٩٧٧ ، وان الادارة المركزية في بيروت ليست المرجع الصالح لتصديق اخراجات القيود الصادرة عن اقلام النفوس في الملحقات .

# باخوس يقترح تعديل ٣٢ مادة من قانون البلديات

اقترح النائب اوغست باخوس تعديل ٣٢ مادة من قانون البلديات الجديد الصادر في ٣٠ حزيران ١٩٧٧ باعتبار ان وضعه موضع التنفيذ كشف ثغرات فيه .

وقد رفع النائب باخوس الى رئيس مجلس النواب نصوص التعديلات التي يقترح ادخالها على المواد راجيا احالتها على اللجنة او اللجان المختصة تمهيدا لمناقشتها ثم تصديقها .

### مواضيع التعديلات

والمواد التي اقترح تعديلها النائب باخوس تناولت المواضيع التالية : القرى التي تؤلف البلدية واسمها ومركزها ، واعضاء البلدية التي يتجاوز عدد المواطنين فيها الـ ٢٠٠٠ وطريقة الترشيح لعضوية البلدية ، وشغور ربع المراكز في المجلس البلدي ، وعدم جواز وجود الاب واحد الاولاد والام واحد الاولاد والزوج والزوجة والحمو .. الخ في مجلس بلدي واحد . والدعوة الثانية لعقد جلسات المجالس البلدية ، وطريقة الدعوة لعقد هذه الجلسات ، وعدم جواز اشتراك العضو صاحب المصلحة في المناقشة والاقتراع ، والاعمال التي تدخل في نطاق اختصاص المجلس البلدي ، وصلاحيات المجالس البلدية ، وطريقة تنفيذ القرارات البلدية وعملية نشرها . وحق القائمقام او المحافظ او وزير الداخلية في اي وقت شاء ولاسباب تتعلق بقانونية القرار او لاسباب امنية توقيف تنفيذه وذلك بقرار معلل يقبل الطعن امام مجلس الشورى . واخضاع الخلافات والمصالحات لموافقة هيئة القضايا في وزارة العدل ، وحق القائمقام اختيار رئيس البلدية في حال شغور مركزه ، وصلاحيات رئيس السلطة التنفيذية ، وتعيين موظفي البلدية ، والترخيص بالاشغال . وانشاء الوحدات الادارية والمالية والشرطة والحرس والاطفاء والاسعاف ، واحالة رئيس المجلس البلدي او نائبه او العضو الذي يتولى السلطة التنفيذية على الهيئة التأديبية ، تأليف جهاز الاتحاد ، التئام مجلس الاتحاد ، اعمال الجهاز الهندسي ، استعمال الاملاك العمومية ، وجود خلاف بين بلديتين ، استثناء المعاملات الفنية الهندسية العائدة لبلديتي بيروت وطرابلس من تصديق القائمقام او المحافظ .

## امين الجميل — تتمة

ولا نحن حاولنا الافادة منها ، الظاهرة جديدة وتستحق اهتمامنا ، وعلينا ان نساعد الشارع الاسلامي على هذا التحرر لا ان نزيد الطينة بلة ، اننا كمسيحيين مدعوون الى مبادرة صادقة في عملية التحرر هذه . فالدولة عاجزة عن ان تساعد الطرف الاسلامي كي يتحرر من الكابوس المسلط فوق رأسه ، اعني ان المبادرات الحرة والاقلام والافكار الصريحة ، التي تبدر في الشارع الاسلامي ، تبقى بمنأى عن حماية الدولة اللبنانية ، والدليل على ما اقول هو موجة المتفجرات التي تعرض لها الزعماء المسلمون ، انهم يريدون التحرر والخلاص من الفلسطينيين ، وهم يرفضون ان تنشأ الدولة الفلسطينية على انقاض قراهم ومنازلهم .

ونحن لم نتجاوب كفاية مع المشاعر اللبنانية التي تفجرت في بيروت الغربية ، ولم نحاول تنميتها او حمايتها خدمة للمصلحة الوطنية ، ان مجرد القاء الكرة في ملعبهم لا يفيد مصلحة لبنان ، لانهم كما نعرف ، يعانون منذ ١٩٦٧ من الكبت الوطني المتصاعد ، وزاد الضغط عليهم بعدما طهرنا المناطق التي اعتدي عليها من الفلسطينيين في شرقي بيروت ، علينا ان نعي واقع المسلمين لا ان نكتف يدينا ، باعتبار ان مناطقنا اصبحت نظيفة من الفلسطينيين والشيوعيين .

### الوفاق ثم الجنوب ...

● توفرت عناصر الوطن لدى الفلسطينيين في الجنوب ، فلديهم الارض والشعب والمرافق والمال والسلطة ، الا تخشى ان يتخذ هذا الوجود شكل دولة فلسطينية بديلة في ضوء تعثر الحل واحتمال استمرار الصراع العربي — الاسرائيلي سنوات طويلة ؟ وما هو دور المسلمين في مقاومة الوطن البديل ؟

□ هل من الممكن حل مشكلة الجنوب دون وفاق ؟ هل ان حل مشكلة الجنوب يأتي عبر ظاهرة التشنج المسيحي ؟

● كلا ، بالتأكيد ؟

□ اذا نحن نبكي على الجنوب ولا نتحرك لانقاذه ، وهذا الانقاذ لا يتم الا عندما يصبح لبنان من خلال رئيس الجمهورية بتمثيله كل الاطراف محاورا مقبولا ، وطنيا ودوليا ، يذهب الى الامم المتحدة والجامعة العربية والى واشنطن وموسكو وباريس والرياض ودمشق والقاهرة .. فيقول : انا ارفض ان تصبح بلادي الوطن البديل ، عندها يكون لنا الامل في انقاذ الجنوب ، والا سقط الجنوب وخرج عن السيادة الوطنية بصورة نهائية .

ان عامل الوقت يلعب ضدنا .. لان الوقت يخدم من يملأه ، ونحن ندع عامل الوقت يفلت من قبضتنا ، لقد مضت سنة ونصف السنة نراهن على اتفاق شتورا ، وقلنا من اليوم الاول ان اتفاق شتورا لن ينفذ . اضعنا الوقت في التساؤل ايهما اولى : الوفاق او الجنوب ، ولم ننشىء قواتنا المسلحة ، وكان حل قضية الجنوب يهبط من السماء بالمظلة .

لذلك اعود فأؤكد ان الاتفاق على جوامع مشتركة يحقق الوفاق ، والوفاق ينهي الوضع الشاذ في الجنوب ، اما نحن في حالتنا الحاضرة ، اقولها بصراحة ، فلسنا مؤهلين لان نطالب باخلاء الجنوب ومن يطالب باخلائه ؟ انحن كمسيحيين ام المسلمون المغلوبون على امرهم ؟ ام الرئيس سركيس ؟ فاذا فعل الرئيس يجيبونه : ليتفق اللبنانيون اولا ، انت من تمثل ؟ فليجمع اللبنانيون اولا على رأي قبل ان تطلب منا موقفا !

### خطة سركيس للوفاق

● مشروع الرئيس سركيس للوفاق يتضمن نقاطا اساسية يجمع اللبنانيون على تبنيها ، فما تكون هذه الجوامع المشتركة ؟

□ لا اعتقد ان مشروع الرئيس سركيس للوفاق قد اختمر تماما ، وفي اي حال ، انه قائم على التوفيق بين المساواة والمشاركة من جهة والطمأنينة من جهة ثانية . وافكار الرئيس تتجه الى الغاء طائفية بعض المراكز لفتح المجال امام اهل الكفاءة ، وتوزيع مقاعد المجلس النيابي مناصفة ، وتكريس الرئاسات الثلاث وجعل تعديل الدستور امرا صعبا للغاية ... على ان يعمد الى تكريس لا مركزية واسعة جدا على صعيد المناطق تبعا للحل الذي طبق على الجامعة اللبنانية ، عندئذ تنتظم المناطق بشكل عفوي ضمن اطار الدولة المركزية .

● هل سيدخل تنظيم الوجود الفلسطيني برأيك في اطار الوفاق الداخلي أم سيترك امره للسلطة اللبنانية ؟

■ ليس من المعقول ان يدخل مثل هذا الموضوع في الوفاق .

### من يدافع عن الجنوب ؟

● طالما ان جميع الاطراف متفقة على ضرورة تحقيق الوفاق ، فلماذا لا يبادر الرئيس سركيس الى قيادة الوفاق بعد اعلان الارضية المشتركة لبادئه ؟

□ هذا ما كنا ندعو اليه ، في ما بدأ الرئيس سركيس وكأنه ينتظر نزول الحل في الجنوب بالمظلة . واقولها بكل تواضع ، انني كنت ادعو لان نأخذ مسؤوليتنا تجاه الجنوب بايدينا ، وحتى نوفق باخلاء الجنوب يجب ان يتوفر لدينا حد ادنى من التماسك انطلاقا من اهداف مشتركة ، واعود لاسأل هل المسلمون راضون عن احتلال الجنوب ؟ هل المسيحيون قابلون بهذا الاحتلال ؟ ولكن ، كلبنانيين لم نتمكن بعد من ان يكون لنا حضور على الساحة الدولية ، ولا حتى على الساحة الداخلية ، سيضطر الجيش اللبناني الى ايجاد صيغة معينة يوحد جهوده من خلالها ليستعيد الامن والسلطة والسيادة بيده .

ان احدا لا يدافع عنك بالقدر الذي تدافع فيه انت عن نفسك ، فلبنان طلب من فانس الضغط لاخلاء الجنوب وطلب ذلك من باركر ولين ومن خدام واسماعيل فهمي وغيرهم ، وابو اياد قطع عهدا للرئيس سركيس باخلاء الجنوب ، ولكن من قال ان لابي اياد مصلحة باخلاء الجنوب ؟ فاذا فعل انتهت اطلالة الفلسطينيين على العالم من على المسرح اللبناني ، ولم يعد لهم اي منبر اخر يطلون منه على العالم ، قيادتهم في لبنان ، معاركهم في لبنان ، واسلحتهم في لبنان ، اذاعتهم واعلامهم .. ووجودهم كله في لبنان ، واذا نقلوا دكاكينهم هنا ، فالى اين يذهبون ؟

### التفاهم قبل الحكومة

● ما رأيك بالحكومة الحالية ؟

□ ان لنا تحفظات كثيرة على اخلاقية بعض الوزراء .. طبعا لا نتمسك اطلاقا برئيس الحكومة ، وببعض الوزراء المخلصين « الممتازين » . رئيس الحكومة رجل رصين وصادق وذو كف نظيفة ، لكن الاتي قريب لنتحدث بصراحة عن الصفقات التي حصلت وتحصل والتجاوزات الادارية في بعض الوزارات .

اكثر من ذلك نقول ان هذه الحكومة جاءت لمهمتين : تصريف الاعمال وتحضير البلاد للحوار الوطني في اجواء طبيعية . سنة مضت وبعض السنة ولم تقدم الحكومة على اي خطوة من اجل الحوار او من شأنها تسهيل السبيل اليه ، وقد اضاع بعض الوزراء الوقت في عقد الصفقات ، فحصلت اشياء رهيبة ، وسنعود الى هذه الامور في وقت قريب . طبعا نحن لا ننسى ان نخص بالتقدير الوزراء المخلصين ، وقد قاموا بدور كبير على الصعيد الدولي ، لكن النتائج التي ترتبت على عمل الحكومة ككل ، كانت دون ما كنا نتوقع .

● الحديث عن تشكيل حكومة سياسية قبل الوفاق ، هل تعتبره جديا ؟

□ المطلوب اولا جوامع مشتركة : ان تأخذ الدولة كل الافكار الاساسية المطروحة من قبل الاطراف السياسية في البلاد ، وتنزيلها وتبلورها وتطرحها في صيغة واضحة على الرأي العام والاحزاب والزعماء اللبنانيين المعنيين ، لا على الذين يتلقون اوامرهم من الخارج ، وانطلاقا من بدء المسيرة الى الوفاق يمكن ان تتشكل حكومة بديلة . اذا لم تتوفر الارضية الوطنية الصالحة ، فعلى اي اساس تقوم الحكومة الجديدة ؟

### مطلوب جرأة وشجاعة وديناميكية

واضاف الشيخ امين : المطلوب اليوم ان نملك الجرأة في الحقائق ، فلن يحدث [...] اكثر مما حدث .. لقد آ[ن ان] نسمي الامور باسمائها ، [...] الشعب بالخيارات الشجاعة [...] واذا لم تتوفر الديناميكية [...] الحكم وكذلك الجرأة الش[...] يتبدل شيء . ان المطلوب [من رئيس] الجمهورية بعد ١٨ شهرا [من الانتظار] والترقب ، ان يطرح حلولا ويدعو الى استفتاء حولها كما في المناطق ، لماذا لا ي[...] كل المناطق ليعيش مع الش[عب] الى تطلعات هذا الشعب ؟ [...] خلق تيار وطني ، لان الا[...] نعيشها لا تعالج بالنصوص [...] النصوص لا تحل الازمة . [...] قائد ملهم يقف ليقول : ه[ذا] برنامجي ، فالذي يريد ان [...] فليسر ، وليركب سيارة [...] هكذا امام الشعب . نحـ[ن نريد] من رئيس الجمهورية ان يك[ون] لا جبهة لبنانية ، ولا حرك[ة] ولا تجمعا اسلاميا ، لكن [ان] يكون الرئيس هو نفسه ، [...] ذاته ، ان يعلن على الملأ [...] الياس سركيس ، هذا برنا[مجي] مقتنع به ، وعلى هذا الا[ساس] نتكم !

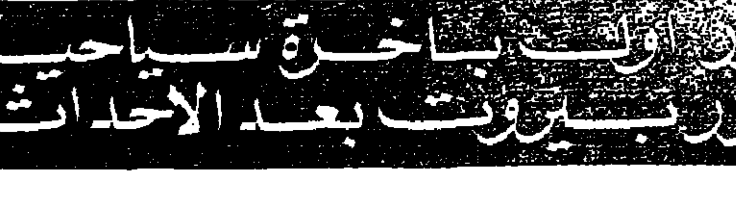
### برنامج الكتائب للوفاق

● ما هو برنامج حزب الوفاق ؟

□ ان خياراتنا موجودة [...] مع بعض الاطراف الاسلامية [...] زالت تتعاون معنا على الا[...] بالرغم من الضغوط والتحدي[ات] واساليب الترهيب ، ولكن ا[...] نعيشها لا تسمح لنا كعز[...] خياراتنا لا ضمن الجبهة الل[بنانية] الساحة الوطنية ، وعندما [تتوفر] الظروف يمكن ان نعلنها صحفي ، كوثيقة يذيعها الحزب .

والواقع اننا نلمس تململا [على] صعيد الكتائب من التأخر في الوثيقة ، ويفترض تهيئة الاجواء اللازمة لاعلانها ، رسميا ، وحزبيا .

على كل حال ان برنامج ا[...] من ايمانها بوحدة لبنان [...] وضرورة تنظيم الارض والش[عب] يضمن الاستقرار والازدهار لمدة طويلة ، دون ان تص[...] الامنية المسيرة الوطنية كل سنة . وخياراتنا ابلغناها [للرئيس] سركيس منذ مدة طويلة ، و[...] في عدة مناسبات ، وقد [ابلغنا] كذلك على الوزير فؤاد بطرس ان الرئيس سركيس سيأخذ [بها بعين] الاعتبار عندما يطرح مشر[وع] .. وعلى اي حال ، فنحن لمناقشة صيغة الوفاق عندما [...] اولا ضمن اطار الهيئات ال[...] على الساحة اللبنانية .





▶ مجموعة السياح في جبيل

▲ المشرفة الين كوزلر برفقة بعض رفاقها اثناء زيارة الاسواق ( تصوير فادي كبكب )

# ٤٠ سيّاح يشاهدون معالم جبيل وبعلبك والاسواق

... الى مرفأ بيروت في الساعة ... صباح امس ، الباخرة السياحية « آزور » وعلى ... سياح وهي الاولى التي ... بعد الاحداث .

... في استقبال الباخرة على رصيف ... الشرطة السياحية المفوض ... تاز عادل عبد الرحيم والسيد ... ممثلا وزارة السياحة ... الى العديد من الشخصيات ... الشؤون السياحية . كما كان ... هم ايضا بعض الاوتوبيسات ... تلهم في رحلة سريعة لزيارة ... بك وجبيل بالاضافة الى خرائب ... التجارية .

... لضيق الوقت فقد قسموا الى ... :

... عة الاولى توجهت الى بعلبك ... ض عناصر الشرطة السياحية ، ... ابها مدينة الشمس وذهلوا ... لبناء ولجمال الزخارف التي ... القلعة . ثم تذوق السياح في ... عودة المازات اللبنانية الشهية .

... ق

... المجموعة الثانية فقد توجهت ... ل ، وزارت معالم القلعة ... ، وتوزع افرادها بين محلات ... بين الدكاكين التي تتعاطى بيع التحف القديمة .

بعض السياح تحدثوا عن مشاهداتهم وشعورهم خلال هذه الزيارة الخاطفة .

السيدة الين كوزلر المسؤولة عن هذه المجموعة قالت : ان منظر الجبال اللبنانية والشمس تسطع من خلفها ، هي من الصور النادرة التي يمكن للمرء ان يراها في حياته . لقد افقت في الصباح الباكر ونظرت من نافذة مقصورتي فشهقت لرؤية هذه الجنة . وقد زاد في حلاوة المنظر رفوف طائر « اللورنس » التي رافقت السفينة لحين وصولها المرفأ .

واضافت : ولقد كان للاستقبال الرائع الذي تلطفت به علينا وزارة السياحة الاثر الجيد في نفوسنا جميعا ، ولم يكن عندنا اي شك في توقع مثل هذا اللقاء من بلد يطل عليك بمثل هذه الصورة الرائعة .

اما السائحة السيدة اليزابيت روش فقد اكدت ما قالته السيدة كوزلر ، ولكنها تمنت ان تعتمد مكاتب السياحة « اتوبيسات » افضل في المستقبل . واضافت : فيما عدا ذلك فكل شيء جميل ويدعو الى زيارة اطول .

## الى جبيل

بعد شراء التذكارات من محلات جبيل ، دعي الجميع في حوالي الساعة الثانية عشرة ظهرا الى ركوب الباصات من اجل العودة الى بيروت ، فوصلوا العاصمة في الساعة الواحدة . ولان الوقت كان لا يزال يسمح لهم بجولة قصيرة ، فقد قر رأي بعضهم على زيارة الاسواق التجارية .

في الاسواق كانت تعليقاتهم متقاربة ومن صنف واحد تقريبا . وهي كلها يمكن ان تختصر بكلمة واحدة : لماذا ، بيروت الجميلة ؟

حوالي الرابعة عاد الجميع الى الباخرة بانتظار الحفلة التي اعدتها لهم وزارة السياحة في السابعة مساء . وهي عبارة عن استعراض فولكلوري بالاضافة الى عرض فيلم سينمائي عن المعالم السياحية اللبنانية .

هذا وقد غادرت الباخرة « آزور » الشواطئ اللبنانية عند منتصف الليل على ان تعود بعد الانتهاء من جولتها في حوض المتوسط ، الى لبنان في الرابع من شهر شباط القادم .

ج. ط.

■ السياح اثناء انتقالهم من السفينة « آزور » الى الاوتوبيسات ■

■ الاوتوبيسات قبل انطلاقها الى بعلبك وجبيل ■

# حفلات تعارف في كليّتي الحقوق والعلوم الاجتماعية

■ لقطتان من حفلة كلية العلوم الاجتماعية ■ ( تصوير انطوان عواد )

كليتا الحقوق والعلوم الاجتماعية ( الفرع الثاني ) شهدتا مساء امس الاول حفلتي تعارف تخللهما الرقص والغناء ، والقاء الكلمات .

حفلة الحقوق في جل الديب شهدها عميد الكلية الدكتور ريمون فرحات والاساتذة والطلاب . بدأت بكلمة القاها شليطا مطر ، ثم وصلة موسيقية ثم كلمات لبيار عيد ، وريمون خوري .

والقى العميد فرحات كلمة قال فيها : امنيتي استقامة الحياة الجامعية . ففي التحصيل العلمي الجيد نستطيع بناء اجيال واعية لمستقبل وطن واع .

الدكتور فريد الزغبي انهى رحلة الخطابات بكلمة قال فيها : من الصخور تنقض النسور ومن الدهاليز المظلمة برزت حضارة حطمت الوثنية والاصنام ، ومن الجرد اللبناني برز لبنان . نحن لا نطلب شيئا بل سنعيد الكلية الى تحت السنديانة اللبنانية . نقيم انه من اجل لبنان سنعمل يدا واحدة بالمحبة والعلم ، ولن نركع الا لله في السماء والارز في لبنان .

ثم القى جورج خليل قصيدة زجلية .

وانتهت الحفلة بوصلة رقص عربي وغربي .

اما حفلة كلية العلوم الاجتماعية في السبتية ، فقد حضرها العميد السابق قيصر نصر والاساتذة ، وتخللها رقص وغناء واكل كبة وشرب نبيذ .

افتتح حفلة التعارف ، انطوان نجيم الذي عدد نشاطات الطلاب في سبيل الجامعة ، ثم قدم العميد نصر الذي قال : همي الوحيد ان اقوم بتادية قسطي للاسهام في بناء هذه الجامعة العزيزة ، جامعة وطنية ذات هوية واضحة ونهائية لا شك فيها ولا جدل . جامعة يتعزز فيها المستوى الاكاديمي كي تضاهي فعلا ارقى واعرق جامعات العالم النامي .

## جدول اعمال مؤتمر اتحاد الصحافيين الاوروبيين

استقبل الرئيس كامل الاسعد صباح امس نقيب المحررين ملحم كرم الذي بحث معه مواضيع عامة وعلاقة التشريع الوثيقة بالاعلام ، وقدم له جدول اعمال المؤتمر الدولي لاتحاد الصحفيين الاوروبيين الذي ستحضره نقابة المحررين والذي يقترح خطوات انسانية واخلاقية يجب ان تقترن بنصوص تشريعية تعزز فعاليتها الايجابية .

ورد الرئيس الاسعد فقال : ان لبنان يقطع شوطا رحبا في مسيرة التعافي التي يحتم وصولها الى غاياتها المرجوة تضامن كل القادة حول رئيس الجمهورية الذي طرح شعارها الايجابي ووضع قواعدها السليمة ، واكد ان التشريع حر في خدمة الانسان في لبنان وتحت كل سماء . ووعد بدرس اوراق العمل التي قدمها اليه النقيب كرم لتكون موضع اهتمام جدي من المجلس النيابي .

## الوفد الصحافي يرجىء زيارته الى الكويت

اجل النقيب رياض طه موعد سفر وفد نقابة الصحافة الى الكويت .

وقد جرى امس اتصال هاتفي بين السفير السيد عبد الحميد البعيجان والنقيب ، الذي صرح ان الرحلة قد ارجئت لكي يتولى الوفد تقديم التهنئة بدلا من التعزية ، مجاراة للتقاليد الكويتية والعربية التي تختصر فترة التعزية .

وكان مجلس نقابة الصحافة قد اتخذ قرارا ، في جلسته الاخيرة ، بتشكيل وفد لتهنئة امير دولة الكويت الجديد الشيخ جابر الاحمد . واتصلت السفارة بالحكومة الكويتية فرحبت بالوفد تاركة للنقيب طه تعيين الموعد المناسب .

وقال نقيب الصحافة انه سيتشاور مع الزملاء اعضاء المجلس ، في الاسبوع القادم ، للاتفاق معهم على تحديد موعد الرحلة .

# توصيات مؤتمر هيئة معلمي الاحرار المطالبة بملاك موحّد وتثبيت المتعاقدين وجعل الحدّ الادنى للرّاتب ٦٠٠ ليرة


السيد سينانيان خلال مؤتمره الصحافي

... السيد اونيك سينانيان رئيس ... المعلمين في حزب الوطنيين الاحرار ... صحافي عقده امس ، مقررات ... المؤتمر الاول لهيئة المعلمين ... ب . ودعا الدولة الى اجراء ... شامل لجميع الامكانات المادية ... وتصحيح الخطة التربوية ... باستمرار والتخطيط الاقتصادي ... ت الاجتماعية .

... السيد سينانيان ان المؤتمر ... هيئة المعلمين الاحرار ينادي ... . وما نريده ليس تنظيما شكليا ... ، فاحلامنا وامالنا ابعد ، نريد ... المجال امام كل لبناني لتفجير ... وتنمية احاسيسه وخياله الى ... ذهنه وفكره .

... نطمح اليه ليس في الثروة المادية ... في الحياة ، ولا يهمنا ان يتساوى ... في توزيع الطعام ، بقدر ما يهمنا ... لكل فرد اطلاق مواهبه عن ... تربية تؤمن لكل مواطن تكوين ... مواطنيته ، جسدا وروحا ، ... عملا ، عاطفة وارادة ، يدا ... ، تاملا وحكما .

وقال : سياسة التربية نراها سياسة التحرك والاستباق وخلق المدرسة اللبنانية الواحدة منهلا للثقافة الانسانية المتاصلة في جذور لبنان وتراثه ، متفتحة على تطوره ، شاملة بخيرها الجميع ، كل على قدر طاقة استعابه واتجاه مواهبه . على ضوء هذه الاعتبارات من الضروري ان تاتي محاولة في التخطيط بالقريب العاجل ، متينة الركائز ، فسيحة الافاق صريحة المرامي .

والتصميم المرتقب يجب ان يتناول :

١ — تحديد الاهداف التربوية العامة والمواصفات المنهجية الخاصة التي تتميز بها اعمال التربية في لبنان .

٢ — توجيه العلم صوب منافذ العمل سدا لحاجات البلاد وحدا للبطالة والهجرة واستغلالا لجميع المواهب على اختلافها ، ونبذا لاية طبقية في هذا المضمار .

٣ — تطوير البرامج بالاستناد على ركائز التنشئة الروحية والخلقية والوطنية والعلمية لترسيخ الدور الانساني الذي يلعبه لبنان ولتاكيد التواصل الحضاري العالمي .

٤ — اعداد المعلمين لرسالتهم في المدارس كافة دون تمييز .

## توصيات المؤتمر

ثم اعلن السيد سينانيان توصيات المؤتمر وهي :

اولا : الرواتب : المطالبة بايجاد ملاك موحد لجميع افراد الهيئة التعليمية في مراحل التعليم وبقطاعيه الرسمي والخاص . وقد اعدت اللجان مسودة ملاك تمت فيه مراعاة الشهادة التي يحملها المعلم او التي يحصل عليها فيما بعد مع جعل الحد الادنى ٦٠٠ ليرة .

ثانيا : سن التقاعد :

أ — حق المعلم في طلب الاحالة على التقاعد لدى قضائه خمسا وعشرين سنة في الخدمة الفعلية .

ب — التاكيد على حق ورثته في التعويض الكامل والتعويض الاضافي في حال وفاته بسبب الخدمة او اصابته بعلة مقعدة .

ج — التاكيد على حق المعلم بالتعويض في حال تركه الخدمة قبل بلوغه السن القانونية او المدة المعينة للتقاعد .

د — حق المعلم في كامل التعويض اذا اضطر الى ترك الخدمة بسبب المرض او اختلال قد ينجم عن ممارسة عمله التعليمي .

ثالثا : الضمان الصحي :

حق المعلم في الضمان الصحي بعد نهاية الخدمة مهما كانت اسباب انهاء خدمته ما عدا المسلكية منها . وكذلك في كافة خدمات تعاونية موظفي الدولة .

رابعا : صندوق المعلم :

المطالبة بانشاء صندوق خاص للمعلم على غرار صندوق الجندي يمول باستيفاء ليرة لبنانية واحدة سنويا عن كل طالب تقتطع من رسم التسجيل وبنسبة معينة تجتزأ من راتب المعلم الشهري .

خامسا : تعديل قانون ١٩٥٦ :

الاسراع باقرار التعديلات على الفصل الثالث من قانون ١٩٥٦ وجعل رادع الصرف الكيفي تقرير تعويض يعادل ثلاثة اضعاف تعويض نهاية الخدمة وذلك في حال الافتراء على المعلم .

## تثبيت المتعاقدين

سادسا : المعلمون المتعاقدون :

تثبيت المعلمين المتعاقدين لرفع الضرر عنهم خاصة وانهم تحملوا اعباء التعليم في المناطق النائية بينما احجم اخرون عن العمل فيها . والتاكيد على حقهم في الاستفادة من سنوات الخدمة التي امضوها في العمل بموجب العقود التي وقعوها واعتبارها داخلة في ضماناتهم لدى احتساب سن التقاعد او موعد انتهاء الخدمة .

سابعا : تعاونية الموظفين :

الاسراع في بت جميع معاملات تعويضات تعاونية الموظفين واعتماد نظاما واضحا ومرنا في ذلك .

ثامنا : انشاء مجمعات سكنية الى جانب المدارس تكون بمثابة بيت المعلم تتوفر فيها وسائل الاطلاع والترفيه ( مكتبات ، نوادي ثقافية وملاعب رياضية )

اما على صعيد المدرسة والتعليم راى المؤتمرون المطالبة :

— الاسراع بتنفيذ مشروع تجميع المدارس الرسمية .

— تكثيف عدد المفتشين التربويين .

— خلق حافز للمعلم الابتدائي ليتمكن من التدرج وتحسين اوضاعه الاجتماعية .

واخيرا لا يسع المؤتمر الا ان يردد اصداء تلك المطالبة النبيلة التي ادلى بها الرئيس كميل شمعون ، ودعا فيها الى انعقاد مؤتمر وطني لمعالجة القضية التربوية برمتها وبكامل جوانبها على كل مستوياتها ودرجاتها وانعكاساتها .

ويكرر المؤتمر هذه الدعوة الى جميع اللبنانيين بدون استثناء آملين ان يلبيها كل من يؤمن بمعطيات العلم التربوي والعقل النير والضمير السليم ويدين بالولاء التام للبنان .














■ اوكازيون في الحمراء ■ ( تصوير صالح الرفاعي ) ■ « سوبر صولد » في الاشرفية ■ ( تصوير انطوان عواد )

# الاوكازيون محاولة للتخلص من الجمود واقبال الزبائن ناتج عن انخفاض الأسعار

كتب فيصل القواص :

فورة « الاوكازيون » التي تشهدها الاسواق هذه الايام اعادت الحيوية والنشاط الى المحلات التجارية ، وهي محاولة ذكية للخروج من حالة الجمود التي تسيطر عادة على الاسواق بعد اعياد الميلاد والاضحى وراس السنة، حيث وصلت خلالها نسبة الشراء حدها الاقصى .

واقدمت اكثرية المحلات التي تاخرت بطلب الترخيص لها بالاوكازيون على خفض الاسعار لمجارات سوق « الاوكازيون » الرائج هذه الايام .

وشهدت الدوائر المختصة تزايدا في طلبات « التصفية » واسعار نهاية الموسم عن السنة السابقة ، كما شهدت رغبة عند البعض في تجديد المدة المقررة نظراللنجاح الذي صادفته، و « تفنن » التجار في الاعلان عن البضائع بالاوكازيون ، بزين مبتكرة وتسهيلات تقنية بالشراء وصلت الى حد كبير في الحسومات على بعض الاصناف لتصريف ما لا يحتمل بقاؤه في « الستوك » .

وذكر احد التجار ان اجراء « الاوكازيون » في فترة ركود ، تساعد الاسواق على الانتعاش ، خصوصا وان معظم الفئات المتوسطة وذات الدخل المحدود يهتمون بالاوكازيون وينتظرونه في كل موسم .

و « الاوكازيون » يبدا عادة في اوائل كانون الثاني وينتهي في اواخر شباط ، لموسم الشتاء ، وبين ١٥ حزيران ونهاية آب ، لموسم الصيف سنويا .

## رغبة مشتركة

وفي راي التجار ان « الاوكازيون » لا يعبر عن رغبة اصحاب المحلات الذين يهتمون بهذه الحركة المنشطة في مواسمها المقررة فقط ، لتصريف سلع الموسم بطريقة التخفيض ، بل انما تعبر عن رغبة المستهلكين والذين يحسبون لها الحسابات وينتظرونها ويدخرون بعضا من مصروفهم لشراء حاجاتهم الضرورية المؤجلة باسعار اكثر انسجاما مع رغباتهم ، وتساعدهم على التخفيف من حدة الغلاء ، وهي فرصة تتاح للفريقين معا .

واهمية التصفية او الاوكازيون بالنسبة للتاجر كونها تساعد على تصريف اكبر كمية من بضائع الموسم ، وتحقق له استمرار السيولة التي تنشط الحركة الاقتصادية ، ويساهم المستهلك في هذا التنشيط باقباله على الشراء ، مدفوعا بالرغبة في الحصول على ما يلزمه باسعار تشجيعية .

وتتراوح معدلات الحسم خلال فترة « الاوكازيون » بين ١٠ بالمئة و ٥٠ بالمئة حسب نوعية البضائع والسلع التي تعرض ضمن هذه الفترة ، الا ان موسم الاوكازيون هذه السنة شهد تزايدا في الحسومات وصلت في بعض الاحيان الى ٦٠ و ٧٠ بالمئة .

## الاصول المتبعة

والمعروف انه لا يحق للتاجر اجراء عرض خاص على كامل بضاعته او بعضها ، الا بعد الحصول على ترخيص قانوني من مصلحة حماية المستهلك في وزارة الاقتصاد والتجارة التي تحدد له مهلة العرض ، دون احتساب الآحاد والاعياد .

وتؤكد المصلحة في ترخيصها على ضرورة الاعلان عن الاصناف التي يشملها العرض مع مقارنة في اسعارها ، وان يعلن عن الاوكازيون او التصفية او اسعار نهاية الموسم ، — حسب التسميات المختلفة التي يطلقها التجار — على واجهة المحل ، وفي الصحف — اذا امكن — ، ولا يجيز له اجراء الاوكازيون لاكثر من ١٥ يوما للموسم الواحد .

ومراقبة الاسعار يجريها مفتشو وزارة الاقتصاد قبل « الاوكازيون » وبعده للتاكد من صحة الخفض المعلن عنه .

ومن ناحية اخرى فنظرة الزبائن الى « الاوكازيون » عادة تختلف نسبيا عن نظرة التجار ، فبعضهم يعتبرونه فرصة للتوفير وشراء السلع باقل من سعرها العادي ، بينما البعض الاخر يتحدث عن تجاوزات تحدث في مثل هذه المناسبات حيث لا يعرض التجار احدث الموديلات ، بل يجري العرض على سلع قديمة ، اما الموديلات الحديثة والمرغوبة فتختفي من الواجهات .

الا ان اكثرهم يلتقي مع القائلين بان « الاوكازيون » يوفر ربحا حقيقيا خلال الموسم بشرائه من « الاوكازيون » باسعار تتراوح نسبة التخفيض عليها بين ١٠ و ٥٠ بالمئة وتزيد في بعض السلع التي يرغب التجار في تصريفها قبل نهاية الموسم .

والواقع ان حدة الغلاء المتفشية في كل مكان قد ساهمت كثيرا في تنشيط موسم « الاوكازيون » هذه الايام ، وحملت الكثيرين للاقبال على الشراء .

هذا وان المحلات الرجالية تتاخر في اعلان « الاوكازيون » ، اذ ان الافضلية في ذلك تعطى لمحلات القماش ، ثم الثياب النسائية والولادية ، ثم ياتي دور الرجال الذين يؤمنون علاقاتهم اولا قبل الانتباه الى حاجاتهم ، وهذا ما يجعل التجار يعمدون الى تاخير دورهم في التخفيض .



■ نشاط الحركة في موسم الاوكازيون ■

## خوري : مقابلة رزق لبحث اوضاع الضمان

اعلن نائب رئيس مجلس ادارةصندوق الضمان الاجتماعي السيد غبريال خوري ان عددا من اعضاءالمجلس قرروا مقابلة وزير الوصايةعلى الصندوق الدكتور اسعد رزق لبحثاوضاع الضمان ، على ضوء الحادثة الاخيرة .

وكان عدد من اعضاء المجلس قداجتمعوا اول امس خارج المركز الرئيسي لبحث هذه الحادثة ، وقضاياانشاء الفروع .



# مؤتمر صحفي للخبراء الفنلنديين: اقتراح بانشاء غرفة مشتركة

عقد الوفد التجاري الفنلندي مؤتمرا صحفيا ظهر أمس في فندق « فاندوم » ، شرح خلاله اهداف زيارته للبنان ، ونتائج اتصالاته واجتماعاته مع المسؤولين اللبنانيين والهيئات الاقتصادية .

وشدد المتحدث باسم الوفد على أهمية العلاقات التجارية بين لبنان وفنلندا ، وقال : ان الوفد جاء الى لبنان للاطلاع على امكانيات تقوية التعاون التجاري والاقتصادي بين البلدين .

واشار الى ان الوفد يضم ممثلين عن اهم شركات المقاولة في فنلندا ، بينهم مهندسون استشاريون وخبراء في التجارة الفنلندية الخارجية .

وذكر المتحدث ان الوفد التقى خلال وجوده في بيروت بعدد من المسؤولين في القطاعين العام والخاص وبحث معهم مشاريع التعمير والتعاون في مختلف المجالات .

وقال ان الوفد أجرى محادثات مع رئيس الحكومة الدكتور سليم الحص ، والوزراء : صلاح سلمان ، امين البزري ، ميشال ضومط ، كما قابل الوفد كلا من رئيس مجلس الاعمار والانماء الدكتور محمد عطاالله ، ومحافظ مدينة بيروت المهندس متري النمار الذي تحدث عن مشاريع التعمير والتصميم المتعلقة بالمدينة . وايضا الدكتور جوزيف فليحان الذي شرح مهام المصرف للانماء الصناعي والسياحي بالاضافة الى لقاءات مع مدير عام الاشغال العامة انطوان الريس، مدير عام الاسكان فؤاد نبيان ، ومدير عام الصناعة الفريد دبس .

## غرفة مشتركة

واشاد المتحدث بجهود غرفة التجارة والصناعة في بيروت والتسهيلات التي قدمتها للوفد ، وقال انه قد جرى البحث حول نقاط المصلحة المشتركة ، وتم تبادل المعلومات خلال اجتماع رئسه السيد غبريال بدارو ، نائب الرئيس الاول للغرفة . كما استعرض المجتمعون موضوع المعرض الفنلندي «اكتشف فنلندا» الذي اقيم بالاشتراك مع الغرفة في شهر ايار ١٩٧٥.

واكد الوفد انه سجل باهتام شديد اقتراح الغرفة بانشاء غرفة تجارة فنلندية لبنانية ذات مكتب دائم للاعلام مقره بيروت .

واشار المتحدث باسم الوفد الى ان رئيس نقابة المقاولين اللبنانيين ، الشيخ فؤاد الخازن شرح مشاريع المرحلة الحاضرة المتعلقة بصناعة البناء في لبنان ، وقال انه قد دار البحث حول امكانيات التعاون بين لبنان ودول اخرى في الشرق الاوسط . كما تم لقاء مع مهندسين استشاريين لبنانيين .

واكد ايضا ان احد نتائج الزيارة ، ان الشركة التجارية الفنلندية « أسيو » قد اسست مكتبا دائما للبيع .

واوضح المتحدث متانة العلاقات بين لبنان وفنلندا ، حيث بدأت العلاقات الديبلوماسية بالتطور منذ عام ١٩٥٤ ، وفي عام ١٩٦٠ افتتحت السفارة الفنلندية في بيروت .

## لقاء مع الحص

وكان رئيس الحكومة الدكتور سليم الحص قد استقبل امس وفد الخبراء الفنلنديين وبحث معهم موضوع المساعدات الفنية التي يمكن تقديمها الى لبنان .

وقد اطلع اعضاء البعثة الرئيس الحص على مجالات المشاركة الفنلندية في المشاريع اللبنانية .

وبعد الاجتماع قال رئيس البعثة : تبين لنا انه باستطاعتنا تقديم المساعدات في بعض المجالات خصوصا في مشاريع النقل والوسط التجاري .

# بعد تزايد عمليات التهريب: لقاء التجار وصناعيي النسيج واعداد مذكرة للمسؤولين

عقد امس اجتماع مشترك بينجمعية تجار بيروت ووفد يمثل نقابة اصحاب مصانع النسيج الالي لبحث كيفيةمواجهة عمليات التهريب التي تعود باضرارها على التجار والصناعيين معا .

وتقرر في نهاية الاجتماع رفع مذكرة وعرض الوضع على حقيقته ، والاضرار الناجمة عن استمرار عمليات التهريب، ومطالبة المسؤولين باتخاذ التدابير الناجعة لمعالجة هذا الوضع .

وتراس الاجتماع الذي عقد في مركز جمعية تجار بيروت نائب رئيس الجمعية السيد وفيق التصولي ، وحضرهالسادة غبريال بدارو رئيس نقابة اصحاب مصانع النسيج ، اميل باروني ، عدنان جازي ، عبد الكريم اوبري ، وعدد من تجار الاقمشة والملبوسات الجاهزة .

وخصص الاجتماع لبحث الوسائل الممكنة لمكافحة عمليات التهريبالواسعة النطاق التي تؤثر على مصانع النسيج والتجارة المشروعة .

وقد اكد السيد بدارو اهمية التعاون في هذا الاطار نظرا لترابط القطاعين التجاري والصناعي وتاثر كل منهما بالاخر .

كما ابدى ممثلو الجمعية رغبتهم في دعم هذا المطلب ، مشيرين الى ان الجمعية ارسلت كتابا في مطلعالاسبوع بهذا المعنى الى السلطات المختصة .

وفي نهاية الاجتماع تقرر اعداد مذكرة تمثل وجهة نظر القطاعين التجاري والصناعي حيال هذا الموضوعلتقديمها الى السلطات في اقرب وقت ممكن .

ويذكر ان نقابة اصحاب مصانع النسيج اثارت هذا الموضوع مع جمعية الصناعيين اللبنانيين يوم الخميس الماضي حيث قررت الجمعية التنسيق مع الهيئات المعنية لمتابعة هذا الامر .

# مصرف لبنان ينوي شـ ٢٠ بالمئة من اسهم "ا

علم ان مصرف لبنان سيساهم في رأسمال شركة « انترا للاستثمار » بنسبة ٢٠ بالمئة ، عن طريق شراء الاسهم .

وقد بحث امس وزير المال السيد فريد روفايل هذا الموضوع ، خلال اجتماع عقده امس مع السيدين شفيق محرم رئيس مجلس ادارة شركة « انترا للاستثمار » وجوزف اوغورليان القائم باعمال حاكمية مصرف لبنان .

وكان الوزير روفايل قد ترأس امس اجتماعا اخر لبحث سياسة القروض والديون .

وحضر هذا الاجتماع رئيس مجلس الدكتور محمد عطاالله ، ومدير عام خطار شبلي ، والقائم باعمال حاكم جوزف اوغورليان ، بحضور موفد صند الى لبنان السيد دورلاشيه .

واعلن الوزير روفايل اثر انتهاء الا تناول سياسة الدولة حيال الدين بالاضافة الى البحث في انشاء جهاز المال لادارة هذه السياسة المتعلقة بـ الخزينة ، والعملة اللبنانية والاجنبية

# وفد السوق الاوروبية يو على تمويل اربعة مشار

وافق وفد السوق الاوروبية المشتركة على المشاركة في تمويل اربعة مشاريع للمرافق العامة اللبنانية ، وتقديم معونات فنية ودراسات ، وتدريب مهني ، ومشاريع انماء زراعية .

وجاءت هذه الموافقة اثر اجتماع وفد السوق الاوروبية امس ، الذي يزور لبنان حاليا ، مع رئيس مجلس الانماء والاعمار الدكتور محمد عطاالله بحضور عدد من اعضاء مكتب المجلس.

وبنتيجة المباحثات التي اجراها الوفد تم الاتفاق على قائمة المشاريع التي سيعرضها وفد المجموعة الاوروبية على مجلس ادارته لتمويلها واهمها : انشاء مركز حراري جديد في معمل الجيه للكهرباء ، اصلاح شبكة الطرق الرئيسية بين بيروت وطرابلس وصيدا والمصنع ، تأمين موارد مياه جديدة لبيروت ، اصلاحات عامة في المرافىء اللبنانية .

واعلن الوفد انه سيرفع الى مجلس ادارة السوق تقريرا بهذه المشاريع الموافق عليها .

كما تشتمل المشروعات على معونة فنية ودراسات وتدريب مهني وضرورة انشاء مشاريع تتعلق بالانماء الزراعي.

## دعم الصناعة

وعلم ان مجلس الانماء والاعمار شدد من ضمن الاطار العام للتعاون مع السوق الاوروبية على برامج توضع لصالح القطاع الصناعي ، بقصد اعداد الصناعات اللبنانية لدخول اسواق اوروبا المشتركة لان مجلس الانماء والاعمار يعتبر هذه الامكانية من اهم ما يجب ان تتطلع اليه الصناعة ، بالاضافة الى اسواقها التقليدية في البلدان العربية ولكن دخول هذه الاسواق يجب ان يتم بغاية الدقة والاعداد .

وقد نظم المجلـ السوق مع وزرا والاشغال العامة مصلحة كهرباء لبنـ

## الهيئات الاقتصادية تتمسك بتخفيض تعرفات المرفأ

عقد امس في غرفة تجارة وصناعة بيروت اجتـ بحث موضوع التعرفات المرفئية حضره السادة : بدارو نائب رئيس الغرفة ، ورئيس جمعية الصناعـ فؤاد ابي صالح ، نائب رئيس جمعية التجار وفيق والصناعي هنري ديرمركار .

وقد اطلع المجتمعون على الملاحظات التي قدم البزري حول مذكرة الهيئات الاقتصادية الى رئيـ وجرى تداول حول وجهة نظر شركة المرفأ في هذا ا

وبعد المداولة قرر المجتمعون تمسك الهيئات بمضـ التي صدرت عنها والتي اعتبرت فيها التعريفات فاد الضرر بالمستهلك وبالاقتصاد اللبناني وبدور مرفأ

## دعوة لبنان لحضور مؤتمر الطرق والمباني

تلقى المدير العام للطرق والمباني المهندس انطوان الريسدعوة لحضور مؤتمر الطرق لدول الشرق الاوسطالذي سيعقد في القاهرة ما بين ٩ و ١٥ نيسان المقبل .

واعلنت جمعية الطرق اللبنانية ان المؤتمر هو الاول من نوعه .

## حركة المرفأ

كانت حركة البواخر في مرفأ بيـ قيد التفريغ ، ١٥ بدون عمل ، ١١ .

وينتظر اليوم وصول ١٧ باخرة

| الاسم | الجنسية |
|---|---|
| « ك » مولداني | روسية |
| كوريار ديلتور | ايطالية |
| رولون آورو | اسبانية |
| سارانيسيمااكسبرس | ايطالية |
| بلاديو | ايطالية |
| افروس | يونانية |
| ارسطو طاليس | يونانية |
| رابونيون «٤» | لبنانية |
| رابونيون «٥» | لبنانية |
| ميمو «١» | لبنانية |
| تالاسيترا | يونانية |
| تاتا | هنغارية |
| داليا ستار | بنامية |
| تاهوست جامبو | يونانية |
| تاتوني | يونانية |

## اسعار الخضار والفاكهة

في ما يلي جدول اسعار الخضار والفاكهة بالمفرق حسب تسعيرة تعاونية صبرا الاستهلاكية ، بالقروش :

| | |
|---|---|
| ليمون شموطي | ١٤٠ |
| ليمون ابو صره | ١٤٠ |
| ليمون مغربي | ١٢٠ |
| ليمون افندي | ١٦٥ |
| ليمون كريفون | ٧٥ |
| تفاح | ٢٠٠ |
| موز | ١٩٠ |
| خيار | ٤١٠ |
| بندورة | ٢٥٠ |
| كوسا | ٢٥٠ |
| لوبية بادرية | ٤٧٥ |
| فاصوليا عريضة | ٦٥٠ |
| هندبة | ٨٥ |
| سبانخ | ١٢٠ |
| ملفوف | ١٢٥ |
| ارنبيط | ١٢٥ |
| بصل احمر | ٦٥ |
| بصل ابيض | ١٠٠ |
| بيض كرتونة حجم كبير | ٦٤٠ |
| سلق | ٦٠ |
| قلقاس | ١٠٠ |
| بصل اخضر | ١٠٠ |
| ثوم | ٤٠٠ |
| فجل | ٤٠ |
| بقدونس | ٢٥ |
| خس | ٩٠ |
| كزبرة | ٣٠ |
| زعتر | ٥٠ |
| جزر | ٩٠ |
| كستناء | ٣٠٠ |
| ليمون موردي | ١٢٠ |
| حامض | ١١٥ |
| بطاطا جديدة | ١٥٠ |
| بطاطا هولندية | ٨٠ |
| شمندر | ٨٠ |
| فول اخضر | ٣٦٠ |
| ارضي شوكي | ٤٥ |
| ليمون حلو | ١٢٥ |
| نعناع | ٤٠ |
| رشاد | ٣٥ |
| فروج طازة | ٥١٠ |
| فروج مبرد | ٥٠٠ |

## اسعار العمـ

سجل الدولار الاميركي في السوقالمحلية تحسنا نسبيا امس ، وتراوح ما بين ٢٩٩،٢٥ ـ٢٩٩،٥٠ قرشا .
ولم تطرأ تغيرات مهمة على اسعارالعملات العربية والـ سعر الذهب على ١٧٣ دولارا للاونصةو ١٦٥٠٠ ليرة للكيلـ
وفي ما يلي اسعار شراء وبيع الكمبيووالذهب حسب نشرة امس :

| الكمبيو | شراء ق.ل. |
|---|---|
| الكورون الدانمركي | ٥١ |
| الكورون السويدي حوالة | ٦٣،٥٠ |
| الكروزيرو البرازيلي | ١٣ |
| دينار البحرين | ٧٥٣ |
| الدينار العراقي | ٩٠٥ |
| الدينار الاردني | ٩٤٨ |
| الدينار الكويتي | ١٠٦٧ |
| الدينار الليبي | ٧١٢ |
| درهم الامارات العربية | ٧٥،٥٠ |
| الدولار الاوسترالي | ٣٢٨ |
| الدولار الكندي | ٢٦٧ |
| الدولار الاميركي | ٢٩٩،٢٥ |
| الدولار الاميركي حوالة | ٢٩٩،٢٥ |
| الدراخما | ٧،٥٠ |
| الفلوران الهولندي | ١٣٢ |
| الالف فرنك افريقي | ١٢،٤٥ |
| الفرنك البلجيكي | ٨،٩٠ |
| الفرنك الفرنسي | ٦٣ |
| الفرنك الفرنسي حوالة | ٦٣،٥٠ |
| الفرنك السويسري حوالة | ١٥٠ |
| الالف لير ايطالي | ٣٤٥ |
| الليرة القبرصية | ٧٢٥ |
| الجنيه المصري | ٤٢٠ |
| الليرة السودانية | ٥٠٠ |
| الجنيه الاسترليني | ٥٧٥ |
| الجنيه الاسترليني حوالة | ٥٧٥ |
| الليرة السورية | ٧٢،٥٠ |
| الليرة التركية | ١٢ |
| المارك الالماني | ١٣٩ |
| المارك الالماني حوالة | ١٤٠ |
| البيزيتا الاسبنيولية | ٣٥،٠٠ |
| البيزو الارجنتيني | ٠،٨٠ |
| الريال الايراني | ٤٤٢٢ |
| ريال قطر | ٧٥،٢٠ |
| الريال السعودي | ٨٥،٢٥ |
| الشلن النمساوي | ١٩،٢٥ |
| الالف ين ياباني بنكنوط | ١٢٧٥ |

| الذهب | شراء ل.ل. |
|---|---|
| الليرة الايرانية | ١١٥ |
| الليرة العثمانية التجارية | ١٢٠ |
| الليرة العثمانية الرشادية | ٢٧٠ |
| الليرة الفرنسية نابليون | ١٥٠ |
| البيزوس المكسيكي | ٦٦٥ |
| الليرة الانكليزية ملك | ١٥٢ |
| كيلو الذهب عيار ٩٩٥ | ١٦٤٠٠ |

# حمود وشعبان والمنلا وعوض: لا مكاسب للمستأجرين في مشروع قانون الايجارات


المناظرون : النقيب شعبان ، عوض ، المنلا والقاضي المحمود

طرابلس — من كمال حيدر:

« مشروع قانون الايجارات الجديد » كان محور الندوة التي عقدت مساء أمس في قاعة رابطة الخريجين وطلاب الجامعيين بطرابلس ، وتحدث فيها كل من نقيب محامي طرابلس سعدالله شعبان ، القاضي احمد المحمود ، رئيس الرابطة الدكتور حسن منلا ، ورئيس نقابة عمال البناء ايليا عوض ، وحضرها عدد كبير من القضاة والمحامين واعضاء الرابطة ، وهي الندوة الاولى التي تفتتح بها الرابطة نشاطاتها للعام الجاري ٧٨ .

## مشكلة السكن

استهل الدكتور حسن منلا الندوة بكلمة ذكر فيها ان النشاطات الثقافية للرابطة تأتي ضمن خط فكري ، يهدف الى التفاعل مع قضايا المواطنين اليومية . وقال ان مشكلة السكن اصبحت القضية الاولى في معاناة المواطنين ، بسبب الزيادة الفاحشة التي طرأت على الايجارات الجديدة وخصوصا بعد الاحداث ولعدم وجود سياسة اسكانية من قبل الدولة ، لتأمين مسكن لائق للمواطن رغم كونه اول متطلبات الحياة .

واكد الدكتور منلا بان رابطة الخريجين طرحت منذ سنوات شعار « لكل مواطن مسكن » وذلك ضمن التحرك المطلبي الواسع الذي تقوم به ، بهدف تأمين وسائل العيش اللائق لكافة افراد الشعب ، ومنها الاستشفاء والتعليم وضمان الشيخوخة وقال ان المشروع الجديد لا يحل مشكلة السكن .

## قانون للمالكين

ثم تحدث النقيب شعبان فتطرق الى النواحي القانونية والتشريعية الواردة في المشروع الجديد ، وقدم عدة ملاحظات حول الاشكالات التي اثارها المشروع خصوصا تعارضه مع بعض القوانين الاخرى .

واكد النقيب شعبان بان مشروع القانون الجديد جاء لمصلحة المالكين وقال بانه لا يتضمن اية مكاسب للمستأجرين ، ولهذا يجب اعادة النظر فيه ولا سيما بعد المعارضة المتزايدة حوله من قبل المستأجرين .

وذكر ايليا عوض بان المشروع الجديد لا يؤمن الضمانات اللازمة للعمال وذوي الدخل المحدود وقال انه يؤدي في حال تطبيقه وبعد انتهاء المهل المحددة للاخلاء الى تهجير عشرات الالاف من العائلات في لبنان .

وانتقد عوض الزيادات التي طرأت على الايجارات خلال الاحداث وبعدها من قبل المؤجرين ، وقال ان هذه الزيادات انعكست على الاوضاع المعيشية لاعداد كبيرة من السكان .

واقترح تخفيف بدلات الايجارات المعقودة بعد عام ٧٤ ، واجراء تخمين بالنسبة للايجارات الحالية ، لتمكين المستأجرين من دفع بدل عادل عند انتهاء العام .

## البديل

ثم تحدث القاضي احمد المحمود فدافع عن المؤجرين وقال بان على الدولة ان تتحمل المسؤولية ، وطالب بتطبيق قانون واجبات العقود بالنسبة للاجور ، والاستغناء عن مشروع القانون الجديد والقوانين الاستثنائية التي صدرت حوله .

# جسر زغرتا بحيرة عائمة في الشتاء وعرقلة سير دائم




■ حفروا الطريق ولم يردموها ■

زغرتا — من مراسل « الانوار » :

جسر زغرتا اصبح يشكل العائق الاكبر لحركة السير . فكلما امطرت السماء ، تحول الى بحيرة عائمة ، وتعطلت السيارات وحول السير الى طريق زغرتا القديمة .

ويعود ذلك الى عدم وجود اقنية على جوانبه لتصريف المياه .

وكان زعماء زغرتا قد اجتمعوا عدة مرات بالمدير الاقليمي للصيانة المركزية في الشمال السيد ميشال دحدح ، وطلبوا منه تصحيح اوضاع الجسر وبعض المنافذ الاخرى .

كما وجه قائمقام زغرتا بالوكالة انور حاكمة الى محافظ الشمال كتابا جاء فيه : « حيث ان مياه الامطار تتجمع على الطريق العام في زغرتا ، بشكل يهدد سلامة السير ، وذلك بسبب عدم وجود اقنية او منافذ لتصريف هذه المياه ولا سيما في الامكنة المنخفضة كجسر زغرتا ، ومجاز زغرتا — كفرحاتا وزغرتا — المرداشية .

لذلك نرجو الايعاز الى اجهزة وزارة الاشغال العامة والنقل بوجوب انشاء اقنية او منافذ ، وذلك تأمينا لسلامة السير على هذه الطرق العامة العائدة لوزارة الاشغال العامة والنقل » .

## الاهمال الفردي

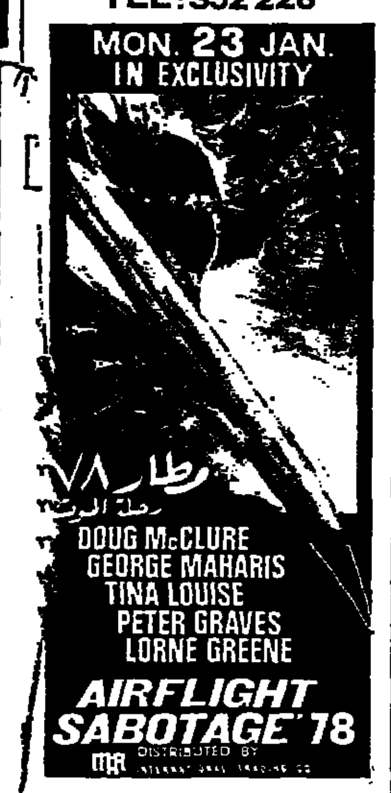
من ناحية اخرى بقيت الحفرة التي اقامها احد المواطنين على الطريق العام لاصلاح عطل في احد قساطل المياه .

وبعد ان انجز العمل بقيت الحفرة من دون ردم وعمرها اليوم : شهران . وقد تسببت في عرقلة سير كبيرة كما تسببت بخمسة حوادث اصطدام نجم عنها جرح بعض المواطنين . ولم يتحرك احد حتى اليوم لاصلاحها .

## ٣ مطالب لمزارعي التبغ في الجنوب

ابرق مزارعو التبغ في الجنوب الى المسؤولين مطالبين بزيادة اسعار التبغ بما يتلاءم وغلاء المعيشة ، والاسراع في بدء تسلم تبغ الجنوب ، وتوزيع مساعدة منظمة « الفاو » على المزارعين .

# "العزية" تلملم شتاتها ومنازلها انقاض "عودة الدولة الى مناطقنا تؤمن لنا حقوقنا كاملة"



العزية — من نزيه نقوزي :

حبهم لارضهم اقوى من محاولات ابعادهم عنها .

وطالما بقيت الارض ، فهم باقون فيها ولو في العراء ، وسط اللفحات القارسة احيانا ، وسقوط الامطار حينا ، وزحف العاصفة مرات .

هؤلاء هم ابناء العزية . قبل اربعة اشهر دمرت الغارة الاسرائيلية كل شيء في بلدتهم ، تحولت اكواخها ركاما متطايرا وشردت ابناءها واطفالها ، لكنهم لملموا شتاتهم بسرعة ، وتغلبوا على محاولات التشريد والتهجير ، ايمانا منهم بان بقاء الارض من بقائهم .

■ حسن مصطفى عاد ليعمر كوخه ويعيش فيه ■

ويقاؤهم وحده يبقي العزية لاهليها .

## في القرية

تدخل اليها فتجد اكواخها ومنازلها انقاضا ، وابناءها منهمكين في العمل ، كل منهم منكب فوق ارضه يجتثون الاعشاب ، ويجمعون المؤن ، ويركبون الواح التوتيا فوق الهياكل الجدرانية ، ويوضبون فرشهم وبطانياتهم .

وقال حسن المصطفى البردان : « نحمد الله اننا ما زلنا نعيش مع بعض افراد العائلة ، وكل شيء يهون بعد ذلك . وعلى كل حال ما زلنا بانتظار ان تمتد الينا يد العون . لقد اعطونا بعض الحرامات ، وكان الاسهل ان نهرب كما هرب غيرنا الى صيدا وعدلون والغازية ، لكننا لو فعلنا لكنا تركنا مخطط العدو ينجح ، وفرغنا البلدة من ابنائها .

## الصحن اليومي

اما محمد ابراهيم ابو عزت فقال :

نحن اليوم نعيش « مزلطين » من كل شيء . ولا نملك الا ما تجنية نساؤنا من البقلة والهندبة ، فيكون وجباتنا اليومية لاكثر من اسبوعين ، وكذلك لقد غاب عنا المسؤولون ، وكذلك من كانوا المدافعين عنا لغايات خاصة .

وقالت صورية الدريخ اريد شيئا واحدا هو تأمين مسكن لبعض اولادي الذين تمكنوا من النجاة ، لاننا لم نعد نستطيع النوم في العراء ، وعلى كل

اننا ننتظر بفارغ الصبر عودة الدولة اللبنانية الى المناطق الحدودية ، وبذلك تكون قد وصلتنا حقوقنا كاملة .

هذا الكلام مثله كثير ، سمعته من ابناء العزية وهم يعملون بعزائم قوية لتأمين حياة ابنائهم . وقال هؤلاء ان املنا كبير بان يعمد المسؤولون الى تأمين المساكن ، ليعود الجميع الى البلدة ، وتعود اليها الحياة بعودة ارادة الحياة والبقاء .

## اخبار الناس

### ندوة في كفرتبنيت

تقيم حركة المحرومين ندوة في الساعة العاشرة من صباح اليوم الاحد في النادي الحسيني في كفرتبنيت تحت عنوان « الجنوب والوضع الراهن » يلقيها احد اعضاء المكتب السياسي في الحركة .

### احتفال اتحاد قوى الشعب العامل

دعا المكتب الطالبي في اتحاد قوى الشعب العامل لحضور الاحتفال الذي يقيمه بمناسبة الذكرى الستين لميلاد جمال عبد الناصر والعيد الثالث عشر لتأسيس التنظيم وذلك غدا الاثنين ، الساعة الرابعة بعد الظهر ، في قاعة الاحتفال بكلية الحقوق بالجامعة اللبنانية — الصنائع .

### قدامى المدرسة المركزية — جونية

دعت رابطة قدامى المدرسة المركزية — جونيه جميع الاعضاء المتخرجين الى اجتماع عام يعقد في المدرسة يوم الاحد ٢٢ الجاري وفق المنهاج التالي : ٩،٣٠ قداس ، ١٠،٣٠ اجتماع عام وانتخاب هيئة ادارية جديدة ، ١،٣٠ غداء في المدرسة .

### عودة حاكم اندية الليونز من القاهرة

عاد من القاهرة حاكم اندية الليونز في المنطقة ٣٥١ الدكتور سامي حسامي وعقيلته بعد ان شاركا في تكريس النادي الثاني لليونز في مصر . وقد اقام السيد شفيق هدايا باسم اندية الاقليم الثالث الذي يرئسه مادبة غداء احتفاء بعودة الدكتور حسامي .





| الشوط الخامس | الساعة الثالثة |
|---|---|

جائزة عين ترايز — ( مخففة ) هنديكاب لخيل الدرجة الثانية والاولى — المسافة ١٤٠٠ متر

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| ١ | محمود عرابي | الفيصل | ٢،٤،٥،٣ | حساوي | محمود ٧٢ | جري خفيف |
| ٢ | جاك ازاديان | محبوب | ١،٠،٠،٠ | صليبا | النصر ٦١ | ١،٥٢ ن ج |
| ٣ | ليتوربو موليوكا | لكي بوي | ١،٠،٠،٢ | صالح | فخر ٥٨ | ١،٥٧ ن ج |
| ٤ | نصوح العريس | زين الاحمر | ١،٠،٠،٠ | صالح | روجيه ٥٦ | ٢،٠١ ن ج |
| ٥ | توفيق محمد | عصفور | ٠،٠،٠،٠ | لبابيدي | عصام ٥٣ | ١،٥٤ عكيه |
| ٦ | وديه قتال | الافرس | ٢،٣،٠،٠ | شويتي | تادرس ٤٩ | جري خفيف |
| ٧ | جورج شلهوب | زعيم الوادي | ١،ج،٠،٤ | لبابيدي | سليمان ٤٦ | ١،٥٩ ن ج |
| ٨ | عزمي عثمان | ساهي | ٠،٠،٠،٤ | خاصه من | سلطاني ٤٥ | جري خفيف |
| ٩ | فاروق كنفاني | عجيب | ١،١،٠،٩ | سرسر | ٤٥ | مشكوك في جريه |
| ١٠ | فريج وعيسى | كميل فهد | ٠،٠،٠،٠ | ميخائيل | سليم ٤٥ | ١،١٦ الالف |
| ١١ | احمد صبح | تيسك | ٠،٠،٠،٠ | بيلون | ٤٥ | ١،٥١ عكيه |

| الشوط السادس | الساعة الثالثة والنصف |
|---|---|




## ذكرى سنة

بمناسبة مرور سنة على وفاة المرحوم


الحاج حسين ابو مرعي

( والد محمد واحمد ومحمود وسمير ووليد وسعيد )

تتلى آي من الذكر الحكيم عن روحه اعتبارا من الساعة الثانية بعد ظهر غد الاثنين وذلك في منزل الفقيد البسطة الفوقا — طلعة جمنا .

## ذكرى اربعين

تصادف غدا الاثنين ذكرى مرور اربعين يوما على وفاة المأسوف عليه

محمد كمال الحفار

تتلى للمناسبة آي من الذكر الحكيم على روحه في منزل الفقيد شارع مدام كوري — بناية سماقية قبل الظهر للسيدات وبعد الظهر للرجال .

انتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه المرحوم

سالم سعيد شداد

( زوجته كلودين اندراوس عيد والد جوزف والمهندسين سعيد وسمير والاستاذ ابراهيم )

يحتفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة الثانية والنصف من بعد ظهر اليوم الاحد ، في كنيسة مار نقولا للروم الارثوذكس — الاشرفية — ثم يوارى في مدفن مار متر .

تقبل التعازي في منزل الفقيد شارع نجيب طراد — الاشرفية — ملك اليازجي — الطابق الرابع يومي الاثنين والثلاثاء ٢٣ و ٢٤ كانون الثاني الجاري . الاجتماع في باحة كنيسة مار نقولا للروم الارثوذكس .

الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا .

انتقلت الى رحمته تعالى المأسوف عليها

ايزابيل نعمان يزبك

( ارملة المرحوم يوسف طانيوس كسرواني ووالدة ملحم والفريد ونبيل وانطوان وماري وسعاد وجورجيت وفيرا )

سيحتفل بالصلاة لراحة نفسها اليوم الاحد ، الساعة الثالثة بعد الظهر ، في كنيسة السيدة — الحدث .

تقبل التعازي في منزل ولدها ملحم في سن الفيل ، مستديرة الصالومي — بناية عكر ، الطابق السادس ، يومي الاثنين والثلاثاء في ٢٣ و ٢٤ الجاري .

الرجاء ابدال الاكاليل بمساعدة كنيسة الرعية ، واعتبار هذه النشرة بمثابة دعوة خاصة .

انتقل الى رحمته تعالى المرحوم

كامل محمد سرور

( والد الملازم الاول احمد سرور )

تقبل التعازي من ٢٢ — ١ — ١٩٧٨ لغاية ٢٥ — ١ — ١٩٧٨ في منزل الفقيد الكائن في حارة حريك ملك خليل ومطر قرب معمل جبر .

## ذكرى ثالث

يصادف اليوم الاحد ذكرى مرور ثلاثة ايام على وفاة المرحوم

كمال اسعد محمود البني

( شقيق نزيه ومحمد ويوسف وطلال وهلال )

وبهذه المناسبة تتلى آي من الذكر الحكيم عن روحه في بهو مقبرة صيدا بعد صلاة العصر .

تقبل التعازي في منزل شقيقة يوسف بناية الصعيدي ، الطابق الاول — قرب مدرسة الراهبات — صيدا .

يصادف اليوم الاحد الثالث لوفاة المرحوم

محمد حكمت كريمه

( شقيق عبد الحميد والهام وعطفت وسعدي وهشام )

تقبل التعازي في منزل شقيقه الهام كريمه في طرابلس ، شارع الملعب البلدي ، بناية القوزي ، اعتبارا من الساعة الرابعة بعد الظهر ولغاية السابعة مساء .

# خلوة زغرتا — تتمة

... مواعيد وصول

... هذا الوقت دخل احد الحراس ... بلغ الرئيس فرنجية بوصول ... كميل شمعون ، وكانت الساعة ... الى التاسعة ، فنهض الرئيس لاستقباله ، عند المدخل ... ، وكان يرتدي لباس الصيد.

... الساعة العاشرة والربع وصل ... عام الجبهة النائب ادوار حنين ، ... شارل مالك ، ... ، فؤاد افرام البستاني ، في ... واحدة .

... الساعة العاشرة والدقيقة ... وصل الشيخ بيار الجميل ، وبعد ... دقائق وصل السيد جوزف ابو ...

... الساعة الحادية عشرة استدعى ... الحراس المصورين الصحافيين ... مهم الى التفتيش قبل الدخول ... قاعة الاجتماعات .

... الجلسة الاولى

... التقاط الصور بدات الجلسة ... من الخلوة .

... الساعة الحادية عشرة والدقيقة ... وصل السيد دوري شمعون .

... الاباتي شربل القسيس فقد وصل ... عند الساعة الواحدة ... ٢٠ بسبب حضوره مأتم احد ...

... استمرت الجلسة الاولى من ... حتى الساعة الثانية من بعد ...

... تصريح ... شمعون

... التوجه الى المائدة قال الرئيس شمعون : البحث تناول تنظيم ... والامانة العامة .

... هل تشكلت لجنة لذلك ؟

... لا ما في تشكيل لجنة ، تنظيم ... العامة حتى تتمكن من تنفيذ ... الملقاة على عاتقها ، ثم من تنفيذ المقررات التي تتخذها ...

● هل سيصدر بيان عن الخلوة ؟

□ بالنتيجة سيصدر بيان .

● الرئيس فرنجية اطلق على الخلوة اسم « فحص ضمير » هل بدأتم بفحص الضمير ؟

□ لا ، فلن فحص معدة .

● هل هناك اوراق عمل ستبحث كما ذكرت الصحف ؟

□ ليش دماغك مش خفاف .

● ذكر ان هناك اوراق عمل خصوصا من الكتائب والاحرار ؟

□ هناك ورقة عمل من الكتائب والاحرار ...

● الرئيس فرنجية قال : ان الخلوة لفحص الضمير ؟

□ هذا اجتماع تمهيدي للاتفاق بصورة نهائية على ورقة العمل .

## الاباتي قسيس

وقال الاباتي شربل قسيس : يظهر ان المناخ قوي لدرجة حتى ان الصحافيين بداوا باستعمال تعابير رهبانية ، لا يقولون كما يقول غيرهم ... يقولون فحص ضمير .

● الرئيس فرنجية قال « فحص ضمير » لان النقد الذاتي للحمر ؟

□ نحن جماعة السود نقول فحص ضمير ، اذا يظهر ان السود في اوروبا ، ونعرف ماذا يعني السود ، انهم يتكاثرون في هذه الايام .

● هل يمكن اعطاء فكرة عن الاجتماع الاول من الخلوة ؟

□ وصلت في وقت كانوا يغادرون الاجتماع ، في القسم الثاني من الاجتماع جرى الحديث حول كتاب الدكتور شارل مالك « الينبوع الفياض » .

● عندما وصلت حول ماذا كان الحديث ؟

□ حول كتاب شارل مالك .

● السيد ياسر عرفات قال ان الفلسطينيين ضد التوطين في لبنان ولو كانوا يريدون ذلك لفعلوا ؟

□ لماذا احتفظت لي بهذا السؤال ؟ على كل حال آمل ان يكون قوله هذه المرة جديا . عادة يقول اشياء كثيرة ولا ينفذها ، وآمل هذه المرة ان ينفذ ما يقول .

## الحوار مع حنين

وجرى مع امين عام الجبهة النائب ادوار حنين الحوار التالي :

● بصفتك امين عام الجبهة كيف تقيم الاجتماع الاول ؟

□ الجلسة الاولى تمهيدية لوضع خطوط ورقة العمل الاخيرة لتقرير جدول الاعمال ، هذا هو موضوع الجلسة التمهيدية ، وبعد الظهر اذا امكن سنعطيكم شيئا .

● هل شكلتم لجنة لهذه الغاية ؟

□ كنا قلت تمهيد .

● ما هي ابرز المواضيع التي ستدرج ؟

□ النقاط كثيرة وكلها درست ، منها ما استبعد ومنها ما اخر ، وسيكون على الجدول تنظيم الجبهة ومستقبل لبنان .

● ماذا استبعدتم ؟

□ لم نستبعد شيئا ، ولكن وضع ترتيب للاولويات ، وقد اعطيت الاولوية لتنظيم الجبهة اعطيت الصيغة ، اما المواضيع الاخرى فتأتي بعد ذلك .

● ما هي ابرز خطوط تنظيم الجبهة؟

□ لم نبدأ بعد ببحث التنظيم ، وستستأنف البحث من خلوة الامس وصاعدا .

● هل جرى البحث في اوراق العمل التي اعدت سابقا ؟

□ لم تقدم اوراق عمل ، المقررات هي جدول الاعمال ..

● كيف بدأتم اجتماع اليوم ؟

□ بالتحيات ؟

## مع الجميل

● كيف يمكن وصف جو الاجتماع وماذا بحث خلاله ؟

□ الجو كان من احسن الاجواء ، وكما قلت بالامس ، لو ان هذه الخلوات تتم مشتركة ، صحيح ان هذه الاجتماعات التي تعقد من قبل هذه الجبهة او تلك مفيدة ، لكن اذا كنا نريد ان تكون مفيدة اكثر لا مانع ان تكون مشتركة وبعيدة عن الاضواء .

● هل طرحت الفكرة على الخلوة ؟

□ سأطرح هذه الفكرة في الاجتماع الثاني ، واعتبر اذا كنا حقيقة نريد النهوض بالبلاد لا يمكن ذلك الا بالاشتراك بعضنا مع بعض ، والاتفاق بالنهاية يكون لمصلحة الجميع .

● هل طرحت ورقة العمل الكتائبية ؟

□ طرحت الورقة ونحن بصدد درسها واجتماعنا بهذا الخصوص .

● تردد ان زيارة الوزير بطرس الى دمشق كانت للبحث في التمديد لقوات الردع ؟

□ لم نبحث هذا الموضوع .

● ما هي توقعاتكم بالنسبة للموضوع ؟

□ المهم ان يستتب الامن ، اعط الامن للبناني وهو يتكفل بالباقي .

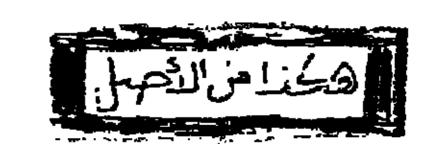
وقد استمرت مادبة الغداء حتى الساعة الثالثة والنصف ، غادر بعدها الاباتي الى احد الاديرة القريبة ، ثم توجه كل من الاركان الى غرفة خاصة به .

اما الجلسة المسائية فقد بدات عند الساعة الخامسة والنصف . وانتهت في الثامنة .

وستعقد اليوم الجلسة الثالثة قبل صدور بيان من الخلوة .

# تكريم رئيس اتحاد بلديات كسروان — الفتوح


تكريما للاستاذ نهاد نوفل بمناسبة انتخابه رئيسا لاتحاد بلديات كسروان الفتوح ، اقام السيد فارس طرابلسي حفلة غداء في مطعم « لوبريا » حضرها العديد من الشخصيات السياسية والاقتصادية والاجتماعية في لبنان . ( الصورة من الحفلة ) .



# خطاب السادات امام مجلس الشعب

## ( تتمة الصفحة — ١ )

محاولة استغلال عنصر الوقت الاتجاه الثاني استغلال اعترافنا باهمية الامن الاسرائيلي . ويرتكز هذان الاتجاهـان وهما محاولة استغلال الوقت ومحاولة استغلال اعترافنا بالامن الاسرائيلـي يرتكز هذان الإتجاهان على قاعدةواحدة واضحة هي التشبث بمنطق التوسـع القديم والاصرار الكامل على الاحتفـاظ بالارض المحتلة .

في الاتجاه الاول وهـو محـاولة استغلال عنصر الوقت ، اراد الجانب الاسرائيلي ان يمضي في متاهـات من الجدل المتعاقب ودوامات مـن المناقشات التي تدور حول نفسهـا لتعود الى منطق البداية من جديد ، كل ذلك بهدف أن يكون مرور الوقت سببا لهبوط قوة الدفع العالمية التـي ارادت لمبادرة السلام المصرية ان تنجح وايضا بهدف أن تفتر هذه الحماسـة البالغة التي ساندت بهـا شعـوب العالم خطوات المبادرة ، وايضـا بمحاولة التشكيك في آن مصر هي التي تحمل رسالة السلام ، وان مصر هي التي اسقطت كل الحواجز النفسيـة ، الشكوك والاحقاد وعدم الثقـة المتبادل من خلال القـرار المصري الشجاع الذي وصفه العالم بانـه ابرز أحداث التاريخ المعاصر .. اذ بنا تسمع تصريحات اسرائيلية رسمية تقول آن مفاوضات السلام تحتاج الـى خمس سنوات حتى نجد حلا لكـل المشكلات المعقدة ، وكاننا نفاجـاون اليوم فقط بالخلافات التي تفصل بيننا او كان مشكلات الازمة هي مشكلات طارئة لم يتعمق اطرافها الـى كـل ابعادها ودقائقها على مدى ثلاثين عاما او يزيد . واذا بنا نسمع أيضا من قادة اسرائيل في احاديث المفاوضـات الرسمية وخارجها ان الطرفين في حاجة الي ان تنمو العلاقات الطبيعية بينهما من الان وقبل اقرار السلام وان ذلك يساعد على نجاح المفاوضات اي انهم يطالبون بالوصول الى نتائج السلام مع استمرار احتلال الارض وقبل ان تصل الى اتفاق السلام .

واذا بنا نسمع ايضا من قـادة اسرائيل كل ما يشكك في المستقبـل نسمع منهم ايضا النصيحة التي ترتدي ثوب الصدق بالا نتعجل النتائج ، ونفقد صبرنا ، وكان حاجتنا الى السلام هي اقل من حاجة اسرائيل اليه او كاننا نتوسل الى سلام بغير وعي وباي ثمن ممن بايديهم الامر والنهي وتقرير مصير السلام خلال ذلك كله ظهرت محاولات اعلامية ترمي الىغرض خبيث هو اظهار مبادرة السلام التي هزت العالم ، وكانها مطلب مصر المقهورة بالازمـة الاقتصادية ، وكان هذه المبادرة هـي المخرج الوحيد لمصر من مشكلاتهـا الداخلية ، وكان اقتصاد اسرائيل لا يعاني باكثر مما يعاني الاقتصاد المصري طبعا شاركهم في هذا الاتجاه الاتحاد السوفياتي .

، ولم نفقد صبرنا واجهنا كل هذه المناورات البعيدة تماما عـن حسن النوايا وسلامة الاهـداف ، فالمبادرة المصرية هي اكبر احـداث العصر كما شهد العالم كله ومصر تبني بها تاريخا جديدا في منطقـة الشرق الاوسط يؤثر في مصير العالم كلـه وينقله من القلق والخوف الىالاستقرار والرخاء فليس من ينكر أن أمن البحر الابيض المتوسط هو ركيزة للامن الدولي على أوسع نطاق كان هذا في الاتجـاه الاول وهو محاولـة كسب عنصر الوقت .

### الامن الاسرائيلي

اما في الاتجاه الثاني وهو محـاولة استغلال اعترافنا ...

تذكرون ايها الاخوة والاخوات انني بعد عودتي من رحلة السلام الىالقدس مباشرة ، قدمت اليكم وقدمت لمجلسكم الموقر تقريرا كاملا عما دار في القدس وعن احتمالات المستقبل ، ودعوت من فوق هذا المنبر ، منبركم منبر الشعب، الى مؤتمر القاهرة ولبت اسرائيل ولبت الولايات المتحدة ولبى السكرتير العـام للامم المتحدة هذا النداء وانعقد مؤتمر القاهرة كان إنعقاد مؤتمر القـاهرة من جانبنا مبادرة كما قلت لحضراتكم هنـا وكما شرحت لشعبنا وللعالم كله مبادرة للاعداد لمؤتمر جنيف ومبادرة لكـي تحتفظ عملية السلام بقوة الدفع بدلا من ان نترك عملية السلام تحت رحمـة الاتحاد السوفياتي ليناور بها .

اردنا بالدعوة الى مؤتمر القـاهرة الا تكون تحت رحمة احد ، وان نعد لمؤتمر جنيف كما سبق واوضحت في زيارتي لرئيس الولايات المتحدة فـي نيسان الماضي من آن مؤتمر جنيف بدون اعداد سليم سيكتب له الفشل ولا يجب أن ندعو اليه اذا لم نعد له اعـدادا كاملا .

### مؤتمر القاهرة

من اجل هذا دعوت الى مؤتمـر القاهرة لكي نعد الاعداد السليم لمؤتمر جنيف ولما لم تستجب بقية الاطـراف اعلنت اننا سنستمر سنستمر لانمبادرة مصر لم تكن تهدف ولن تهدف الى حل منفرد كما يدعي الاتحـاد السوفياتي ، وانما مبادرة مصر فيالاساس هي لحل شامل ولبناء السلام فيالمنطقة وبناء السلام في المنطقة لا يتاتى بدون حل المشكلة الفلسطينية ، وعلى ذلك لم نتزعزع حينما رفض الاتحاد السوفياتي ان يجيء الى القاهرة .

مضينا في الاعداد وانعقد مؤتمـر القاهرة ، ثم دعوت بيغن لـزيارة الاسماعيلية وبدأنا المرحلة التاليـة بتكوين لجنتين ، لجنة سياسية ولجنـة عسكرية واتفقنا على رفع مستـوى التمثيل بدلا من الخبراء في مؤتمرالقاهرة الى مستوى الوزراء في اللجنتيـن السياسية بوزراء الخارجية من البلدين والعسكرية بوزراء الدفاع مـن البلديـن .

ومحادثاتنا في الاسماعيلية كما سمعتم بداها بيغن بان اعلن انه هناك قرار من مجلس الوزراء الاسرائيلي يريد ان يبلغه اي هو ان الحدود بيننـا وبينهم هي الحدود الدولية مع فلسطين أي أنه لا مشكلة على الحدود وبدأنا نتحدث عن الانسحاب . عرضـوا الانسحاب على مرحلتين المرحلةالاولى تنسحب فيها القوات الاسرائيلية الى شرق العريش شمالا والى رأس محمد جنوبا ثم تكون المرحلة الثانية بعـد ذلك الى الحدود الدولية مباشرة ، وطبعا امر طبيعي انه لم تكن كما قلنا في القدس لم تكن نبحث اتفاقا بشان سيناء والا كنا عرضنا كل التفاصيل ، وانما نحن بدءا بسيناء لانه يريد انه في مفاوضاته يقدم شيء لانه بعد ذلك نقل الى المشكلة الفلسطينية كما ساحكي لحضراتكم في مشكلة سيناء كما شرحت على مرحلتين .

لم يعنيني مطلقا ان ادخل فـي تفصيلات الحديث بشان سيناء لانـه المشكلة ليست سيناء اطلاقا انه وانما هو ذكر انه فيه هناك مستوطنات في شمال سيناء انا اعلم هذا وانا اعرف بالتفصيل كل شيء عنها قال انـه هناك مستوطنات في شمال سيناء لما عرض هذا الامر قلت له دعنا نحيـل هذا الامر الى اللجنة العسكرية لانه هذا امر ليس هو جوهر البحث ، وانما جوهر البحث هو التسوية الشاملة .. واحلنا الموضوع فعلا مباشرة الىاللجنة العسكرية التي كنا قد اتفقنا عليهـا في ... الاجتماع ... امس واول امس الرئيسي لبحث هذه الحادثة ، وقضاياانشاء الفروع .



المسألة الفرعية البعيدة تماما عـن قضايا الامن العسكري والمعبرة عن اصرارهم على التوسع في غير ارضهم.. اقول يحولوها الى قضية كبرى ، بـل انهم ارادوا أن يجعلوا منها موضوعا قوميا داخل أسرائيل ذاتها وامـسام الشعب الاسرائيلي ، مستغلين في ذلك التكوين النفسي لهذا الشعب الـذي هاجر الى أرض فلسطين وغرض وجوده عاما بعد علم باقامة هذه المستوطنات حتى اصبحت اساسا لفرض بقـائه واستمراره .

تطور الامر في موضوع المستوطنـات الاسرائيلية في الارض المحتلة الـى عملية استفزاز سافر لافساد اجـواء المباحثات ، بل ولمحاولة اسقاط المبادرة المصرية ماذا حدث في المباحثات بدءا من المبادرة .

الان ، وقبل زيارة بيغن للاسماعيلية وسمعتوني يمكن بالامس بقول انه انا أخذت الامر في الاول شـيء يدعـو للسخرية ، دا نكتة . ايه ، مستعمرات ايه داخل الحدود الدولية بتاعتنا .. ما فيش .. لا يعقل انسان هذا المنطق يعني او انا متصور ان الروح الجديدة خلف المبادرة المصرية قد غيرت مـن مفاهيم التوسع والمفاهيم القديمة عند الحكام الاسرائيليين .

### حرب الى آخر العالم

لما عرض هذا الامر قلت له ابدا ، انا متصور انه داه كلام غير جاد ، ولكن اذا كنتم جادين فيه ، وهـو يسمعني الان قلت له لا .. اذا كنتم جادين في هذا الكلام يا وايزمان .. نقل لبيغن انا وقفت امـام مجلس الشعب المصري وقلت اني مستعد ان اذهب الى اخر العالم لكي احقـق السلام او اتفادى ان تراق نقطة دم من عسكري او ضابط من اولادي ، احب تقول لبيغن انه لن اسمح بمستعمرة ولا سنتيمتر مربع من حدودي الدولية حتى اذا اقتضى الامر ان احاربكم الى اخر العالم .

كان وايزمان حقيقة ، كان عاقـل جدا الوزير وايزمان ولكنه باخلاصه لبلده ولحكومته انفعل هو الاخر ، وقال اني احنا حاربنا اربع حروب .. قلت له هذا لا يعني أبدا ان هذا الموضوع مقفل ولا سبيل الى مناقشته قبـل مجيء بيغن .. اذا كان بيغن بيحكي الحقيقة .. فلماذا لم يحكي هذا . هل موقف اسرائيل معروف لدى وموقفـي غير معروف لاسرائيل . سؤال .. غريب .. فوجئت تحدد موعد لانعقاد اللجنة السياسية قبل انعقاد اللجنة السياسية بيومين كل ساعة او ساعتين على الاكثر يعلن راديو اسرائيل نبا . خبر . تقدم أحد الوزراء الى مجلس الوزراء الاسرائيلـي بطلـب انشـاء مستوطنات جديدة في سيناء .. وبعـد ساعتين يقولوا درس مجلس الـوزراء الاسرائيلي هذا الكلام ورفض كـلام الوزير الاسرائيلي بانشاء مستعمرات جديدة لانه ده سيكون ضد المفاوضات اللـي جايه ، ولكـن قـرر تعزيـز المستوطنـات القديمـة .. حركـات غريبة .

### دور فعال لكارتر

واقول لكم بمنتهى التجرد والصراحة انني بعد متابعتي لهذه الاعلانات وهذا الاسلوب فيما بيني وبين نفسي تشاءمت وقلت والله موضـوع عقـد للجنـة السياسية امر لا بد أن ندرسه بعناية .. فوجئت بقه زي ما حكيت هنـا الرئيس كارتر بـدور فعـال ومخلص ونشط فوجئت به بيرسل لي وبيقول ان اسرائيل بالنسبة لجدول الاعمال الذي اقترحناه احنا بترفض .. وكان سبق أن احنا رفضنا ايضا جدول اعمالهم المقترح .. فالرئيس الامريكي قال طيب لما رفضتم انتو الاثنين كل منكم جدول اعمال الاخر انا باقدم جدول الاعمال هذا للعرض عليكم كحل وسط بـين الجدولين .

قرينا جدول الاعمال الامريكي وهو كان من ثلاث نقط وكلنا نعرف آن الهدف الاساسي من اجتماع اللجنة السياسية في القدس كان هو اصدار ما يسمـى باعلان المبادىء .. اي اعلان المبـدأ الاول ، وهو جلاء اسرائيل عن الارض المحتلة بعد ٦٧ حسب قـرار مجلس الامن رقم ٢٤٢ . المبدأ الثاني هو حل المشكلة الفلسطينية لاجئين فقط وانما هي مشكلة سياسية في المقام الاول فحل مشكلة فلسطين بوجهيهـا السياسي والانساني اللـي هـو اللاجئين .. السياسي اللي هو الدولة وحق تقرير المصير والانساني اللي هو اللاجئين .. تتعهد اسرائيل انها جاهزة للحل واعلان المبادىء هذا لما بيعلن بالميادين دول بيبقى سهل ، بعد ذلك ان اللجنـة السياسية تسترشد بهـذا الكـلام . عرضنا احنا وقريتوا في الصحف امس كلامنا في هذا ، وطبعا احنا لسنـا معقدين يعني في اعلاننا اللي احنـا طلبناه واللي فشلت او قطعنا المحادثات من اجله انه في الجلاء وضعنا صراحة الجولان والضفة الغربية وغزة قبـل سيناء ، نحن لسنا معقدين ولسنـا حزبيين ضيقي المخ ولسنا متحجريـن العقل كالاتحاد السوفياتي وبنعمل حل منفرد .. لا..لعلم الاتحاد السوفياتي الغبي انه قطعت المفاوضات قطعتها لان اسرائيل لم توافق على النص على الانسحاب من الجولان والضفة الغربية غزة قبل سيناء .. سمعتوا هذا .. لكن وصل جدول الاعمال الامريكـي المقترح بشان اجتماع اللجنة لاصدار هذا البيان .. زي ما حكيت لكم الكلام ده استمر يوم السبت طول المسـاء وكان نائب رئيس الجمهورية سهران لغاية الصباح تقريبا لان العملية كانت ماشية طول الفجرية ، وفوجئت الصبح ان الرئيس الامريكي بعت وبيقول انه جدول الاعمال اللي واتفقتم عليه وهو اقتراح امريكي وافقت عليـه ايضـا اسرائيل .. طيب .. خير .

في هذا الوقت انا كنت لما بلغني نائب رئيس الجمهورية في الصباح وكان ... لانه قعد سهران طـول الليـل فماش يصحيني لكن في الصبـاح يعني ان الامور لم تصل الى حل بعد ذكروا انه كان مفروض في ذلك اليوم ان نجتمع باللجنة السياسية التـي ستسافر فطلبت من نائب رئيـس الجمهورية دعوة مجلس الامن القومي بدلا من اللجنة السياسية لدراسـة الموضوع واحنا مجتمعين في مجلس الامن القومي وصلت برقية مـن الرئيس الامريكي بتقول ان اسرائيـل وافقت على جدول الاعمال الامريكي المقترح بعد أن رفض كل طرف منـا جدول اعمال الاخر طيب .. ناقشنـا الامر طويلا في مجلس الامن القومـي، ويذكر الاخوة اعضاء مجلس الامـن القومي انه انا ماكنتش متفائل ابدا في حديثي وانما اردت انه لا نعطـي لاسرائيل فرصة أن تذهب الى العالم وتقول ان مصر لا تريد السلام .. طيب ما دام حصلت موافقةعلى جدول الاعمال اللي وافقنا عليه تلقى وزير الخارجية محمد ابراهيم كامل التعليمات اللازمة امام مجلس الامن القومي كله وبحضوره وسافر .

### اجتماعات القدس

وبدأت الاجتماعات في القدس ومـن اول يوم استمعت لجلسة الافتتاح انا .. في جلسة الافتتاح تحدث دايـان بوصفه وزير خارجية اسرائيل وبوصفه رئيس الاجتماع باعتبار زي ما احنـا عارفين ان الدولة المضيفة بتبقـى بترأس الاجتماع .

وفي حديثه قال كلام طيب جدا ،ولكن وصل الى النقطة اللي قال فيها انه احنا مستعدين نناقش كل شيء . وكل شيء خاضع للمفاوضات والمناقشـة واحنا عاوزين السلام الـى اخره . وبعدين قال انه في كل مفاوضـات المفاوضين بيقتربوا الى ان يصلوا مع بعض الى منتصف الطريق ، هو بهـذا يبتني انه مفاوض او طرف يفرض على الطرف الاخر اي شيء .. انمجاهزين لهذا .. وانه يعني كل شيء ممكـن المفاوضة فيه ونصل الى — يصلوا الى منتصف الطريق — يصلوا .. منتصف الطريق — طيب اسرائيل حتصل الى منتصف الطريق بايه — طيب ما هـي على ارضنا .. ده حتى لو راح لثلاثة ارباع الطريق برضه حيبقى واخد حتة من ارضنا ومن سيادتنا ... حتـى الثلاثة ارباع وحتى لو وصل الـى التسعة وتسعين وواحد مـن عشرة التسعة حتبقى برضه من ارضنا ومن سيادتنا — منطق غريب وشطارة .. ما اعرفش اذا كانوا بيتصوروا ان ما حدش فاهم او بيحال او يتنبه لهذا — طبعا اذا بيلمنا احنا بهذا الكـلام معناها انه يعتقد ...

انا افهم واوافق فعلا ان تكـون المفاوضات كما يجري في العالم وان نصل الى منتصف الطريق بس بعد ان تعود اسرائيل الى حدود ٦٧ وكل منـا يبقى في ارضه وفي حدوده ...بعـد ذلك نقعد مع بعض ونقول طيب ايـه اللي نوصل له علشان نحقق السـلام وهنا نصف الطريق حيبقى نصف مـن عندهم ونصف من عندي اما انه وهو محتل الارض عندي وكمان بيسبقويقول مستعمرات او مستوطنات وتبقى ومش بس تبقى بتبجح غريب يقال ان الجيش الاسرائيلي هيحميها على ارضي .. غريب تبجح غريب ..

### استمرار في المهزلة

امام هذا كان مفيش مجال اطلاقا لان نقبل الاستمرار في هذه المهزلة التي يريدوا بها أن يفرضوا شروطهم التي تصوروا انهم سيفرضوها بعد هزيمـة ٦٧ ولكنهم لم يستطيعوا ابدا .. هزمنا عسكريا صحيح ٦٧ ولكنلم تهزم ارادتنا ابدا .. ولم تستطع اسرائيل ان تملي علينا شيء . في ٧٣ هزمت اسرائيـل وتدخلت امريكا ولم تستطع ان تفرض على ايسرائيل شيء .. طيب لما انتم في هزيمتنا المريرة لم تستطيعـوا ان تفرضوا علينا ارادتكم السياسيـة او شروطكم السياسية كيف يمكن ان نقبلها اليوم بعد ٧٣ .. وبعد انتصار ٧٣ وبعد زلزال ٧٣ وبعد المؤتمر الصحفـي لدايان رابع يوم وراء الجبهة امام جميع مراسلي العالم وبعد المساعـدة الامريكية التي قدمت لهم .. كيـف يتصوروا ان نقبل اليوم وبعد اكتوبر ٧٣ ما رفضناه بعد هزيمتنا في ٦٧ .. غير معقول .

.. بالامس او اول امس يخطـب بيغن في الكنيست ويقول ان احنا مش محتاجين لاعتراف حد حتى الصحفيـين بتوعنا رؤساء التحرير كلهم قاعديـن وياه وبيقولو له نتفق يعني عايزيـن نعرف الخلفية ايستمر في البتاع .بتاعه مجاملة من الصحفيين قالوا له طيـب بلاش يعني الكلام ده ننشره احنا كنا عايزين نعرف الخلفية وبلاش ننشرالكلام ده لانه ده مش في صالح القضيـة احساسا منهم بالمسؤولية .

### رد على المبادرة

وقال لهم ايوه بعدما خرجم كـان الكلام بالكلمة في الاذاعة والتلفزيـون الاسرائيلي حاجة غريبة — اللي قاله لهم قاله في الكنيست مبارح .. بيقول ايه بيقول اسرائيل ما ردتش علـى المبادرة بتاع السادات . قال انا رديت قاللوا ايه . قال اعيه حارد سينا كلها للحدود الدولية بتسلمها بس دي مش ارضه دي مش بلاش .. دي مـش تنازلات من جانبها اطلاقا .. قال ازاي بقى دي كلها دي .. طيب باعتراف مجيء السادات مش ده اعتراف ليك وباسرائيل اللي انتو بدوروا عليه .. قال ومين قال انه نحنا عايزيناعتراف .. مين قال .. آه .. هنا يقـول للشعب الامريكي ادي نتيجة ترسانـة السلاح اللي بلا حدود اللي اعطيـت لاسرائيل بتخلي انسان زي بيغن بيقول انو هو مش عايز اعتراف مصر .

طيب والله نحنا ما سعينا لاعتراف بيه .. وهو اللي سعى ..

### طلب اسلحة امريكية

طيب انا عملت اهـو المبادرة ، ومبادرة سلام ، ورئيس اكبر دولةعربية ورئيس الدولة التي منها قرار الحرب ومنها قرار السلم ، مصر عملت مبادرة ما هي النتيجة .. لانه ساند علـى ترسانة السلاح اللي مزود بيها بيقـول انا ما طلبتش اعتـراف حـد — والمستوطنات لا .. دي تقعـد فـي مكانها .. ويدافع عنها الجيشالاسرائيلي بالسلاح الامريكي — انا عايز اقول للشعب الامريكي انه هذا هو نتيجة ما طبق من سياسات لانه والعالم كله والشعب الامريكي ايضا في مبادرتي الي يومنا هذا عشرات الالاف يتصلون بكل انواع الاتصال .. ويحكوا كيف يكوا امام التليفزيون .. في اثناء مبادرتـي حقيقة هذا الشعب عاش معي كما عاش شعبي تماما ومع ذلك يقف بيغن ويقول ابدا والمستوطنات في ارضك آه ، طيب كمان الجيش الاسرائيلي يحميها ووزير الدفاع الاسرائيلي رايح يجيب « ف — ١٦ » الطيارة بعدما خد الفانتوم ، وبعدها اخذ ( ف ١٥ ) .. انا لعلكم طلبت من وزير الخارجية الامريكـي بالامس ان يبلغ الرئيس الامريكيرسميا لاول مرة طلب تسليح مصر بكل ما لدى اسرائيل من سلاح .. طلبت بيعه لنا — لم اطلب هذا لاني رايح اهجم على اسرائيل لاه .. وانما اذا كان في هذه المنطقة اللي احنا عايشين فيها — امثال هؤلاء الناس اللي بيظنوا ان ترسانة السلاح توصلوا الى كل شيء والله انا عليه تبعات ومسؤوليات جيبـرة بتتعدى المنطقة هنا لي افريقيا كلها . وعلى حظر كامل من الاتحاد السوفياتي وقلت وزير الخارجية يبلغ الرئيـس الاميركي انه رجائي ان لا تضعوا على حظر كما وضع علي الاتحاد السوفياتي عليه حظر ، لانه كانت العقدة زمـان اسرائيل . طيب احنا ظهر نوايانا وعرف العالم وعاش كله ومبادرة السلام كما قلت انا بالامس قائمة والباب ما زال مفتوحا بشرط ان يكون مفهوما انـه القواعد الاساسية للتعامل الدولـي مش شروط معروضة زي ما بيقولوا .. لاه . القواعد الاساسية يجب ان تكون هي المنطلق — اولى هذه القواعد لا مساس بالسيادة ولا مساس بالارض ، لا عندي ولا عندهم بهذا ننطلق مـن منطلق سليم ، لا مساس بالسيادة ، ولا مساس بالارض ، بننطلق نبنـي السلام ، ويقولوا ان اسرائيل عايزة الامن .

طيب انا امامكم بقدم وجهة نظرنا في مسألة الامن في نقط محددة باضعها امام حضراتكم وعلشان يسمعها العالـم ايضا اللي بيشترك معانا الان في هـذه الجلسة هذه النقط عبارة عن ست نقط هي الاتي .. وهي النقط التي تقدمنا بها في اللجنة السياسية في القـدس يوم ١٦ يناير ٧٨ هذه النقط :

١ — انسحاب اسرائيل من سينـاء والجولان والضفة الغربية وغزة وفقـا لقرار ٢٤٢ ووفقا لمبدأ عـدم جـواز الاستيلاء على الارض عن طريقالحرب.

٢ — ضرورة ضمان سلامة الاراضي والاستقلال السياسي لكل دولة فـي المنطقة عن طريق ترتيبات يتفق عليهـا بين الاطراف على اساس مبدأ المعاملة بالمثل .

٣ — احترام حق جميع الدول فـي المنطقة في السيادة ووحدة الاراضـي والاستقلال السياسي .

٤ — تحقيق تسوية عادلة للمشكلـة الفلسطينية بجميع جوانبها علىاساس حق تقرير المصير من خلال محادثات تشترك فيها مصر والاردن واسرائـيل وممثلو الشعب الفلسطيني وليه احنا حطينا مصر والاردن .. لان قطاع غزة كان مع مصر والضفة الغربية كانت مع الملك حسين احنا مستعدين نقعد احنا والاردن مع ممثلي الفلسطينين ومـع اسرائيل علشان حل هذه المشكلة يهمني اعلن امامكم انه في زيارة سابقة للملك حسين — كان عندي — ويلحب انواضع هذا امامكم ايضا انا قلت للملك حسين انه بالنسبة للفلسطينين حق تقريـر المصير امر اساسي لانه بدون حـل المشكلة الفلسطينية لن يقوم سـلام وقلت له : قطاع غزة — يعني وباعلنها امامكم علشان يسمع العالم كله — لا طمع لنا فيه على اية صورة لا احنا عايزين نضمه ولا احنا عايزين نحكمـه ولا احنا عايزين نسلخه ولا شيء ابدا نحن نريد ان يتسلمه اصحابه اللي هم الفلسطينين .. دي سياسـة مصر الثابتة ولن نحيد عنها .

انا قلت للملك حسين انه بما انـه كانت لدينا غزة وكان عندك الضفـة الغربية نتفق انه في الحل المقبل تنسحب اسرائيل من الضفة الغربية ومن قطاع غزة على أن تتسلم الامم المتحدةلسنوات تتفق عليها سنة اتنين ثلاثة بس مـا تزيدش عن خمسة وفي وقـت اللازم بعد انسحاب اسرائيل ، ممكن انتدخل من اجل مسالة الامن اللي بتحتج بها اسرائيل كل شوية وعاملاها زي قميص عثمان .. اما نتكلم في مستوطناتيقولوا الامن اما نتكلم في التوسع يقولـوا الامن اما نتكلم في الضفـة الغربيـة يتولوا الامن طيب والله احنا مستعدين في غزة واذا واتق الفلسطينيون ، وهم اصحاب الامر وليس لنا ان نتدخل اذا كانت ارادتهم غير هذا احنا مستعدين نخش نساعدهم فيالامن اليحق تقرير المصير فقط بعد تقرير المصير انا باتكلم ليس لمصر اي طلبات لاقبل تقرير المصير ولا اثناء الامم المتحـدة وانسحـاب لسرائيل ولابعد الاستفتاء ولا نطلب ان يدرج في الاستفتاء اي شيء خـاص بانضمامهم لمصر .. لاه .. قطاع غزة فلسطيني يعود لاهله .. دا انا اتفقت عليه مع الملك حسين دا النقطة اربعة من الست نقاط اللي بقول بنقولهـا للامن .

٥ — انهاء جميع دعاوى او حالات الحرب واقامة علاقات سلمية بين جميع دول المنطقة عن طريق معاهدات السلام وفقا لميثاق الامم المتحـدة ده اللـي تقدمنا به في جدول الاعمال زي مـا حكيت لكـم في اللجنـة السياسية بالقدس .

### مناطق منزوعة

بالنسبة لامن اسرائيل زي ما حكيت لكم بتلاقي ان كل هذه الامور حاطينها احنا وحطيتها انا بتفصيل اكثر بعتته

واريد ايضا ان اشهد امامكم علشان التاريخ هذه النقطة هي .. نحن على استعداد من اجلحل مشكلة الامنالتي نعتبر ان لها اهمية بالنسبة للمواطن الاسرائيلي .

نحن على استعداد لمناطق منزوعة السلاح على الجانبين واحد ، نمـرة اتنين ، مناطق مخففة السلاح علـى الجانبين ، ثلاثة محطات انذار مبكر على الجانبين على اني لا اطلب ان في محطتي اضع عسكري مصري في ارض اسرائيل ولا في محطتهم يضعوا عسكري اسرائيلي على ارض مصر وعندئذ الامم المتحدة موجودة وطرف ثالث ممكن يكون موجود . الشيء الرابع خاص ايضا بالامن امكانية وجود قوات طـوارىء للامم المتحدة على خط الحدود الامر الخامس انه ليس لدينا مانع من وجود قوات طوارىء في شرم الشيخ بـدون عسكري اسرائيلي. واحد وانما قوات من الامم المتحدة الامر السادس انه نحن على استعداد لتشكيل لجنة مشتركـة كما كان في اتفاق الهدنة زمان المراقبة تنفيذ هذا الاتفـاق علـى الجانبـين والاجتماع بصفة دورية في الجانبين .. بهذا لا اعتقد ان مشكلة الامن تصبح قميص عثمان اللي كل ما يتزنقوا في حاجة يقولو اه.ده مشكلة الامن . المستعمرات لا ده الامن .. الضفة الغربية لا ده الامن .. العملية وضحت ولعل اللي كانوا بيتهموا مصر وهـم بيسمعوا هذا التفصيل النهارده لعـل اللي كانوا بيتهموا مصر يلقموا الحجر النهاردة من موقف مصر احنـا قلنـا موقف كل واحد بالحق والعدل قلنـا موقف روسيا قلنا موقف امريكا قلنا موقف اسرائيل قلنا موقف الشعـب الاسرائيلي ادينا لكل انسان حقه ودي ابدا في منطقة نفوذ احد ومصر ستظل هي مصر . مصر لن تنحاز مصر ستكون دائما مصر بتقاليدها .. بتراثهـا ، باصالتها ، بايمانهافوق كل شيء .

ايها الاخوة والاخوات اعضاء مجلس الشعب ، استطيع ان اوجز الموقف في النقاط التالية ، بكل اختصار :

قادة اسرائيل لا يزالون يتحركـون بانجذاب شديد متعمد الى كل دعاوى ما قبل المبادرة المصرية — الطريقة القديمة .

نحن لا نطلب السلام باي ثمن ، نحن نريد سلاما دائما راسخا لا تهزه العواصف او المفاجآت كـل المحاولات الاسرائيلية للتسويف وتضييع الوقـت هي بهدف ان تفتر قوة اندفاع السلام التي اوجدتها المبادرة المصرية او ان يتضاءل تأييد العالم كله كل هـذه المحاولات الاسرائيلية قد فشلت ، ولن يكون مصيرها الا الفشل .

قدمت المبادرة المصرية كل ما يمكن ان تقدمه وقبلنا كل الضمانات الجادة لامنها ، واسمعتوني بصـدد سـت ضمانات وحقها في الوجود الطبيعي مع جيرانها ، ولا يزال باقي ان يستجيب الجانب الاسرائيلي ، اننا لن نفرط على الاطلاق لا في سيادتنا الكاملة علـى ارضنا ولا في حق شعب فلسطين في تقرير مصيره .

السؤال الان مـا هـي الخطـوة القادمة وما هو سبيلنا الى مواجهة هذا الموقف الاسرائيلي المتربص للانقضاض على مبادرة السلام .

اقول من هذا المنبر..من هذا المنبر اقول لاسرائيل واقول ايضا لقيـادة الاتحاد السوفياتي ان مبادرة السلام المصرية لم تعد ملكا لمصر وحدهـا ، مبادرة السلام المصرية اصبحت هـي الحقيقة المرتجاة التي يتشبث بهـا العالم كله .. مبادرة السلام المصرية امتدت الى ابعاد انسانية واخلاقيـة وسياسية وهي تسكن الان كل الضمائر على امتداد قارات المعمورة .

واذا كانت المبادرة قد هدمـت وحققت هدم الحواجز النفسية الرهيبة من الشكوك وعدم الثقة والكراهيـة والاحقاد ، فان اعداء المبادرة لـن يفلحوا في ان تقتص المبادرة بحواجـز جديدة نتيجة افتقـار المسؤوليـة او مغامرة الاطماع او احابيل المنـاورات ومن هنا ومن فوق هـذا المنبـر ، فانني احذر لقد ابلغت رسالتي في القدس واشهدت الله واشهدت العالم كله علي . واليوم احذر ولا اهدد لان التهديد هو اسلوب الضعفاء ، احذر من نتائج هذا العبـث الـذي يجري في موضع المسؤولية والجـد والقرار الصعب والمسلك الشريـف والعادل واحمد الله ان العالم كلـه اصبح مقتنعا اليوم باننا نعني تماما كل كلمة نقولها . واننا نحترم تمامـا كل وعد نقطعه على انفسنا ولذلـك فانني اعود واحذر واكتفـي اليـوم فقط بالتحذير . ومصر لا تتحرك ولن تتحرك الا من موقـع القـوة والثقـة بالنفس .

اقول لابناء شعبنا العظيم وقـد شرفني قدري ان اكون — ابناء هذا الشعب وحاملا لامانتـه اقول لهـم اننا سنحقق معا وبعون الله هدفنـا الاسمى هدف السلام ويجب ان نعرف ان الطريق شاق ، ولكننا نعرف ايضا انه في النهاية لا يصح الا الصحيح .

مرة اخرى ولن تكون الاخيرة . مرة اخرى اقول ان مبادرة السلام لـن تسقط ابدا وقد ينسى البعض او قد يخطئون . القاهرة — أش ا

## خلوة زغرتا — تتمة

وعندما التقى الرئيس شمعـون الصحافيين ، سالهم عن خطاب الرئيس السادات . وسئل ان كانت الجبهـة ستتخذ موقفا من زيارة الرئيس المصري لاسرائيل فقال : لا اعتقد اننا سنتكلم بهذا الموضوع .

وعن النظام الداخلي للجبهة ، قال: ينتعرفونه غدا ( اليوم ) .

وكان قد انضم الى اجتماع الخلوة بعد الظهر السيد ايلي فرداهي رئيس قسم الكتائب في الدامور والسيدانطوان شويري رئيس قسم الاحرار في الدامور حيث قدما مذكرة الى الجبهة وعرضـا عليها برنامج اقامة اسبوع الدامـور الذي يبدأ اليوم الاحد .

( التفاصيل على الصفحة ٣ )

## خطط كويتية — تتمة

مستمر بالمملكة العربية السعودية حول الوضع ، وهي تنتظر وصول وزيـر الخارجية السعودي الامير سعـود الفيصل الى العاصمة الكويتية قريبا .

واضافوا يقولون آن زيارته ستتيح الفرصة لتقييم الوضع العربي كله ، وايجاد صيغة ملائمة لبدء مصالحة بين مصر وبين سوريا والبلدان العربيـة الاخرى المناهضة لتحركـات الرئيس السادات .

ويقول المسؤولون ان الكويت تعتقد ان اي مؤتمر قمة عربي يجب ان تسبقه اعدادات كافية لتامين اكبر قدر ممكن من النجاح .

الكويت — ر

## رسائل متبادلة بين السادات والحـ...

قال الملك الحسن ايـ... يامل بان تشترك مصر ود... الاخرى في ممارسة اقصى... الضغط الممكن على اسرا... تتخلى عن احتلالها للاراضـ...

وقال العاهـل المغر... رسالة بعث بهـا الى... السادات حول قرار الر... توقيف المفاوضات مع اسـ... موقفكم يعني انكم ترفضون... مريب لا يقيم العدالة للعر... بحقوقهم المشروعة ولا يعـ... للحقيقي المتوقع .

واضافت الرسالة تقول... بان يشجع الموقف الذي اتـ... على التضامن والتفاق وا... الاسرة العربية ، وبان يد... لتوحيد الارادات والجهود...

وقال العاهل المغربي ا... بان تنتهج اسرائيل موقفا ... تشارك في مرحلة جديدة مـ... على اسس منطقية تلخذ ... حقوق العرب المشروعـة ... لرغبات المجتمع الدولي .

ورد السادات برسا... ان مصر في سعيها للسلام ... تفرط ، لان السلام لا يقو... العدل والحق .

واكد الرئيس السادات... انه قام بمبادرته من موقف... عن اي شعور بالضعف ، ... واجهت اسرائيل بتحدي ا... ان انتصرنا امامها في ميـ...

الرباط ، القاهرة —

## انطوان بيناي — تتمة

والضروري ان تظل ناشطة وفاعلة .

وتدريجا — عن حق أو باطل — اخذ الغمز واللمز يوجهان وتصرفات كان في الامكان ان يعدل منها الى ما هو اصلح منها وا... اما من حيث الاحجام عن انجاز ما كانيجب انجازه ، واما من ... على ما كان ينبغي الا يقدم عليه .

ولئن كان الناس يتسامحون ويعذرون في مواطن العياء والتعـ... — والامر وارد وفي طبع البشر — فانهملا يعذرون ولا « يبررون ». تشوب المواقف والتصرفات نيات وارادات واعمال تذكرهم بما كا... الحكم واساءاته في ايام شرذمه وتعسه.

وتدريجا انقلب جانب من الراي العام لا يستهان بعمن مؤيد لل... عنها الى خاذل لها ومطالب برحيلها .وفي اعتقاده انها استهلك... واستنفدت جميع طاقـات عطائها .واصبحت — او امست ، ... وضع المراوح مكانه ، او المتقهقر ، وما كان التقهقـر ، او ا... المكان مما يتساهل في التسليم به ، فيظرف استثنائي الخطورة و... كالظرف الذي نحن فيه .

رابعا : ان ذهاب الحكومة يعني — اطرادا — مجيء حكومة ب... وهنا ، « خذي يا اسئلة ، وهـاتي يا اجوبة » ، حول مو... والايد في تاليف الوزارات :

من يختار لرئاسة الحكومة ؟

ومن يكون أعضاؤها ؟

هل يكونون تقليديين ، او مخضرمين ، او جددا مئة في المـ...
وهل يستطيعون ان « يشيلوا من البير الزير » الذي لم تستد... الحصية « شيله » ؟

وما دامت الاختبارات والتجارب السابقة قد برهنت عن ان الوزراء المدمنين — او الداعين انفسهم — « قابلين » مع التماثـ... اللون والسداة واللحمة ، فماذا يمكن ان ينتظر منهم غير الذي ... به ، وكانت منه الخيبات والصدمات؟

وماذا نفعل بالطامحين الجدد الى شغل مراكز وزارية باتوا ... حقا لهم مكتسبا ، بعد خوضهم الحرب وحملهم اثقالها ؟

هل من « مكان لهم في احضان ابرهيم الوزارية ، او انهم ... يطرحون » ؟

والمستوزرون — وما اكثرهم ! وماشد تناقض افكارهم واتجا... هل يسهلون مهمة العهد في تاليف وزارته التالية ، او انهم ما برحو... وعلى ما كانوا عليه : عقلية ، ونهجا،وهدفا : السماء والارض تز... من ناموس اتانياتهم ، وخصوصياتهم ،واحد لا يزول ؟

واي معجزات وخوارق يمكننا توقعحدوثها على ايدي المحكي عـ... و « المانشطين لحلهم » للتوزر ؟...

اسئلة ... اسئلة ... ايئلة ... ولا جواب مقنعا — ويا !

سئل رجل الدولة الفرنسي ، انطوان بيناي ، يوما : « كيف يكون الحكم ، والحكومة ، ورئيسها »؟فاجاب :

« على رئيس الحكومة — ايما رئيسحكومة — الا يحسب حسـ... العلم كثيرا ، بل عليه ان يحسب حساب ضرورات الدولة . فالـ... يعالج مريضا ما ينفذ قرارانه تبعـالصحة المريض لا تبعا لموقعه ... الى شيء من هذا تمس الحاجة بنا ، في معرض تاليف و... ولعلنا لا نخيب في بلوغ المشتهى والمرتجى !

## كارتر — تتمة

الا ان الرئيس الاميركي راى مع ذلك بادرة ايجابية في قـرار الطرفيـن الاستمرار في المباحثات علـى الصعيد العسكري .

وذكر أن المباحثـات الدبلوماسية كانت حساسة جدا ومحددة بشكلدقيق جدا ، ومن الممكن العمل ... افضل على حدة حيث يصبح البحث في كلمة او جواب جد... او فكرة بين المتفاوضين دون المشاعر الحادة لدى ملايين ، ومن الصعب جدا القيام بـ... مسرح عام عبر وسائل الاعـ... الثلاث

## بيان أردني — تتمة

والتعايش الانسانـي المتحضر بـين الشعوب .

وذكر البيان : ان المسؤوليـة التاريخية تقع الان على عاتق اسرائيل التي اختارت حتى الان سبيل العنـف والتوسع العدواني ، متخلية اياه على طريق التعايش الانساني كما أن الواجب التاريخي يقع على عاتق المجتمع الدولي والقو... التي تنادي بحقوق الانسان و... مسؤولية خاصة لحماية الامـ... العالمين .

عمان — ر ،

## بيغن يتمسك — تتمة

الوزراء البريطاني كالاهان . ولماذا قال الرئيس كارتر .. قال ان فيها كثيرا من المرونة . والان باتت خطة كثيرة المرونة غير مرنة .

وتحدث بيغن عن قضية المستوطنات اليهودية في الضفة الغربية وسيناء ، وقال انه لم يعد ابدا بالتخلي عن هذه المستوطنات او ازالتها .

واضاف يقول : لقد ابلغت الرئيس السادات اننا سنواصل الاستيطـان هناك وسنطور هذه المستوطنـات . والاستيطان الاسرائيلـي في الضفـة الغربية امر طبيعي .

وقال : ان المصريين اخذوا يغيرون موقفهم بصدد ممر متلا الاستراتيجـي الذي تريـد اسرائيـل تجريـده مـن السلاح . ولكن مصر باتت تريد الان وضع قوات في تلك المنطقة .

واضاف قائلا : ومع ذلك فلنـا متفائل بان محادثات السلام ستستانف.

● وقال رئـيس لجنـة الشـؤون الخارجية والامن في مجلس الاسرائيلي الكنيست امس اسرائيل عدم العودة الـ... اللجنة العسكرية في القاهـ... لستئناف المفاوضات السياسـ... قطعت في القدس .

وقـال البروفسور موشـ... رئيس اللجنة الذاهبة الصيـ... مع راديو اسرائيل انه يعتقد اللجنتين اللتـين انشاهمـا المصري انور السادات ومناحـ... رئيس وزراء اسرائيل ، عمل...

● وعاد الفرد اثرتون مسـ... الخارجية الاميركي الى اسرا... من القاهرة لاطلاع الزعماء الا... على نتائج محادثات وزير الـ... الاميركي سايروس فانس مـ... المصري انور السادات .

وصرح للصحفيين بانـه ... رئيس الوزراء الاسرائيلي مناـ... ووزير خارجيته موشه دايان ...

تل ابيب

# اعلانات مبوبة

السطر ٥٠٢٥ ق.ل ☎ ٣٨٧٠٢٠/١/٢/٣

## مطلوب

مطلوب
... او آنسة قديرة لوظيفة ... الشهادة والخبرة ضروريان . ... كامل او نصف دوام هاتف : ... — ٤٦٠٩٢٧ بين ٨ و٩ صباحا.

... مع سيارة عمره بين ٢٤ و٣٥ . الاتصال بالسيد سامون ، ٢٨٣٩٣٣ من الثالثة حتى ... .

مطلوب منجدون ونجارون ومساعدو نجارين-الاتصال بالرقم ٢٦٢٧٨٠ .

آنسة لمحل البسة ولادية الحديث ت: ٤٥٢٨٧٧ — ٤٥٣٩٧٧ .

Importante Societé Commercial demande une secretaire executive expérimentée, Dactylo Francaise, Arabe, Steno Francais Anglais Tel. 223831 - 232271

مطلوب للعمل في السعودية لفندق درجة اولى موظفون لجميع الاقسام الاتصال بالرقم ٢٥٢٥٨٥ من ٩ الى ١٢ ظهرا السيد جوزيف .

لكرتوسري الدويهي معلم تصنيع شاسيات ت ٤١١٩٩٥

DEMANDONS
1 - Demoiselle aide - compt 2/3 ans exp
2 - Sec. fr - ang 3 ans exp min . Tel : 226955 - 253593

مؤسسة جديدة لصناعة الموبيليا بحاجة الى :
— معلم نجار موبيليا .
— مساعدين .
— ان يكونوا لبنانيين .
اوتوستراد الدورة مفرق معمل كرومو شارع المسلخ ملك انطوان جبارة الطابق الثاني ٢٦٠٧٩٠ — ٢٦٥٤١٨ .

An international Airline requires a Cargo Sales Representative with minimum 3 years experience. English essential, French an advantage. Write with CV to P.O. Box 2991 — Beirut

شاب مستوى بكالوريا يتقن اللغتين الفرنسية والانكليزية . له خبرة في المعاملات الجمركية والترانزيت والنقل المعاش مغر . الاتصال بالرقم ٢٦٢٧٨٠ .

## للبيع

سيارتان فيات ١٣٢ GLS ٧٤ / ٧٥ تلفون : ٤٥٢٢٢٧ .

## للايجار

شقة ضخمة ، ٢ نوم وصالون وغرفة طعام — طابق ثالث مع تدفئة مركزية — اوتوستراد الدورة ت : ٩٢٠٠٠٩ .

شقق دولكس — الرابية ٢ نوم وسفرة وصالون ت : ٤١٢١٥٦ .

## سيارات

نبيل طوقتلي

بيع وتركيب جميع زجاج السيارات الشباح امام وزارة الموارد المائية والكهربائية قرب العريس ٢٧٦٦٨٢

## خدمات

مؤسسة فريحة

صنع خزانات ماء وتعهد جميع اشغال الفايبرجلاس تلفون ٢٦٧٠٦٦

• ورق جدران • موكيت

عبجي

## مفروشات

تصفية مفروشات
. بسبب تغيير الديكور
طلعة الحمام العسكري تلفون : ٣٥٣٢١٣

GALERIE LE BARON

## اعلانات رسمية

دعوة

ان قلم محكمة المتن المدنية الناظرة بقضايا الايجارات يدعو المدعى عليهما قيصر ومخايل عياش المجهولين محل الاقامة للحضور الى دائرته او ارسال وكيل قانوني عنهما خلال عشرين يوما من تاريخ النشر لتبلغ نسخة الدعوى المقامة عليهما من المدعين يوسف وهنة ابي نجم موضوع الدعوى اجور رقم ١١١ والجواب عليها وفقا للاصول ضمن مهلة خمسة عشر يوما ومن ثم حضور الجلسة يوم الثلاثاء في ٢٨ — ٢ — ٩٧٨ الساعة ١٠ والا اعتبرا مبلغين وحوكما غيابيا وبعد كل تبليغ في قلم المحكمة حتى تبليغ الحكم القطعي صحيحا .

الكاتب
داود ابو جوده

## الوزان ومزبودي — تتمة

خاص ، لكنا وقعنا في فخ نصب لـ. وعدنا الى ايام سوداء ربما كانت اعنف واشد مما عرفه لبنان والعرب، غير ان الوعي التي تحلت به الهيئة العليا لتلك القوات العربية واجهزة الامن اللبنانية كان كفيلا ، بنظري ، لاحباط تلك المحاولة .

ان الوفاق يدعونا جميعا لادراكه قبل فوات الاوان والندم على كل دقيقة اضعناها في الجدل والحوار والترقب والانتظار ، وآملي كبير ان يتجاوب القادة السياسيون ان في الجبهة اللبنانية عبرخلواتها واجتماعاتها المستمرة وان في التجمعات الاسلامية مع ما يرتقبه منهم اللبنانيون وان يختصروا مراحل الوفاق قبل فوات الاوان ، وان يفسحوا في المجال امام رئيس البلاد للقيام بخطوته المباركة في اسرع ما يمكن من الوقت .

### طلال المرعبي

وقال رئيس جبهة المجابهة الوطنية النائب طلال المرعبي : بعد التطورات الاخيرة التي طرأت في المنطقة العربية، وبعد الشعور بانه لا يمكن مواجهة اي حدث طارىء او اي ظرف جديد ، اصبح جميع الفرقاء السياسيين مقتنعون تماما بانه بات لزاما علينا الاتفاق فيما بيننا ، وتوحيد رؤيانا لتشكيل جبهة وطنية واحدة تستطيع ان تكون حصنا منيعا لحماية لبنان من اي حدث او تطور طارىء .

ان الارادة المشتركة متى وجدتكانت السبيل الصحيح لتحقيق كل ما يتمناه اللبنانيون ، ولابد بجد وبعزم في عملية السلام الحقيقي والبناء الصحيح ولحل جميع خلافاتنا ومشاكلنا السياسية والاجتماعية العالقة .

من هنا نرى ان المواقف بدات تلين ، وان الوفاق الوطني اصبح اكثر ضرورة واكثر الحاحا .

وما من شك ان الرئيس الياس سركيس يسعى من جانبه لوضع اسس القواسم المشتركة موضع التنفيذ ويعمل للوصول الى تحقيق هذا الهدف الذي ننشده جميعا بلقاءاته المستمرة وبمواقفه الوطنية .

واني اتمنى ان تكون الخلوة التي تعقدها الجبهة اللبنانية بداية صحيحة لانهاء جميع الخلافات ، ولاتخاذ المواقف المعتدلة التي من شأنها تقريب وجهات النظر وبلورة الموقف بحيث نستطيع خلال فترة قريبة انتؤمن الاتفاق اللبناني وان نصل الى طرح الصيغة التي من شأنها صهر جميع اللبنانيين في بوتقة واحدة وتوحيدهم لاستكمال الطريق الوطنية ومسيرة البناء والسلام .

كما اتمنى ان تكون المقررات التي ستصدرها الجبهة ملائمة بحيث تسهل عملية الوفاق التي يسعى اليها الرئيس سركيس ، وتمهد لانصهار لبنان في وحدة وطنية شاملة يتفق عليها الجميع وتعيده الى طبيعته .

## انتبه

معمل غزل ونسيج وصباغ للبيع

١ — معمل غزل كامل من ماركات اوروبية مشهورة سويسرية والمانية وتشيكية وافرنسية وانكليزية مؤلف من :

ماكنات وكارد وسحاب ومشاطات وبوبين وغزل وزوي وكون وشلل وجلخ وحرق وصب شمع ومختبر للخيوط مع قطع غيار واكسسوار ومسننات وبراميل ومواسير .

٢ — معمل نسيج يحتوي على ماكنات حياكة اوتوماتيكية عرض ١٢٠ وماكنات عرض ١٣٠ وماكنات مواسير وماكنة بيانو لدق الكرتون وجهاز ( مسدايه ) انكليزية وماكنة لتصميغ الخيط وطنبور مع قطع الغيار واكسسوار .

٣ — معمل تبييض الخيط وصباغه على الكون والشلل ماركة سويسرية مع بلانكو واسبيراتور وعصارة وجيكسر لصباغ الاقمشة ومكواية وجهاز لتكرير المياه مع ماكنة لخيط المرسريزه مع مختبر لكل المعامل الانفة الذكر .

ملاحظة : جميع هذه الماكنات مركبة على حمالات جاهزة للنقل .

المراجعات مع تليفون رقم : ٢٩٤٤٨٣ — ٢٩٧٦٨٦

Require experienced secretary for typing / filing, with french/english knowledge. Please contact : 250525/6/7/8

Require experienced telex operator/responsible with english/french knowledge
Please contact: 250525/6/7/8

Require executive secretary with good french/english knowledge
Call: 250525/6/7/8

تعلن مؤسسة
الخطوط الجوية الكويتية
عن حاجتها الى موظفين في الكويت لشغل الوظائف التالية :
■ كبير ضباط الحركة
■ ضابط حركة
■ مساعد ضابط حركة
ويشترط في المتقدم ان يكون ملما باللغتين العربية والانكليزية
سيحدد الراتب حسب الكفاءة
تقدم الطلبات الى مركز المؤسسة في بيروت - بناية البنك العربي شارع رياض الصلح - تلفون (٧ / ٢٥٩٠٧٠)

# نتائج سباق الخيل

لحفلة السبت ٢١ — ١ — ٧٨

## الشوط الاول

( ١٤٠٠ متر ، للخيل المسنة التي لم تربح )
١ — مبروكة ( عيد ) ٢٧٠ — ١٥٠
٢ — ورد الزمان ( سعد ) ١٤٠
٣ — هندوان ( سليمان ) ١٦٠
٤ — الرهيب ( جمعة )
الوقت : دقيقة و ٤٥ ثانية ، ربح برقبة وباربعة اطوال .

١ — مبروكة متغلبة على ورد الزمان.

## الشوط الثاني

( ١٤٠٠ متر ، للخيل المسنة التي لم تربح )
١ — المشكور ( روجيه ) ١٦٠ — ١١٠
٢ — سوسو ( ناصر ) ١١٠
٣ — كولبو ( سعد ) ١١٠
٤ — كيوان ( الان )
الوقت : دقيقة و ٤٦ ثانية و ٤ اخماس ، ربح بطول ونصف وبثلاثة اطوال .

٢ — المشكور متغلبا على سوسو .

## الشوط الثالث

( ١٦٠٠ متر ، لخيل الدرجة الثالثة التي عمرها اربع سنوات واكثر )
١ — نجود ( سليمان ) مبعد
٢ — يا غرامي ( سعد ) ٥٣٠ — ١١٠
٣ — عنوان ( عيد ) ١٣٠
٤ — عزو ( نصر ) ١١٠
الوقت : دقيقة و ٥٥ ثانية و ٤ اخماس ، ربح بطولين وبثلاثة اطوال.

٣ — نجود متغلبة على يا غرامي .

## الشوط الرابع

( ١٤٠٠ متر ، لخيل الدرجة الثالثة المسنة )
١ — زهر البستان ( بيطار ) ٢٩٠ — ١٨٠
٢ — حر الثاني ( سليمان ) ٢٣٠
٣ — المغوار ( روجيه ) ٢٤٠
٤ — وطني ( سعد )
الوقت : دقيقة و ٤٤ ثانية و ٢ اخماس ، ربح برقبة وبطولين .



٤ — زهر البستان متغلبا على حر الثاني والمغوار .

## الشوط الخامس

( ١٦٠٠ متر ، لخيل الدرجة الثانية )
١ — مالك ( سليمان ) ١٨٠ — ١١٠
٢ — بدر البقاع ( سعد ) ١٢٠
٣ — دهمان ( ناصر ) ١١٠
٤ — بدر ( مخايل )
الوقت : دقيقة و ٥٦ ثانية و ٤ اخماس ، ربح برقبة وبعيد .



٥ — مالك متغلبا على بدر البقاع .

## الشوط السادس

( ١٠٠٠ متر ، لخيل الدرجة الثالثة التي عمرها اربع سنوات واكثر )
١ — كرز ( نصر ) ٢٤٠ — ١١٠
٢ — الملكة ( تادرس ) ١٥٠
٣ — العاصف ( فخر ) ١٣٠
٤ — خلدون ( سعد )
الوقت : دقيقة و ٨ ثوان وخمس ، ربح بطولين وبطولين .



٦ — كرز متغلبا على الملكة .

## الثنائية — كون توت

الشوط الاول : مبروكة على ورد الزمان ٤١٠ .
الشوط الثاني : المشكور على سوسو ٢٤٠ .
الشوط الثالث : يا غرامي على عنوان ١٢٠٠ .
الشوط الخامس : مالك على بدر البقاع ٤٥٠ .
الشوط السادس : كرز على الملكة ٦٦٠ .

## المزدوجة — دوبله

الشوط الرابع على الشوط الخامس زهر البستان على مالك واعطت ليرتها ٦ ليرات و ٩٠ قرشا .



٧ — لقطة لجمهور حفلة ليس السبت .

# برنامج سباق الخيل

لحفلة الاحد ٢٢ كانون الثاني ١٩٧٨

## الشوط الاول — الساعة الواحدة

جائزة الشقيف — للبونية التي عمرها اربع سنوات واكثر ولم تربح . الوزن ٥٠ و٥٤ . الجائزة ٧٠٠٠ ل.ل. المسافة ١٤٠٠ متر .

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| ١ ناصر وفريج | طير الليل | ٠،٠،٠ | قطان | صبافة | ٥٤ | ٢،١ ن° ج° ٣٩ |
| ٢ ناصر وفريج | ريمة | ٢،٠،٣ | قطان | نادرس | ٥٢ | جري خفيف ٣٦ |
| ٣ ١° ور° مطران | الوحيدة | ٠، | صباف | روجيه | ٥٢ | ١،٥٩ ن° ج° ٣٧ |
| ٤ مفيد دبغي | عيدية | ٤،٠،٣ | صباف | | ٥٢ | مسحوبة |
| ٥ مفيد دبغي | قشرة | ٠، | صباف | فخر | ٤٨ | ٢،٣ ن° ج° ٣٩ |
| ٦ سعدالله جرادي | زورقالفار | ٠،٢،٤ | بصري | حماده | ٥٢ | ١،٥٤ حكيفة ٣٧ |
| ٧ متري فرعون | يرمكي | ٠،٢،٣ | شريف | الفره | ٥٠ | ٢،٥ ن° ج° ٣٠ |
| ٨ متري فرعون | فرحان | ٠، | شريف | سليمان | ٥٠ | ٢،٥ ن° ج° ٣٦ |
| ٩ محمود عراجي | مثابر | ٠، | شريف | عصام | ٤٨ | جري خفيف ٣٨ |
| ١٠ ايكتور فرح | فرحةالامير | ٠،٣،٠ | ميشاليد | الحسن | ٤٨ | ١،٤ الباب خفيف |

## الشوط الثاني — الساعة الواحدة والنصف

جائزة عين العلزون — للخيل التي عمرها اربع سنوات واكثر ولم تربح . الوزن ٥٠ و٥٤ مع تخفيض للبونية - الجائزة ٧٠٠٠ ل.ل. المسافة ١٦٠٠ متر .

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| ١ ١° ور° مطران | المجتهد | ٠، | صباف | روجيه | ٥٤ | ١،٥٠ جامد ٣٧ |
| ٢ جاك ازاديان | غزير | ٠،٣،٢ | صليبا | الحسن | ٥٤ | ١،٤٩ جامد ٣٦ |
| ٣ خليل سركيس | الصاف | ٠،٠،٤ | صباف | فخر | ٥٤ | ١،٥٣ عكيفه ٣٧ |
| ٤ مفيد دبغي | مرغوب | ٠،٢،٤ | صباف | | ٥٤ | مسحوب |
| ٥ توفيق سعد | سلوان | ٠،٠،٠ | بعصلي | سليم | ٥٤ | ١،٤٨ جامد ٣٧ |
| ٦ عثمان مكاوي | شلال | جديد | خالد | سعيد | ٥٤ | ١،٤٧ جامد ٣٧ |
| ٧ منصور بن سعود | زاير | ٢،٤،٢ | لبابيدي | حماده | ٥٤ | ١،٤٩ جامد ٣٧ |
| ٨ متري فرعون | عدنان | ٠، | شريف | سليمان | ٥٠ | ١،٥٠ جامد ٣٦ |
| ٩ ع الحميد شاتيلا | شهدان | ٠،٠،٢ | سامي | ناصر | ٥٠ | ١،٥٢ عكيفه ٣٧ |
| ١٠ واصف بشارات | جميل | جديد | بيلون | مخايل | ٥٠ | ١،٥٠ جامد ٣٧ |
| ١١ محمد عشي | زعيمالبادية | ٤،٤،٢ | احمد س° | نادرس | ٤٧ | ٢،٣ ن° ج° ٣٧ |

## الشوط الثالث — الساعة الثانية

جائزة كفرتبرخ — لبونية الدرجة الثالثة التي عمرها اربع سنوات واكثر . الوزن ٥٠ و٥٤ مع بنالتيه . الجائزة ٨٠٠٠ ل.ل. المسافة ١٦٠٠

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| ١ محمود عبدالكريم | شمالنسيم | ٢،٣،٤ | شويتي | عبده | ٥٧ | جري خفيف ٣٧ |
| ٢ ريته فتال | ثار | ج،١،٢ | شويش | نادرس | ٥٦ | ٢،٢ ن° ج° ٣٦ |
| ٣ متري فرعون | الهيلب | ٠،٠،٠ | مرمر | سعد | ٥٤ | ١،٤٦ جامد ٣٦ |
| ٤ محمود عراجي | غوار | ج،٤،٠ | حساوي | | ٥٤ | جري خفيف ٣٦ |
| ٥ منصور بن سعود | جل البقير | ٠،٠،٠ | لبابيدي | حماده | ٥٤ | جري خفيف ٣٧ |
| ٦ واصف بشارات | هلالواصف | ٠،٠،٠،١ | سامي | مخايل | ٥٤ | جري خفيف ٣٧ |
| ٧ بشارة يوحنا | امل المنى | ٣،٠،٠ | بيلون | سليم | ٥٢ | جري خفيف ٣٨ |
| ٨ محمد كسرواني | التصابر | ٤،٢،٠ | لبابيدي | عصام | ٥٠ | ١،٥٠ جامد ٣٦ |
| ٩ مفيد دبغي | مرجان | ج،١،٢ | صباف | فخر | ٥٠ | ١،٥٢ عكيفه ٣٧ |
| ١٠ محمد عشي | نجوى | ج،١،٢ | احمد س° | سليمان | ٤٨ | جري خفيف ٣٧ |

## الشوط الرابع — الساعة الثانية والنصف

جائزة شاتلي — لخيل الدرجة الثالثة المسنة . الوزن مشترك ٥٣ كيلو مع بناليته وتخفيض للبونية . الجائزة ٨٠٠٠ ل.ل. المسافة ١٠٠٠ .

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| ١ عبدالله طالب | باب الفرج | ٠،٠،٠ | بصري | | ٥٧ | مسحوب |
| ٢ واصف بشارات | مارتينيز | ١،٢،٠ | بيلون | مخايل | ٥٧ | ١،١٥ الباب ٣٧ |
| ٣ ايليا ميخاليدس | امير الهوا | ٠،١٠، | صاحبه | ناصر | ٥٥ | ١،١٠ الباب ٣٧ |
| ٤ احمد التنير | عرشالعرب | ٢،١،٢ | بصري | بيطار | ٥٥ | جري خفيف ٣٦ |
| ٥ متري فرعون | ملك الميدان | ٤،١،٠ | شريف | سليمان | ٥٥ | ١،٤٧ جامد ٣٥ |
| ٦ سمير بيتان | نائلة | ٠،٠،٠ | شويتي | نادرس | ٥٣ | ١،٥٩ ن° ج° ٣٧ |
| ٧ كريم حشمي | بسمارك | ١،ج،٠ | رياب | سليم | ٥٣ | ١،٤٩ جامد ٣٧ |
| ٨ جورج عيسى | شكيب | ١،ج،٢ | منزعاليه | ناصر | ٥٣ | مشكوك في جريه |
| ٩ ناصر وفريج | سمسار | ٠،٠،٠ | قطان | عصام | ٥٣ | ١،٥٤ ن° ج° ٣٠ |

## الشوط الخامس — الساعة الثالثة

جائزة عين قراز — ( مخففة ) هنديكاب لخيل الدرجة الثانية والاولى . المسافة ١٤٠٠ متر .

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| ١ محمود عراجي | المرجل | ٢،١،١ | حساوي | محمود | ٦٢ | جري خفيف ٣٦ |
| ٢ جاك ازاديان | محبوب | ١،٠،٠ | صليبا | ناصر | ٦١ | ١،٥٢ ن° ج° ٣٦ |
| ٣ فيتوريو ديابوكا | كلي بوي | ٢،٠،١ | صباف | فخر | ٥٨ | ١،٥٧ ن° ج° ٣٧ |
| ٤ نصوح العريس | زين الاسمر | ٠،٠،١ | صباف | روجيه | ٥٦ | ٢،١ ن° ج° ٣٧ |
| ٥ توفيق سعد | عصفور | ٠،٠،٠ | لبابيدي | عصام | ٥٣ | ١،٥٤ عكيفه ٣٦ |
| ٦ ريته فتال | الفرس | ٠،٣،٣ | شويتي | نادرس | ٤٩ | جري خفيف ٣٦ |
| ٧ جورج شلهوب | زعيمالوادي | ٤،ج،١ | لبابيدي | سليمان | ٤٦ | ١،٥٩ ن° ج° ٣٠ |
| ٨ عزمي عثمان | سامي | ٤،٠،٠ | احمد س° | سلطاني | ٤٥ | جري خفيف ٣٦ |
| ٩ فاروق كنفاني | معجب | ١،١،١ | مرمر | | ٤٥ | مشكوك في جريه |
| ١٠ فروج وعيسى | كحيلانهد | ٠،٠،٠ | ميشاليد | سليم | ٤٥ | ١،١٦ الالف ٣٧ |
| ١١ احمد صبح | نبيل | ٠،٠،٠ | بيلون | | ٤٥ | ١،٥١ عكيفه ٣٧ |

## الشوط السادس — الساعة الثالثة والنصف

جائزة الغزالية — ( مخففة ) لخيل الدرجة الثالثة المسنة - الوزن مشترك ٥٣ كيلو مع بناليته وتخفيض للبونية - الجائزة ٥٥٠٠ ل.ل. المسافة ١٤٠٠ متر .

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| ١ بشير عثمان | ساتن | ٣،١،٤ | احمد س° | سليمان | ٥٧ | جري خفيف ٣٦ |
| ٢ مفيد دبغي | برج العرب | ٤،٤،٢ | صباف | | ٥٥ | ٢،١ ن° ج خفيف |
| ٣ مفيد دبغي | النصار | ج،٢،١ | صباف | فخر | ٥٥ | جري خفيف ٣٦ |
| ٤ مفيد دبغي | ست الدار | ٣،٠،٠ | صباف | جمعه | ٥٤ | ١،٥٣ عكيفه ٣٧ |
| ٥ جاك ازاديان | ياسر | ج،١،٢ | صليبا | | ٥٣ | مسحوبه |
| ٦ منصور بن سعود | هلال الشير | ٤،٢،٣ | بصري | حمادة | ٥٣ | ١،٥٣ عكيفه ٣٦ |
| ٧ حنا مهنا | ميسرة | ج،٠،٢ | صباف | روجيه | ٥٣ | جري خفيف ٣٦ |
| ٨ عبدالله حنا | مهرجان | ٤،٢،٠ | حداد | عيد | ٥٣ | ١،٥٥ ن° ج° ٣٦ |
| ٩ متري فرعون | سعد ايمن | ٠،٠،٠ | مرمر | سعد | ٥٣ | يشتغل على المدى |
| ١٠ الفايق فرار | يمامة | ج،١ | احمد س° | سليم | ٥١ | جري خفيف ٣٦ |

هكذا من الأصل

## الامير فهد يستقبل انسناتور الاميركي جيمس ماكلور

استقبل الامير فهد بن عبد العزيز ولي عهد المملكة العربية السعودية ونائب رئيس مجلس الوزراء قبل ظهر امس السناتور الاميركي جيمس ماكلور الذي يزور المملكة حاليا .

وحضر المقابلة الامير سعود الفيصل وزير الخارجية السعودي والدكتور رشاد فرعون المستشار الخاص للملك خالد والسيد جون وست السفير الاميركي لدى السعودية .

وكان السناتور ماكلور قد وصل الى الرياض في وقت سابق امس في زيارة للمملكة .

الرياض — ق.ن.ا

# امير الرياض : على العالم ان يستجيب لنداء الحق والعدل

قال الامير سلمان بن عبد العزيز امير منطقة الرياض ان اي حل لقضية الشرق الاوسط ، ينبغي ان يقوم على اساس الحل العادل وضمان حقوق شعب فلسطين . وقال ان على العالم ان يستجيب لنداء الحق والعدل ، وموقف المملكة من هذه القضية المصيرية واضح ومعلن .

جاء ذلك في حديث صحفي شامل اطرفه الامير سلمان لصحيفة « الجزيرة » ومجلة « النهضة » الكويتيتين ونشرتاه امس .

وكان من ابرز ما طرحه الامير تاكيده على الدور الرئيسي والقيادي الذي يضطلع به الاعلام في حياة الامم والشعوب ، وقال في هذا الشأن : ان على العرب والمسلمين ان يسهموا في مجال الاعلام بكل ما يستطيعون وان يكون اعلامهم مرتكزا دائما على اسس الوعي والتضامن والقيم التراثية والحضارية للامة الاسلامية والعربية .

واشار الامير سلمان الى اهتمام السعودية بتنشئة الجيل الجديد على اسس متينة وقواعد سليمة ، وقال في هذا الصدد : ان جيل الجامعيين العرب هم الذخيرة والامل المرتجى لخدمة امتهم بالعلم والمعرفة والايمان المقرون بالعمل الصادق المثمر .

ودعا الشباب كله الى عدم تقليد الشباب الاجنبي الا فيما ينفع ويفيد ، والا يتاثر ابدا بالعادات التي تتعارض مع الدين والتراث .

وقال : ان قاعدة بناء الانسان قبل بناء الاوطان قاعدة سليمة واسلم منها ان يقال ببناء الانسان والاوطان معاً .

كما اكد ان المقومات التي يرتكز عليها بناء الانسان السعودي تنبع من دينه وتراثه وحضارته وحبه لوطنه ولامته الكبيرة وهي الحصن المنيع الذي يقيه الانزلاق فيما قد يتردى فيه غيره .

الرياض — و ا س

## ارتفاع ايرادات السياحة في مصر

تفيد احصائيات البنك المركزي في مصر بان ايرادات السياحة في مصر زادت بنسبة ٦٥٫٤٤٪ خلال العام الماضي ، وقد وصلت الايرادات السياحية من ١٥٤ مليونا و ٤١٤ الف جنيه مصري (حوالي ٣٤٠ مليون دولار) في عام ١٩٧٦ الى ٢٥٥ مليونا و ٤٠٠ الف جنيه مصري ( حوالي ٥٦٠ مليون دولار ) في عام ١٩٧٧ .

ويتوقع محب ستينو وزير السياحة ان تصل ايرادات السياحة في مصر في عام ١٩٨٠ الى ٥٠٠ مليون جنيه مصري ( حوالي مليار ومئة مليون دولار ) .

القاهرة — و.ص.ف

## إختفاء طائرة عسكرية اميركية في تركيا

صرح متحدث باسم السفارة الاميركية في انقرة بان عمليات تفتيش برا وجوا بدأت عند ابلاج فجر امس عن طائرة عسكرية اميركية قالت انباء انها فقدت ، وعلى متنها خمسة اشخاص .

وقد فقدت الطائرة وهي من نوع بيتكرافت يو — ٢١ ذات محركين بعد ظهر امس الاول خلال رحلة لها من استانبول الى سينوب على ساحل البحر الاسود الواقعة على مسافة ٣٢٠ كيلومترا من انقرة .

وقال المتحدث ان الاتصال بالراديو انقطع مع الطائرة التي تقل طاقما من شخصين ، وثلاثة مسافرين وذلك فوق منطقة وعرة تبعد ١٣٠ كيلومترا الى الغرب من سينوب .

وقال المسؤولون انهم يخشون من ان يكون احتمال بقاء الاشخاص الخمسة على قيد الحياة ضئيلا جداً .

انقرة — ر

رئيسا التحرير: سعيد فريحه/ عصام فريحه
المدير المسؤول: عزت صافي — مدير التحرير: ميشال رعد

# الانوار

تصدر عن دار الصياد
المدير العام
بسام فريحه

# اندرسون : كارتر يراقب بانزعاج تعزيز الوجود الكوبي في افريقيا

قال جاك اندرسون الصحفي الاميركي الشهير في البرنامج الاخباري « صباح الخير اميركا » ان الرئيس جيمي كارتر يراقب عمليات التعزيز العسكري الكوبي في افريقيا « بانزعاج شديد » . وقد بحث هذا الامر مع خبراء الاستراتيجية الاميركية للحيلولة دون استيلاء الكوبيين على مزيد من الاراضي ...

واضاف اندرسون الذي ذكر انه اطلع على محاضر الوقائع الخاصة بمناقشات الرئيس الاميركي فقال ان الرئيس كارتر يعتقد بان الكوبيين الموجودين في افريقيا يخضعون للسيطرة السوفياتية .

وقد اشارت تقارير المخابرات الى ان السوفيات يقومون بتسليح الجنود الكوبيين ، ودفع مرتباتهم على اعتبار انهم مرتزقة يعملون لحسابهم على حد تعبير الرئيس كارتر .

واشار الصحفي الاميركي الى ما جاء في محاضرات الرئيس كارتر بان هدف الكرملين في هذا الصدد هو توسيع قاعدة النفوذ السوفياتي في افريقيا .

واوضح اندرسون ان الامر كان سيصبح استفزازيا للغاية لو تم ارسال قوات سوفياتية الى القارة السوداء كما وان اية تحركات عسكرية من جانب دولة عظمى كانت ستسبب انزعاجا عالميا واسع النطاق . وقال اندرسون ان السوفيات ارسلوا لهذا السبب قوات كوبية بدلا من القوات السوفياتية .

واشار اندرسون الى ان قوات كوبية شوهدت بالفعل في عدد من المناطق الساخنة في افريقيا .

واشار الصحفي الاميركي في البرنامج الاخباري الى ما وصفه بانه تعليقات الرئيس كارتر التي وردت في محاضر الجلسات السرية واتسمت بالتوجس فقال : ان الرئيس الاميركي ذكر ان التعزيزات الكوبية اصبحت موجودة على مدى اتساع القارة الافريقية تقريبا

وقال الصحفي الاميركي ان الرئيس الاميركي بسبب هذا التطور الذي تشهده افريقيا من جانب القوات الكوبية ، يقوم بدراسة التدابير المضادة الممكنة دون توريط الولايات المتحدة في صراع اخر مماثل لما حدث في فيتنام .

ومضى اندرسون يقول : ان من المرجح جدا ان تقوم الولايات المتحدة بتقديم اسلحة وعمليات تدريب بصورة غير مباشرة ، على الاقل ، الى قوة منافسة تسعى الى وقف التقدم الكوبي .

واعرب اندرسون عن اعتقاده بان عملية حسم هذا النزاع في المستقبل ينتظر ان تتم في الصومال في فصل الربيع القادم . وقال ان السوفيات يقومون بنقل قوات واسلحة كوبية بطريق البحر الى داخل اثيوبيا المجاورة للصومال .

وذكر اندرسون ان خبراء الاستراتيجية الاميركية مقتنعون بان الكوبيين سيقودون عملية غزو للصومال وان الانتصار سيعطيهم قاعدة يمكن ان تستخدم في قطع ناقلات البترول في البحر الاحمر .

وقال الكاتب الصحفي ان مصادر من المخابرات ابلغته ان كلا من السعودية وايران سوف تساند الصومال .

وقال اندرسون ان الولايات المتحدة التي رفضت طلبا تقدمت به الصومال للحصول على اسلحة ستساند السعودية وايران ، بينما سيساند الاتحاد السوفياتي الهجوم الكوبي الاثيوبي على الصومال .

واشار اندرسون في ختام «البرنامج الاخباري » الى ان مثل هذه الحروب ستكون في الحقيقة حربا ضيقة النطاق تخوضها نيابة عن الاتحاد السوفياتي والولايات المتحدة قوات موالية للسوفيات ضد قوات موالية للولايات المتحدة .

واشنطن — ا.ش.ا

## تعيين كيسنجر في وظيفة مستشار بالقطعة

عين هنري كيسنجر وزير خارجية الولايات المتحدة السابق في وظيفة مستشار بالقطعة في احد بيوت السمسرة الكبرى في نيويورك ، وهو بيت « غولدمان ساكس وشركاه » .

واوضح متحدث باسم هذا البيت ان كيسنجر ستكون له قيمة كبيرة في الاستشارات التي سيقدمها عن التطورات السياسية الدولية ، واثرها على المصالح الاقتصادية والمالية . ولم يتحدد بعد الاجر الذي سوف يتناوله كيسنجر .

والمعروف ان وزير الخارجية الاميركي السابق لم يتقصه العمل منذ خروجه من الحكومة . فهو يعمل مستشارا خاصا للشؤون الدولية في احدى شبكات التلفزيون ، واستاذا في جامعة جورج تاون ، ونائبا للرئيس في لجنة المستشارين في الشؤون الدولية لبنك شيزمانهاتن . كما انه وقع عقدا لنشر مذكراته الخاصة .

نيويورك — و. ص. ف

## افتتاح مؤتمر الطاقة الشمسية في السعودية

افتتح الامير فواز بن عبد العزيز امير منطقة مكة المكرمة امس مؤتمر الطاقة الشمسية الذي تنظمه جامعة الملك عبد العزيز بمقر الجامعة .

ويشترك في المؤتمر ٤٦ خبيرا من الاساتذة والباحثين في جامعات السعودية وعدد من ممثلي الجامعات والهيئات في سويسرا والولايات المتحدة وكندا وفرنسا ايطاليا واستراليا والمانيا الغربية من المتخصصين في مجال الطاقة الشمسية .

وقد القى سمو الامير فواز كلمة في افتتاح المؤتمر اعرب فيها عن سعادته بانعقاد المؤتمر وترحيبه بالمشتركين فيه . وقال ان عقد مثل هذا المؤتمر ليس بغريب على جامعة الملك عبد العزيز التي اعتادت المبادرة على عقد مثل هذه المؤتمرات والندوات العلمية المثمرة بحثا عن الافضل دائما في جميع المجالات .

جدة — واس

## فانس يتعهد لتركيا باقرار الاتفاقية الدفاعية معها

ΕΝΑΣ ΑΜΕΡΙΚΑΝΟΣ....ΦΙΛΟΣ

ΕΡΧΕΤΑΙ Ο ΒΑΝΣ

■ صورة كاريكاتورية ضخمة لفانس تظهره كرجل كاوبوي ، استقبلته اثينا امس ■ ( صورة بالراديو من ا.ب )

غادر سايروس فانس وزير الخارجية الاميركي انقرة امس الى اثينا بعد زيارة استغرقت يوما واحدا اجرى خلاله محادثات مع الحكومة التركية الجديدة التي يرئسها السيد بولنت اجويد .

وقال اجويد انه طلب من فانس اجراء تعديل في اتفاقية التعاون الدفاعي بين البلدين بهدف زيادة المساعدة العسكرية لتركيا .

واضاف اجويد الذي كان يتحدث الى بعض الصحفيين الاميركيين ان فانس اكد له ان الاتفاقية التي عرضت على الكونغرس في واشنطن خلال فترة حكم فورد سيتم الاقتراع عليها قريبا .

واكد رئيس وزراء تركيا مرة اخرى انه يتعين ان تكون العلاقات التركية الاميركية بمناى عن موضوع قبرص .

واوضح اجويد ان مباحثاته مع فانس اتسمت بطابع استطلاعي كما ذكر ان الاتصالات ستظل مستمرة مستقبلا على مستوى لم يتحدد بعد .

● وفي نيقوسيا ، صرح المتحدث باسم الحكومة القبرصية في سياق حديثه عن المقترحات التركية ، بانه ليس هناك مجال لابداء اي تفاؤل .

وحين سئل عن الانباء التي نشرتها الصحف التركية والقبرصية بشأن المقترحات التي سيقدمها الجانب التركي قريبا في اطار المباحثات بين الطائفتين ، اوضح انه من اجل احرازاي تقدم يتعين ان تكون الاقتراحات التركية معقولة ، وقابلة للتفاوض . كما يجب ان يتم حدوث تغيير جذري في السياسة التركية .

## عالم سوفياتي يدعو الى اقامة قرية شمسية

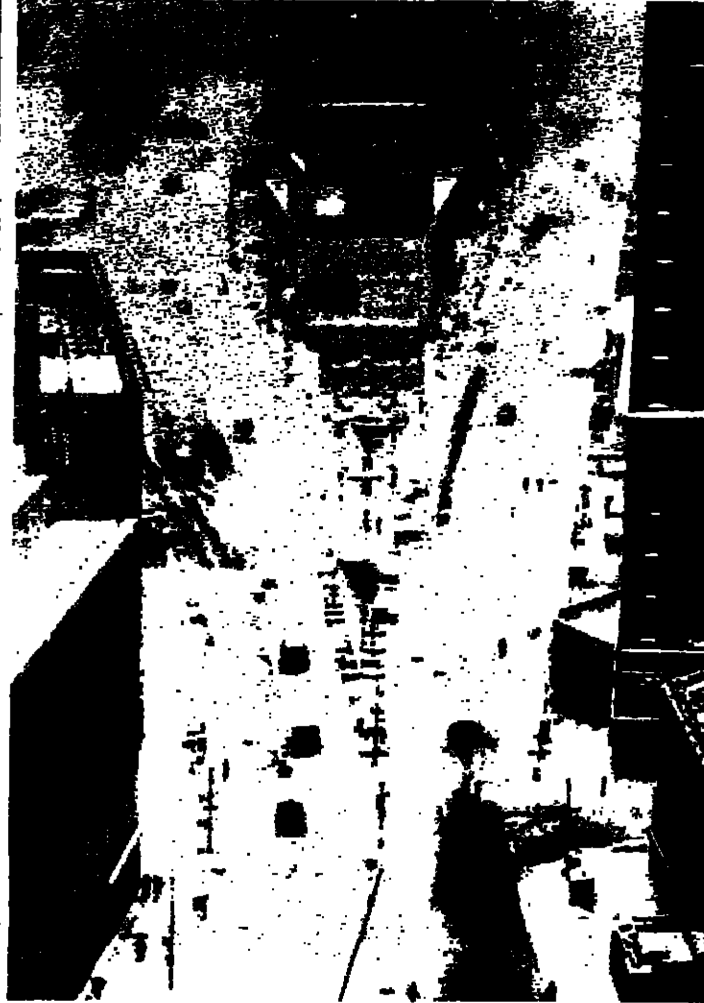
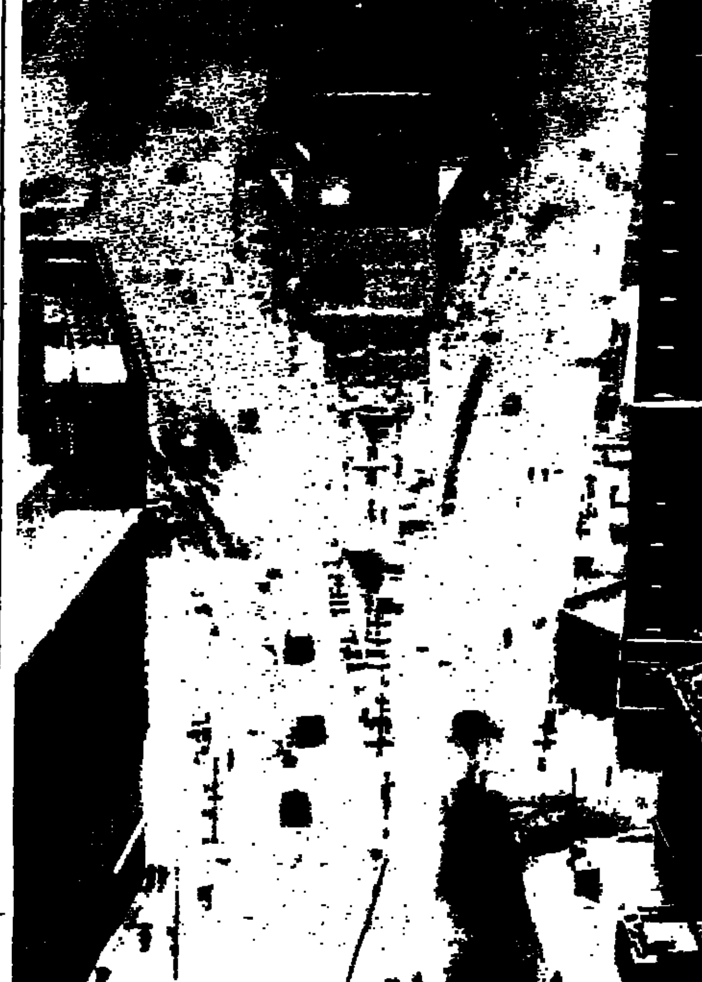
دعا عالم سوفياتي الى تعاون دولي في اقامة قرية شمسية حيث تاتي الطاقة كلها من الشمس .

وابلغ الدكتور « ف. ا. باوم » من اكاديمية توركمنستان للعلوم في الاتحاد السوفياتي التجمع الدولي للطاقة الشمسية في نيودلهي ان قرية من هذا النوع يبلغ عدد سكانها حوالي ١٠٠٠٠ نسمة هي امر يمكن تحقيقه فنيا .

وقال امس الاول : ومع مرور الزمن قد يتحول ذلك الى عملية مربحة من الناحية الاقتصادية .

نيودلهي — ر

## الثلج يحوّل نيويورك الى مدينة اشباح

■ « تايمز سكوير » في نيويورك شبه خالية من حركة السير نتيجة الثلوج ■ ( صورة بالراديو من ا.ب)

غطت طبقة من الثلج لا تقل سماكتها عن قدم نيويورك امس الاول وحولتها الى مدينة اشباح اذ ادى ذلك الى حبس ملايين العمال في منازلهم ، واقفال المكاتب والمدارس ، وتوقف حركة القطارات والخدمات الجوية .

وادت الرياح الشديدة الى تجمع الثلوج بسماكة وصلت الى ثلاثة امتار في مشارف المدينة .

وقد اثلجت في مدن اخرى على الساحل الشرقي ابتداء من واشنطن حتى ولاية نيو انغلند ، لكن حال نيويورك كان الاسوأ .

وكان سكان نيويورك امس يزيلون اكوام الثلج عن مداخل منازلهم بعد اسوأ عاصفة ثلجية تضرب المدينة خلال عشر سنوات في وقت كان فيه الرذاذ المتجمد وتساقط الثلج يشكل مخاطرة لاولئك الذين جازفوا بالخروج في هذا الطقس البارد .

وسببت العاصفة التي غطت المدينة بكثافة قدم من الثلج على الاقل مفاجأة محرجة لدائرة الرصد الجوي الوطنية التي تنبأت بتساقط ثلج معتدل فقط .

نيويورك — ر

## امير الكويت يستقبل سلام

اكدت الكويت امس حرصها على وحدة وسلامة لبنان ، وضرورة تحقيق الوحدة الوطنية بين مختلف الاطراف.

تم ذلك خلال اجتماع الشيخ جابر العلي رئيس الوزراء الكويتي بالنيابة ووزير الاعلام مع الرئيس صائب سلام الذي وصل الى الكويت مساء امس الاول .

وقد استقبل الشيخ جابر الاحمد امير الكويت امس السيد صائب سلام حيث قدم له التعازي في وفاة الشيخ صباح السالم الصباح امير الكويت الراحل .

## دولة الامارات تساهم في مصرف لبنان للانماء

ذكرت وكالة انباء الامارات امس ان دولة الامارات العربية المتحدة تدرس امكانية المساهمة في مصرف لبناني للتنمية الزراعية تم انشاؤه حديثاً .

وقالت الوكالة ان البحث في القضية تم خلال اجتماع جرى امس بين السيد هاني الامين سفير لبنان في دولة الامارات والسيد راشد النعيمي وزير الدولة للشؤون الخارجية في دولة الامارات .

وقالت الوكالة ان الحكومة اللبنانية تخطط لتامين نصف رأس مال المصرف الذي تبلغ قيمته ١٨ مليون دولار آملة ان يغطي النصف الاخر بمساهمات من صناديق ومؤسسات تنمية عربية .

ابو ظبي — ق.ن.ا ؛ ر

## رسالة من السادات الى الملك الحسن الثاني

بعث الرئيس انور السادات امس برسالة الى الملك الحسن الثاني ملك المغرب حملها عبد اللطيف العراقي سفير المغرب في القاهرة .

وكان العاهل المغربي قد بعث يوم الجمعة الماضي برسالة الى الرئيس المصري اعرب فيها عن اسفه لتوقف المفاوضات الاسرائيلية — المصرية ، وعن امله في أن يجري القادة الاسرائيليون تقييما « افضل » للوقائع والظروف من اجل ابرام سلام عادل ودائم .

القاهرة — ا ش ا — وصف

# استعداد ايران لمساندة الصومال يزعج منظمة الوحدة الافريقية

وبخت منظمة الوحدة الافريقية شاه ايران لقوله انه سيساعد الصومال اذا تعرض لاجتياح من اثيوبيا .

وقال بيان من سكرتارية المنظمة في اديس ابابا وزعته في نيروبي وكالة الانباء الاثيوبية ان ملاحظات الشاه التي ادلى بها الى الصحفيين عشية الميلاد كان لها وقع مزعج .

واضاف البيان يقول : من الافضل ان تهتم ايران بمسالة ايجاد حل سلمي للمشكلة في قرن افريقيا عوضا عن ان تشغل نفسها باوضاع مفترضة تميل الى تغطية موضوع قرن افريقيا بالضباب .

« ان منظمة الوحدة الافريقية ترحب باي اقتراح من الاصدقاء الحقيقيين لافريقيا حول كيفية تسوية النزاع الحالي سلميا في القرن الافريقي . ولكن ليس لديها المجال لبلد يسيطر عليه شعور بجعل منطقة نفوذه تشمل افريقيا وذلك بواسطة القيام بدور دولة عظمى صغيرة .

وذكر البيان شكوى منظمة الوحدة الافريقية من تزويد ايران جنوب افريقيا بالنفط . وقال ان على الافريقيين حل مشكلاتهم بانفسهم .

ومضى يقول : على الدول الاجنبية الكف عن التدخل في الشؤون الافريقية . وبالنسبة الى النزاع الحالي في قرن افريقيا عليها الا تقوم بما من شانه ان يجعل الوضع يتخذ شكلا دوليا ، وذلك بتعقيد الجهود الحالية التي تقوم بها منظمة الوحدة الافريقية من اجل ايجاد حل سلمي للمشكلة .

نيروبي — ر

## اغتيال حاكم مقاطعة « كافا » في اديس ابابا

ذكر راديو اديس ابابا امس ان مسلحين مجهولين اغتالوا الحاكم الاداري لمقاطعة « كافا » في جنوب غرب اثيوبيا .

ولم يعط الراديو في اذاعته التي التقطت في لندن اية تفاصيل اخرى عن اغتيال الحاكم الاداري ، ويدعى الكولونيل كاسايي ماتيفيرو .

لندن — ر

## رسائل من بومدين الى رؤساء جبهة الصمود

ذكرت امس صحيفة « الشعب » الجزائرية ان الرئيس هواري بومدين سيوفد خلال الثماني والاربعين ساعة القادمة مبعوثا خاصا لدى رؤساء الدول العربية التي اشتركت في مؤتمر القمة الاخير الذي عقد في طرابلس .

وسيسلم هذا المبعوث الذي لم تكشف الصحيفة عن هويته الى كل من رؤساء سوريا وليبيا والعراق واليمن الجنوبية وعرفات زعيم منظمة التحرير الفلسطينية رسالة من الرئيس بومدين .

ولم توضح « الشعب » الهدف من مهمة المبعوث الجزائري الخاص الذي يرى المراقبون انه من المحتمل أن يعرض على رؤساء « جبهة الصمود » نتائج جولة الرئيس بومدين في دول الشرق الاوسط والاتحاد السوفياتي ويوغوسلافيا ، ويبحث معهم في احتمال عقد مؤتمر قمة عربي جديد .

الجزائر — و.ص.ف

## برلين الغربية تضع حداً لنشاط اهم شبكات المخدرات

وضعت سلطات مكافحة المخدرات في برلين الغربية حدا لنشاط احدى اهم شبكات تجارة المخدرات التي اكتشفت خلال السنوات الاخيرة .

وصرح متحدث باسم البوليس امس انه تم القاء القبض على احد الرعايا الاتراك مساء امس الاول في برلين . كما عثر المحققون على ٢٢٥٠ غراما من الهيروين في منزله .

برلين — و.ص.ف

## الاردن يحرر التعامل النقدي من قيود المراقبة

اعلن الدكتور محمد سعيد النابلسي محافظ البنك المركزي في عمان امس ان البنك اتخذ خطوات واسعة جديدة لتحرير التعامل النقدي من قيود مراقبة العملة الاجنبية .

واضاف يقول ان هذه الخطوة تعتبر تسهيلا اضافيا بعيد الاثر لرجال الاعمال في الداخل وتنشيطا لعمليات البنوك ونشاطات السوق المالية الجديدة .

وقال ان من ابرز هذه الخطوات السماح للاردنيين المقيمين في الاحتفاظ بحساب بالعملات الاجنبية لدى البنوك المرخصة بحدود ما يعادل ٥٠٠٠ دينار للتخلص والسحب من هذه الحسابات دون قيد او شرط او اذن مسبق شريطة أن تاتي هذه الحسابات من الخارج .

عمان — ر

# ابوظبي تستأنف تصدير الغاز الى اليابان في حزيران

قالت صحيفة « الاتحاد » شبه الرسمية في ابو ظبي امس انها ستستانف تصدير كمية ٧ الاف طن من الغاز الطبيعي الى اليابان شهر حزيران القادم ، بعد تخفيض كان نتيجة لاكتشاف شقوق في التكرير الجديد .

ونسبت الصحيفة الى السيد ادريس الحيوش المدير العام للشركة لتسييل الغاز التي بدأت الانتاج في المعمل في شهر تشرين ... انه سيعود الى الانتاج بطاقة كاملة هي ٧ الاف طن يوميا في شهر ... القادم .

وقال انه خلال عملية اصلاح المعمل يبلغ الانتاج نصف طاقة الغاز الطبيعي ، وغاز البترول السائل .

ونسبت الصحيفة كذلك الى الدكتور مانع العتيبة وزير النفط ... رئيس الشركة قوله ان التسرب في خط من خطوط التسييل اكتشف متاخر من شهر تشرين الاول بعد ثلاثة اسابيع فقط من الافتتاح الر... الذي كلف ٥٥٠ مليون دولار .

وقال الدكتور العتيبة ان الانتاج اوقف في شهر تشرين الثا... واكتشفت شقوق في اماكن كانت قد تلحمت .

ومضى يقول ان من المقرر ان ينتهي اصلاح المعمل في شهر اذا... حيث ستجري تجارب واسعة قبل استئناف الانتاج .

ويباع انتاج المعمل بمقتضى اتفاق مدته ٢٠ سنة مع شركة ... الكهربائية .

وتملك حكومة ابو ظبي ٥١ بالمئة من حصص المعمل الذي انشئ ... « دلس » لاستخدام غاز حقول النفط البحرية في ابو ظبي .

ابو ...

# "بروغرس واحد".. شاحنة فضائية سوفياتية




■ « بروغرس واحد » لدى اطلاقها من قاعدة بايكونور السوفياتية امس الاول ■ ( صورة بالراديو من ا.ب )

تواصل محطة الفضاء السوفياتية العلمية « ساليوت ٦ » و الشاحنة الفضائية « بروغرس واحد » التي اطلقت امس الاول الدوران في الفضاء . وقد قام رائدا الفضاء صباح امس بفحص النظم للمحطة وترتيب المعلومات والوثائق .

وذكرت وكالة « تاس » انه بعد تصحيح مسار الشاحنة « بروغرس واحد » امس الاول فقد اصبح اقصى بعد لها عن سطح الارض ٤٠... والادنى يبعد ٢٤٦ كيلومترا ، وانها تقوم بدورة كاملة حول الارض ... دقيقة بزاوية ميل قدرها ٥١٫٦ درجة .

## كارتر يحتفل بمرور عام على ولايته

اقام الرئيس جيمي كارتر حفلا بمناسبة مرور العام الاول على حكمه في مدينة اتلانتا عاصمة ولاية جورجيا حضره مناصرو الحزب الديمقراطي الذين كانوا سببا في فوزه على جيرالد فورد عام ١٩٧٦ .

وقد دفع كل من الذين حضروا مادبة العشاء التي اقيمت بهذه المناسبة ، وعددهم ٨٠٠ مدعو ، خمسمئة دولار ، وذلك اسهاما في ملء خزينة الحزب الديمقراطي التي بلغت ديونه اكثر من مليوني دولار .

وكان نجم هذا الحفل « برت لانس » صديق الرئيس كارتر الحميم الذي اضطر منذ ثلاثة اشهر الى الاستقالة من ادارة الميزانية الاتحادية بسبب نشاطه المصرفي الشخصي .

اتلانتا ( ولاية جورجيا ) — و ص ف

# لبنان في عصر الاقمار الاصطناعية





■ ...لة الاقمار الاصطناعية في العربانية ■ ( تصوير موسى الزوقي )

...ب عبدالله عبود :

...يخ التواصل البشري من الكلمة الى الحرف» ...مة ، فالكهرباء حتى الاقمار الاصطناعية ، على ارض لبنان انسجلها رائما مع واقعه ...خي وارتباطه الانساني .

...لاتصالات والمواصلات بين الدول اصبحت ...ب الرئيسي في حياة الشعوب الاقتصادية ...ياحية وغيرها .

...لمحطة اللبنانية للمواصلات بواسطة الاقمار ...طناعية ، تربض على تلة بين اشجار الصنوبر ... غابة بلدة العربانية .

... تشرين الثاني الفائت دشن وزير البريد ...ق والهاتف فريد روفايل اعادة تشغيل المحطة ...اصلاح الاعطال فيها ، فاصبح جرم المواصلات ...طة لبنان للاتصال بالعالم ، وارتفعت مرة ...ن ، بعد الحرب ، طريقة اتصالاتنا الى مستوى ...عالمي .

...الاتصال الراداري بواسطة القمر ، نبه الى ...ن تحقيق اتصال بين نقطة واخرى على الارض ...طريق اقمار من صنع الانسان . لان القمر ...مركزه يوميا بالنسبة الى الارض ، ويغيب ...قعة ما زمنا .

## ...ر الاول

...اول قمر اصطناعي اطلقه الاميركيون لاستعماله ...قل المواصلات بين القارات عبر الفضاء في ...١ وهو المعروف بـ « تلستار » .

...القمر الاصطناعي يستمد طاقته من البطاريات ...مسية ، ووظيفة الاجهزة الالكترونية الكامنة ...، اجزاء القمر الاصطناعي ، هي التقاط ...ارات الراديوية الهاتفية ، وكذلك التلفزيونية ...لارض ، وتقويتها وردها بالتالي الى الارض . ...الاشارات الراديوية على اختلاف انواعها ، ...ركز على سطح الارض ، تلتقطها اجهزة القمر ...طناعي وتقويها ، ثم تنقلها الى مراكز ...تقبال .

...القمر الاصطناعي متزامنا مع الارض . ويقوم ...ماء بتحديد مكانه لاستخدامه كمقر لمحطات ... والاستقبال الارضية .

...الاقمار الاصطناعية المتزامنة مع الارض تربط ...اء العالم وتنقل المكالمات الهاتفية والتلفزيونية ... ، وهي تنقل برامج تلفزيونية ملونة من برامج ...ب الاولية الى الاحداث العلمية والدينية ...سياسية العالمية .

## ...حادثة القمرية الاولى

... ١٩٥٩ جرت اول محادثة بين الولايات المتحدة ...ركية وكندا عن طريق الاقمار الاصطناعية . ... المراسلة الراديوية الاولى .

...المكالمة تصل من نقطة على الارض الى نقطة ...ى عليها مارة بالقمر الاصطناعي .

...كانت المسافة بين مركزي المحادثة حوالي ٢٧٠٠ ...متر . لكن المراسلة الراديوية جرت على ...فة تبلغ نحو ٨٠٠ الف كيلومتر . اي ما يعادل ...سافة حول الارض ٢٠٠ مرة .

...ما الزمن الذي استغرقته المكالمة فكان ثانيتين ...عة اعشار الثانية ، كي تصل من نقطة على ...ض الى نقطة اخرى عليها مارة بالقمر ...صطناعي .

...الاقمار المتزامنة مع الارض تتم دورتها حول ...ض كل ٢٤ ساعة ، فتبدو وكأنها ساكنة في ...سماء .

## ...طة العربانية

...لبنان بامكانه التخابر آليا ، اي اوتوماتيكيا ...رة دون المرور « بالسنترال » مع عدة ... بفضل محطة الاقمار الاصطناعية في العربانية» ...ا معدات والات الكترونية تبسط اتصالات لبنان ...ته من النقاط كافة المخابرات الدولية والبرامج ...زيونية العالمية .

...المحطة كانت معطلة منذ آذار ١٩٧٦ بعد ...ض مجموع من قطعها للسرقة والتحطيم ، ورمي ...ن القطع الفنية في وادي العربانية .

...وتم شراء بعض قطع الغيار اللازمة مع اجهزة ...اس الضرورية وصيانة المعدات المعطلة .

...وكلفة اصلاح المحطة قدر بمبلغ نصف مليون ... تقريبا .

...ويذكر ان مجلس وزراء عهد الرئيس شارل حلو ... في احدى جلساته التي عقدها في بيت الدين ... ايلول ١٩٦٧ ، انشاء هذه المحطة .

...والرئيس حلو وضع حجرها الاساسي في اول ...ون الاول ١٩٦٨ ، بعد ان تم تلزيم اشغالها ...ركة « بيح » الاميركية في ١٩٦٨ .

...وفي ايلول ١٩٦٩ دشن الرئيس حلو المحطة ...رضية لتامين المواصلات عبر الاقمار الاصطناعية ...جز العمل فيها بعد انقضاء سنة من موعد التلزيم ، ويومها كان الوزير المهندس ميشال المر وزيرا للبريد والبرق والهاتف ، الذي اشرف على ملاحقة التنفيذ لانجاز المحطة في الوقت المحدد وفي صيف ١٩٦٩ بدأت المحطة اعمالها .

والمحطة ترتكز على هوائي ضخم ( انتين ) يتحرك آليا في جميع الاتجاهات . ويبلغ قطره ثلاثين مترا ليستطيع التقاط الاشارات اللاسلكية الآتية من مسافة شاسعة تزيد على ٣٦ الف كيلو متر ، بواسطة عدد هائل من الاسلاك والاجهزة الالكترونية التي تحول تلك الاشارات الى اشارات سمعية وبالعكس .

وبعد ان تلتقط المحطة الاشارات اللاسلكية تنقلها عن طريق الراديو الى المركز الرئيسي في بيروت ، ومن هناك تتصل بشبكة الهاتف العامة ، الامر الذي يؤدي الى تبسيط الاتصالات الخارجية وتنقية الصوت والقضاء على الضجيج والتشويش واختصار مدة الانتظار .

## المهندس سنو يشرح

المهندس اشرف سنو ( ٣٦ سنة ) متخصص في هندسة الاتصالات اللاسلكية من جامعة فلوريدا الاميركية ، ورئيس صيانة الاتصالات الدولية في وزارة البريد والبرق والهاتف ، تحدث « للانوار » عن واقع محطة العربانية والمرتجى ، وعن شؤون وشجون المواصلات اللاسلكية في لبنان وكيفية تطويرها ليصبح هذا الانجاز الفني العظيم ، رمزا للاذن الصاغية والواعية والمنتجة ، واللسان المعبر .

قال المهندس سنو : لقد اعتقد الناس ان الوزير فريد روفايل دشن محطة جديدة عندما اعاد العمل الى محطة العربانية . والواقع ان معالي الوزير اعاد وضع المحطة الى قيد العمل ، بعد الاحداث.

وضع المحطة اليوم هو تماما كوضعها قبل الاحداث . لقد عادت محطة العربانية الى وضعها الطبيعي السابق ، والاتصالات البرقية والتلكسية مؤمنة .

بالطبع ان وضع المحطة فنيا اليوم هو افضل منه في السابق . فقد ادخلت عليها اجهزة فنية جديدة لم تكن موجودة ، اصلا ، يوم تم تركيب المحطة في ١٩٦٩ .

والاجهزة الجديدة التي تم تركيبها هي اجهزة الاتصال المباشر بين المحطات بطريقة الكترونية ، اضافة الى رفع الاعطال التي تم اصلاحها .

اضافة الى قطع الغيار ( من ترانزستور ، وكوندنساتورات وغيرها ) ، تقدر بحوالي ٢٠٠ الف ليرة ، تلزم عبر مناقصة عامة .

والاتصالات الدولية عبر المحطة الارضية في العربانية تتم مع البلدان الآتية : البحرين ، الكويت ، اليابان ، ايطاليا ، فرنسا ، ومع الولايات المتحدة الاميركية بطريقة غير مباشرة .

ومحطة العربانية ، يضيف المهندس الشاب ، تتعامل مع البلدان التي تقع فوق المحيط الهندي . واية محطة لا يراها القمر الاصطناعي فوق المحيط الهندي لا يتم البث او الاستقبال المباشر معها .

فايطاليا ، مثلا ، لديها محطتين بين المحيط الهندي والمحيط الاطلسي ، وهي تخابر الولايات المتحدة الاميركية والبلدان ، حيث القمر الاصطناعي فوق المحيط الهندي .

## العربانية مقيدة

ويتابع المهندس سنو : محطة العربانية مقيدة باتجاهات معينة حيال بعض الدول . ويلزمها توسيع في مجالات عملها ، وادخال مشروع جديد « نظام سبيد » ، بواسطة اجهزة « الكمبيوتر » . وبها يستطيع لبنان ان يخابر جميع البلدان الدولية دون تحديد او تقييد لوجهة الاتصال .

ومع نظام « السبيد » ، يصبح قسم من المحطة حرا في التخابر الدولي مع البلدان التي يسيرها « نظام سبيد » . ورأيي الفني لا بد للبنان من شراء اجهزة « سبيد » الالكترونية ، ليحصل على هذه الافضلية .

وردا على سؤال لماذا المخابرات الخارجية بطيئة بدلا من ان تكون سريعة ؟ اي لماذا اجراء مخابرة مع باريس او سواها من العواصم الاوروبية يستغرق ساعات في حين ان المهلة ، بسبب محطة الاقمار الاصطناعية ، لا يجب ان تزيد عن ربع الساعة ؟

## الروتين الاداري

اجاب رئيس صيانة الاتصالات الدولية في وزارة الهاتف : المسؤول هو الروتين الاداري . فالاقنية ماشية والاتصالات ماشية ويقولون لطالب المخابرة يلزمك الانتظار نصف ساعة .

● من هم القائلون ؟

□ ١٠١ و ١٠٢ . فهذه الارقام للمخابرات الخارجية لا تجيب على طلبات الناس . يقولون لطالب الخط الخارجي ان الكابل معطل ، والخطوط لا تعمل مع ان كل شيء فني وتقني يسير على ما



■ داخل محطة العربانية ■

يرام ، انما الاسباب ادارية بحتة ، وليست هناك اية اسباب فنية تدعو لهذا الانتظار الطويل ، وتحول دون السرعة في التخابر . اي ان موزعي المخابرات ، والفواتير ، وتلقي المخابرات ، والاستعلامات ، كلها تساهم في هذا الواقع الاليم.

فنحن في لبنان يلزمنا حيوية وديناميكية في العمل الاداري ، لان مصالح الناس والشركات لا يمكن ان تكون ضحية الروتين الاداري ومشاكله ومعوقاته .

## المطلوب

● ما المطلوب ليصبح لبنان رائدا في المواصلات السلكية واللاسلكية الدولية ؟

● المطلوب اولا : تامين الاجهزة الفنية الحديثة سنترالات الكترونية ، اجهزة لاسلكية حديثة ، مقاسم تلكس الكترونية ، الرجل المناسب في المكان المناسب . اي وضع مهندسين فنيين لديهم الكفاية العلمية والخبرة اللازمة في مراكز قيادية للتجاوب مع متطلبات العصر التكنولوجي .

والمطلوب ثانيا : تشييد محطة ارضية ثانية قرب المحطة الاولى في العربانية ، للاتصال بجميع الدول في القارتين الاميركيتين ( البرازيل ، الارجنتين بما فيها الولايات المتحدة الاميركية ) .

اي بناء « انتين » هوائي ثان مع الاجهزة الفنية التابعة له .

● ماذا عن التكاليف ومدة انجاز المحطة الثانية ؟

□ طبعا تكاليف المحطة الثانية « دوبل » عن تكاليف المحطة الاولى . ويلزم السنة تقريبا لبناء المحطة الثانية .

ودفتر الشروط لانشاء المحطة الثانية موجود قبل الاحداث ، منذ ايام الوزير طوني فرنجية . واليوم ادارة الهاتف تدرس الموضوع ، وهو قيد البحث لاقراره وتنفيذه .

## ترانزيت مخابرات

ولا بد من قيام اتصالات معتمدة مع البلدان العربية . بحيث يصبح لبنان مركز توسط في الشرق الاوسط على صعيد المواصلات . فيكون هذا البلد نقطة النقل الاولى ، و « ترانزيت » مخابرات هاتفية وتلكسية .

فنحن ليس لدينا اتصالات بين بيروت والاردن . بسبب تحطم محطة « جبل صافي » في الجنوب في الاحداث .



■ الوزير روفايل اثناء تدشينه اعادة العمل في محطة العربانية ■

ويلزمنا محطة لاسلكية مع سورية . فالمحطة في جبل الكنيسة هدمتها الاحداث . ونحن نتصل حاليا مع دمشق بواسطة كابل محوري .

وليس لدينا اي اتصال مباشر مع العراق .

ولا بد من زيادة الخطوط اللاسلكية مع السعودية.

والاهم هو تطوير العناصر والاجهزة الفنية والادارية لتصبح الكفاية الهندسية العالية هي الاهم . ويكون « الكمبيوتر » المركيزة الاساسية في الاجهزة العاملة ، وشراء مقاسم الكترونية للسرعة في التخابر .

● ماذا عن الصيانة في شبكة المواصلات اللاسلكية ؟

□ الصيانة هنا دائمة ومستمرة ٢٤ ساعة في اليوم ، وخلال ٧ ايام في الاسبوع . الموظفون يعملون ليل نهار . واجهزة محطة العربانية ، اي المحطة الانتهائية التابعة للعربانية ، موجودة في الطبقة الارضية من مبنى وزارة البريد والبرق والهاتف .

ومحطة العربانية هي المحطة الاولى في الشرق الاوسط التي يديرها اختصاصيون لبنانيون منذ ٩٧٠. وهذا فخر للبنان . فلدينا القدرة الفنية والتقنية والمهارة اللازمة . وهذا اثبتناه في ادارة محطة العربانية .

والمهندس اشرف سنو المغرق في تواضعه ، ختم

# العربانية لم تعد تكفي وبدأ التخطيط لمحطة ثانية

كلامه بقوله : لا بد من تخطيط اداري عصري يتجاوز الروتين الاداري العادي . ولا بد للبنان ان يدخل عصرا جديدا لخدمات المواصلات السلكية واللاسلكية . وينقلنا من عصر التسهيلات المحدودة الى احدث الانظمة العصرية القائمة على التخطيط السليم لمواجهة الزيادة الاستثنائية المطردة في طلبات الجمهور على الحركة الدولية والمحلية للمواصلات السلكية واللاسلكية خلال السنوات القادمة » .

والتقدم في استخدام الفضاء لتطوير وسائل الاتصالات هو لتقصير المسافات وتبادل المعلومات والخدمات ، وازدياد فرص الفهم المتبادل بين مختلف الشعوب والاجناس لزيادة فرص التعاون .

بقي ان لغة عالمية واحدة « يترجمها » جرم صغير فيه انطوى العالم الاكبر . ومن العسير علينا ان نتخاطب بهذه اللغات الكثيرة الكلمات فنعم العالم عبر الاقمار الاصطناعية لغة اختزال تكفي الكلمة منها للتعبير عن مئات .

وكثرة وسائل الاتصال اللاسلكي والتلفزيوني تساعد على توحيد اللغات .

فلا بد من محطة عربانية ثانية تقلص ابعاد هذا العالم وتقاربه . فلا تعود المسافات البعيدة تمثل عقبة في الاتصالات بين بلدان العالم المختلفة ، فيصبح العالم في متناول لبنان بصورة سريعة وفورية .

فالمحطة العربانية الثانية ستميز لبنان ، كما ميزته المحطة الاولى ، بقربه من العالم ، وبقرب العالم منه . فلا تثنيه المكاره والشدائد عن طموحه والتطلع الى المستقبل .

# اوروبا تدخل نادي الاقمار

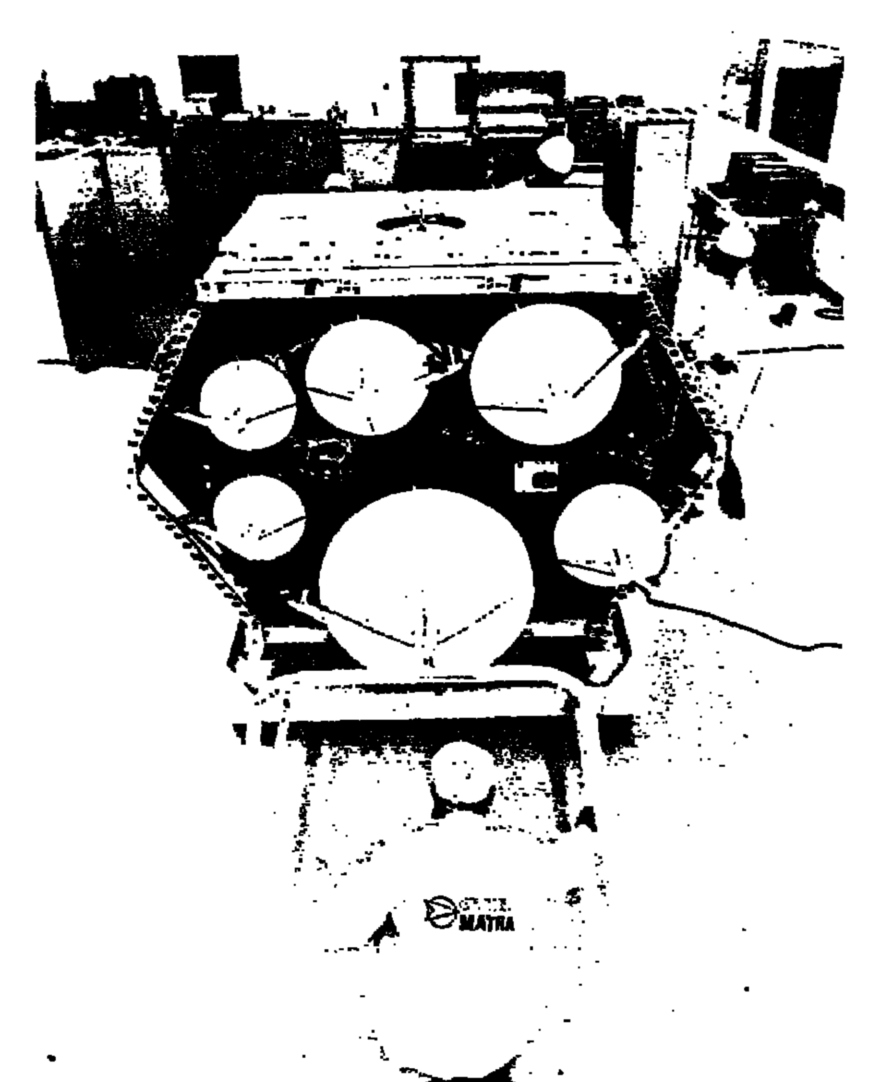
دخلت اوروبا الغربية نادي الاقمار الصناعية فقطعت بذلك على القوتين الاعظم الولايات المتحدة الاميركية والاتحاد السوفياتي نعمة التفرد بهذه الصناعة المتطورة .

بدأت المغامرة الاوروبية في شهر آب ١٩٧٢ يوم قررت هذه الدول اختراق مغالق الفضاء في مجال الاقمار الصناعية للمواصلات اللاسلكية . فكانت ولادة ما سمي بمشروع ( او.تي.اس ) الذي سينتهي العمل فيه في ربيع العام المقبل ١٩٧٨ .

## الدول المشتركة

الدول المشتركة هي فرنسا ( ماترا ) والمانيا الغربية ( ارنا — آ.او.جي — تليفونكن ) وبريطانيا ( اتش.اس.د ) وايطاليا ( سيليتيا — ايريتاليا ) ، والبلاد الواطئة ( فوكر — ف.اف.ف ) ، والسويد ( ساب ) واخيرا اسبانيا ( انيا ) . اما الانتاج فيخضع لاشراف شركة هاوكر سيدلي ديناميكس البريطانية ، في مدينة تولوز الفرنسية .

وقد اعلنت الشركات المتخصصة المساهمة في العمل ان مهمة هذا القمر ستكون متعددة الاتجاهات والاشكال ، فمن مراقبة الموجات الصوتية في الفضاء الى معرفة وتحديد امكنة المنشآت النووية المتطورة في القارات الثلاث الاميركية والاوروبية والاسيوية .




■ خبراء فرنسيون يعدون في تولوز لاطلاق اول قمر اوروبي ■

# الشيوعيون في ايطاليا يقرعون باب الحكم

# برلنغوير في المصعد هل يرتفع ام يهبط ؟



■ الزعيم الشيوعي الايطالي برلنغوير امام المصعد .. هل يصعد أم يهبط ؟

( صورة من

بدأ كل شيء يوم ٧ كانون الاول الماضي . الامين العام للحزب الشيوعي الايطالي انريكو برلنغوير كان قد تماثل للشفاء لتوه من زكام ، عندما ظهر على شاشة التلفزيون ليعلن ان البلاد تواجه وضعا استثنائيا ، وان الامر يتطلب بالتالي حكومة استثنائية يشترك فيها الشيوعيون مع الاشتراكيين والجمهوريين والديمقراطيين الاجتماعيين الى جانب المسيحيين الديمقراطيين ، واطلق شعارا بـدا يلاقي تجاوبا على اكثر من صعيد : « حكومة استثنائية لوضع استثنائي » .

الموقف الشيوعي الجديد كان مفاجأة للعديد من المراقبين ، ولم يؤخذ في البداية على محمل الجد ، فحتى ٢١ كانون الثاني ، كان رئيس الحكومة غويليو اندريوتي يعلن « كل شيء يسير حسنا . الحكومة التي الفناها منذ ١٨ شهرا متماسكة . لا توجد اي ازمة » .

ولكن العام الجديد كشف بان الشيوعيين لم يكونوا يمزحون في العام الماضي ، بل كانوا اكثر من جادين . لفهم الموقف الشيوعي « المفاجيء » يمكن تقديم التفسيرات التالية :

اولا — الحزب الشيوعي الايطالي يعاني من متاعب داخلية . العام ١٩٧٧ لم يشهد سوى تقدم طفيف في كادراته . احد الاستقصاءات كشف بان ٤٠ بالمئة من القواعد تعارض الخط اللين للقيادة . مجلة لونوفيل اوبزرفاتور اليسارية الباريسية عبرت عن نقمة القاعدة في استشهادها بقول منسوب لاحد هؤلاء الاعضاء : « لقد قدم حزبنا قوته لحل الازمة الاقتصادية وتوطيد النظام . ماذا حصل في المقابل ؟.. لقد اعادوه الى مقعده الدراسي ، وكأنه تلميذ ميؤوس منه ، والان يطلبون منه ان يكتفي بالمشاركة في برنامج دون ان يملك وسائط تطبيق هذا البرنامج » .

في الواقع الحزب الشيوعي ظل يؤيد المسيحيين الديمقراطيين دون انقطاع منذ ١٨ شهرا على حساب قاعدته ومبادئه ، وكان يتحمل بالتالي مسؤولية امام الراي العام ، الامور ظلت تسير بشكل سيء والمواطن الايطالي الذي صوت للشيوعيين على امل التغيير اصيب بكل تأكيد بصدمة قوية .

ثانيا — هناك انقسامات حادة في القيادة الشيوعية الايطالية ذاتها ، وعودة الى الرغبة بالتقارب مع موسكو . الزعيم السابق للحزب الشيوعي الايطالي لويغي لونغو ٧٧ عاما ادلى مؤخرا بتصريحات ذهب فيها الى القول بان « على الحزب الشيوعي الايطالي ان يحتفظ بطابعه اللينيني » . كما قال : « الثورة الروسية رغم كل ما قيل فيها قد امدت روسيا والعالم باسره بزخم ديمقراطي وتقدمي » .

هذه التصريحات اعتبرت بمثابة ردة على مواقف برلنغوير . وخاصة في وقت بدأت تتصاعد فيه الانتقادات ضد برلنغوير باعتباره انه فقد السيطرة على الطبقة العاملة ، على حساب تقربه من المثقفين . ومن المعروف ان برلنغوير ذو اصول بورجوازية .

بتعبير اخر ، برلنغوير كان بحاجة لنصر سريع ، ولم يكن بامكانه تحقيق ذلك ، الا بمطالبته بالاشتراك بالسلطة .

ثالثا — برلنغوير كان يتعرض لضغط متصاعد منذ حوالي العام والنصف من الاعضاء في الحزب ، والتجمعات اليسارية ، بعد اتهامه بالتعاون مع النظام القائم .

في السابق كان الشيوعيون يفضلون البقاء في الظل . ذكريات ما حدث لاليندي في تشيلي كانت ما تزال طرية في الاذهان ، وكان الشيوعيون متخوفين من ان تنتقل التجربة الى ايطاليا اذا حاولوا الوصول الى الحكم ، ولكن التطورات الاخيرة على الصعيد الاقتصادي والامني ، دفعتهم الى التحرك من اجل تحقيق بعض التقدم في مسيرتهم نحو السلطة . وفي هذا الصدد يقول احد كبار المسؤولين في الحزب الشيوعي الايطالي : « ان حزبا كبيرا كحزبنا ليس بقدرته البقاء جامدا الى ما لا نهاية له ، لقد قمنا بالكثير من اجل مصلحة الوطن ، وتحملنا الكثير من جراء ذلك » .

ابرز التطورات الاقتصادية ان ايطاليا تشكل احدى الدول الاربع ( الدول الثلاث الاخرى هي البيرو والبورتغال وتركيا ) التي لم يعد بامكانها العيش الا تحت وصاية صندوق النقد الدولي . وفي هذا النطاق يروي المعلق الفرنسي المعروف جان فرانسوا ريفيل في الاكسبرس ان وزير المال الايطالي قرر الذهاب في تشرين الثاني الماضي الى الولايات المتحدة للتفاوض مع عدد من المصارف الخاصة بغية الحصول على قرض مقداره ٥٠٠ مليون دولار ، وهو مبلغ يساوي قيمة القرض الذي حصلت عليه ايطاليا قبل بضعة شهور من صندوق النقد الدولي .

ويتابع ريفيل روايته : « قرار الرحلة اتخذ في ساعة متأخرة من الليل ، في جلسة استثنائية للحكومة ، وكان من المقرر ان يطير الوزير في ساعة مبكرة من اليوم التالي .

في الوقت المحدد كانت خزينة المال مقفلة. شركات الطيران اصرت على دفع ثمن بطاقة السفر نقدا ... في هذه اللحظات الحرجة ، تذكر احد المسؤولين ان والدته قد سحبت مليون لير من حسابها المصرفي ، فذهب وايقظها لشراء البطاقة .

ريفيل يؤكد ان الرواية حقيقية مئة بالمئة ، ويرى فيها مؤشراً على ان الدولة الايطالية لا يمكنها الاستمرار دون القروض الخارجية . ولكن صندوق النقد الدولي يشترط لاعطاء قروض الى دول مفلسة ان يشرف على طرق صرف هذه الاموال . المطلوب من ايطاليا هو خفض النفقات العامة . وهو الامر الذي لم تتوصل الحكومة الايطالية مطلقا الى تحقيقه ، فمبلغ الـ ٥٠٠ مليون الذي حصلت عليه مثلا من المصارف الاميركية بهدف استثماره في مشاريع منتجة ، قد وزع معظمه على المؤسسات الخاصة والعامة المهددة بالافلاس ، كي تتمكن من تسوية حسابات موظفيها ودفع الشهر الثالث عشر.

على الصعيد الامني الاحصاءات مذهلة : السرقات تضاعفت مرتين خلال العام الماضي . محاولات القتل تتصاعد بصورة مستمرة ٧٥٠ محاولة في العام ١٩٧٥ ، ١٥٣٣ في العام ١٩٧٦ ، ٢٠٨٠ في العام ١٩٧٧ ، فروما تحترق ، وربما هي على شفير حرب اهلية .

الدولة تتساقط . الاضرابات تتتابع . الخدمات العمومية معطلة . في نابولي تظاهر المهربون عقا ضد الجمارك الذين عرقلوا عملهم . احدى الصحف لم تتورع عن تأييدهم ، وهي تقول في تعليق لها : « ما العمل ؟ ٨٠ الف شخص يعيشون من التهريب ؟ » .

تلك كانت البداية .. او المضاعفات التي رافقت هذه البداية. يوم ١١ كانون الثاني ، كان من المفترض ان تكون النهاية ، ففيه اجتمع زعماء الحزب المسيحي الديمقراطي للبحث في كيفية الرد على تحدي الشيوعيين . اجتمعوا في قصر يسوع، وكان عليهم تقرير أحد امرين :

● الرضوخ لمطالب الشيوعيين بقيام حكومة اتحاد وطني .

● الدخول في صراع مع الشيوعيين ، تكون من نتائجه المبكرة الدعوة الى الانتخابات .

في هذه الاونة تدخل كارتر شخصيا . استدعى صديقه السفير الاميركي في روما ريتشارد غاردنر الذي دأب على التحذير من تنامي النفوذ الشيوعي في ايطاليا ، وفي اعقاب ذلك اصدر تصريحاً قال فيه « موقفنا واضح نحن لا نحبذ اشتراك الشيوعيين بالحكم في ايطاليا ، كما اننا نرغب بتقليص النفوذ الشيوعي في اوروبا الغربية » .

الموقف الاميركي ذو تأثيرات بالغة . التوظيفات الاميركية تمتد من اعالي الالب الى صقلية، واضخم من كل توظيفات شركاء ايطاليا الاوروبيين ، واميركا هي التي تسيطر على صندوق النقد الدولي ، الذي امد ايطاليا بالـ ٥٠٠ مليون دولار ...

هذا الموقف حمل بعض الاعضاء البارزين في الحزب المسيحي الديمقراطي الى رفض عرض الشيوعيين ، ولكن الصورة كانت اكثر تعقيدا . في كانون الاول ١٩٧٨ يتوجب انتخاب رئيس جمهورية جديد في ايطاليا . الرئيس الحالي جيوفاني ليوني في وضع حرج بسبب تورط ابنه في فضيحة لوكهيد . الاصوات الشيوعية ضرورية في الانتخابات القادمة ، ومن هنا كان راي الزعيمين المسيحيين الديمقراطيين الدو مورو ، وامينتور فانفاني بضرورة التقرب اكثر من الحزب الشيوعي ، الا انهما لم يكونا دقيقين في تحديد مدى هذا التقارب .

لا عجب بعد ذلك ان يكون اكثر الافلام رواجا في ايطاليا حاليا ، فيلم يدعى « اذهبي يا ايطاليا » وفيه يسخر من زعماء الحزب المسيحي الديمقراطي، الذين يخلف احدهم الاخر ، ودون ان يغيروا لهجتهم او تصرفاتهم ، بينما البلاد تتبدل ، وتتعاظم الاخطار المحدقة بها ...

ولكن الى اين تذهب ايطاليا ؟ تلك هو السؤال الاهم الذي لا تجيب عليه الفيلم .

حسان الخوري

# «الاوبزرفر» تتوقع قيام العالم الرابع

ما هي التطورات والمتغيرات المتوقعة على صعيد السياسة الدولية ؟

السؤال طرحته صحيفة الاوبزرفر اللندنية في عددها الصادر في اليوم الاول من العام الحالي ، ورد عليه محررها الدبلوماسي في مقال بدأه بالتنويه بان ضعف الدولار والتطورات السلمية في الشرق الاوسط ، والتبدلات في سياسة الدول ، كانت من ابرز سمات العام المنصرم ؟

ماذا عن العام الجديد ؟

في راي الاوبزرفر متغيرات العام الراحل ستترك بصماتها على العام الجديد ، ولكن المتغيرات الجديدة ستتميز بانقلاب في مواقع القوى الاقتصادية والعسكرية العالمية ، وببروز تعادلات جديدة في علاقات الدولتين العظميين اميركا والاتحاد السوفياتي من ناحية ، وعلاقات كل منهما بحلفائها واتباعها المعاندين من ناحية ثانية .. كما ستشمل هذه التغيرات دول العالم الثالث .

العالم الثالث ، كما هو معروف ، مجموعة الدول غير المنحازة في افريقيا واسيا واميركا اللاتينية . الشيء الجديد ان هذا العالم اخذ بالانحلال ، وبدأ يتوزع بين دول غنية ، ودول فقيرة تفتقر الى الثروات الطبيعية ، وبين دول مصنعة، ودول اقل تصنيعا ... وفي انقاض العالم الثالث بدأت تبرز ظاهرة جديدة هي ... العالم الرابع.

في الوقت نفسه بدأت تتساقط فلسفة عدم الانحياز . فبعض الدول التي كانت تعتبر في منحازة بدأت تميل من اجل تحقيق طموحاتها العسكرية الاقليمية ، او لحماية اراضيها او انظمتها العقائدية نحو اقامة صلات عسكرية مع الاتحاد السوفياتي ، او الدول الغربية الكبرى.

في هذا النطاق كان تدهور الدولار مؤثرا على بروز قوى اقتصادية عملاقة في اليابان والمانيا الغربية ، وقوة مالية هائلة في المملكة العربية السعودية ، كما كان ضعف الدولار في الوقت نفسه انذارا للدول الغربية بان عليها ان تتخذ تدابير وقائية لتجنب حرب تجارية فيما بينها ، في مرحلة تحاول كل منها الخروج من ازمتي الكساد والبطالة . فعودة النزعة الاقتصادية القومية ، كما تمثلت في التنافس على تخفيض اسعار العملة بامكانها ان تهدد الوحدة السياسية الاوروبية . وترتدي هذه التحولات ابعادا خطيرة في الوقت الذي تقوى فيه الشيوعية الاوروبية ، والذي تمر فيه المجموعة الاوروبية في مرحلة توسعية صعبة من جراء قبول اليونان والبورتغال واسبانيا .

الدول النامية ستلمس وتتأثر بالحرب الاهلية الاقتصادية المتوقعة في الغرب ، وقد كشفت ازمة الصلب ان اكثر الدول تضررا ستكون تلك التي بدأت تأخذ دور اليابان السابق بانتاج مواد صناعية باثمان زهيدة مثل الهند وتايوان وجنوب كوريا وايران . هذه الدول تعتمد على قدرتها على بيع منتوجاتها في الاسواق الغربية ، ولكنها اصبحت الان مهددة بابعادها من هذه الاسواق ، الامر الذي يجعل من محاولات الغرب في مساعدتها على النمو عبر المعونات المالية التقنية مسألة لا جدوى منها . لا شك ان عزم الغرب على انقاذ اقتصاده على حساب الدول النامية سياسة قصيرة النظر ، خاصة وان دول العالم الثالث والعالم الرابع اصبحت مسرحا للتنافس السياسي بين الغرب والاتحاد السوفياتي .

لا بد من التنويه في هذا الصدد بان الاتحاد السوفياتي والولايات المتحدة ما يزالان وحدهما اصحاب القوة النووية الفعالة في العالم ، وبالتالي ما تزال علاقاتهما النووية ، القائمة على ردع مشترك ، القاعدة الرئيسية في ميزان الاستراتيجية العالمي . لقد اجتاز الوفاق القائم على هذه المعادلة عاما اختباريا انتقاليا . فقد حاول الرئيس كارتر خلال سنته الاولى في الحكم ان يعيد الطابع الاخلاقي الى سياسة اميركا الخارجية في تركيزه على الحقوق الانسانية ، ومسألة نزع السلاح ، وتأييده للسود في افريقيا الجنوبية . لقد هاجم بريجنيف طريقة كارتر في اثارة الحقوق الانسانية كتدخل في الشؤون الداخلية السوفياتية الا انه لم يجعل الامر عقبة في مفاوضات نزع الاسلحة الاستراتيجية ، او المساعي السلمية في الشرق الاوسط حيث ترتبط المصالح السوفياتية بقوة .

وفي الوقت الذي اطلق الرئيس كارتر سياسة الولايات المتحدة الدولية الجديدة ككلب حراسة اخلاقي حافظ على الاتجاهات التي ارتسمت في اعقاب حرب فيتنام برفض التدخل العسكري الاميركي في الحروب الاهلية بالعالم الثال درجة انه لم يتدخل مثلا في قرن افريقي كان واضحا ان الامدادات الحربية الس والمستشارين الكوبيين ، هم الذين يقوم الحاسم في الابقاء على النظام الاثيوبي في السلطة .

ويواكب التزامات الولايات المتحدة ال المحدودة رغبة سوفياتية بالوصول الى قدم مع الولايات المتحدة كقوة عظمى ، لا في النووي وحسب ، وانما في المجالات ال وخاصة اسلحة الجو والبحر .

العلاقات السوفياتية والاميركية مع دو الثالث منحصرة عادة بتصدير الاسلحة و مع انه حدث بعض الاستثناءات مثل اشـ كوبيين في القتال في انغولا ، وفي المقابل ؛ موسكو وواشنطن على تسهيلات جوية ولكنها لا تصل الى مستوى قواعد عسكرية وبالتالي بامكان الدول المضيفة ان تحافظ ظاهري في عدم الانحياز .

في بعض الحالات حصل عدد من الدول الاسلحة والخبراء بكميات ضخمة ، وه على ذلك الهند وايران واسرائيل ومصر ، هذه الدول من جراء ذلك تملك قوة معاد الدول الكبرى ، نظريا على الاقل ، في ا التقليدية والى ذلك يمكن اضافة احتمال د بعضها على مفاعل نووية مما يمكنها من اسلحة نووية بذاتها كالهند مثلا . ان سـ من السباقات الاقليمية على التسلح كما بين الصومال واثيوبيا ، وفي الخليج الع احتمالات وقوع الحروب المحلية ، ولكن الخبراء السوفيات مؤخرا من الصومال ك على محدودية النفوذ السوفياتي في دول الثالث ، خاصة ان الصومال قد اعتنق « الاشتراكية العلمية » .

لقد ابدى الرئيس كارتر اهتماما بالغا مبيعات الاسلحة الضخمة ، وناقش الاه السوفيات وحلفائه الغربيين من اجل تـ ومن المتوقع ان يستمر هذا النقاش خلال الحالي كجزء من البرنامج المزدوج حول ؛ السلاح ومراقبة التسلح ، القضية الاول مدار نقاش في جلسة خاصة ستعقدها ا المتحدة في الربيع الاتي . الجزء الثاني من يتناول استمرار البحث بين واشنطن وم اجل عقد اتفاقية سالت جديدة حول الاسـ الجديدة ، مثل صواريخ كروز ، واتفاقية بين الحلف الاطلسي وحلف وارسو بشأن قواتهما في اوروبا الوسطى .

ولكن التقدم في محادثات سالت وسواه المحادثات المتعلقة بالرقابة على التسلح باعتبارات اخرى في مقدمتها موقف الدولتين في الشرق الاوسط . فكلاهما يواجه حيرة فهما تتنافسان من اجل النفوذ ، وحماية ، مثل الوصول الى النفط ، واسواق الـ والمرور عبر قناة السويس .

في الوقت نفسه تعلم الدولتان ، بانه ا التنافس بينهما الى درجة اهمال التسوية ؛ فانهما قد تستدرجان الى مواجهة عسكرية للدول التي تتعاطف معها ، كما كاد يحـ لدى اطلاق الانذار النووي الاميركي في ١٩٧٣ ، ففي منطقة ملتهبة مثل الشرق يصعب جدا الفصل بين التنافس السياسـ والوفاق . ففي البيان الاميركي — السو المشترك الصادر في اول تشرين الاول الـ حول الشرق الاوسط ، بدا ان واشنطن بموسكو كشريكة في صنع وضمان السلام . رحبت واشنطن بالمحادثات المصرية — الا فانها ثابرت على موقفها بضرورة انعقاد مـ جنيف الذي يشارك السوفيات في رئاسته الفلسطينيين فيه . كما ان المعلقين السو بدورهم ابرزوا مرارا رغبتهم بقيام سلم في الشرق الاوسط .

ولكن لا خلاف ان روحية بيان تشرين قد السؤال المطروح : هل اخذ الرئيس يعتقد بانه لم يعد بحاجة للتعاون مع الـ وهل يعتقد بريجنيف من ناحيته ان بقدرة اصدقائه وحلفائه في الشرق الاوسط بـ حرب باردة جديدة ؟

في راي المحرر الدبلوماسي للاوبزرفر انه تبقى الروس ، والفلسطينيين ، والسوريين خارجا ستكون هشة ، وتجعل الشرق الاوسط منتشرا على السلام العالمي .




■ عشيقان امام لافتات الاحزاب في روما .. ضياع ام عدم اكتراث ؟



# الجريمة في نيويورك

## ادانـــة واحدة لكل ٧٥٠ عمـــلا جـــرميا

لا احد يعلم بصورة اكيدة ودقيقة عدد الجرائم التي ترتكب في مدينة نيويورك . استنادا الى سجلات البوليس وقعت في العام الماضي ٦٥٨٠١٤٧ الفة جرمية . ولكن دراسات جرت بصورة سرية امتداد ستة اعوام بين نزلاء « فينيكس هاوس» الذي يشرف على مراكز تاهيل المدمنين كشفت بان من النزلاء الشبان قد القي القبض عليهم مرة واحدة مقابل ١٢٥ جريمة قاموا بارتكابها ، وادينوا مرة واحدة من اصل ٦ مرات تم فيها توقيفهم . بكلمات اخرى : ارتكبوا ٧٥٠ جريمة مقابل قرار ادانـــة واحد . ومن هنا الاعتقاد القوي بان جميع التقديرات عن عدد الجرائم لا صحة لها على الاطلاق .

ربما يكمن السبب الاساسي للفوارق بـــين « الجرائم المعروفة » و « الجرائم الفعلية » فــي ... احد الاحصاءات القليلة التي جرى التاكد من صحتها ، والذي يقول ان ٣/٤ الجرائم التي تـــم الابلاغ عنها قد ارتكبها مواطنون « غير بيض » ضد مواطنين « غير بيض » ، وانطلاقا من هـــذا الاحصاء يمكن التقرير ان معظم بقية الجرائم التي يتم الابلاغ عنها قد ارتكبت في وسط من لـــون ... واحد . الفقراء نادرا مـــا يستنجدون بالبوليس ، لان استدعاء البوليس يعني لهم تعقيد ... مشاكل جديدة . الفقراء من السود وذوي الاصول الاسبانية لديهم اسباب اخرى لترددهم : ...زها .

... اعتبار اللجوء الى البوليس ، وهو الـــذي ... بر مصدر متاعبهم خيانة .

... معظم هؤلاء من الغرباء الذين دخلوا الـــى البلاد بصورة غير قانونية من اميركا الوسطـــى ... بلدان بحر الكاريبي ، ويتجنبون اجراء اي اتصال ... السلطات الرسمية .

... التورط مع البوليس والمحاكم يعني هـــدر ... الوقت دون الوصول الى اي نتائج اكيدة .

... معظم الاحكام ضد المجرمين تنتهي بعقوبـــات ... ، وعلى الذي يقوم بالابلاغ عن الجريمة ان ... يتوقع اعمالا انتقامية .

في السابق كانت نسبة الجرائم متدنية نسبيا ، ... ان عدد الضحايا من البيض ضئيلا ، وبالتالـــي ... يكن البيض الذين يتولون مهمة الامن مكترثين ... الامر . ولكن بعد انتشار الجرائم ، وتصاعد نسبة ... الضحايا من البيض ، بدأ الكثيرون ، وخاصـــة ... زعماء الذين يترشحون للمناصب الرسمية يعيرون ... القضية اهتمامهم . ما يدعو الى الاستغراب ان ... عدد المجرمين الشبان لم يتزايد رغم تصاعد الحوافز ... الى ارتكاب الجريمة مثل الفقر ، وانحلال العائلة ... التربية السيئة والبطالة . يرد الخبراء اسباب ... ذلك الى امرين رئيسيين :

... معظم الاشخاص الذين يرتكبون الجرائم بدافع ... الحصول على المال ، يتوقفون عن هـــذا الامـــر ... تقدمهم بالسن .

... هناك حفنة منظمة ترتكب معظم الجرائم فـــي ... مدينة نيويورك .

### الادمان والجريمة

... يتردد انه يوجد في مدينة نيويورك وحدها ٧٠ الف ... مدمن على الهيروين ، ينفق الواحد منهم يوميـــا ... ٥٠ دولارا للحصول على بغيته ، اي ما مجموعه ... ملايين ونصف مليون دولار يوميا ، او ٤ مليارات ... دولار سنويا. معظم هذه الاموال يتم الحصول عليها ... بصورة غير قانونية ، وهناك بالتالي صلة وثيقـــة ... بين الادمان والجريمة .

بعض المسؤولين عن البوليس يطالب باعتمـــاد ... عقوبات اكثر قسوة بما يتعلق بالاتجار بالمخدرات . ... اكثر القوانين صرامة التي صدرت بهذا الصـــدد ... القانون المعروف باسم « قانون مخدرات روكفلر » ... الذي صدر في العام ١٩٧٣ ، هناك دراسة تناولت نتائج صدور القانون كشفت بان نفقات تنفيذه بلغت ٧٦ مليون دولار ، ولكن انتشار استخدام الهيروين حافظ على مستواه ، في الوقت الذي تصاعد فيه عدد الجرائم ذات الصلة بالمخدرات. رجال البوليس لا يجدون العلة في القانون ، وانما في المحاكم التي تصر على الحصول على ادلة دامغة لا تقبل النقض قبل اصدار احكامها . والحصول على الادلة امر في غاية الصعوبة ، لان على البوليس ان يسلـــم اوراق نقد مؤشر عليها مسبقا ، ويستلم المخدرات قبل ان يتمكن من ايقاف المتهم . معظم المهربـــين يبيعون فقط زبائنهم من المدمنين دون سواهم . اكثر من ذلك على البوليس ان يثبت ان المتهم هو مهرب محترف ، وبالتالي عليه ان يشتري المخدرات منه اكثر من مرة واحـــدة .

من الصعوبات الاخرى التي كان يواجهها رجال البوليس في السابق ان السكان في بعض الاحيـــاء المعروفة بانتشار تعاطي المخدرات فيها كانـــوا يعتبرون ان المهربين ، ومعظمهم من ابناء الحي ذاته ، اخوان لهم لا يجوز الوشاية بهم . ولكن في الفترة الاخيرة بدا وكان ثمة تحولا عكسيا فـــي الموقـــف . الاهل بدأوا يتلمسون الانعكاسات السيئة على اولادهم ، وغدوا اكثـــر استعدادا للتعاون مع البوليس .

هل تقف العصابات المنظمة وراء تعاطي المخدرات في نيويورك ؟

في راي المسؤولين عن البوليس ، ان العصابات المنظمة ذات صلة بالامر ، ولكن ليس بنسبة كبيرة كما في السابق ، وفي راي هؤلاء المسؤولين ايضـــا من ناحية ثانية ان العصابات المنظمة ذات تاثيـــر مباشر او غير مباشر بطرق مختلفة .

نشاطات العصابات المنظمة تتركز بنوع خاص، في الاوساط العمالية ، والمقامرة ، والقروض ، والنقل .. وقطاعات اخرى ، وقد حاول زعماؤهـــا اختراق الاعمال القانونية ، الا انهم فشلوا في ذلك .

### جرائم الياقات البيض

الظاهرة الملفتة للانتباه هي ترابط الجرائم فـــي الشوارع ، بما يطلق عليه : « جرائـــم الياقات البيض » ، وهي الجرائم التي ترتكب دون اراقـــة دماء بالضرورة ، ويقوم بها اهل النفوذ . فبعض الجرائم العادية مردها الى الشعور بظلامـــات المجتمع الاقتصادي والاجتماعي القائم في البلاد . مرتكبو هذه الجرائم يعتقدون انه بامكانهم قيامهم بفعلتهم دون ان يطالهم القانون اذا كانوا يعرفون كيفية تدبير الامور ، وان يد العدالة لا تصـــل الى اصحاب النفوذ . وهم محقون الى حد ما . فاطفال الاحياء الفقيرة يعلمون ان الرهونـــات والعاب القمار المنوعة يديرها شخص ما هام . لا يعرفون من هو ، ولكن يعرفون انه يدير الامور ، دون ان يتعرض له احد . يقراون في الصحـــف الشعبية عن رجال الاعمال اللصوص . يرون رجالا اثرياء يقودون سيارات ضخمة ، يلبسون ثيابـــا فخمة ، يذهبون الى مطاعم باهظة برفقة نســـاء جميلات . يعتقدون ان الامر مشابه . هم محقـــون مرة اخرى الى حد ما . لا يعرفون كيفية الوصول الى ذلك ، ولكن يعرفون بانهم قادرون علـــى النشل ، واختلاس محفظة ، والدخول عنوة الى منزل ما وسرقة جهاز التلفزيون ، ويتصورون بانهم اذا بداوا هكذا ، فيستعلمون الباقي ، ويتمكنون من جمع ثروات ضخمة . رجال الاعمال يرغبـــون بالاستماع الى قصص الجرائم في الشوارع ، ولا يرغبون بالاستماع الى جرائم الياقات البيض . يرغبون في معرفة كيف يحمون مصارفهم ضـــد السرقات ، ويتجاهلون جرائم تحويل الحسابات عبر مصارفهم بصورة غير قانونية . يرفضـــون الكشف عن هذه الجرائم . ٩ من اصل ١٠ رجال اعمال يعرفون انهم يتداولون مع مجرمين ، ولكنهم ٩ من اصل ١٠ منهم لا يقومون باي عمل ازاء ذلك. هذا يشجع الجريمة في الشارع والعصابـــات المنظمـــة .

ملاحقة جرائم الياقات البيض يتطلب جهـــودا خاصة . الاجهزة القضائية في نيويورك تتولى جرائم الاغتصاب والقتل والسطو المسلح بعشرات الالوف سنويا . البوليس يحصل على ادلة بهذا الشـــان من اخرين . بما يتعلق بجرائم الياقات البيض عليه ان ياخذ المبادرة . العمل في هذا المجال اكثـــر صعوبة . لا توجد آثار بصمات . لا ازرار . لا شعر .. فقط مجموعة من الملفات المالية . يقدر المطلعون ان جرائم الياقات البيض تصل الى ٥٠ مليار دولار سنويا . ملاحقة هذه الجرائم يثبت عدالة القانون . في غياب ذلك تفقد الثقة بالعدالة، ودون هذه الثقة تكثر جرائم الشوارع .

الظاهرة الهامة الثانية الملفتة للانتباه هي تصاعد نسبة الجرائم التي يرتكبها الاحداث . في العـــام الماضي قتل في نيويورك ١٦٢٢ شخصا . نصفهـــم قتلوا على يد اشخاص تتراوح اعمارهم بـــين السادسة عشرة والخامسة والعشرين . نصـــف الجرائم الاخرى ارتكبها اشخاص تنقص اعمارهم عن الواحدة والعشرين ، ومؤخرا جرى تعديل هام على القرار الذي كان يمنع القضاة من الاطلاع على سجلات المتهمين من الاحداث الذين لا يتجاوزون السادسة عشرة من عمرهم .

في العام ١٩٧٣ وعد ابراهام بيم خلال حملتـــه للفوز بمقعد عمدة نيويورك بتعيين ٣ الاف شرطـــي جديد . في العام ١٩٧٥ كان العمدة بيم قد استغنى عن ٥ الاف شرطي . اكثر من ٣ الاف شرطي مقال كانوا من وحدة الدوريات التي تعتبر راس الحربة في مكافحة الجريمة . في العام ١٩٧٦ ، اي بعد عام واحد على الاستغناء عن ١/١٠ قوة البوليس هبط مستوى الجرائم الرئيسية للمرة الاولى منذ عـــدة سنوات . لم يكن بالامكان معرفة الامر من الصحف جريدة كـ «النيويورك تايمز» مثلا نشرت عنوانا في صفحتها الاولى يقول : « تصاعد ضخم في الجرائم الكبرى . رقم قياسي في جميع مناطق نيويورك » .

كاتب المقال كان سلوين رآب ، المحرر القضائي في « النيويورك تايمز » ، وفي احد المقاطع يقول : « قفزت جرائم العنف ، وهي القتل والاغتصاب والسرقات بقوة السلاح ، والاعتداءات بنسبة ٥ر١ بالمئة . كل الجرائـــم تدنت باستثناء السرقـــات بقوة السلاح التي صعدت بنسبة ٢ر٧ بالمئة . علماء الجريمة ورجال البوليس يعتبرون السرقات المسلحة ادق مؤشر لقياس جرائم العنف في الشوارع » .

على هذا رد ريتشارد هاريس المحرر في مجلة « نيويركور » بقوله : « قد يعتبر خبراء الاجرام السرقات المسلحة ادق مؤشر لقياس جرائم العنف في الشوارع ، ولكن الاشخاص الذين لم يقتلوا ، او لم يتعرضوا للاعتداءات ، او اغتصبوا في العام الماضي ، اي ١٠٢٢ شخصا اقل من العام الماضي يفكرون بطريقة اخرى » .

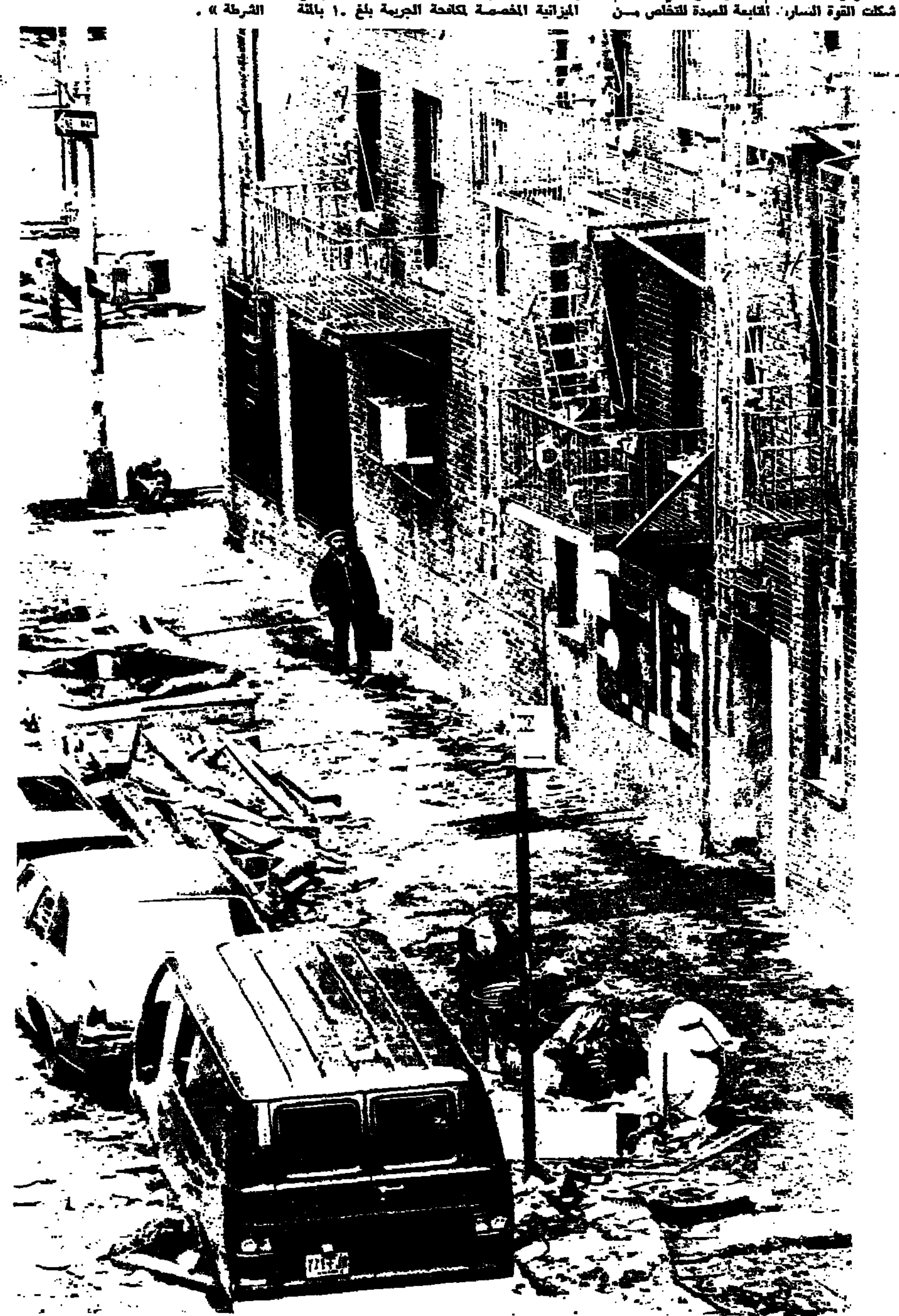
### الشرطة يتنكرون

في نطاق البرامج المتعددة التي اعدت لمكافحـــة الجريمة كان هناك برنامج يقضي بان يتنكـــر الشرطيون بالبسة مدنية يبدون فيهـــا كاشخاص متقدمين في السن ، او سكارى ، او نساء شاردات وينتظرون ان يعتدي احد عليهم ، فيما تترصد فرقة بوليس اخرى في مكان قريب . بوشر العمل بهـــذا البرنامج في العام ١٩٧١ ، ويعمل فيه حاليا ٢٥٠ شرطيا . حملة التوقيف ضربت رقما قياسيا . بلغ عدد الموقوفين ٢٠ الفا خلال ست سنوات . ادين منهم ٩٠ بالمئة . نسبة الادانة كانت مرتفعة جـــدا ، ويمكن تفسير ارتفاعها باعتبار ان الضحايا والشهود معا كانوا من رجال البوليس . في المقابل اوقفت شرطة نيويورك كل ١٠٠ الف شخص بتهم جرمية، فقط ٢٠ الفا اي ٢٠ بالمئة منهم تمت ادانتهم .

مفوض شرطة نيويورك مايكل كود يامل بـــان يكون العام الحالي افضل ... افضل ، بكـــل تاكيد ، للمواطنين المسالمين ، واسوا للمجرمين ، ويبني اعتقاده على توثق العلاقات بين مختلف الاجهزة المسؤولة عن الامن . في السابق كان المسؤولون من كل جهاز يشيرون باصابع الاتهام الى الجهـــاز الاخر . الوضع تبدل الان تبدلا ملحوظا. الاجتماعات تعقد بين مختلف الاجهزة ، ويناقشون ويتعاونون معا ..

للنائب العام في مدينة نيويورك روبرت مورغانثو رأي اخر ، يقول : اكثر ما يثير الحنق والنقمة ان احدهم يرتكب جريمة ، وقبل ان تتمكن الاجهزة المختصة من معالجة الامر ، يرتكب المتهم جريمـــة اخرى . عندما يحدث هذا الامر ، وهو يحـــدث مرارا ، يقرر السياسيون حل المشكلة بزيادة عدد البوليس . هذا التدبير يؤدي الى تصاعد عـــدد الموقوفين ، ولكن سياسيين لا يفكرون مطلقا بالامور الاخرى مثل : من سيتولى اتهامهم ؟ من سيحاكمهم؟ من سيتولى الاحتفاظ بهم في السجون ؟ لقد صدر قانون يخول النائب العام ايقاف النسوة اللواتـــي يتسكعن بقصد الدعارة. تم توقيف حوالي ١٢٥ امراة اسبوعيا ، اي اكثر من ٦ الاف امراة في العام . قلت لدى صدور هذا القانون اننا بحاجة الى ٥٠٠ الف دولار لتنفيذه . لم نحصل على شيء . ثـــم شكلت القوة الضاربة التابعة للعمدة للتخلص مـــن اندية المساج ومحلات بيع المعدات الخلاعيـــة . حصلنا على معونة فدرالية بقيمة ١٥ الف دولار . قصة ابريق الزيت تكررت مرة اخرى . ارتفـــع عدد الموقوفين ، ولكن افرج عن العديدين منهم قبل محاكمتهم ... تصاعدت الجرائم مجددا ، كمـــا تصاعدت مشاعر الخيبة والنقمة . المشكلـــة ان الراي العام والمشترع يتطلعان الى بداية النفق ، لا الى وسطه او نهايته .

ويتابع مورغانثو : « قبل اي شيء نحن بحاجة الى موارد اكثر . ميزانية البلدية في العام الماضي بلغت ١٢ مليار ونصف مليار دولار . مجموع الميزانية المخصصة لمكافحة الجريمة بلغ ١٠ بالمئة منها . من هذه المخصصات نال البوليس مليار وربع مليار دولار . مكتب النائب العام في مانهاتن لـــم يحصل الا على ٧ ملايين دولار ، اي اقل مـــن ١ بالمئة من مجموع الميزانية المخصصة لمكافحـــة الجريمة . لو لم نحصل على ثلاثة ملايين ونصـــف مليون دولار من الحكومة الفدرالية ، وحكومـــة الولاية ، لكنا قد صرفنا ثلث العاملين في جهازنا . هناك ٢٠٠ مساعد للنائب عام يتولون اكثر مـــن ١٠٠ الف قضية سنويا ، اي ان كل مساعـــد يتولى اكثر من ٥٠٠ قضية .. الامر منهك . الشرطي يكلف البلدية ٣٠ الف دولار سنويا. مساعد النائب العام لا يكلفها سوى ١٨ الف دولار . توقيف الاشخاص لا يحل مشكلة الجريمة . يجب محاكمتهم وسجنهم ايضا . المواطنون يطالبون القيام بعمل ما ضد الجريمة . لن يقام اي عمل كـــاف قبـــل توفير اموال كافيـــة للاخرين الى جانـــب الشرطة » .



■ الشارع الحادي عشر من نيويورك ■

■ منطقة البورتوريكيين في نيويورك ■ ( صورة من سينما )

## الثقافة

شعراء

# ما تبقى من الياس ابو شبكه
# "غلواء" تحكي حكاية الاحزان

« نادي لاجوكوند الثقافي — ذوق مكايل ، اشتراكا مع مجلس بلدية ذوق مكايل ومجلس كسروان الثقافي ، يحيون الذكرى الواحدة والثلاثين لغياب الشاعر الياس ابو شبكة ( توار ١٩٠٢ — ٢٧ كانون الثاني ١٩٤٧ ) السادسة من مساء الجمعة ٢٧ كانون الثاني ١٩٧٨ — قاعة المحاضرات في القصر البلدي — ذوق مكايل .

المشاركون في الذكرى : المحامي نهاد نوفل ، النقيب ملحم كرم ، جان كميد ، جورج مصروعة ، الشاعر روبير غانم ، جوزف ابي ضاهر ، الزميل هنري زغيب والشاعر جورج غريب .

ومساهمة في ذكرى شاعر « غلواء » ، نبحث عن الباقي من ابي شبكة ، حيث عاش في الذوق. زوجته تلقي اضواء عليه . اشياؤه الصغيرة التي صورناها ، تدل على من اعطى بلاده « حبه وجهاده » :

***

ابو شبكة الذي ترك في الدنيا « دويا كانما تداول سمع المرء انامله العشر » ماذا بقي منه اليوم ؟

زوجته اولغا ساروفيم ابو شبكة ( ٧٦ عاما ) قالت : « لم يبق من الشاعر الكبير سوى ذكراه ومؤلفاته ومنها « افاعي الفردوس » « الى الابد » و « غلواء » .

وهناك بقايا من بقاياه : نظارتان . قلم حبر يحمل اسمه ، عصاه الخيزران ، محفظة نقوده ، ولاعته . الطاولة التي كان يكتب عليها ، الرسائل التي كان يرسلها الي ، صوربعض اصدقائه ، مخطوطات شعر وقصائد نثرية بخط يده لم تنشر بعد .

« لم يبق من الشاعر سوى حبه ووفائه واخلاصه . قبل ان نتزوج احبني طيلة عشر سنوات قضاها وكانه مجنون ليلى .

انكر مرة انه ذهب من عجلتون الى الخنشارة سيرا على قدميه ليراني حيث كنت اصطاف ، ويوم الاكليل قال للكاهن : « اسرع واختصر » .

كان يحترمني كثيرا ويغار علي . وكل ما حيك حول شعره الغزلي من اساطير حب وغرام عار عن الصحة ، لان « الحب للحبيب الاول » . كان مرهف الحس عصبي المزاج ، حنونا يترك بيته الزوجي لينام قرب أمه واخته . انه لا يزال يعيش معي في مؤلفاته . انه امامي يجلس الى طاولته ليكتب على الدوام .

وتتابع والغصة في صدرها :

« كان يحب الصيد ، والتنزهات في الطبيعة واكثر ما كان يؤثر به غروب الشمس فيقول « ليتني رساما لارسمها » . اصدقاؤه كثر . احب الحياة الاجتماعية يفرح اذا ما زاره احد ، وفي المساء لا مانع من « شرب كاس عرق » مع التبولة ، والطحالات والمازة .



■ اولغا ابو شبكه : بقايا من بقاياه ■

■ ابنة اخي « غلواء » ■

كان يفضل الشعر فيمضي ساعات وساعاتيكتب وكثيرا ما كان ينتقل بخياله فلا يشعر بما يدور حوله . احب الجمال حيث وجده في الطبيعة ، في المراة ، في الصوت الجميل .

كنت حاملا ، تابعت اولغا ساروفيم ابو شبكة يوم بدا في كتابة « غلواء » . كان دائما يقول لي : « اذا رزقنا طفلة سيكون اسمها غلواء » ، ولكن حرمنا الله لذة الاولاد . كان الياس يحب الاطفال فيجمعهم ويداعبهم . ولم يقل لي يوما « ليت عندنا ولدا » لانه كان يحترمني ، ولا يريد ان يجرح شعوري .

بعد وفاته ، واكراما لامنيته اسمينا ابنة اخي « غلواء » . وها انا اقيم معها اليوم بعد ان تزوجت .

### « غلواء » تختصر

في هذا الجو العابق بالذكرى والشعر ، رايت « غلواء » تختصر لي تراث الشاعر الكبير . احيانا ترى انه ما يزال يتربع على اريكته في البيت الزوجي . واحيانا تشهد له ، وهو ميت .

الا ان البحث عن الشاعر بعد غيابه ، هو عملية شاقة ومضنية ، بخاصة اذا كان ذلك عن صاحب « افاعي الفردوس » الذي خربط المقاييس الشعرية المتداولة في زمنه ، حتى يومنا هذا .

وعوض ان نتحدث عن الشاعر ، بالطرق التقليدية ، اثرنا البحث عن « موطيء قدمه » في ذوق مكايل ، حيث عاش حياته . ورايناه في زوجته خير من يعيد ابو شبكة الاجتماعي الى ذاكرة محبيه . وقد نكون في اختيارنا هذا قد ساهمنا ، ولو جزئيا ، باعادة الاعتبار الى الشاعر ليس في تراثه الشعري والادبي ، بل في التحريض على انشاء « متحف ابو شبكة » الضائع .

اين بيته ؟ اين تمثاله ؟ اين اثار اقدامه الانسانية ؟

اولغا ابو شبكة تختصر حياة الشاعر بايجاز ، مفتشة معنا عن الباقي من وجوده الارضي :

● بيته : لم يكن يملك غيره « مسحته » والدته باسم صهره . واعتقد اليوم انه باعه . وكانت بلدية ذوق مكايل ، بالتعاون مع وزارة التربية تنوي جعله متحفا يضم تراثه . ولم يتحقق شيء من هذا .

● تمثاله : كثرت الاحاديث حول اقامة تمثال يخلده . وقيل ان الاخوة بصبوص يتبنحتون هذا التمثال .

● تكميلية ابو شبكة الرسمية : المدرسة الرسمية التكميلية في ذوق مكايل تحمل اسم شاعرها ، وكانت هناك اشارة على مفرق المدرسة تحمل اسم الشاعر كسرت في حادث سيارة ولم تعاد الى مكانها .

● شارع وغرفة اجتماعات باسم الشاعر ابو شبكة : في ذوق مكايل ايضا شارع باسمه .

### العالم العربي

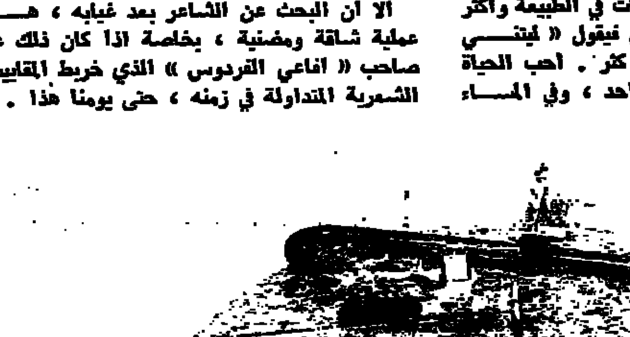
وقبل ان تكتمل صورة ابو شبكة المادية ، أرى زوجته تدمع . فاهم بالرحيل شاكرا . لكنها تستوقفني قليلا لادون ما تبقى لها من ذكرى عزيزة على قلبها :

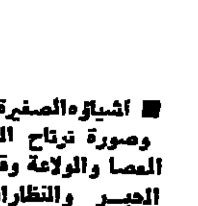
□ اكتب . اكتب يا ولدي :

يزورني الناس من جميع انحاء العالم العربي ، ليطلعوا على تراث زوجي . كلهم يقدسون اسمه ، ويتمنون علي ان اذهب معهم ليهتموا بي اكراما له . وهنا في بلدي لا احد يلتفت . لا ضريح ولا تمثال ولا خربة » تضم تراث الشاعر .

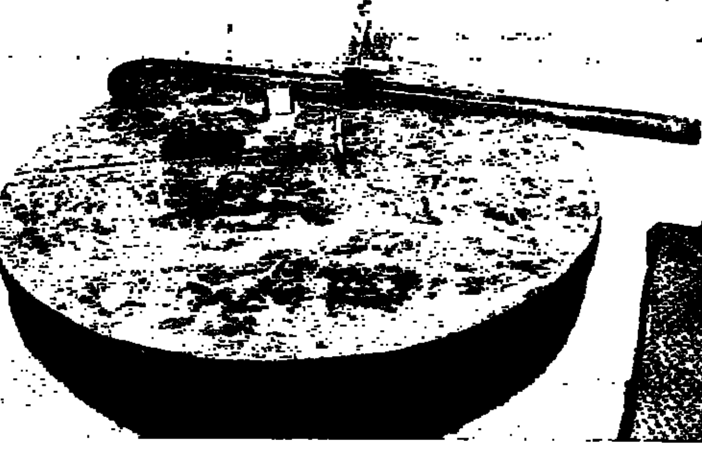
انا عاجزة عن تخليد ذكرى ابو شبكة . زوجي مات فقيرا ولم يترك لي سوى ذكراه الطيبة وشهرته الخالدة . لقد سئمت الوعود واصبحت لا اثق باحد .

بطرس كريدي





■ اشياؤه الصغيرة، وصورة ترتاح الى العصا والولاعة وقلم الحبر والنظارات الشعرية ■



---

# عرفت الياس ابو شبكة

بارك الله ببلدية الذوق التي اهتمت مع المثقفين فيها باقامة حفلة ذكرى مرور ثلاثين سنة في اخر كانون الثاني ١٩٧٨ — على وفاة الشاعر العبقري الياس ابو شبكة شاعر « غلواء » ، و « افاعي الفردوس » ، و « القيثارة » ، و « المريض الصامت » .

وهذه لعمري انطلاقة خيرة في سبيل تكريم ادبائنا وشعرائنا اللبنانيين الافذاذ الذين سكبوا زيت نور عيونهم وقطرات دمهم في كلماتهم ... ومؤلفاتهم ! وبامثال هؤلاء تعتز البلدان .. والاوطان !!

عرفت — الياس ابو شبكة — وانا على مقاعد الدراسة في معهد الفرير الجميزة — بيروت — فتتلمذت عليه سنة واحدة . ثم التقيت به في معترك الادب والشعر زمن عصبة العشرة . التي كان رحمه الله من مؤسسيها ومن اعضائها على عهد جريدة « المعرض » لصاحبيها ميشال زكور وميشال ابو شهلا رحم الله الميشالين !

ولم ازل اذكر بالخير استدعاءه اياي الى — اللوح الاسود — في المدرسة ، لاعرب البيت التالي من الشعر واظنه من نظمه في مبايعة امارة الشعر لاحمد شوقي يومذاك :

جبل القريض وانت ارفع قمة
يتفيا في افيائك الشعراء !!

واعطانا مرة مسابقة في وصف — نزهة على شاطىء البحر — وبلغ من تشجيعه لي واعجابه بما كتبت يومئذ — ان استدعاني الى المنصة التي يجلس عليها لاقرا على رفاقي التلامذة ما كتبته عن البحر .. وكان يدعوني — بالديك — اي — ديك الصف — فاستفزه احد التلامذة لغيرته مني قائلا بعدما جاء الثاني في احدى المناظرات المدرسية — يا استاذ الياس هل اصبحت ديكا ..؟ كرغيقي ؟ فاجابه الشاعر ابو شبكة على الفور : انت بعدك فروج !...

ومن غريب شذوذ عبقريته انه كان لا يحب النوم في بيروت حتى لو تلفر الى الصبح في سهرة ، لانه الف النوم في قريته الذوق وهو معتاد على سقسقة بئر تحت غرفة نومه !.

احب حبا جنونيا وخطب ود « غلواء » التي احبها السنوات الطوال ، ثم تزوج منها قبيل وفاته باعوام معدودة .. وظل رغم زواجه هو في بيته ... وهي في بيتها .. يتردد عليها .. وقسم قسما من مكتبته ووضعه عندها .. وكان يعيش معها ثم يعود كل منهما الى داره !..

ولست انساه وعصاه السوداء .. بيده العصبية وهو يمر في شوارع بيروت المكتظة بالخلائق !.. يهز كتفيه غير مبال بما حوله ومن حوله !. ويعود مسرعا كالنسمة العابرة !..

علق السياسة زمنا وغرق وضاع في بحرها العرمرم !. فخلتة كعادتها وكمستا وصفها الشاعر فوزي المعلوف بقصيدته في رثاء العلامة سليمان البستاني وهذا الاخير وقع في فخها وذاق منها ما ذاقه ابو شبكة مرتين :

علق السياسة وهي بكر حرة
واشاح عنها الوجه وهي وقاح !!..

وكم مرة سمعته يردد بكبرياء — وكان من اصحاب الانوف الكبيرة : ان انفي جسر الى العلياء !!..

نعم ان الشاعر الانوف والمحلق بجناحي القوافي مثليك ... لهو جدير بالعلياء !!.

رياض المعلوف

---

كتب

# مائة عام على علم النف
# تيارات شغلت الانس
# فتلونت بصريات لمن ير

« علم النفس في مائة عام » لمؤلفه فلوجل ، المحلل النفسي والاستاذ السابق في علم النفس في جامعة لندن ، وترجمه لطفي فطيم ( ماجستير في علم النفس ) ومراجعة الدكتور السيد محمد خيري ( استاذ كرسي علم النفس بجامعة عين شمس ) ، صدر عن دار الطليعة للطباعة والنشر في بيروت ( الطبعة الثانية ) .

في ١٨٠٧ تحدى « توماس يونغ » نظرية نيوتن الجسيمية في الضوء ، وصاغ نظريته في الالوان الثلاثة للابصار التي ايدها هلمهولتز فيما بعد .

بعد ذلك بثلاث سنوات ، ظهرت نظرية غوته في الالوان . وازدادت المعرفة « بالميكانيزمات » المتضمنة في الابصار بسرعة خلال العشرات الاولى من القرن .

وفي ١٨٣٣ ، وهي السنة التي اتخذها المؤلف لدراسته ، برزت الى الوجود التعقيدات الناشئة عن حقيقة امتلاكنا لجهاز ابصار مزدوج عندما اخترع هويتستون ، « المستيريوسكوب » واوجدتنا الدراسة الفيزيائية للبصريات بمعبر الى علم النفس لمن يريد ان يجرب هذا الطريق .

والكتاب المميز يتصدى للتيارات الفكرية الاساسية في علم النفس وجذورها وتطورها ، اي تاريخ تطور علم النفس في مائة عام ، ووجهات النظر المختلفة والمميزة ومناهج البحث في هذا العلم .

و « علم النفس في مائة عام » يعتمد على النظرة الطبقية ، وعلى الصراع الجدلي بين المدارس والافكار .

وتاريخ علم النفس تعرض منذ نشاته الى النقد والانتقاد عبر مدارسه العلمية وسيكولوجية العناصر الاولى الميكانيكية ، اضافة الى نقد سيكولوجيا العناصر عموما على يد الغشطلت ، وسيكولوجيا الشعور على يد السيكولوجيا التي لا تعترف بالشعور ولا بالحياة الداخلية عموما .

في الكتاب ايضا تحليل نفسي تاريخي لعلم النفس والتطورات التي طرات عليه من ١٩٣٣ الى ١٩٤٧ ، والاتجاهات المعاصرة في تحول علم النفس الى علم مستقل .

علم النفس في ١٨٣٣ ، ومفهوم علم النفس بوصفه علما وكيف ان الفلسفة كانت الممر الطبيعي المباشر الى علم النفس ومساهمة الطب في ذلك . ومذهب جالينوس القائل بالامزجة الاربعة الكلاسيكية التي قامت على مر العصور بمهمتها في خلق فهم افضل للطبيعة الانفعالية للانسان .

### الكلمة الاولى

كلمة علم النفس استعملها وولف في كتابه علم النفس العقلي الذي ظهر في ١٧٣٤ . وكيف ان جزءا كبيرا من موضوعات البحث في علم النفس كما نعرفه اليوم ، كان موضع مناقشة ونقد في زمن افلاطون وارسطو ، وقبلهما . وكيف خرج التفسير المؤسس على « الترابط » ، والتفسير المؤسس على « الملكات » .

وفي كتاب علم النفس المنظم في اوائل القرن التاسع عشر « توماس براون » جيمس ميل ، بينيكه ) وبدايات علم النفس الفسيولوجي ، والاحساس واعضاء الحس ، والمسمرية وعلم نفس الشواذ ، اي علم النفس في ١٨٣٣ .

وعلم النفس من ١٨٣٣ الى ١٨٦٠ . اي الاعوام المائة وبرنامج دراستها . وعلم النفس من ١٨٦٠ الى ١٩٠٠ ونظرية التطور ( داروين ، سبنسر ) وبدايات علم نفس الحيوان ودراسة الفرد ، وعلم نفس الطفل وعلم النفس الاجتماعي ، وعلم النفس من برنتانو الى جيمس ، والسيكوفيزيقيا ، ودراسة الاحساس ، وبداية علم النفس التجريبي وتطوره وتقدم دراسات الاحساس ، وتوسع علم النفس في اوروبا واميركا ، وتطور علم نفس الشواذ في فرنسا ، وعلم النفس الفسيولوجي .

من ١٩٠٠ الى ١٩٣٣ دراسات وابحاث تاريخية ونفسية عن علم النفس الحديث والمدارس ، وعلم النفس « البنائي » وعلم النفس « ا والدراسة التجريبية للفكر والارادة ، والسلوكية ، وعلم نفس الحيوان ، الفيزيولوجي الحديث ، وعلم النفس و « ماكدوغال » ، وفرويد والتحليل العقلية ، وسبيرمان ومدرسة التحليل والاحساس ، وعلم النفس وعلاقته بما والانثروبولوجيا ، وعلم النفس والتربي النفس والصناعة ، وموقف علم النفس .

ينتهي الكتاب بدراسة تطور علم النف ١٩٣٣ و ١٩٦٣ .

استند المؤلف الى مراجع انكليز المراجع الفرنسية ، التي تتضمن في المواضيع التي يطرحها الكتاب وفترا والتي تهم طلاب علم النفس واساتذ النفسيين والدكاترة في علم النفس وفرو.

وفي الكتاب عرض لقضايا محددة كا الجسد والعقل والحلان المحتملان لهما و والتوازي . ومشكلة التفسير طبقا للملك الافكار ، ثم المشكلة الوثيقة الصلة بالدور الذي تقوم به الاستعدادات الفط على التوالي ، ومشكلات النشاط و الارادة والحتمية .

ومن بين هذه المشاكل والمحاولات التي كلها كانت « الملكات » و « الارتبا باعتبارهما مبادىء للتفسير ، هما الم مباشر مع التراث السيكولوجي ، ومر النفسيين ربما كان « الترابط » هو ال نفوس المفكرين التقدميين في ذلك الوق

يبقى « ان مقارنة علم النفس الحالي عليه منذ مائة عام هي كمقارنة طفل فو من العمر بجنين . فلقد حقق الطفل من المنجزات . فهو يمارس عدة نشاطات انها احيانا ما تكون سيئة التوجيه ، و الى درجة ابتدائية من الفهم والتاز يبدي دلائل على الشروع في مهمتين عظ الكلام والحركة » ...

« ... واذا القينا ببصرنا مائة عام فسيكون من الممكن الان ان نميز البد لهذا العضو ، او ذاك التي تناظر علم النفس ومناهجه كما نعرفها اليوم

■ فرويد ■

---

# "ركاميات الصديق توما" للياس لحود
# علاقات داخل لغة الشعر
# تتنوع فكاهيات ومآسي

لا يخضع شعر الياس لحود في مجموعته الشعرية الجديدة « ركاميات الصديق توما واغاني زهران » لحدود شعرية ثابتة ( منشورات دار القلم — بيروت في ١٢٥ صفحة من الحجم الوسط ، الخطوط والغلاف من ياسر بدر الدين ) ، بل يكتسب حدودا وابعادا تفرضها مناخاته الشعرية . وهو — اي شعره — لا يجيء من اصول ثابتة محددة ، انما يتمدد ، يعلو ويهبط ، يلامس جدار المالوف احيانا ، وينهمر احيانا اخرى ليدرك الاعماق الغريبة والجذر المرمية خلف ضباب الذات .

والياس لحود منذ مجموعته الشعرية الثالثة « فكاهيات بلباس الميدان » ( دار الاداب ١٩٧٤ )، وهو يعيش غريبا عن شعراء سربه الجنوبيين . فغناؤه خاضع لالوان غريبة . واحلامه مسكونة بالدهشة ، واحزانه بلا حدود .

عاش الياس لحود غريبا عن شعراء سربه الجنوبيين ، غريبا بمزاجاته ، غريبا باحلامه ، غريبا بتشتته وضياعه . وكان اكثر غرابة ، واكثر توغلا في هشيم الذات ، واكثر تمددا في طوفان الاشياء واحترامها . فالغرابة في البدء ، منذ « فكاهيات بلباس الميدان » تشكل علامة مضيئة في شعر الياس لحود ، وهي غرابة مهما تعرت تظل حركة غير عادية ضد المالوف والمعقول . فضحكه اسود ، وفكاهته مأساوية ، وفرحه يابس حتى الجذور .

ولشعر الياس لحود في « ركاميات الصديق توما » طابع خاص . فرومانسيته عنية وتراكمه متواصل . وصوره كالمصافير تقفز بدهشة بيضاء:

احذية بالية فوق جوارب توما .

احذية بالية فوق شوارب توما ( ص ٢٨ ).

او اعشاب تنبت في جسد الاسفلت البارد ( ص ٤٣ ).

او ، انا عاشق الشفق المتحي بالازقة انساب بين الاصابع افتحها دفعة دفعة واقفلها شاهقة ( ص ١٣ ) .

او ، انام على بطيخ العربة ( ص ٦٢ ) .

الكلام عن سوريالية الياس لحود يظل كلاما غامضا . فالشاعر متنوع التجربة متشابك الانتماء ، شعره خاضع لنوع من التعايش الهادىء بين مذاهب عدة . فهو موزع بين الرومانسية والرمزية والسريالية من جهة ، وبين الواقعية والواقعية المحدثة من جهة ثانية . ( انظر مثلا قصيدة : « وعباس يعدو امام الجنازة » ( ص ١٧ ) وقصيدة « مختارات من الحطام ث » ، او « ركاميات الصديق توما » ، تجد ان المسافة كبيرة بين التجربتين : التجربة الاولى واقعية تاخذ المأساة فيها حجمها الافقي ، وتمتد باتجاه العادي والمالوف كان يقول :

« فليسقط الشعر والشعراء
وليسقط السامعون والقائلون
ان لم تكن كلمة الحق في
كل وغد رصاصة »

والتجربة الثانية تتجه عموديا نحو المأساة في ابعادها الماورائية :

نوبه ، نوبه ... سراميكا نوبه نوبه
سرميكا

قصر الاحلام الشتوي
كما يرمقني خوفو ارقص كالهرم المقلوب
آمون اليابس يعطي « درسا في التشريح »
على جثة خوفو ،
خوفو ينزع شعر الساقين على مرأى آمون
على جثة خوفو تسقط اوراق البردي ...
جثث مختارة
بين الخيط الدموي الاول ... والاخر من ثوب
الخبز .
خبز الثوب المثقوب
قصر الحمراء
ملوك الاندلس — الساحات وبلا زرياب
درس في التشريح
ودورة نصف الليل على جسد « السياب »
اعشاب تنبت في جسد الاسفلت البارد .
نوبا سراميكا نوبه نوبه نوبه ... (ص ٤٣)

هكذا تتنوع التجربة عند الياس لحود ، ويتنوع الشعر وتتنوع اللغة . شعر الياس لحود لا يخضع لثبات متواصل . انما هو تراكمات هادئة للذات الانسانية ، تراكمات شفافة مشرقة حينا ، وضبابية سوداء حينا اخر .

حاول الياس لحود ، عبر قصائده ان يعطي الجنوب منحى جديدا ، منحى اسطوريا ، حاول ان يمزجه بالحلم ويجعله مادة شعرية خصبة . ولا ندري ، الى اي حد ، اخذ الجنوب في شعره هذه العلامات وهذه الملامح . فالحزن الجنوبي لا يغيب عن كلماته ، واعراس الموت الجنوبية تتواصل بخصوبة خضراء . فاذا الجنوب يكتسب رموزا عدة : رمز الانكسار والموت والاحتراق والولادة . يأخذ الجنوب شكل الثغرة التي من خلالها ينفذ الياس لحود الى احلام وهواجس وغابات من الالوان والاصوات والحشرجات .

يتحد الشاعر بارض الجنوب ويتماسكان ، ويندلق الجنوب غابة وسماء وكلمات . فيحتل هذا الجنوب ثغر الحبيبة وجسدها ، ويحتل الاحلام ، ويصبح هاجسا ومراة للطفولة ، للصحو والغياب . يكتسب الجنوب في شعر الياس لحود ابعادا ما ورائية ويصبح المسافة والهدف ، يصبح السهم والعلامة .

في مجموعته الجديدة ، يتابع الياس لحود مسيرته في تاسيس علاقات جديدة داخل لغة الكتابة الشعرية . لكنه يظل بحاجة الى ذلك « الحضور » اللغوي المتكامل ، وتظل محاولاته في تاسيس هذه اللغة الشعرية غير ثابتة ، ذلك ان تجربته الشعرية ، كما قلنا ، لم تعرف الثبات والتوازن .

فصوره الغريبة لم تكسب تجربته طابعا شموليا، ومعاناته لم « تتبوتق » كليا داخل ذلك التراكم الصوري والايقاعي الغريب ، انما توزعت وتبددت واحترقت وتلاشت .

من هنا ، نقول ، ان الياس لحود لم يكن سرياليا في شعره ، بقدر ما كان مسكونا بهواجس سرياليته . وجاءت تجربته بانورامية « متناثرة » موزعة الالوان والاصوات . لم يتاصل الياس لحود في جذور السريالية ، ولم يتجذر في اعماقها . فالسريالية لا تكتفي برصد حركة صورية وايقاعية غريبة ، ورصد علاقات غريبة فقط ، انما هي تقوم برصد حضور شعري متكامل لتكشف عن الذات الحقيقية المرمية خلف جدار اللاوعي . فالسريالية نوع من التصوف الذهني ، « يمحي عبره التناقض بين الحياة والموت ، الحقيقي والخيالي ، والماضي والمستقبل » .

لذلك فقد جاءت مجموعته الاخيرة « بانورامية » التجربة متنوعة المذاهب .. سؤال صغير يظل عالقا في اذهاننا :

هل بدأ يجتاز شاعر « فكاهيات بلباس الميدان » تجربته السابقة ، نحو اتجاه جديد ؟ او هل يحاول الياس لحود البحث عن ارض جديدة عبر واقعية شعرية محدثة ؟

مهما تنوعت التجربة ، ومهما اتسعت المسافة والشقوق في شعر الياس لحود ، نظل نؤمن شاعرية هذا الجنوبي الحزين وبتفرده الشعري .

رجاؤنا اليوم ، ان الياس لحود ما زال ينسج عالمه الشعري على حدود أزمنته الخاصة .

عبدو قيصر وازن

---

# "الى حفيدي ايلي" :
# وصايا حب
# للابناء والاحفاد

فاضل سعيد عقل ، صحافي واديب ، جاء في كتابه « الى حفيدي ايلي » الذي صدر حديثا ، بعد كتابه الاول « الى ابنتي كلودا » ليؤكد مسؤولية الجد والوالد نحو احفاده واولاده في كشف معالم طريق الحياة امامهم ، فيتجنبوا الخطأ ، ويسيروا على ضوء تجاربه الكثيرة .

قسم كتابه الى عدة مواضيع : المراة ، وكيف يجب على الرجل معاملتها ، واصفا اياها :

« اذا كان الرجل راس المراة ، فهي تاج على هذا الراس » .

وشدد على الحرص عليها وعدم اساءة معاملتها ومبادلتها الثقة ، محترما رايها ، منميا شخصيتها ، مقدرا جهودها وجهادها وتضحياتها في سبيل اسعاد عائلتها .

فالمراة ، اذا كانت اما ، ام زوجة ، او شقيقة ، هي الابقى والاحب والافضل والاجمل والاكمل والاوفى للرجل . لان طبيعتها طبيعة خير ومحبة وجمال . انها خلاصة الحق والنور والسمو ، وينبوع العطاء والتجرد والانسانية .

واتى على موضوع الجنس ، فاعتبره ظاهرة طبيعية تولد مع الانسان وترافقه . ونصيحته الى حفيده هي عدم التطرف والمبالغة فيه ، لان كل امر يتعلق بالحياة الطبيعية فالتوازن فيه اجدى وافضل .

وكان للمحبة دور في وصاياه فتساءل : « لماذا لا يتحاب الناس ولماذا لا يتعاونون ؟ واكد انه لو احب الناس بعضهم بعضا لما كانت الحروب ، ولما كان القتل والتدمير والتخويف .

اما لبنان وقضية لبنان ، فكانت في طليعة الوصايا التي دعا حفيده الى الاهتمام بها . انها قضية القيم . فالقيم معاني واحدة ، معاني الخير والجمال والحق ، ولبنان كل هذه القيم :

« فلا تدع الغير يضللونك بان للقيم مفاهيم جديدة ، مفاهيم متطورة . مفاهيم تنقلب الى عكسها » .

الحق سيظل حقا ، الجمال لن ينقلب قبحا ، والخير لن يتحول الى اذى وضرر وشر . ولبنان يتجدد تلقائيا وينبعث من تحت رماد علوي لا تنطفىء الجذوة في قلبه . لانه وطن قيمة لا وطن كمية .

ولم ينس الدامور ، ودعا الى عدم نسيانها ، لانها بلدة العقل ومنارة الاشعاع .

وكان اخر المطاف مع المناقبية والفكر والانسانية ، ودعوة الى الاتكال على النفس، وملاحقة الحق من اجل الا يضيع اي حق ، والصمود امام العقبات والصعوبات ، وعدم اليأس .

وقد اوصى بثقة الاصدقاء ، والاعتماد على نوعيتهم ، وعدم الانجراف وراء النزوات والغرائز ، وعدم التملق والنميمة والدس .

وكان للمال نصيب في نصائحه فقال عنه : « لا تطمع بالمال اكثر من حاجتك اليه لرد الفاقات . فالمال ليس كل شيء ، وان كان ضروريا » .

ان فاضل سعيد عقل في كتابه « الى حفيدي ايلي » لا يتلبس صفة « الواعظ » ، بل يلجا الى المنطق والتحليل من حكم وامثال وتوجيهات ومفاهيم وطنية وانسانية ، يجدر بكل اب ان يستشف منها مدى قدسية الشعور بالمسؤولية التي يشعر بها الاباء والاجداد نحو ابنائهم واحفادهم .

جوزف أبو زيد

---

### الضوء والتراب

صدر عن « دار الافاق الجديدة » ، شعرية « الضوء والتراب » لكلثوم ما وتقع في ١٩١ صفحة من الحجم الصغير

والشاعرة في مؤلفها تعالج قضية الا يطالب بالعدالة والاستقرار والعبودية بطرحها لمشكلته في صراعه المرير ضد والاضطهاد والعبودية . والحرية التي الشاعرة كلثوم ليست حرية افراد ، بل شمولية انسانية ، او حرية انسان تارة عدل ، طموحه اعادة الصلة مع الاخرين حوار معهم في وقت انقطعت فيه الصلا العلاقات الحرة مستحيلة بين البشر .

وكلثوم عرابي تنظر الى الواقع من ذاتية موضوعية ، فتقيم حوارا غنيا ، هي لغة من يعمل جاهدا لتاسيس للانسان ، يستطيع النفاذ اليه بتواضع

تقول الشاعرة في قصيدة :

انا شهرزاد
ما عدت امراة تباع مع المزاد
ما عدت ثوبا من حرير
ما عدت شيئا او متاعا في القصور

وبالرغم من نظرة الشاعرة الحزينة نحو الواقع ، فان انهار الضوء سوف وسياتي انسان النور والامل والفعل وا والحلم وتكسو امطار الخير الارض وبم والاخضرار .

فتقول كلثوم في قصيدتها : « قد الاماني يوما » .

هناك مر قبلة فجر
والزمن مضاء
وهنا ازهار تجنى بين ارادة مجد
ورفيق علق عبر رياح خضراء
نحن نريد الامطار
والصحو الاخضر
الامل لنا
والمستقبل بعث جاء .

تراث

# «ملحمة جلقامش» من زاوية ثانية
# عابد عازريه يستوحيها موسيقى وغناء

... جديدة ، تتحول ملحمة جلقامش الى ... فني ، لنتاج ابداعي جديد ، يطمح ... ت نفسه ، لان يكون حديثا

... عازرية ، بالتعاون مع مجموعة من ... ن الشبان ، يتناول في عمل موسيقي على اسطوانتين كبيرتين ملحمة جلقامش . او بالاحرى فانه يغني ، او ينشد ... حمة بعد اقتباس نصها من مجموعة ... ت التي قدمت هذه الملحمة التي ... الى اكثر من ثلاثة الاف سنة ، الى ... في اوروبا والعالم العربي .

... الحديث عن عمل عابد عازرية ... ي والغنائي ، نشير الى ان هذه ... ة قد اغرت الكثير من الفنانين ... ن ، سواء لتناولها بمصدر ابداعي ... وع جدير بالدراسة والتحليل . فقد ... ي كتاب-انيق في دمشق مزين بالرسوم المخرج والمسرحي اللبناني شكيب ... في دراسته عن مسرح اللامعقول . ... ا المسرح العبثي الاول وراى فيها غنيا من المصادر التي يمكن ان يعود الابداع الحديث .

... عود اهمية هذه الملحمة الى كونها ... ن الملاحم التي اكتشفها العالم المعاصر، مضمونها مثير ويتناول افكارا ... عات ما يزال الانسان الحديث يتساءل كموضوع الموت والخلود والصداقة والمرأة والحرب والآلهة .

... ا حين تمكن علماء الاثار وعلماء ... ات القديمة من ترجمة اناشيدها ، ... ت جدلا طويلا بين العلماء انفسهم وبين اللاهوت والباحثين في الاديان ... ية . فالملحمة تتضمن نصوصا يعود لعهد القديم فيذكرها في فصوله ، كقصة ... ن ، مما وضع العلماء في احراج امام قلق الحقائق التاريخية لقصة ... . فالملحمة من جنب الزمن تسبق الى الوجود بمئات السنين .

... جانب الدلالات الحضارية والتاريخية ... ة فالملحمة غنية بالشعر وبالخيال ... ق الفني والابداعي . وقد تناولها ... ة اكثر من باحث في الخمسين سنة ... . اي منذ اكتشافها في آثار ما بين دجلة والفرات للتوصل الى مزيد من معرفة تلك الحضارة القديمة التي تسبق حضارة اليونان وحضارات الاديان السماوية والتي تتزامل مع الحضارة الفرعونية القديمة . وتتساوى معها ايضا من حيث الازدهار والنمو والتطلع الى العالم .

يقول عنها رينيه لاباه في كتابه « ديانات الشرق الاوسط » : « تأتي ملحمة جلقامش عن حق بمثابة العمل الادبي الاكثر شهرة في بلاد ما بين النهرين القديمة . فهي وان لم تكن تحمل ذلك الاكتمال الذي حملته باقي المؤلفات الاقصر حجما ، الا انها بغزارتها وبفيض مواضيعها وبنتائجها الذي عرفته في كافة انحاء العالم المتحضر انذاك تستحق ان تعتبر التعبير الاكثر تمثيلا للعبقرية السامية في بلاد ما بين النهرين القديمة .

لم تكن هذه الملحمة انتاج وسط خاص ، او فترة زمانية ما ، ولا حتى شعب واحد . فهي وليدة الاسطورة السومرية ازدهرت خلال اكثر من الف عام في بلاد اشور وبابل ، ثم تخطت بعيدا حدود هذه البلاد نفسها ، حيث انها كانت معروفة او منسوخة او مترجمة : من فلسطين حتى قلب الاناضول في بلاط الملوك الحثين . »

## بداية القصة

ويصف رينيه لاباه مضمون الملحمة بقوله : « انها قبل كل شيء قصة صداقة — ولدت في المنافسة واشتدت في المخاطر ، ثم وصلت اوجها في المغامرات المشتركة لتنفصل ، بصورة مؤلمة في الموت . منذ ذلك الوقت ، نلاحظ موضوع غرور البطل . هذا الموضوع الذي سيصبح مشهورا في الملحمة الاغريقية فيما بعد . حيث لا يعرف البطل وهو يسير من انتصار الى انتصار ، ان يتوقف في الوقت المناسب . لا بل نجده يهين الالهة حتى ياتي العقاب ثم الموت كصدى لهذه الكبرياء التدنيسية . وفي قلب الصديق الذي ينجو ، يتحول الخوف من الموت ، الى قلق مضني لذلك الانسان الذي وعى فجاة هباء الحياة . وبدون جدوى سوف يبحث يائسا عن سر الخلود : حيث ان كل محاولاته ، تجعله يغوص بعمق اكثر في اليأس . حتى يحين ذلك اليوم الذي يعود فيه من اسفاره الطويلة ليجد سكون الاستسلام . »

وقد يطول الحديث حول قيمة هذه الملحمة واهميتها . الا ان الفنانين المعاصرين تطلعوا الى هذه الملحمة من زاوية ثانية . فقد جاء اكتشافها وجاءت ترجمتها في الوقت الذي كان المثقفون المجددون في الثقافة العربية يؤكدون ضرورة العودة الى التراث القديم واستلهامه والتحاور معه ، كخطوة من الخطوات الباحثة عن مزيد من الاصالة الابداعية وكنافذة تطل على مصادر اكثر اتساعا واكثر غنى من مصادر الابداع .

ولقد وجد العديد من الفنانين المعاصرين المتطلعين الى الحداثة بكل اشكالها ومضامينها في هذه الملحمة الكثير من المعاني والاشكال الفنية ، التي تتلاقى من حيث المبادىء ، او الافكار الكبرى ، مع الثورة الفنية الحديثة التي عرفها الانسان الحديث منذ مطلع هذا القرن .

يضاف الى ذلك ان هذه العودة قد تعطي للفنان الحديث القلق تجاه ماضيه ، ثقة جديدة بمراقة تاريخه وحضاريته وقدمه ، وغنى هذا التاريخ في الابداع البشري .

## عابد عازرية وجلقامش

عابد عازرية اراد ان يغني هذه الملحمة وان يستوحيها لعمل موسيقي جديد ، شكلا ومضمونا . انطلاقا من مفهومه للعمل الفني ، والذي يمكن الاقتراب منه كمحاولة تجديدية في عالم الغناء والموسيقى .

فقد قدم عابد عازرية عدة محاولات في هذا النطاق قبل تناوله ملحمة جلقامش . ففي اسطوانته الاولى ( ٣٣ دورة ) والتي تحمل عنوان « الغناء الجديد للشعراء العرب » . لحن وغنى قصائد حديثة لشعراء من لبنان وسوريا والعراق وفلسطين . وفي اسطوانته الثانية « وجد » لحن وغنى مقاطع من شعر المتصوفة العرب من القرن الثامن حتى القرن الثالث عشر مع مقاطع لشعراء شبان من سوريا .

وفي الاسطوانتين جاء تلحين او كتابة الموسيقى واسلوب الغناء جديدين متمايزين عن الاسلوب العربي في الغناء وفي كتابة الموسيقى ، حيث اهتم في التجربتين بالمناخ والجو اكثر من اهتمامه بالصوت والطرب . فهو ايضا ينتمي الى الذين ينادون بعمل فني يدعو المشاهد او المستمع الى المشاركة والوقوف امام التجربة الفنية ، كونها تطرح اسئلة جديدة اكثر مما تقدم اجوبة نهائية .

في جلقامش اعاد عابد عازريه قراءة النصوص كما ترجمها وقدمها ، كل من انيس فريحه في كتابه « اساطير سامية » الصادر في بيروت . وكتاب طه باقر « ملحمة جلقامش» الصادر في العراق ، وكتاب قاسم الشواف « ملحمة جلقامش » الصادر في دمشق . وكتاب رينيه لاباه « ديانات الشرق الاوسط » الصادر في باريس . ثم اقتبس نصا من ٣٣ مقطعا . وانشده وغناه بصوته على مدى اسطوانتين صدرتا ايضا في باريس بعنوان ملحمة جلقامش .

الالات الموسيقية التي كتب لها عابد عازرية موسيقى هذه الملحمة ، هي الات شرقية في مجموعها ، عود : مرسيل خليفة ، ناي : عبد السلام سفر . قانون : سعد رجاتي . رباب : مرشيللو آرديزوني مع مجموعة ايقاعية . مثل الدف والطبلة والرق عزف عليها درويش المصري . ومجموعة ايقاعية اخرى من مضارب خشبية واجراس وخلاخيل وصنوج ، عزف عليها عابد عازرية نفسه . وقاد المجموعة الموسيقية ، ضياء سكري .

## القراءة الشعرية

للاستماع الاول ، تبدو ملحمة جلقامش الغنائية كما يقدمها لنا عابد عازريه ، اقرب الى القراءة الشعرية ، او اقرب الى النشيد الغنائي ، منها الى العمل الموسيقي الاوبرالي او السمفوني . اذ يبقى صوت عابد عازريه ، مهيمنا ووحيدا على مدى الساعتين . وتبقى الرغبة في ايضاح النص مهيمنة ايضا . وكان القصد في اظهار جمال المعنى او مضمونه جزءا اساسيا من العمل ككل .

وتظل الموسيقى في خلفية العمل ونادرا ما تستقل لتكون المعبر البارز . بل تظل ضمن اطار مرافقة النص ومساعدته في ابراز معانيه واشاراته .

مع ذلك ، فالجو العام مؤثر وجديد ويجيء ضمن الهموم الفنية الاكثر حداثة ومعاصرة ، اي الوصول الى لغة فنية جديدة تعيد مرة ثانية الوحدة بين الكلمة واللحن بين الشعر والموسيقى بين الصوت والمعنى ، بين الرؤيا الجمالية الشاملة ، وبين اشكال هذه الرؤيا التي تسعى ان توحد وتساوي بين العناصر الفنية جميعها . سواء كانت هذه العناصر موسيقية او شعرية او حتى فكرية .

المهم هنا هو التطلع والموقف . اي ان اختيار ملحمة جلقامش ، كنص للغناء وللتاليف الموسيقي ، هو بحد ذاته ، مضمون فني جديد . اي دفع الموسيقى والغناء الى ابعد من حدود اثارة الاحاسيس واثارة الطرب ، بل للوصول مع المستمع الى تأمل شامل واسع في شتى الاتجاهات . فالعمل الفني هنا هو دعوة اكثر مما هو تفسير او جواب .

فعابد عازرية يحاول في هذا العمل ان يقدم ملحمة جلقامش وكانها نصا شعريا من النصوص الحديثة . اي انه يقدمها لا كنص يحمل قيمة تاريخية تراثية . بل كنص يجيب عن كثير من الاسئلة الحديثة المطروحة، او انه يدخل ضمن الهموم الفكرية والحضارية للانسان المعاصر .

لذلك ياخذ هذا العمل ابعادا جديدة يمكن ، اذا تاملنا هذه الابعاد ، ان نصل الى تكوين بعض المفاهيم الجديدة للعمل الموسيقي الغنائي ، بحيث ينضم هذا اللون الفني الى الفنون الاخرى كالشعر والمسرح والرسم في المغامرة الحديثة في التجديد والتحديث .

باختصار ، يجيء عمل عابد عازرية مثيرا للتساؤل ومثيرا للتأمل . فهو عمل صدامي ، اولا . يتجرأ في القفز خارج الحدود المعروفة للعمل الموسيقى الغنائي التقليدي ، وهو عمل يحاول ان ينضم الى الاصوات التي تدعو وتنادي للبحث والمغامرة في اتجاهات اوسع من الاتجاهات التي تحاصر الفنون لكي يشعر الفنان انه هو الخالق لقيمه الفنية وهو الخالق لتاريخه ، ولكي يشعر المستمع انه هو ايضا يشارك في صنع الابداع حين ينتقل من كونه مستمعا حياديا ، الى كونه متاملا ومحاورا وباحثا ايضا عن المعاني الجديدة .

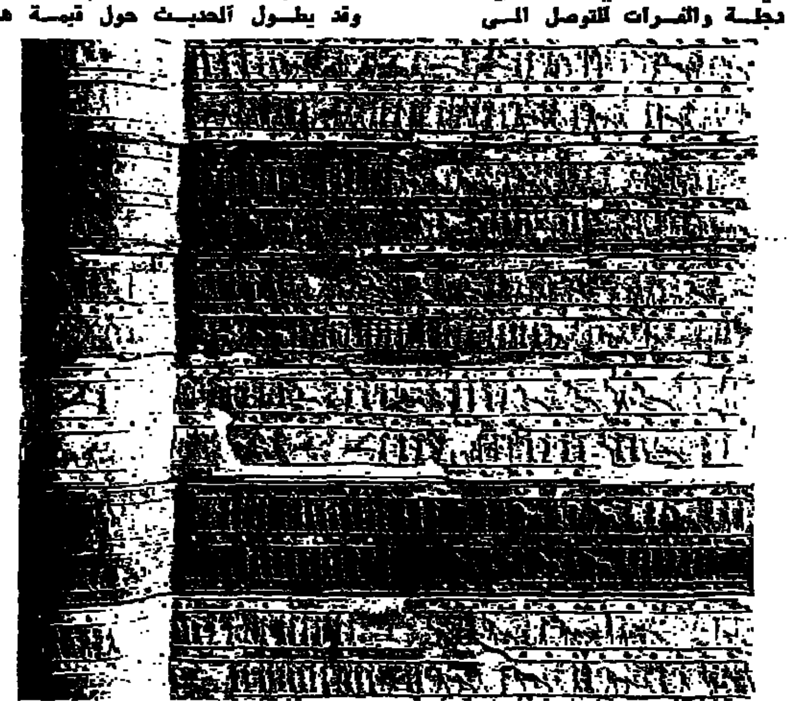
سمير الصايغ

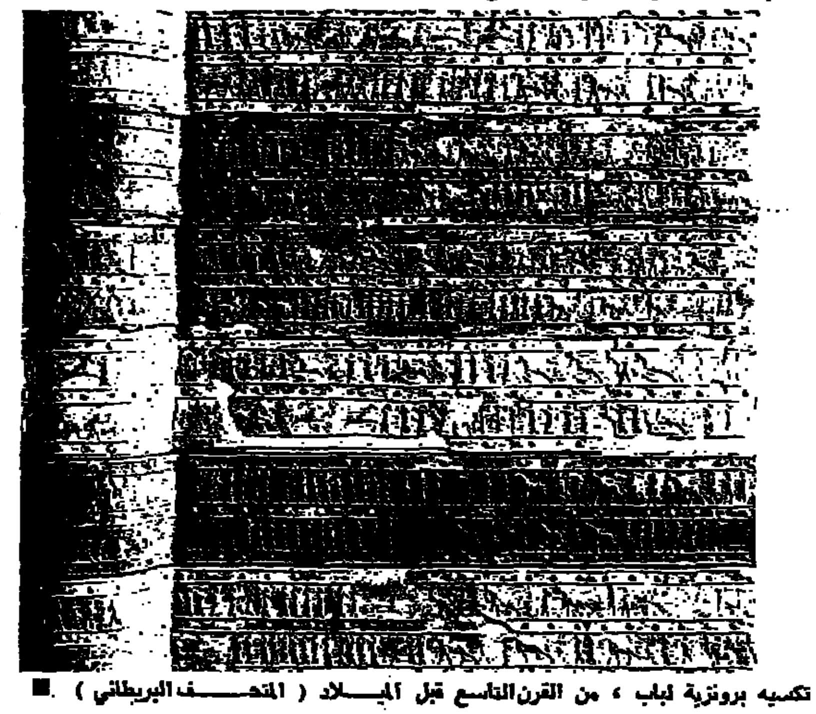


■ قطعة عاجية تمثل صبيا مجنحا ومزخرفا باغصان اشجار وزهور اللوتس ( متحف بغداد ) ■

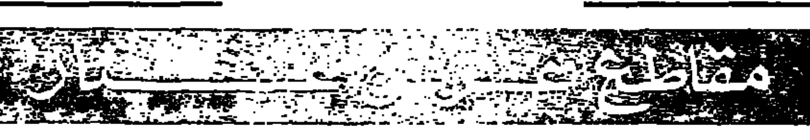
■ فن اشوري : اشور ناصر بال يصطاد الاسود القرن التاسع ق.م ( المتحف البريطاني ) ■

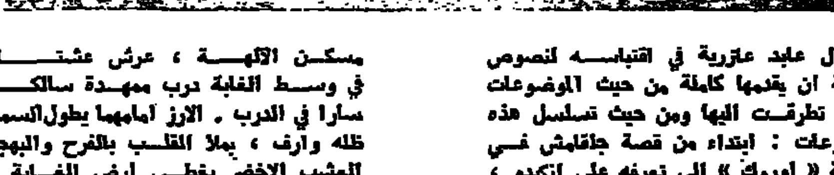
■ فن اشوري . قطعة عاجية تمثل محاربين واشجارا مقدسة (متحف العراق — بغداد ) ■





تكسيه برونزية لباب ، من القرن التاسع قبل الميلاد ( المتحف البريطاني ) ■





## مقاطع ...

حاول عابد عازرية في اقتباسه لنصوص الملحمة ان يقدمها كاملة من حيث الموضوعات التي تطرقت اليها ومن حيث تسلسل هذه الموضوعات : ابتداء من قصة جلقامش في مدينة « اوروك » الى تعرفه على انكيدو ، صراعهما ثم صداقتهما ثم مغامراتهما ، ليصل في الاناشيد الثانية ليتابع قصة جلقامش في صراعه مع الموت ، وبحثه عن معنى الحياة وسر الخلود . في ما يلي بعض المقتطفات التي اختارها عازرية والتي يغنيها او ينشدها :

### البطولة

من الذي يقوى على الفرار من الموت
ايام البشر معدودة . اعمالهم هباء
اين بطولتك ؟ اتخاف الموت ؟
انا اسير امامك ! اكون في المقدمة
اذا سقطت ميتا اخلد اسمي
تناديني اذا مت فيحزن قلبي
لكني اكون مددت يدي ، قطعت اشجار الارز

### غابة الارز

وقفا مذهولين ينظران الى جمال الارز
مسكن الآلهة ، عرش عشتار
في وسط الغابة درب ممهدة سالكة
سارا في الدرب . الارز امامهما يطول السماء
ظله وارف ، يملأ القلب بالفرح والبهجة
العشب الاخضر يغطي ارض الغابة .

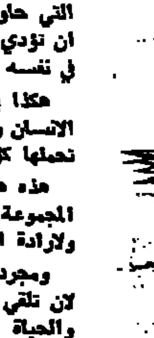
### عشتار

غسل جلقامش شعره الطويل ارسله على كتفيه
خلع ثيابه المتسخة ، لبس ثياب الملك صقل اسلحته .
وضع التاج على رأسه. نظرت عشتار اليه فاعجبت به قالت :
كن زوجا لي
امنحني ثمرتك ، وانا اكون زوجة لك
مركبة من لازورد اعطيك
عجلاتها من ذهب
تسرج الشياطين العاصفة بدل البغال
تسكن بيتا
جوه مضمخ باريج الارز
ثمار الجبل ، غلال السهل تاتيك خراجا
ماعزك تلد ثلاثة توائم
ونعاجك توأمين .

---

رأي

# قراءة الحلم والواقع في «عصافير» رفاعيه
# حصاة تشرق عقلا
# ورؤيا ترتبط بالحرير



هذه المطالعة النقدية للدكتور امين العيوطي ( روائي وناقد مصري ) ، عن مجموعة ياسين رفاعيه القصصية « العصافير » تاتي في مناسبة صدور المجموعة في طبعة ثانية عن « دار الطليعة» وكانت الطبعة الاولى صدرت في اواخر العام ١٩٧٥ :

في مقدمة « عصافيره » يقول الفنان ياسين رفاعية : « لقد تبعثرت حياتي طويلا . في الوطن وفي الغربة . عشت مع اناس من مختلف الطبقات ، ومن مختلف المستويات الخلقية والثقافية من الذين لم يتخلوا عن طبقتهم ، ومن الذين خانوا طبقتهم ، من الذين ادعوا ما ليس فيهم ، ومن الذين كانوا يحيون بالف لون والف وجه . وكانت مصيبتي انني كنت اراقب باهتمام كل ما يجري حولي . وكانت حاسة بصري وبصيرتي حادة ، ولم اجد بعد هذا كله ابسط من حياة هؤلاء الناس البسطاء ، المقهورين ، المغبونين ، الذين يعانون بكل ما في المعاناة من مدى وعمق » .

بهذه الكلمات يحدد الفنان الارض التي يحرثها ، والمدى الذي يعمل فيه قلمه . من واقع البسطاء ، ومن ارق المشاعر الانسانية وانبلها ، يستمد مادته عالمه عالم البسطاء في حياتهم اليومية بكل ما فيها من معاناة ، وبكل ما فيها من احلام . وليست هناك في هذه المجموعة قصة واحدة لا تنطلق مع الشخصيات من معاناة الواقع الى ابعد مدى لدائرة احلامها الرحبة . فكل شخصيات قصصه تنطلق من ارض تجربتها اليومية ، باحثة بكل قدرتها على الحلم والخيال عن شيء ، لكي تعود من ضنى البحث برؤيا اعمق ، وبوعي انبل بالحياة ، وقد لا تعود وتمضي الى الموت ، ولكن بعد ان تنفذ ببصيرتها الى ادراك ما . المهم انها جميعا تحقق الالتحام بين الواقع والحلم .

ولناخذ مثلا قصة « نجمة الصباح » .

ينسج الكاتب خيوط هذه القصة من الحياة اليومية لطفل فقد اباه وكل ما يدريه عنه انه سافر بعيدا ، والام تكافح في سبيل لقمة العيش ، الام والطفل يعيشان حياتهما اليومية بكل ما فيها من اعداد طعام واكل وشرب ومذاكرة وتنظيف صحون ومشاهدة تلفزيون . لكن الفنان يجدل مع مفردات الحياة اليومية البسيطة كل ما يعتمل فيهما من اشجان وحنين . الام تعيش احزانها واحلامها التي تنسجها لولدها بكل طاقتها على الحب والحنان والابن يعيش احلامه بعودة الاب والدفء .

واحلامه البسيطة تتركز حول دراجة يود لو ان اباه كان معه ليشتريها له . في ذهنه ترتبط الدراجة بالقطار الذي قالت امه ان اباه سافر فيه،بالطائرة. كلها اشياء ترتبط بالسفر.وهو يكره القطار لان القطار الذي حمل اباه لم يعد به . لكنه يحب الطائرة ، فالسفر بالطائرة اسرع . منطق طفل بسيط ، لكنه يكشف عن اعماق تتاجج بالمشاعر الانسانية الدافئة وبالرؤى الخبيئة من الواقع ومن الحلم ينسج الفنان خيوط البداية .

من هذا الموقف المتناهي في بساطته ، وفي عمق المشاعر الانسانية التي يكشف عنها ، يلتهب خيال الطفل مرة اخرى . ان خياله هنا لا يقف عند الدراجة والطائرة ، بل يشق الكون منطلقا نحو النجوم بحثا عن نجمة مضيئة . وتثير النجمة فيه الامان والوعد والامل والفرحة ويكتسب الحلم ابعادا اكبر ، حين يجنح به الخيال الى الامل في الوصول الى النجم يوما ليعود الى امه بابيه . لقد تساقط الحزن القديم تساقط الشجن القديم ، ليصل الطفل الى ذروة البهجة والنشوة .

ثم تاتي النهاية المفجعة. فالنجمة تشتعل وتهوى. ومن خلال فجيعته يصل الطفل الى ما يشبه الادراك ان اكثر الاحلام عذوبة وصفاء يغتالها الواقع . تقول كلمات القصة انه « لم يعد يرسم طائرات تطير ، ولم يعد يحب الليل والنجوم » . الطفل هنا يصل من تجربته هذه الى معنى عميق في الحياة ، ان يعيش بلا احلام ، يصل الى وعي انبل في مواجهة الواقع .

ولعل فكرة ان نعيش بلا احلام في مواجهة واقع شرس لهي احدى الافكار الرئيسية التي تلح على كل قصصه تقريبا منذ كتب قصة « بلا احلام » في مجموعته « العالم يغرق » ( ١٩٦٢ ) . هذه الاحلام عنده ، رغم بساطتها الظاهرية الخادعة ، تدور حول اشياء جوهرية واولية . فهي تتعلق بشيئين اساسيين في حياة الانسان ، برغيف الخبز وبالحب والخصب ، لكنها دائما تنبع من الواقع وتصطدم به .

اطفال « رباعية الجوع » يحلمون بالرغيف حتى اذا ما حصلوا عليه طاردهم اللصوص وكلاب الحراسة معا . وشخصيات « الولد » و « زهرة البنفسج » تحلم بالخصب والنماء ولا تجد في حياتها سوى الجدب . احلام تصنعها يد الحقيقة الباردة القاسية . وهي ، الى ذلك ، احلام غير مشروعة . فلا يمكن ان يواجه الانسان الخشونة والسوقية بالعذوبة والصفاء . الاحلام عندئذ تصبح نوعا من التقوقع داخل الذات ، والاختباء من الواقع ، تصبح حالة هروب تنتفي فيها قدرات الانسان الكامنة ، كما في قصته « رجل يحلم » . فالرجل يحلم مختبئا داخل ذاته ، ولا يلقى الا الموت . فمغالبة الحياة تتطلب ان يشحذ الانسان كل اسلحته كل امكانياته المجردة والمحسوسة لكي يواجه الحياة . هكذا تقول قصة « الله والسمكة» وهكذا تقول قصة « الحصاة » . اطفال « السمكة » يدركون ، بعد ان يسلبهم اللصوص سمكتهم التي جاد عليهم البحر بها ، ان لا بد من سكين . وفي قصة « الحصاة » يصطنع انطون النجل في لحظة مزاح ، مستهترة ، يوهم صديقه انه قادر ان يعيد اليه حبيبته عن طريق تحضير الارواح ، لكنه يدرك ، في النهاية ، ان المعجزة تتم لان صديقه استنجد بتلك القوة العظيمة الكامنة في الكون وفي نفسه . انه يدرك ان اوهامه التي حاول ان ينسجها حول صديقه كان لا يمكن ان تؤدي الا الى ماساة ، لو لم يستنفر الصديق في نفسه كل قدرات الانسان الكامنة .

هكذا ينتصر ياسين رفاعية في كل قصصه لارادة الانسان والحياة ، هذه هي الرسالة الايجابية التي تحملها كل قصصه .

هذه هي الرؤيا التي تملأ عيني الفنان في هذه المجموعة : الانتصار من خلال كل المعاناة للحياة ولارادة الحياة .

ومجرد نظرة على ادواته من صور فنية كافية لان تلقي بعض الضوء على رؤيته الشفافة للكون والحياة ، وعلى الرقة والعذوبة اللتين تتمتع بهما حساسيته المرهفة . فالصور التي تنبثق من خياله هي صور للجدار والصقيع والثلج ، للطاولة والصحون ، والساعة والجريدة ، للشوارع والسيارات والمهنة القذرة ، مثلما هي صور للاكواخ والقصور وعلب الليل .

لكنها ايضا صور الندى والشمس الدافئة والطيور التي تهاجر الى بيتها . هي صور السهول والوديان والزرع ونجمة الليل ونجمة الصبح والسماء ، وارض البشر والزهر والورد الابيض والربيع . صور للنهر والبحر والموج والرمل والسمك والطيور واشجار الزيتون والندى والمطر والبستان والحقل . كلها صور تشير الى بصمة الطبيعة على حساسية الفنان وهيامه بكل ما ينبض بالحياة . وهي حساسية تجمع بين عذوبة الرقة وعمق التجربة .

واذا كانت الصورة الفنية تظل مجرد صورة حتى تكتسب معنى ودلالة لكي تصبح رمزا ، فان هذا الحس ، وهذا الادراك المرهف ، يمكنان ياسين رفاعية من الارتفاع بالصورة الى مستوى الرمز . فالواقع المجدب عنده يعادله صورة بحر الثلج الذي يغطي على كل اشكال الحياة ، مثلما زهرة البنفسج رمز لكل الاحباطات التي يولدها العجز عن الوصول الى الخصب والنماء . وفي الجانب الاخر نجد البحر والسمكة والزيتونة رموزا لما في الطبيعة المعطاءة من خير للجميع ، والنجمة دلالة على اقصى ما يمكن ان يصل اليه الانسان باحلامه ، والحصاة رمزا للادراك الذي يشرق على عقل الانسان . وهكذا تصبح الرؤيا مرتبطة اوثق الارتباط بما يصدر عن خيال الفنان من صور حين يصور الواقع التعس ازاء انسياحة الحياة .

لقد قالوا عن تشيكوف يوما ان كتاباته نوع من الخيط الحريري الذي يخنق . لكننا نقول اليوم عن اديبنا العربي ، ان كتاباته نسيج من الحرير يبعث ملمسه في الانسان بهجة وتفاؤلا واملا في الحياة .

القاهرة — الدكتور أمين العيوطي

---

فكر

# آلان بيرفيت يقدم ويكتب لثمرة جهوده




... قارىء الان بيرفيت عرفه مؤخرا في كتابه « الداء ... فرنسي » الذي يتحدث فيه عن تجربته كسياسي ... مفكر ، رافق الحكم الديغولي . وعرفه في الماضي ... لك كابرز كاتب في العصر ، زار الصين ووضع ... ابا بالفرنسية عنها يعتبر احد المراجع البارزة ... ن صين ماو والثورة الثقافية .

واليوم تنقل المكتبة العربية ترجمة لهذا الكتاب هو بعنوان « يوم تنهض الصين ... يهتز ... عالم » ( ترجمة الشاعر هنري زغيب — منشورات ... ويدات — بيروت — باريس ) .

في ما يلي مقدمة الان بيرفيت ، الخاصة ... لطبعة العربية التي خصتنا بها الدار المترجمة :

## مقدمة المؤلف

من زمان ، ما عادت الصين مجهولة من العرب، ... لا من كافة العالم الاسلامي .

فبعد بناء بغداد وسامراء ، منذ القرن الثاني ... هجرة ، كان لتجار عرب — انطلاقا من سيراف ، ... في الخليج الفارسي ( العربي ) — ان ارتادوا ... طرق البحرية ، وصولا ، لا الى الهند وسيلان ... الارخبيل الهندي فحسب ، بل حتى الى الصين .

واكثر : قبل اربعة قرون ونصف ، من اعلان ... ماركو بولو عن الروائع الصينية للاوروبيين ، الم ... كن عربيا ، ذاك الذي خط اقدم ما كتب عن ... رحلة الى الصين ، في كتاب « اخبار السند والهند» ... دقة مدهشة ، غرف منها ، دونما اشارة ، كبار ... جغرافيي الاسلام ، من المسعودي الى البيروني ؟

وهل من داع للتذكير ، ان ثمرة هذه الروايات ... الدقيقة والمتبكة ، كانت ان بات في الصين ، مع ... اخر القرن التاسع عشر ، ما ينيف على العشرين ... مليونا من المسلمين ؟

مع هذا ، ثمة خلافات ، لا الى انتهاء !

لعل اولها ، في كانتون — هذه المدينة الحدودية التي تربط الصين بالعالم — يوم سجلت اول مشكلة في تاريخ تجارتها ، بخلافه كان وراءه تجار عرب وفرس .

انما ، بعد العهد العثماني الطويل ، وبعد العهد الاستعماري ، الاقصر ، عاد العرب والصين الى اللقاء ، جنبا الى جنب ، شهودا على ولادة « العالم الثالث » في مؤتمر باندونغ .

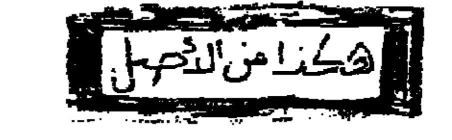
ولكن ، هل هذه الظاهرة ، تكفي لديمومة التفاهم ؟ والا يمكن ان تخبىء وراءها خلافات جديدة ؟

واحدة من مهمات هذا الكتاب، انه يود استئصال جذور الخلاف ، بايغاله الى عمق الحقيقة عن الشعب الصيني . يود السفر الى قلب القارة الروحية الصينية ، الى قلب هذه المغامرة السياسية الطريفة الفريدة ، الاكيدا ما لها مثيل ، وربما الما لها تقليد .

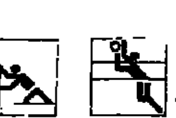
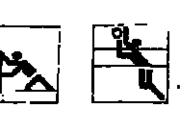
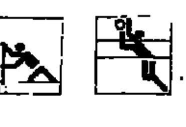
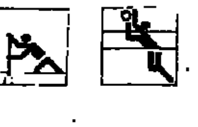
بلى ! ان للشعوب ان تتفاهم ، فتقبل بواقعها ، كما هو واقعها ، دون ادعاء التشبه بعضها ببعض، ولا الذوبان في انسانية وسطى بلا هوية ولا قوة .

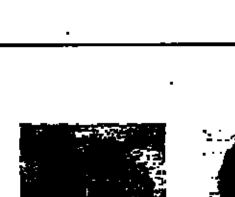
هي هذه ، الفكرة التي ضوأتها في هذا الكتاب . هكذا كتبتها ، وهكذا اتمنى ان تقرأ .

الان بيرفيت



# الرياضة






























■ رياض مراد ■ وليد قمر الدين ■ طوني عيد ■ اميل رستم ■ باسم بدران ■ محمد حاطوم ■ غسان ابو دياب ■ حسن عبود ■ انطوان جريج ■ اغوبيك ■

# منتخب لبنان الكروي يلعب اليوم اولى مبارياته في السعودية امام اليقظة

## تفاهم الراسينغ والاستقلال يقابل تفاهم السلام والرياضة والادب

■ حسن شاتيلا ■

بعد ظهر اليوم الاحد ، يخوض منتخب لبنان الكروي اولى مبارياته في السعودية ضد فريق « اليقظة » في مدينة الدمام بالذات .

ويتوقع ان يشكل المنتخب من اللاعبين : رياض مراد لحراسة المرمى وليد قمر الدين ، طوني عيد ، اميل رستم ، باسم بدران لخط الدفاع ومحمد حاطوم ، غسان ابو دياب ، حسن عبود لخط الوسط وانطوان جريج ، اغوبيك ، حسن شاتيلا لخط الهجوم .

والتكهن بنتيجة المباراة يبدو مستحيلا لان المنتخب لم يلعب قبل سفره لنحكم على مؤهلاته ، كذلك فان فريق اليقظة لا يستطيع احد معرفة مستواه الفني ، باعتباره فريقا محليا لم يسبق له اللعب في بيروت وربما خارج بلاده .

الشيء الذي نستطيع قوله في هذا المجال ، هو التمني للمنتخب بتقديم صورة جيدة عن الكرة اللبنانية وفي التاكيد على ان لبنان الرياضي ما زال موجودا ..

### المباريات المحلية

وعلى الصعيد المحلي يشهد ملعب بلدية برج حمود الساعة الثانية والنصف من بعد ظهر اليوم مباراة واحدة اطرافها اربعة .. حيث يلتقي تفاهم الراسينغ والاستقلال مع تفاهم السلام والرياضة والادب .

### الشرق والبرج على ملعب فرن الشباك

وعلى ملعب فرن الشباك يلعب الشرق مع البرج الساعة العاشرة والنصف صباحا .

### راسينغ جونيه وراسينغ الدورة

وتجري الساعة الثامنة صباحا على ملعب جونيه مباراة ودية بين الراسينغ جونيه وراسينغ الدورة .

### مجدليا والدينامو

وعلى ملعب مجدليا يلتقي الدينامو — الدورة مع فريق شبيبة مجدليا بعد الظهر .



## المنتخب العجيب!

كان منتخب لبنان بكرة القدم ذاهب للارجنتين ليلعب في كاس العالم حتى تشكل بعثته من ستة اداريين ومدربين ..

وكأن المنتخب يخوض مباريات « مصيرية » حتى يصل عدد افراد البعثة الى ٢٦ عضوا ربعهم من الاداريين والذين لا عمل لهم في البعثة سوى المرافقة ومشاهدة المباريات وتهنئة الفائزين فيها !

وكأن اتحاد اللعبة ما يزال يمارس مهمته من عهد العثمانيين ، فيشكل وفده على اساس هذا لنا ، وذلك يهمنا امره ، وذاك لا يجوز اسقاطه من حساب السفر والترويح عن النفس !

وكأن الاتحاد مسافر في مهمة ادارية وليس ليدافع عن الوان لبنان عبر لاعبين انتخبوا على عجل ، وتمرنوا بالتقسيط ، وسافروا ليلعبوا اتكالا على الحظ وحسن نية الاتحاد ورغبته في تنشيط لعبته ، ولكن خارج حدود الوطن !

ولم يكتف الاتحاد بكل هذا ، بل دعا لاعبا موجودا خارج لبنان لينضم الى المنتخب دون ان يعرف فيما اذا كان هذا اللاعب المهاجر ما زال يمارس اللعبة ، واذا كان قادرا على الانسجام مع مجموعة اللاعبين الذين يجهل معظمهم ، وهم بدورهم ، يجهلونه ، ولم يسبق لهم ان لعبوا مع بعضهم اكثر من مرتين او ثلاث مرات !

و .. الحديث يطول عن المنتخب ، ولكني اكتفي واتمنى له رغم كل هذا النجاح في مهمته . فاذا انتصر فذلك امر يدعو الى الفرحة ، اما اذا سقط فلا يعقل ان نحمل تبعة السقوط للمدربين او اللاعبين ، انما للاتحاد ولجنته « العليا » اكثر من اللزوم ..

ف. خ.

## رقم مذهل لمباراة الراسينغ والانصار

سجلت مباراة الراسينغ والانصار المقرر اقامتها بعد ظهر الاحد القادم على ملعب بلدية برج حمود رقما قياسيا بالنسبة لبيع البطاقات خارج الملعب .

فقد بيع حتى الان بما قيمته عشرة الاف ليرة لبنانية . ويتوقع ان يتضاعف هذا المبلغ في يوم المباراة .

## أبطال العالم في السلاح

رتب خبراء السلاح ابطال العالم في الاسلحة المختلفة على الشكل التالي : في سلاح الشيش للانسات سيدروفا الروسية والرجال مونتانو الايطالي . وفي سلاح منيسف المبارزة : هارمنبرغ السويدي . وفي سلاح السيف : ليموف الروسي .

## أحسن ثلاث لاعبات تنس في العالم

في استفتاء بين نقاد الصحف ومعلقي التليفزيون في اميركا عن احسن لاعبات التنس في العالم جاءت ٣ نجمات في المقدمة هن كريس ايفرت الاميركية ثم فرجينيا ويد الانكليزية فالناشئة الاميركية تيري اوستن .

## الجدارة والسياحة !

ازاحت الصحف الفرنسية الستار عن اسباب فوز القارب الثماني الفرنسي للتجذيف في سباق النيل الدولي بالاقصر ثم خسارته في القاهرة فقالت ان القارب الفرنسي فاز بجدارة في الاقصر وشاء ان يقوم بدور السائح في القاهرة !

## الاصلع الذي حطم رقم العالم

■ العداء الاميركي « ديك بوركل » يرفع يديه عاليا بعد فوزه بالسباق الذي نظمته جامعة ماريلاند وحطم الرقم القياسي العالمي اذ اجتاز الميل بثلاثة دقائق و ٥٤ ثانية و ٨ اعشار .

( صورة من أ.ب )

---

## الكلمة المفقودة

اعداد : فيليب ش

جميع الكلمات المنشورة ادناه لها مركزها المناسب داخل المربعات ، باستثناء كلمة واحدة من ثلاثة ( مدينة فرنسية ) اغفلت عمدا ، لكنها ستظهر تلقائيا داخل المربعات .

فما هي هذه الكلمة ؟.. لكي تجدها ابدأ بملء المربعات التابعة لاحرف الكلمة المنشورة .

● ٣ حروف
اوف
مدي
كرم
كفل
لير
نمل
وجه
يمن
يول
يوم
؟

● ٤ حروف
اعمى
دواء
زائر
طيور
عجيب
كينا
لوار
مالك
مجوز
مرمر
مكتب
منبج
ميني
سفينه
نزيه
يثرب
يمام

● ٥ حروف
انياب
جزيرة
دولار
سفرجل
شاهين
غدامس
قلادة
مشروع
مليون
منشار
نهوند
وهيبة

● ٦ حروف
ازدهار
انديرا
بازيلا
برازيل
بلودان
تيرانا
شويكار
عقاقير
غلاسفو
مراوقة
ميروبا
نواميس

● ٧ حروف
ارمينيا
التوتيا
ايطاليا

بور سعيد
جميل كبي
راندولف
روزالين
رومانيا
طرابلسي
كارولين
كاميرون
كريستوف
محمد عوض

● ٨ حروف
رشيد نخله
شيمة حلوة
عادل امام
عماد حمدي
فالدهايم
نزار الحر

● ٩ حروف
ابو العلاء
ادوار حنين
الان ديلون
راديو سيتي
شاطىء العاج
علي الخليل
نور الشريف

● ١٠ حروف
حليم الرومي
عودة الشريف .

السابقة : صفر

## كلمة السر

كلمة السر من تسعة حروف : شاعر عباسي

ابن زيدون
استقلال
المحبة
ال غريكو
او. هنري
الكاميرون
برلين
بريطانيا
بلدة جميلة
بولس سلامه
بدادون
تونس
تقلب
تنزانيا
تفاح
ترليج
ثلوج

جبال
هملايا
حطب
حرمون
حز
حسام
خمرة معتقة
خيوط
درس خصوصي
دواء
سكاراموش
سويد
سهم
ستيف ريفز
شارل فوتو
شكوكو
شلماتصر

شهريار
شهرزاد
صبح النوم
صنديد
طنجرة
طين
طافور
طماطم
طروادة
ظريف
ظما
عبدالحميد
عسل
عيديفوت
غلين فورد
فيصل
قصب السكر

كولو
ليلى
هند

## الرسم الخفي

املأ مساحة القطع المنقطة ، تحصل على رسم جميل .

## كلمات متقاطعة

اعداد : فيليب شماس

**افقيا :**

١ — انثى التمساح ، نوع من القاعي —
٢ — بلدة في الكورة ، المفصل ما بين الساعد والكف —
٣ — اسم علم ، عكسها اسد —
٤ — حيوان مفترس ، حرف جر —
٥ — سينما في بيروت —
٦ — حرف جر ، عكسها من الحبوب ، زوجة الابن —
٧ — مدينة عربية —
٨ — ييبس ، اسم للجبل ، بحر —
٩ — اعطى ، حيوان قطبي ، ذهب.

**عموديا :**

١ — ذهب ( اذا زدتها حرفا تصبح من الجواهر ) ، ذهب —
٢ — ذهب ضياعا ، حرف نصب ، هرب —
٣ — ساعة —
٤ — ثقلة حجار ، فيلسوف عربي —
٥ — عكسها الاسم الثاني للشاعر جاهلي —
٦ — مخترع الطائرة ، شق —
٧ — وفي ، شعب —
٨ — تمشي ، قريب —
٩ — اسم حيلة يعتمدها المصارع لصرع خصمه ، علقم .

**الحل السابق :**

**افقيا :**

١ — مفصل ، مقول —
٢ — ترانتي ، لو —
٣ — نمر ، حي —
٤ — كد ، هزل ، اذا —
٥ — ويلز ، لمع —
٦ — ب ي ب ، د ك ش ب و —
٧ — وان ، كلوتر —
٨ — آب ، نثي —
٩ — وشدو ، لف .

**عموديا :**

١ — ماركوبولو —
٢ — درج نيبا —
٣ — صان ، لبنان —
٤ — لد ، هز ، بد —
٥ — نعز ، فك —
٦ — مي ، كان —
٧ — تشرشل —
٨ — وكيلم بت —
٩ — لويد جورج .

## الصيدليات

تنشر « الانوار » دليل الصيدليات خارج مدينة بيروت بالترتيب الابجدي اليوم من الظهر الى المساء :

| البلدة | الصيدلية | الهاتف |
|---|---|---|
| الحدث | الاقليم | — |
| جديدة المتن | الجديدة | ٢٦٤٩٢٢ |
| جل الديب | الساحل الجديدة | ٤١.٦٨٩ |
| = | المتن | ٤١.٧.. |
| = | الصم | ٩٤.٢٩. |
| = | خوري | ٩٤.٢٥٣ |
| = | الشامي | ٩٤..٣١ |
| جونيه | طباع | ٩٣.٤٢٨ |
| = | الوطنية | ٩٣..٥٧ |
| = | كلوك | ٩٣.٣.١ |
| = | معوض | ٩٣.٢٢٣ |
| = | بواري | ٩٣.٩٥١ |
| جمسا | نصر | — |
| جزين | جزين | — |
| جبجنين | جب جنين | — |
| الجمهور | الجمهور | ٤٢١.٦. |
| الحدث | انطوان دكاش | ٤٦.٥٢٥ |
| = | باسيل | ٤٦.٥٥. |
| = | جورج مطر | ٤٦.٢٢٣ |
| حملنا | مزهر الجديدة | ٥٧.٥.٩ |
| الدازمية | غاردينيا | ٤٥.٤٤. |
| = | العازمية الجديدة | ٤٥.٢٩. |
| حصرون | الصيدلة مرازبا | ٦٧٥.٦٢ |
| حلبا | حلبا | ٦٨..٥٢ |
| حلدة | خلدة | ٤٣١١٥٧ |
| الدكوانة | منصور | ٢٦٧٤٩٧ |
| = | الدكوانة | ٢٦٣٧٣١ |
| دوما | النسور | — |
| الدامور | شموط | ٥٣..٨٨ |
| الدورة | الدورة | ٢٦١.٢٣ |
| سد البوشرية | السمالي | ٥.٥.٧٢ |
| ذوق مكايل | كسروان | ٩٣١٤٩٦ |
| زوق مصبح | لبنان الجديد | ٩٣٢٤.. |
| الرابية | الرابية | ٤١١١٥. |
| راشيا | حرمون | — |
| ريحون | مبارك | ٥٥..٨٥ |
| رياق | الوطنية | — |
| روسات صوفر | الروسات | ٥٦.٣٣٦ |
| زحلة | حداد | ٨٢٢٥٥١ |
| = | ترز الجمال | ٨٢.٢٩٢ |
| = | قنزح | ٨٢.٦٥٤ |
| = | سلجيني | ٨٢.٥٥. |
| الزلقا | الوطنية | ٢٦٣١٤٩ |
| زحلة | الكسواء | ٨٢١٥٥٧ |
| = | حماسي | ٨٢١٢٤٢ |
| = | المصرية | ٨٢١٢.٩ |
| = | الاوسب | ٨٢١٣٣٤ |
| = | الدبس الجديدة | ٨٢.٤٤٩ |
| = | ابو سليمان | ٨٢٦٤.. |
| سوق الغرب | الشرق | ٥٧٥.٨. |
| = | سوق الغرب | ٥٧٥.٣٣ |
| سن الفيل | عزام | ٢٦٣٢٧٥ |
| = | الاطلسية | ٢٦٥٤٣٣ |
| = | سن الفيل | ٢٦٤٧٩١ |

## أرقام الطوارئ

الردع : مستديرة المطار ٢٧..١١ ، المطار ٢١٦٣١٦ متحف ٢٨٩٤ ، كرنتينا ومرفـا ودورة ٣٣٩٤٣٩ ، القاهرة وراس النبع ٣٣٦٦٦٥ ، الحازمية ٤٥.٥٨. ، خلدة ٤٧١.٢٥ .

الاطفائية : المركز الرئيسي في الملعب البلدي ٨ / ٧ / ٦ / ٢٢.٤.٥ ، والرقم ١٧ ، مركز الباشورة ٢٤٢٢٨٩ ، مركز مار مخايل ...٣٣٥ و ٣٣٥١٢٥

المستشفيات : البربير ..٢٥٢٥ ، المقاصد ..٣١١٧ ، بيروت ٣١٨٩٨. ، الجامعة الاميركية ٣١٤٣١. ، الروم ..٣٢٢١٧ ، رزق ..٣٢٨٨ ، مار يوسف ٣٦.١٢٢ ، اوتيل ديو ٢٥٢٧٣. .

الاسعاف : ٢٥٩٧٧٢ .

**مقسم المديرية العامة لقوى الامن الداخلي**

٢٨٦٤٤./١ — ٢٨٥٧٢٥ — ٢٨..٢٥ — طوارىء شرطة بيروت ١٦ — طوارىء بعبدا ٢ ١.٢ — طوارىء جونيه ٩٣٤٢١٦/٧ — السرية الاقليمية بيروت ٢٢٤١٧٩ — سرية بعبدا ٤٢.٦٨٩ — ٤٢.٥.٧ — سرية جونيه ٩٣١٩٨٧/٨/٩ — سرية بعلبك ....٨٧ — ٨٧.١.٤ — ٨٧.٥٤٦ — سرية زحلة ...٨٢٢ — ٨٢٢٢٨١ — ٨٢٢٥٢١ — سرية الجنوب ٢/١/٢/٣.٧٢.. — سرية الشمال — طوارىء الشمال ٦٢.٩٥. .

## الصيدليات

| الصيدلية | المنطقة | الهاتف | الصيدلية | المنطقة | الهاتف |
|---|---|---|---|---|---|
| لايت هاوس | المنارة | ٣٤٨٤٦. | الشمار الجديدة | الظريف | ٢٢٣٦٦١ |
| الانبون | الروشة | ٣١٦١٦٦ | بارتي | الاشرفية | ٣٢٣٧٤٤ |
| اسطفان | الوردية | ٣٤٣٦٧٩ | سان جورج | الاشرفية | ٣٢٦٨٨٥ |
| لونيسكو | كورنيش المزرعة | ٣..٨٦٨ | بابيكيان | النبارسي | ٣٢٤٩٢٩ |
| المنى | الطريق الجديدة | ٣١٨.١٣ | بيروت | الملعب البلدي | ٣١١٣.. |
| الشمار | راس النبع | ٣٣١.٢٨ | مترن | كورنيش المزرعة | ٣١٣٣٦٢ |
| سان ميشال | محطة مسعد | ٣٢١٨٨٩ | النهر | النهر | ٣٢٢٨.٣ |
| رمال | كركول العبد | ٣٣.٦٤١ | الجميزة | الجميزة | ٣٣.٧٢٨ |
| راليو | كرم الزيتون | ٣٢٨٥١٢. | عنبر | الاشرفية | ٣٢٣٢٢٥ |
| صراف | الاشرفية | ٣٢١٢٥٨ | السيدة | كرم الزيتون | ٣٢٤٨٢١ |
| الترقي | المصيطبة | ٣٣١٥٤. | بستروس | الصنائع | ٣٤٦٧٦٧ |
| رمضان | ملتقى بكار | ٣.٤٦٥٦ | الشرق | راس بيروت | ٣٤٤٩٧٩ |
| برستول | الصنوبرة | ٣٤٦.٥٨ | الحكيم | راس بيروت | ٣٥١٩٥٥ |
| ليلى | ساحة الصلح | ٣٨١٦١٦ | الهلال | اخر خط الحرش | ٣٣٣٧٦٥ |
| الجامعة الجديدة | راس النبع | ٣٣٣٣٤٣ | مكرزل | محطة مار مخايل | ٣٣٦٣٣. |
| حمدان | كورنيش المزرعة | ٣.٤٤٣. | اوتيل ديو | الاشرفية | ٣٣٣٨٥٣ |
| الطريق الجديدة | | ٣١١٧.٩ | الاتحاد | المصيطبة | ٣.٤٣.٩ |
| شهاب | الباشورة | ٣٣٩.٥٣ | الظريف | الظريف | ٣٦٨٤٤٦ |
| مقصد | كركول الدروز | ٢٥٩١٦٧ | الرملة البيضاء | | ٣.١٦٤٣ |
| كيليكيا | محطة مار مخايل | ٢٩٣٦٦٨ | العمران | ابو شاكر | ٣.٦١.. |
| بدورة | الاشرفية | ٣٣٣٦٧٣ | بسدر | سوديكو | ٣٣٣٤٣٨ |
| العدلية | الاشرفية | ٣٣٥٤٣٣ | البسطة الجديدة | البسطة | ٣٣٧.٣. |
| المدينة | الحمراء | ٣٤٣.٤٣ | الرشيد | راس بيروت | ٣٥٢٥٥. |
| الحمراء | فردان | ٣٥٣٢٥٥ | عبناني | كورنيش المزرعة | ٣.٣٦٤٤ |
| هوم فارمسي | الروشة | ٣٥٣٤٤٤ | ايديال | محطة العكاوي | ٣٣١٣٥٧ |
| وكيل | مار نقولا | ٣٣١٤٦. | ساسين | الاشرفية | ٣٣.٧.٤ |
| كتة | جان دارك | ٣٤٣٣٥٥ | نوفل | مفرق شحادة | ٣.٤٨٤٣ |
| كوموذور | راس بيروت | ٣٥٣.١٤ | فينيسيا | ميناء الحصن | ٣٦.٤٤٤ |
| شوران | الروشة ٩ | ٣١٣٣٩٨ | جوزف شاكر | الحمراء | ٣٤١٥٨٥ |
| طبال | محطة النويري | ٣٣١٨٥٩ | نللخوري | شوران | ٣٥٣٦٦٩ |
| | | | نى.ى. فارمسي | تلة الخياط | ٣١٥٥١٢ |

## السينما

افلام الاسبوع من الاثنين ١٦ — ١ — ٧٨

**اتوال — ٣٤٣٦١٦**
الجاسوسة التي احبتني ( روجر مور ) فيلم مغامرات وعنف على طريقة جيمس بوند العمل ٧٧ .

**الحمراء — ٣٤٣.٤٤**
مطار ٧٧ ( جاك ليمون وبرندا بكارو ) خطف طائرة جامبو تنتهي بركابها في اعماق البحار . من افلام الكوارث .

**الدورادو — ٣٤١٧٢٣**
سائق السيارة ( روبير دونيرو ) من الافلام الدراماتيكية المسيلة للدموع .

**اورلي — ٣٤٩٤٣٣**
دارسو اوزالا ( قصة صداقة عميقة بين صياد مونغولي وقائد روسي من خلال فيلم حربي ) .

**اديسون — ٣٤٤٣٨٦**
المبشران ( بود سبنسر وترانس هيل ) من افلام المغامرات والضحك .

**امبير — ٣٣٣٢٧٢**
المبشران ( راجع برنامج اديسون )

**بانيون — ٣٥٢٢٢٨**
تشارلز بوكس ( كنتدي رلسون ) فيلم سكسي على كوميدي بطرافة مطربة تغني بجمالها وتسمع بالعيون .

**بيبلوس — ٣٤٣٩٣٥**
فيلمان بوقت واحد : ١ — نساء من لهب ٢ — جيل كوتور ( فيلم كاراتيه ) .

**بيكاديلي — ٣٤..٧٨**
البرتقالة الآلية ( مالكولم ماكدويل ) فيلم ثورة شباب ، واعمال عنف وسكس وغسيل دماغ ينتهي بعبرة لمن يعتبر .

**بريزيدانس ( ذوق مكايل ) ٩٣٠٧٥٣**
البرتقالة الآلية ( راجع برنامج بيكاديلي ) .

**سارولا — ٣٤٣٨٦٧**
طبيعة الزوج الايطالي ( لاندو بوزنكا ) فيلم فكاهي ايطالي عن الحب والزواج على الطريقة الايطالية .

**فينيسيا ( جونيه ) ٩٣١١٥٩**
حتى اخر العمر ( نجوى ابراهيم ومحمود عبد العزيز ) قصة انسانية من تاليف نينا الياس رحباني اعدها سينمائيا الاديب يوسف السباعي .

**فرساي — ٣٤٧٤٨.**
العذاب امراة ( نيللي ومحمود ياسين ) قصة زوجة تثير في ذهن زوجها الشك في صحة نسب ابنه اليه .

**كوليزيه — ٣٤٣٩٦٢**
المبشران ( راجع برنامج اديسون ) .

**كونكورد — ٣٤٧١٤٤**
الزلزال ( شارلتون هيستون وانا غاردنر وجورج كنيدي ) زلزال يدمر مدينة لوس انجلوس بكاملها .

**كومودور — ٣٥.٢٣٣**
جندي بالصدفة ( باد سبنسر ) قصة فروسية ومبارزات بالسيف .

**كازينو لبنان ( المعاملتين ) ٩٣٣٤٦٦**
المبشران ( راجع برنامج اديسون ) .

**كليمنصو — ٣٦٦٥٤.**
اللمسة ( اليوكولد وماكس فون سيدو ) فيلم سويدي من اخراج برغمان .

**ليدو ( الاشرفية ) ٣٣٢١.٨**
الجناح والفخذ ( لوي دفينيس ) فيلم كوميك من البداية حتى النهاية .

**لاساجيس ( الاشرفية ) ٣٣٦٦.٤**
مطار ٧٧ ( راجع برنامج الحمراء ) .

**اوسكار ( جل الديب )**
الجاموس الابيض ( شارلز برونسون ) من افلام مغامرات رعاة البقر .

**البستان ( بيت مري )**
سائق التكسي ( راجع برنامج الدورادو ) .

**اكروبول ( جل الديب ) ٤١.٣٦.**
الجحيم المسيطر ( يحبس انفاس الحضور لمدة ساعتين بفضل روعته وممثليه المفضلين مثل ستيف ماكوين ، مغامرات لا تنسى — لا بد من مشاهدته ) .

**ليباتون درايف ان ( طبرجا )**
المشوقة ( قصة امراة شابة تنجح في اقتناص عشاقها ، نسيكم من كل ناحية )

## التلفزيون

الاحد ٢٢—١—٧٨

**القنالان ٥ و ١١**
٥.٣٠ صور وموسيقى ٦.٠٠ الهابيل الثلاثة ٦.٣٠ عالم ديزني ٧.٣٠ كونغ فو ٨.٣٠ الاخبار ٩.٠٠ حياتي ( الحلقة الاولى ) ١٠.٠٠ خيوط العنكبوت .

**الاقنية ٧ و ٤ و ٢**
٥.٣٠ موسيقى ٦.٠٠ الهابيل الثلاثة ٦.٣٠ عالم ديزني ( بالالوان ) ٧.٣٠ كونغ فو ٨.٣٠ الاخبار ٩.٠٠ حياتي ( الحلقة الاولى ) ١٠.٠٠ خيوط العنكبوت .

**القنال ٩**
٥.٣٠ موسيقى ٦.٠٠ الهابيل الثلاثة ٦.٣٠ عالم ديزني ٧.٣٠ الاخبار بالفرنسية ٨.٠٠ استوديو ٩ ، ٩.٠٠ ملفات سرية ١٠.٠٠ خيوط العنكبوت .



هند ابي اللمع

شاهدها الليلة وهي تقوم ببطولة الحلقة الاولى من مسلسل « حياتي » الى جانب عبد المجيد مجذوب .

« حياتي » يقدم من الساعة التاسعة وهو تكملة للمسلسل المحلي السابق « حول غرفتي » .

# الرياضة



كلاي تنبأ ان بيج سيكون بطل العالم القادم في الملاكمة . هذا [illegible] بيج كان عام ١٩٧٥ ، فهل اليوم هو المستقبل الذي تحدث عنه ؟ ■

## هل يعيد التاريخ نفسه ويرتقي عرش الملاكمة
## بطل جديد من مدينة كلاي ؟
## غريغ بيج اوفر المرشحين لخلافة كلاي

هل يعيد التاريخ نفسه وتقدم لنا لويسفيل خليفة لبطل العالم الحالي في الملاكمة ؟ من يرى « غريغ بيج » اثناء الملاكمة لا يستبعد ابدا [illegible] هذا الرياضي الممتاز على عرش بطولة العالم .

ومن المثير للدهشة ان يكون غريغ من نفس البلدة التي ولد فيها كلاي ويتابع دروسه في نفس المدرسة التي تردد اليها .

□□ ويقول غريغ : لقد تعلمت الكثير من علي لكنني اخذت اشياء اخرى من غيره من الملاكمين مثل الضربات المحكمة لجو لويس والضربات الخاطفة لشوغار راي روبنسون .

### افضل الضربات السريعة المتلاحقة

ومعظم الملاكمين الناشئين يفضلون القضاء على منافسيهم بضربة واحدة . اما انا فافضل مجموعة من الضربات السريعة المتلاحقة اختمها بضربة قاضية من قبضتي اليمنى . الملاكمة تحتاج الى الكثير من الستراتيجية وانني ارفض اللعب العنيف الذي لا يعتمد فيه اللاعب على الضربات الفنية المركزة .

وقد ظهر بيج للمرة الاولى في عام ١٩٧٦ حين تمكن من التغلب على الملاكم آرون بريور في دورة الملاكمة التي اجريت ضمن معرض ولاية اوهايو . وجاء عرض مباراته مع الملاكم السوفياتي فيكتور ترويشنكو على شاشات التلفزيون لتظهر للمشاهدين موهبته وكفاءته .

ويعود غريغ ليتذكر هذه المرة الاولى حين كان « هوارد كوزيل » يبث المباراة ولفت انظار المشاهدين الى اسلوبي الشبيه باسلوب كلاي وكذلك شكلي . وتأكيدا على ما يقوله ، اخذ بيج دفترا يجمع فيه قصاصات الجرائد ودلني على عنوان بارز : « الملاكم غريغ بيج له اسلوب وشفاه علي » .

### انفذ راسا

« واذا سألت سكان لويسفيل عنه فانهم حتما سيقولون اني منطو على نفسي ولا اتحدث كثيرا بل اهتم بشؤوني الخاصة . فقد علمني والدي الا افصح عما انوي القيام به بل انفذ راسا .

لكن حين يطرح علي سؤال فانني اجيب بكل طيبة خاطر » .

ويقول جيروم هندرسون ، زميل كلاي في المدرسة واستاذ غريغ الحالي : « على الرغم من وجود نقاط شبه كثيرة بين غريغ وعلي الا انهما يختلفان في امور عديدة فغريغ في سن التاسعة عشرة افضل مما كان عليه كلاي في هذه السن . فهو اكثر جدية وحبا للوحدة في حين كان كلاي يحب حياة المرح . ومما لا شك فيه ان غريغ رياضي اكثر من كلاي فهو يجيد لعبة كرة السلة مثل اجادته للملاكمة وباستطاعته لعب كرة القدم او التنس او السباحة . انه رياضي كامل وباستطاعته عمل اي شيء غير الملاكمة » .

### ثقل في الوزن وخفة في الحركة

اما على الحلبة فهو يمتع الناظر اليه لخفته وسرعة حركته على الرغم من وزنه البالغ ٩٦ كيلو غراما . ويقول والده البرت بيج : « ان ابني يتمتع بسواعد سريعة الحركة مثل علي لكن قدميه اسرع » .

وقد ابتكر بيج ضربة جديدة تتعمد الهاء خصمه بالنظر الى رجليه ومن ثم يسدد لكمة مفاجئة على وجهه .

اما خارج الحلبة فالشبه كبير بين الاثنين . فكلاهما من لويسفيل وتابعا دراستهما في نفس المدرسة الثانوية وكلاهما وصل الى الشهرة العالمية بالاسلوب نفسه ( فاز محمد علي كلاي بالميدالية الاولمبية الذهبية ومرتين ببطولة هواة الملاكمة الاميركيين لوزن خفيف الثقيل في حين ان بيج هو بطل الهواة الاميركيين للوزن الثقيل ) .

ويؤكد مدير المدرسة التي يتعلم فيها غريغ انه لم يضطر مرة ان يوجه اية ملاحظة بسبب سلوكه او تغيبه عن الصف . فهو فتى طيب وغالبا ما يتوسط لحل الخلافات بين الطلاب او مع الادارة .

فغريغ يستيقظ عادة عند الخامسة صباحا ليستقل الباص الى المدرسة ومن ثم الى معهد مهني خاص ليتعلم مهنة البناء ويعود ظهرا الى الثانوية لتناول الغداء وحضور صفوف اللغة الانكليزية والعلوم الاجتماعية ومن ثم يركض ستة اميال قبل ان يذهب الى النادي لمتابعة تمارين الملاكمة اليومية .

اما مدربه لي ادمرسون فيقول ان امثال غريغ نادرون واكد على « استعداد غريغ لمواجهة اي خصم في الوقت الحاضر » . فهل يمكنه الفوز ببطولة العالم قريبا ؟



■ غريغ بيج مع بعض رفاقه في المدرسة ■



■ غريغ بيج اثناء مباراة استعراضية لعبها مع كلاي في عام ١٩٧٥ . يومها اعلن بيج ان الفارق ليس كبيرا بين الاثنين ■



■ غريغ بيج ( ١٩ عاما ) من اوفر الملاكمين حظا لخلافة كلاي على عرش الملاكمة العالمية ■

## قفز حواجز



الفارس « ثورنر » على الجواد « نيو غورمولا » يتقدم الفارس «الموني» [illegible] جواد « اموند تودور » خلال سباق « ويلد هنديكاب » والذي اقيم [illegible] « لينغفيلد » . وقد حل الجواد « نيو غورمولا » في المرتبة [illegible] ■



■ لقطة من سباق « هيثفيلد نوفيس » لقفز الحواجز الذي جرى مؤخرا في بلامبتون بانكلترا . وقد فاز الجواد ستاتشارمر بالسباق مع ان هذا السباق هو اول مباراة رسمية يشترك فيها .

ويقول صاحب الجواد الفائز انها المرة الاولى التي يوفق فيها بشراء جواد يتمكن من الفوز ■

(صورتان من أ.ب)

## رئيسا الراسينغ والانصار في التلفزيون

يذيع تلفزيون لبنان مساء اليوم مقابلة مع رئيسي الراسينغ والانصار ايلي كوبالي وسليم دياب لمناسبة استعدادات الناديين لمباراتهما المرتقبة بعد ظهر الاحد المقبل على ملعب برج حمود يتحدثان خلالها عن الاجراءات المتخذة لانجاح اللقاء وكذلك عن استعدادات الفريقين الفنية والتسهيلات الممنوحة للمتفرجين .

وستذاع المقابلة عقب نشرة الاخبار في الثامنة والنصف .

## خلفاء "ليف ياشين" في كرة القدم
## الاعداد البدني هو الاساس لخلق اللاعب الممتاز

من الصعب تصور كرة القدم السوفياتية اليوم بدون نادي « دينامو » موسكو احد اشهر النوادي في الاتحاد السوفياتي ، والنادي الذي يقترن اسمه باسم ليف ياشين وغيره من « النجوم » .

وطبقا لراي المتخصصين ، فان اللعب على طريقة « دينامو » يمكن وضعه اصلا في عداد طرق اللعب الجمالية ذلك ان لاسلوب لاعبي «الدينامو» لا يجتذب فحسب تعاطف ملايين المشجعين ، بل وقد ربى كذلك عدة اجيال من المتفرجين ، تفهموا من خلال مشاهدتهم لاداء هذا الفريق ماهية كرة القدم الحقيقية .

ويعتمد قادة الفريق قبل كل شيء على المدرسة الرياضية للاطفال وهم يفكرون في مستقبل فريقهم . ففي شهر ايلول من كل عام يتواقد على استاد نادي « دينامو » الشهير في ايام الاثنين والاربعاء تلاميذ المدارس في سن ٨—٩ اعوام بصحبة والديهم وجداتهم واجدادهم ، حيث يقسمون الى فرق . وفي اثناء المباراة التي تستمر نصف ساعة يتم تحديد « المرشحين » الملائمين نظرا لقدراتهم وملكاتهم ومقاييسهم البدنية طبقا لمتطلبات المدرسة .

وعلى امتداد شهر تقوم اللجنة الاختبارية التي تضم علاوة على المربين مشاهير اللاعبين الذين لعبوا للنادي في سنوات مختلفة ، باختيار ما يصل الى ثلاثة الاف طفل .

### الطريق الطويل

ومن يسعده الحظ في الاختبار ويوفق في اجتيازه سوف يتعلم لعبة كرة القدم . ولكن ليس كرة القدم وحدها . فذلك امر لا يبشر بمستقبل عريض . اذ يبدو الطريق الى الاستاد الكبير والى اداء مباريات على اعلى مستوى ، يبدو في هذه الحالة طويلا جدا . فالدروس التي تلقى على المبتدئين في مجال كرة القدم في مدرسة نادي « دينامو » الرياضية يمكن مقارنتها بدروس تحسين الخط التي يلقيها مدرس حاذق . فهو لا يعلم تلاميذه كيفية رسم الحروف فحسب ، بل ويرى ايضا في ثنايا خط تلميذه ملامح شخصيته في المستقبل .

### مآثر الماضي

ومدربو المدرسة من هذا القبيل بالذات . فهم — كقاعدة — من بين اللاعبين المشهورين الذين لعبوا في التشكيل الاساسي لفريق « دينامو » ولكن ليست مآثرهم الماضية هي التي تعطيهم حق العمل في هذه المدرسة . اذ ينبغي للمدرب قبل كل شيء ان يكون مربيا ، وانسانا يفهم دقائق سيكولوجية الاطفال . وعلاوة على ذلك ، فيجب على هذا المدرس ان يكون قد انهى تعليمه العالي المتخصص . ويعمل المدرب عادة مع مجموعة تضم ٢٠—٢٥ طفلا في سن واحدة .

### مدارس التعليم

والدراسة الجيدة والممتازة في مدارس التعليم العام شرط حتمي على اشبال كرة القدم المبتدئين . اذ يقوم قادة المجموعات كل اسبوع بمراجعة دفترة يوميات التلاميذ ودرجاتهم . ولا يمكن لاية نجاحات في اللعب ان تنقذ التلميذ المخفق في دراسته من فصله من المدرسة الرياضية . ويسمح له الانضمام من جديد الى المدرسة الرياضية فقط بعد تصحيح مستواه ودرجاته في دراسته بمدرسة التعليم العام .

والشرط الثاني مراعاة اشد درجات الانضباط . « النظام يفوق مستوى التكنيك » هكذا كثيرا ما يقول لاعبو كرة القدم المحنكون . ولا تعتمد الدراسة في المدرسة فقط على تكنيك التلميذ ومهاراته وقدراته ، وانما تعتمد على ايلاء الاهتمام لتعاليم المدرب .

ويكتسب الاطفال اسس التكنيك في ظروف ملائمة للغاية . فقد اعدت عدة ملاعب لكرة القدم في استاد خيمكي المائي ( منطقة خضراء تبعد ٢٠ كيلو مترا عن قلب موسكو ) يتم تشذيب اعشابها وتجهيزها باستمرار . ويعطى كل تلميذ مجانا زي اللعب كما ان الدراسة نفسها في المدرسة مجانية . وفي فصل الصيف يسافر جميع الدارسين للراحة مدة شهرين في معسكرات رياضية خاصة .

### مستديرة والارض منبسطة

ويرأس المدرسة اناس لهم وزنهم في الاوساط الرياضية . فمديرها هو فيكتور تساريف استاذ الرياضة الحاصل على لقب الجدارة واللاعب السابق في المنتخب القومي السوفياتي . ويشرف على التدريب جافريل كاتشالين مدرب واستاذ الرياضة الحاصل على لقب الجدارة . وتحت قيادته فاز المنتخب القومي السوفياتي ببطولة دورة ملبورن الاولمبية وببطولة اوروبا عام ١٩٦٠ والان يعد كاتشالين منتخبا اخر ليحل محله .

والكرة مستديرة كما هو معروف . والارض منبسطة . ولكن لا يتعلق اي شيء في كرة القدم بالصدفة كما يتصور احيانا اولئك الذين لم يتغلغلوا في اعماق واسرار اللعبة . فالكرة تطيع من يجري على ارض الملعب عالما بدقة كيف يروض هذه القذيفة الجلدية وكيف يطلقها . وهذا هو بالذات ما يدرسه التلاميذ في مدرسة نادي « دينامو » الذي هو من اشهر اندية كرة القدم المسكوفية ، النادي الذي ربى ليف ياشين وغيره من « النجوم » .



■ من دون اعداد بدني ممتاز يستحيل خلق لاعب كرة قدم حقيقي ■

( صورة من نوفوستي )



■ اشبال الدينامو يسجلون هدفا في مرمى منافسيهم ■

اعتذرت مصر عن عدم تنظيم الدورة العربية لرفع الاثقال بالقاهرة وعن عقد المؤتمر العربي في اذار القادم لانهما يتعارضان مع بطولة سيد نصير الدولية الثانية .

وصرح جميل حنا سكرتير عام الاتحاد المصري لرفع الاثقال انه تلقى برقية من مليح عليوان رئيس الاتحاد العربي تفيد بان ليبيا طلبت نقل المؤتمر العربي من القاهرة الى اي دولة عربية اخرى ، فقررت مصر الاعتذار نهائيا عن البطولة والمؤتمر .

وقد تقرر الاكتفاء ببطولة سيد نصير التي تقام من ٨ الى ١٥ اذار وتم توجيه الدعوة الى فرنسا واسبانيا ويوغوسلافيا واليونان وتركيا وتونس والمغرب والسودان وايران والنمسا . وطلبت اوغندا الحضور رسميا للاشتراك .

وقال جميل حنا انه سيعقد خلال بطولة سيد نصير المؤتمر الافريقي .. ووجهت الدعوة الى جميع الدول الافريقية الاعضاء في الاتحاد الدولي للاتفاق على تكوين اتحاد افريقي . هذا ويبلغ عدد الدول الافريقية الاعضاء في الاتحاد الدولي ١٥ دولة .

## الدورة الشتوية لكرة القدم داخل ملاعب مغلقة

بدات اندية كرة القدم السوفياتية بالاستعداد للموسم الجديد ، ففي موسكو ولينينغراد افتتحت الدورة الشتوية التقليدية لكاس صحيفة « نيديليا » . ولكن اذا كانت هذه المباريات تنظم سابقا في الميني — فوتبول فقد ظهرت اليوم ، بفضل الملاعب المغلقة ذات الارضية الاصطناعية والابعاد « الصيفية » الاعتيادية ، امكانية تنظيم لقاءات الفرق بتشكيلاتها الكاملة .

ويشارك في الدورة التي افتتحت جميع اندية الدرجة الممتازة تقريبا اضافة الى ضيوف من تشيكوسلوفاكيا . وفي اليوم الاول من المباريات في موسكو تغلب لاعبو فريق « توربيدو » العاصمة الفائز بالوسام الفضي لدوري العام الماضي على ابناء مدينتهم فريق نادي الجيش الرياضي المركزي ( تسيسكا ) ٢ — صفر . وفاز نادي باختاكور طشقند على لاعبي نادي « بوهيميانس » التشيكوسلوفاكي ٢ — ١ .

وفي لينينغراد فاز بطل البلاد « دينامو » كييف على فريق « نيفتشي» باكو ٢ — صفر .

وقد غير جدول مباريات الموسم الاخرى . ففي اواسط شباط القادم ستجري اللقاءات الاولى على كاس الاتحاد السوفياتي لكرة القدم وفي اوائل نيسان يبتدىء دوري البلاد . وفي شباط — اذار يتوجه منتخب الاتحاد السوفياتي ، بعد تدريبات مشتركة قصيرة ، الى الخارج حيث يجري جملة لقاءات ودية مع لاعبي الكرة في المغرب واسبانيا وفرنسا وبلدان اخرى .

## ارشيف



□ الاسم : جميل مقدسي
□ العمر : ١٨ سنة
□ بدأ اللعب منذ ست سنوات ويلعب دفاع ايمن في فريق الشبيبة السريانية بابل .
□ مدربه : جورج حجار .
□ لاعبه عالميا : بكنباور .
□ لاعبه لبنانيا : سمير شرو
□ امنيته : ان يصل فريقه الى دور الممتاز .

# صناعة الورق بدأت في الصين وتركزت في السويد

استثمار الغابات يتم بقطع الاشجار الباسقة والقديمة بمختلف انواع القطع ووسائله . فمن الفأس القديمة التي طالما الفتها الغابات كزائر دائم الى ادخال الآلات الحديثة القاطعة التي امنت للصناعة المعاصرة ما تحتاج اليه من استهلاك في مجالات الورق والاخشاب والمحروقات على الحطب .

هبطت الشجرة الباسقة ، العاتية ، التي وعت السنين العتاق ، وكانها ابو الهول في عمق صحرائه ، هبطت وكانها عرش حافل بالاجيال ، مثقل بالتكريات ، هازىء من التحديات الطبيعية والعوامل المناخية . هبطت وفي عينها دمعة وفي فؤادها غصة وكانها لم تشبع من الايام ولم تسأم من التحدي الدائم .

الجذع جهة ، والفروع جهة ، والاغصان كل يتهاوى لذاته ، والموت حكم على الكل مسلط ، وكان القدر لا يؤتي بالخلود ، بالديمومة ، بل بالتوالد فحسب .

على مسافة ٥٠٠ كلم شمالي ستوكهولم ، في قلب السويد ، خمسة من الرجال ينتزعون من الارض السكاندينافية ذهبها ، وهو الورق المشهور في العالم كله .

والورق انتاج ثمين ينفق منه الاميركي سنويا ٢٦٢ كيلوغراما والبريطاني ١٢٨ والفرنسي ١٠٦ والايطالي ٧٢ . اما الافريقي فينفق في السنة فقط ٤ كيلوغرامات . وهذه الارقام هي المؤشر الاكثر صحة لحالة التطور في هذه المجتمعات .

ان اصل صناعة الورق ولد في الصين في مستهل القرن الحادي عشر . وقد اعطاه الصينيون السجناء الى الغزاة المغول في المناطق الشرقية وطلبوا اليهم نقله الى الغرب خاصة الى الفرس والشرق الاوسط .

وظل الورق غير معروف نسبيا في اوروبا حتى الحملات الصليبية ، ومن ثم انتشر في اوروبا مع عودة الصليبيين من المشرق ، اي يوم بدأ التجار الايطاليون يتمولون ورقا من دمشق وبغداد ويبيعونه في جنوب اوروبا او يشحنونه الى المعارض الكبرى في شامباني وبري . ولم يتورع المقاولون عن نقل الورق من سوريا او مصر بعد ان باشروا في صنعه محليا .

وكانت قيمة الورق ، مهما غلت ، تشكل عبئا نسبيا على التجار والمستهلكين ، وحتى ذلك الذي كان يصنع في ايطاليا كانت تلحق به المصاريف الباهظة وخاصة على صعيد النقل . اما فكرة صنع الورق محليا فلم تدخل حيز التنفيذ في اوروبا الا في منتصف القرن الرابع عشر . وبعد مضي ٢٠٠ سنة ، لم تعد تكتفي فرنسا باكتفائها الذاتي من هذه المادة بل راحت تصدرها الى مختلف دول اوروبا الغربية وحتى الى بعض دول الشرق الاوسط .

### بدء الانتاج

ومنذ العام ١٧٢٥ بدأت معظم بلدان اوروبا الغربية والمستعمرات البريطانية في اميركا ، بالانتاج الكافي لاستهلاكها ، وراح الفنيون يصدرون المعلمين والمتمرنين انطلاقا من مبادىء واصول معينة منها استيراد العمال الكفوئين للعمل في صناعة الورق .

وكان انتشار الطباعة في القرن الثامن عشر ليساعد على كثافة الاستهلاك لهذه المادة ، وقد سبق ذلك ظهور الآلة الذي ساعد في عملية الانتشار واتساعها . فمنذ العام ١٨٠٠ بدأت ماكينة « مونوتيب » التي اخترعها ل.ن. روبير في اسسين بصنع الاوراق الطويلة بنسبة ١٠ الى ١٢ مترا . اما المكبات الملفوفة والرزم الكبرى فلم تنزل السوق التجارية الا في العام ١٨٠٣ في مدينة كنت . وكان مخترع الآلة لذلك ب. دونكين . وفي منتصف القرن التاسع عشر انتج في بريطانيا وحدها ٣٠٠ ماكينة و ٢٠٠ في فرنسا وما يقارب ذلك في المانيا ، وكان بمقدور كل آلة ان تنتجوا من ٢٠٠٠ كيلوغرام من الورق في اليوم .

ان اكتشاف المركب الكيميائي في اواخر القرن الماضي جعل ان يشكل الخشب حاليا نسبة ٩٤ بالمئة من مجموع صناعة الورق في العالم . اما ٦ بالمئة الباقية فمركبة من بعض النباتات ( كورق الالفا ، والقصب وقصب السكر ) .

بعد الارتفاع في اسعار النفط ، وبسبب هذا الارتفاع ، ارتفع سعر الخشب بدوره وبالتالي سعر الورق الناتج عنه . فهل من نقص في ذلك الان ؟ وهل الطباعة مهددة بالاقفال ؟ الم يزل العالم الصناعي يواصل قطع الغابات العذارى ؟ اسئلة تطرح وبالحاح لمعرفة مستقبل هذه الصنعة وهذه التجارة التي ولدت في الشرق وانتهت انتشارا في الغرب كله .

يحاول السيد ريدان ان يجيب على مختلف هذه الاسئلة وقد امضى في المهنة ٤٥ عاما ، وهو مسؤول عن اول شركة سويدية للمنتوجات والصناعات الخشبية . وقد تعدى انتاج شركته المليار فرنك في السنة وعدد عمالها يفوق ١١٠٠٠ عامل . اما الشركة فتملك مساحة ٢٫١٢ مليون هكتار من الغابات ( اي نصف مساحة هولندا ) .

كانت هذه الصناعة مريضة ، وكانت الاسعار في هبوط كلي ؛ فصناعة الورق في العالم لم يكن لها المردود الكافي لبناء معامل ومصانع لزيادة الانتاج . اما اليوم فالاسعار اصبحت معقولة تسمح بالاستثمار ومضاعفة الانتاج . غير ان مشكلة جديدة قد تولدت عن ذلك وهي مشكلة المواد الاولية : المادة الخام . وقد اصبح في اوروبا اليوم ، وبرغم الاضرابات التي عرفتها كندا في هذا الميدان ، ما يحمل على استبعاد كل ازمة مفاجئة . ويستمر الجهد لانتاج المزيد من الورق فيصدر قسم منه الى افريقيا واميركا الجنوبية . وهي تجارة رابحة رغم المسافات الطويلة التي تقتضيها عملية الشحن .

ويضيف السيد ريدان فيقول « ان مشكلتنا هي معرفة مستقبل الطباعة والصحافة اليومية والاسبوعية . فالتقنية السمعية - البصرية ، والاشرطة الكاسيت والتلفزيون ، تحملنا على الا نعتقد ان الصحافة قد وصلت الى مستوى لن تتعداه ، فهناك الكثير من العناوين ، ولن يصمد منها الا العناوين الكبرى . فالعالم اليوم لم يعد يتحمل قراءة المقالات الطويلة والدراسات المستفيضة . من هنا اظن ان نسبة تصدير اوراق الصحف قد تهبط في المستقبل القريب . ليبقى كرتون التغليف والتوضيب والتوليف وورق كرافت . اننا ننفق من اجل ذلك ٥٠٠ مليون فرنك للعام الحالي .

### التقنية والاسلوب

وتعتبر البلاد السكاندينافية عامة والسويد بنوع خاص ، الاولى في هذه الصناعة انطلا[ق] ومن تصدير التسجيلات . وقد شهد ذاتها هذه الصناعة وهي تعمل على ما لديها من وسائل حديثة في الاسال[يب] المتطورة ، غير ان اليد العاملة ... في هذه البلاد : ٨ ... لمساحة ٤٥٠ الف كيلومتر مربع ، م[ن] هكتار مغطاة بالغابات التي تساهم ب[ـ] من الدخل القومي الخام - ١٧٠ ملي[ون] اي ١٨٥ مليار فرنك فرنسي .

المعامل السويدية لصناعة الورق والالات التي تصنع هذه ... هي في منتهى التقنية والتقدم ، فمنها ... من جذوع الاشجار تصنع دفعة واحدة ... لتشغيل الماكينة عدد محدود من العمال ... الالات تعمل بواسطة المنسق ( اورديناتور ) .

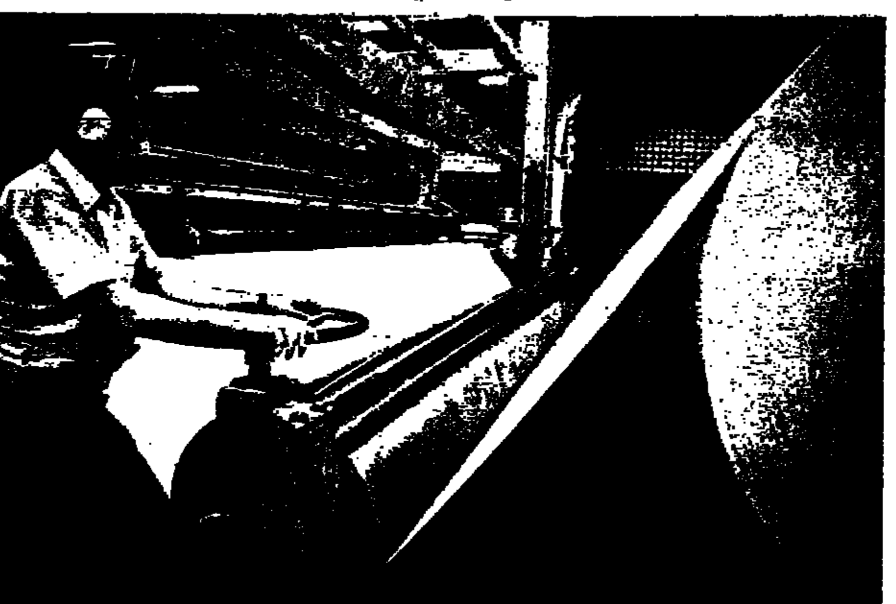
يقول السويديون ان بلدا لا غابات فقير . وبلد تكثر فيه الغابات ، تكثر القومية والوطنية ، لان توالد الاشجا[ر] للثروة الوطنية . وقد راح السويديو[ن] الاشجار في كل مكان من بلادهم يقينا الغابات مورد للثروة والصحة اذ تغذ[ي] الوطنية والصحة العامة .

- والواقع ان ٢٥ مليون شجرة تغرس مكان ٢٠٠ مليون اخرى تقطع وتصنع هذه الغابات والعناية بها ضد الآفات تلجأ الدولة في السويد الى الطائرات المبيدات ومكافحة الامراض ، بهدف ا... بالثروة الحرجية هذه الثروة المتعددة ا... مختلف الاصعدة .

■ عاملة سويدية تقف فوق جذوع الشجر قبل تصنيعها لتصبح ورقا .■ ( صورة من سيفما )



■ أحد مصانع الورق في السويد ■



■ صناعة « رولويات » الورق ■

■ ونش آلي لرفع جذوع الاشجار ■

---

# الاعلام البترولي في الدول العربية

مما لا شك فيه ان السنوات الاخيرة شهدت تطورات ومتغيرات على الصعيد البترولي . ومن هنا يتحتم علينا ان نلقي الضوء على ما يكتنف هذا النوع من الاعلام وتأثيره في الشارع العام . وكيف استقبل المواطن والانسان العادي . بعض التغيرات في البنية السياسية من خلال قضايا البترول . وما هي ردود فعله على هذا الصعيد خاصة بعد ان اقدمت بعض الاقطار العربية على تأميم المصادر والمصانع والممتلكات البترولية الاخرى وامتلاكها من بعض الاقطار العربية .

في البدء . لا بد من الاشارة الى ان القضية البترولية لا تنعزل باي حال من الاحوال عن النواحي السياسية والاقتصادية والثقافية والاجتماعية . وعلى هذا الاساس فان منطق عزل هذه المسالة عن القضايا الاخرى هي بعيدة عن الصحة . لان مسالة البترول تدخل في حيثيات الانسان العادي بقدر ما تهم ذوي الاختصاص في هذا المجال .

ونحن اذ نطرح هذه الدراسة نتوخى الوصول الى بعض المؤشرات التي تدخل ضمن معطيات اكثر ايجابية اتجاه الاعلام البترولي .

هل ان الاعلام البترولي لم يؤد دوره ؟

هل ان الاعلام البترولي لم يأخذ زمام المبادرة في توضيح الحقائق ؟

هل ادت هذا الدور وسائل الاعلام الاخرى ، غير الصحافة كالاذاعة والتلفزيون ؟

كيف انصبت هذه الدعوات تجاه اعلام بترولي واعي ؟

اذن فهذه المسالة تدخل ضمنا مع وسائل الاتصال بالجماهير ومخاطبتهم ، وكيفية التأثير فيهم ؟ وقد راعينا هنا ان نقف على بعض الاختصاصيين في مجال الاعلام البترولي .... وقراءة لبعض المطبوعات التي تهتم بهذا المجال ... مجال الاعلام البترولي .

والسؤال ... لماذا لم كن المواطن العربي على علاقة دائمة مع هذا المصدر الحيوي والهام على حياته وبلده ؟ لماذا لا نحاول ان نطرق واياه ابوابا كثيرة على هذا الصعيد ؟ ثم ان المواطن العربي يعرف ان مصدره الوحيد هو البترول خاصة بعض الاقطار الخليجية التي تفتقر الى حد ما الى مصادر اخرى غير البترول اعتمادا اقتصاديا ... والا لماذا كل هذا الحد من علامات الاستفهام تجاه الاعلام البترولي وعلاقته بالقارىء العربي ؟

بديهي ان مسالة البترول واعلامه لا تهم المواطن العادي ، وانما تهم ذوي الاختصاص .... ولكن يجب ان لا ننسى ان عزل المواطن العادي عن قضاياه مسالة ذات حدين . عندما امتلكت حكومتنا شركة نفط الكويت وامتلكت ايضا الامونيل لم يسمع المواطن العادي عن خلفيات هذه النقلة الاستقلالية التي تعطي مؤشرا ثابتا وقويا على صعيد الاستقلال الاقتصادي ... وغيرها ايضا من الاقطار العربية فان الذي حدث هو تعبئة الراي العام وكان هذه التعبئة بشكل مؤقت .... فالمفروض ان تبقى هذه التعبئة بشكل دائم وواعي حتى تتمكن المواطن العادي من استيعاب هذه التغيرات . وفي الآخر جعله في موقع المسؤولية ...وهنا هل نوجه اصابع الاتهام الى وسائل الاعلام ام الى بعض الاوساط الرسمية ؟

ان المواطن العربي يعرف ان قوته الاساسية هي انطلاقه من البترول وتمر بعد ذلك بقنوات عديدة ومؤثرات عدة .... ولكنه بنفس الوقت لا يعرف عن البترول اي شيء آخر !!

### قراءة في بعض المطبوعات البترولية :

بقدر ما يفتقر المواطن العربي الى وعي بترولي ، نجد بالمقابل مطبوعات لا تزيد على اصابع اليد وهي موزعة على الاقطار العربية البترولية . وبلا شك فان هذه المجلات تتصف بالتخصص البترولي وبعض الاخبار والتحليلات البترولية الاخرى والان لنحاول قراءة بعضا من هذه المطبوعات .

اولا - نفط العرب - تصدر هذه المجلة شهريا عن مكتب عبد الله الطريقي للاستشارات النفطية ، وتتصدر هذه المجلة بعضا من المقالات التحليلية لواقع البترول العربي . وتنشر بعض القضايا ذات الصيغة العلمية والارقام والجداول وغيرها من الصفحات التي تتضمن ايضا الجداول العديدة بالاسعار وغيرها وغالبا ما تكون المقالة الاستشارية لخبير النفط العربي الشيخ عبد الله الطريقي مؤثرة على مجمل ما يحمل العدد من موضوعات وتحليلات وقضايا بترولية اخرى .... وفي احد اعداد هذه المجلة كانت مقالة مطولة عن ( دعوة لمؤتمر قمة نفطي لحل معضلة الاوبك ) للطريقي يقول فيها عن ( الاعلام الاجنبي يلعب دورا ضارا بالاوبك ) .

ثانيا - عالم النفط - وهي نشرة اسبوعية تعني بشؤون البترول وتصدر عن دار الترجمة والنشر لشؤون البترول وهذه المجلة تهم الباحثين والمتخصصين بشؤون البترول والطاقة ولا تهم المواطن العادي باي حال من الاحوال ... ولكنها وكما اشرنا انها تهم ذوي الاختصاص من محللين واقتصاديين خاصة على صعيد البترول .

ثالثا - الكويتي - وهي مجلة اسبوعية تصدرها شركة نفط الكويت ( للعاملين فيها ) اي خاصة للعاملين في الشركة لمتابعة اخبارهم . وبلا شك فانها خطوة لا بأس بها في ربط العوائل بصلات وثيقة عبر معايير واسس ثابتة . والسؤال هل تمكنت هذه المجلة من تحمل القسط ولو قليلا في تنوير الراي العام الكويتي في مسالة البترول وتعميق روح الاطلاع ؟ في هذا الصدد خاصة ونحن دولة بترولية واعتمادنا الاساسي هو البترول .

رابعا : النفط والتنمية - مجلة شهرية تعني بشؤون النفط والتنمية في الوطن العربي والعالم تصدر عن دار الثورة للصحافة والنشر واهم هذه المجلة نرى ان الحقيقة وتأشيرها مسالة تبرز من حيث النوعيات في المطبوعات البترولية على امتداد الاقطار المنتجة للبترول - وبلا شك فان المتابع لهذه المجلة سيجد زخما نوعيا - ودراسات ذات ابعاد تصب كلها في تحليل الرؤيا الواضحة لمسالة البترول - وهنا يمكننا ان نجد شيئا اعلاميا محدد المعالم - قادر على رسم خارطة التعبئة والتوعية بشكل لا يقبل الشك .. اضافة لذلك فان المجلة تستكتب الكثيرون من المحللين والمختصين بشؤون البترول ولكن التقييم جاء بشكل مبسط .

كما نتمم نرى ان هناك تفاوتا كبيرا في كيفية طرح القضايا البترولية اعلاميا .. وانه بنفس الوقت يكشف لنا الواقع المؤسف لصيغة الاعلام البترول في وطننا العربي الكبير .

خامسا : النفط والعالم - مجلة شهرية تصدرها وزارة النفط في الجمهورية العراقية . وهذه المجلة تحاول ان تؤثر بوضوح على الساحة البترولية من احداث ومتغيرات ثم تثبت الراي التي تتعامل من خلاله السياسية النفطية في العراق . اضافة لذلك فانها تحاول ان تجمع كل قلم اختصاصي على صعيد البترول .

ومما يؤخذ على هذه المجلة ( هنا لا ينسينا الى انها مجلة تابعة لوزارة معينة ) انها لا توزع العدد الكافي وعليها ان تاخذ بعض المبادرات في توضيح امور كثيرة قد تتحفظ عليها احيانا .. او قد تحجبها احيانا اخرى .

ولكنها تتحمل ولو بالقسط الادنى مسؤولية بث الوعي البترولي في المنطقة العربية .. التي كانت ولا زالت المنطقة الاكثر رمزا بالنسبة للبترول العربي .

سادسا :

منظمة الاقطار العربية المصدرة للبترول ( اوابك ) ومنشوراتها :

مما لا شك فيه ان الاوابك العربية تعتبر رائدة في مجال الاعلام البترولي لكنها تأخذ على عاتقها الاهتمامات العامة والاختصاصية في مجال البترول والصناعة البترولية الاخرى .. وهي انها تنطوي تحت لوائها الاقطار العربية المنتجة للنفط .. من هنا تأتي المسؤولية اللامحدودة ازاء الاعلام البترولي من خلال هذه المنظمة .. وعلى هذا الاساس لا يمكن اغفال هذا الجانب الهام والحيوي على صعيد الاعلام البترولي .

وتصدر هذه المنظمة منشورات وكتب دورية على صعيد الاعلام البترولي والتخصص البترولي ( اي القضايا البايولوجية ) .

■ النفط والتعاون وهي مجلة فعلية تصدر عن الامانة العامة للمنظمة وتعني بدراسة العلاقة بين النفط والتنمية الاقتصادية والاجتماعية في الوطن العربي . حيث تضم هيئة تحريرها نخبة من الاساتذة والمختصين بالاضافة الى كتابات كبار الاختصاصيين ... . وبلا شك فان الدكتور وليد خدوري الذي يشرف بشكل مباشر على المطبوعات سواء الدورية او بعض الكتب ذات الاختصاص في شؤون البترول وغيره ..

والسؤال .. ماذا يعرف المواطن العربي . من غير المختصين والباحثين ازاء هذه المؤتمرات ومدى خطورة ما يطرح من خلال هذا الاجتماع الذي يضم وزراء البترول العرب اضافة لوزراء البترول الاعضاء في الاوبك من غير العرب ولكن السواد الاعظم هو للعرب بلا شك .. قد يتساءل احد ومادام هذا الاطلاع ؟ ان عدم اطلاع المواطن على هذه الحيثيات . وتنوير كل ما يدور ازاء البترول . خاصة اذا اتبعنا نظام الجرعات البسيطة في عطاء هذه المعلومات والاستمرار بها .. لاتت بهذه الحالة الانسان الواعي لما يحدث ازاء هذه القضية .

الشيخ عبد الله الطريقي خبير البترول ومن كبار مستشاري البترول العربي . قال لنا رايه في هذا المجال .. عن الاعلام البترولي وتلقيه في القارىء العربي .

يجب ان يعرف الجميع ان البترول ليس مسالة اقتصادية وحسب انما مسالة تاخذ طرفا ومتشابكة بالنواحي الاخرى . وهناك تفاصيل لا يهتم بها المواطن العربي مثل « الاسعار » . وحتى يكون لدينا اعلام بترولي . يجب ان تناقش سياسات النفط مع الشعب مباشرة حتى يكون هذا الاعلام ذو قيمة . وبلا شك فان بعض الاقطار المنتجة اخذت في تعميم الاعلام البترولي - فنزويلا - والمكسيك - وايران . ايام مصدق وفي العراق بعد التاميم وقبل التاميم ايضا كان هناك شيئا من هذا الاعلام .

الاعلام البترولي يشكل عقول الناس الذين يقررون السياسة البترولية ولكن طالما ان الناس لا يقررون السياسة البترولية فسيبقى هذا الاعلام محدود . وبما ان مسالة البترول هي مسالة سياسية بحتة . فلا زال الوعي لم يـ[ـصل] بحيث يؤهل ان يكون سببا في امكانية الدلم تتخذ قرارات مبنية على رغبة حقيقية من الشعـ[ـب] كما ان توفر راي بترولي واعي لدى الشعب ... الوطنية من مواجهة الراي العام الاجنبي وضغط البلاد المستهلكة . التي تطالب بسياسات نفط مصالح الشعوب المنتجة والمصدرة في ... والاوابك .

اما عن النشرات البترولية التي تصدر في الوطن نشرات موجهة . ولا شك ان المشرفين عليها ... وضعها ولكنهم عاجزون عن ذلك . لاسباب الاحداث وهذا ينطبق على الجميع . ولكنها تعد من الوعي لدى طبقة خاصة من القراء ولكن عاجزة عن ان تلقي الضوء على كثير من ... الشعوب وتؤثر تاثيرا مباشرا على مصالحهم في ... هي الصورة للاعلام النفطي الحالي للاسباب البديل :

يكاد يكون البديل مستحيلا !! لان الايمان وتشجيع الدولة ماديا لوسائل الاعلام البترولي بالادارة ، واعطاء الحرية لطرق جمع المواضـ[ـيع] بالسياسة البترولية خاصة تلك التي تقع تحت المطبوعات التي يجب ان تكون ذات صبغة بالتخصص وتحترم العقل الانساني .

كان هذا هو الراي العلمي في مسالة الاعلام ومما تقدم نرى وبوضوح ان هناك اكثر من ... لوسائل الاعلام البترولية . وبما ان البترول الاقتصاد الجديد . فالافضل ان يعرف المواطن ... البترول . وهذا يقع على وسائل الاعلام الـ... بمصالح احداها . ان يحاول ابعاد الراي العا[م] البترول . لان الحقيقة تؤكد بان ما من نصر ... الحقيقية والواضحة لمجمل الحدث الذي يؤثر ... العام من الناس وخطورته على الصعيد عند تأ... السياسية ومبررات استخدامه في الحالات الـ...